ゆでたまご

近頃、各方面からよく、漫画家になるまでの苦労談を○○ホールで講演とか、△△漫画賞の審査員をせひとか、漫画の描き方の講義をお願いとかの話が舞いこみますが、それらはすべて「まだ僕たちが修業中の身ですので」との口実で断ります。なぜって？だって、僕たちが選んだり、教えたりした漫画家の卵たちが、僕たちより売れっ子になり、商売敵になったら困るモーン。

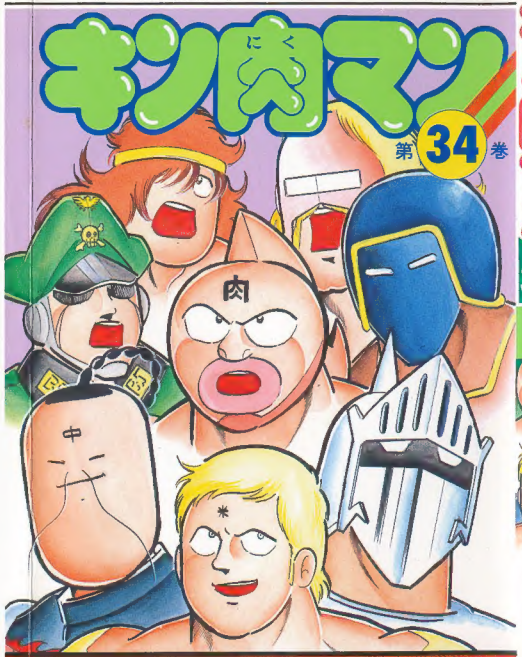
●週刊少年ジャンプ・S61年47号～62年5号掲載分収録

J-C

JUMP COMICS

キン肉マン

第34巻



ゆでたまご

サムライ見参!! の巻

キン肉マン 34

ゆでたまご

1814

集英社

JC851814

ジャンプ・コミックス

ISBN4-08-851814-4

C0279 ¥360E 雑誌43032-58

定価360円

東京・一ツ橋 集英社

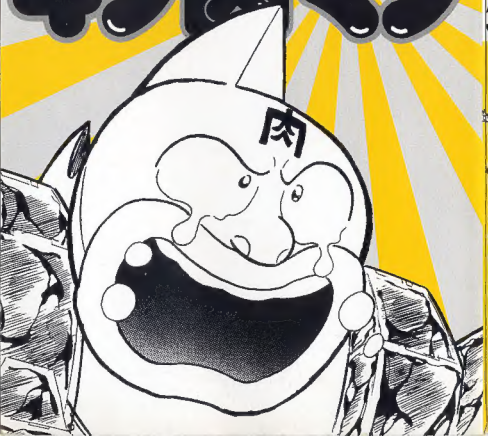
JUMP COMICS

★サムライ見参(けんざん)!!の巻(まき)★

第34巻

ゆでたまご

キン肉(にく)マン



キン肉マン 34

ゆでたまご

集英社

ジャンプ・コミックス

東京・一ツ橋 集英社

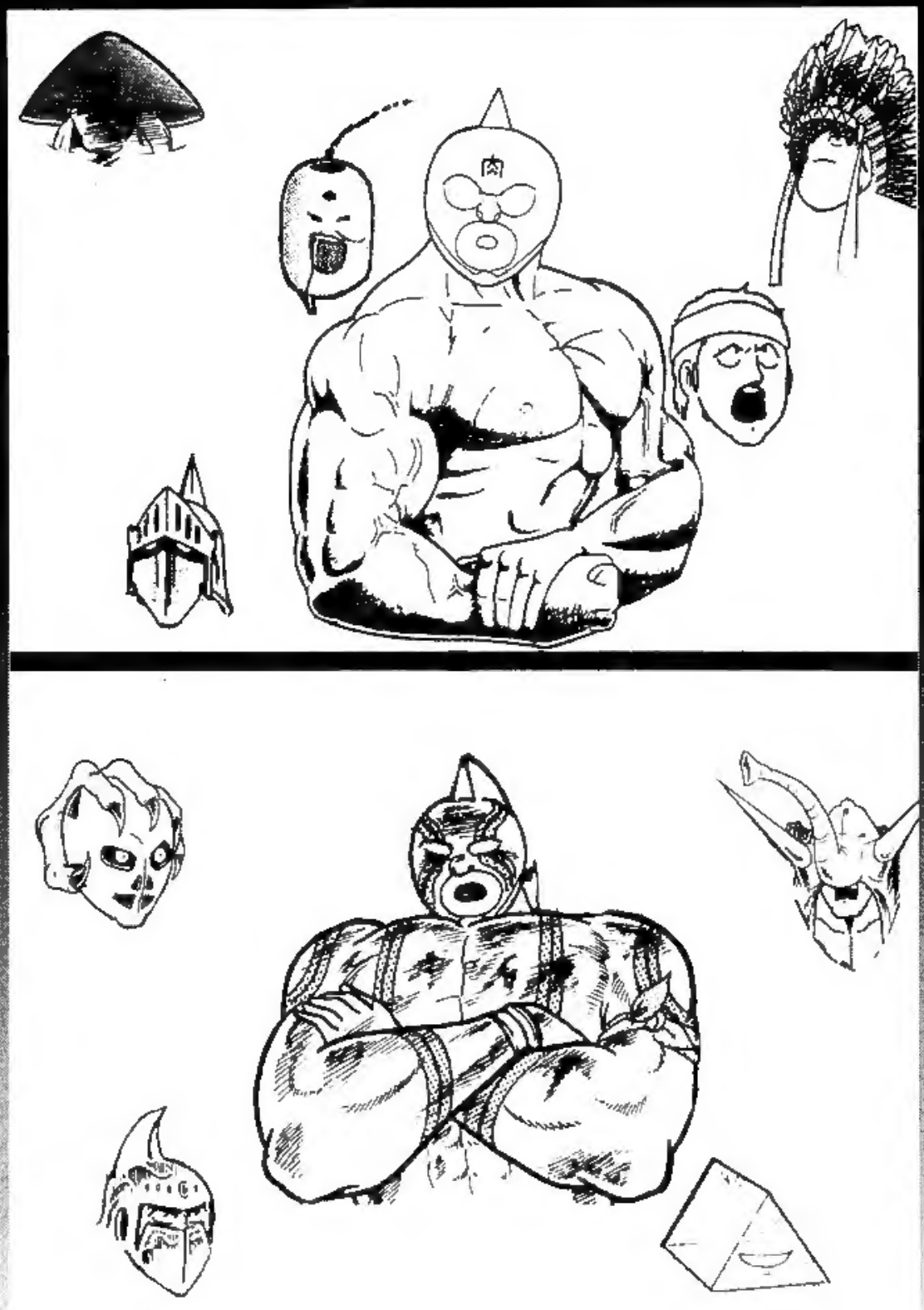
JUMP COMICS

キン肉マン

サムライ見参!! の巻

第34巻

ゆでたまご



前巻までのあらすじ

日本で活躍する(!?)ダメ超人・キン肉マンは、実は、大キン肉星雲キン肉星に住む、キン肉族の王子だった。

世界最強の超人をきめる超人オリンピック、続く第二回超人オリンピックともに、奇跡の逆転優勝をはたしたキン肉マンに、次つぎと新たな強豪超人が戦いをいどんでくる。

七人の悪魔超人、地獄の六騎士、そして六騎士をあやつる悪魔将軍、と長かった悪魔超人との死闘に勝利をおさめたキン肉マンは、つづく宇宙超人タッグ・トーナメントでも見事優勝を飾った。

この功績によって、キン肉星の新大王となることになったキン肉マンの前に彼を王位継承者として認めないという五人の邪悪の神がみが現れた。神がみは、キン肉マンが生まれたばかりのとき、病院に大火災が起こり、六人の子どもの取りちがえがあったと主張し、キン肉マンをのぞく、ほかの五人の超人を真の大王継承者として推薦した。

邪悪な神がみの主張により、ここにキン肉星王位争奪サバイバルマッチが始まった。

キン肉マン・チームは第一戦のマリポーサ・チーム戦、準決勝のゼブラ・チーム戦とも苦戦をしいられるが、からくも勝ちあがり、決勝進出を決めた。

一方、準決勝第二戦・ソルジャー・チームVSスーパーフェニックス・チームの試合の途中で、キン肉マンは、ソルジャーの正体が家出した実の兄アタルであることを知るが、ソルジャーは、スーパーフェニックスの卑劣な策略の前に敗れ去る。キン肉マンは、〝兄のためにも優勝を〟と決意を新たにし、決勝戦にのぞむのだった。

先鋒戦、次鋒戦、中堅戦と苦戦を続けるキン肉マン・チーム。勝負は、キン肉マンチーム二人対フェニックス・チーム三人の変則タッグ・マッチにもちこされた!!

キン肉マン34

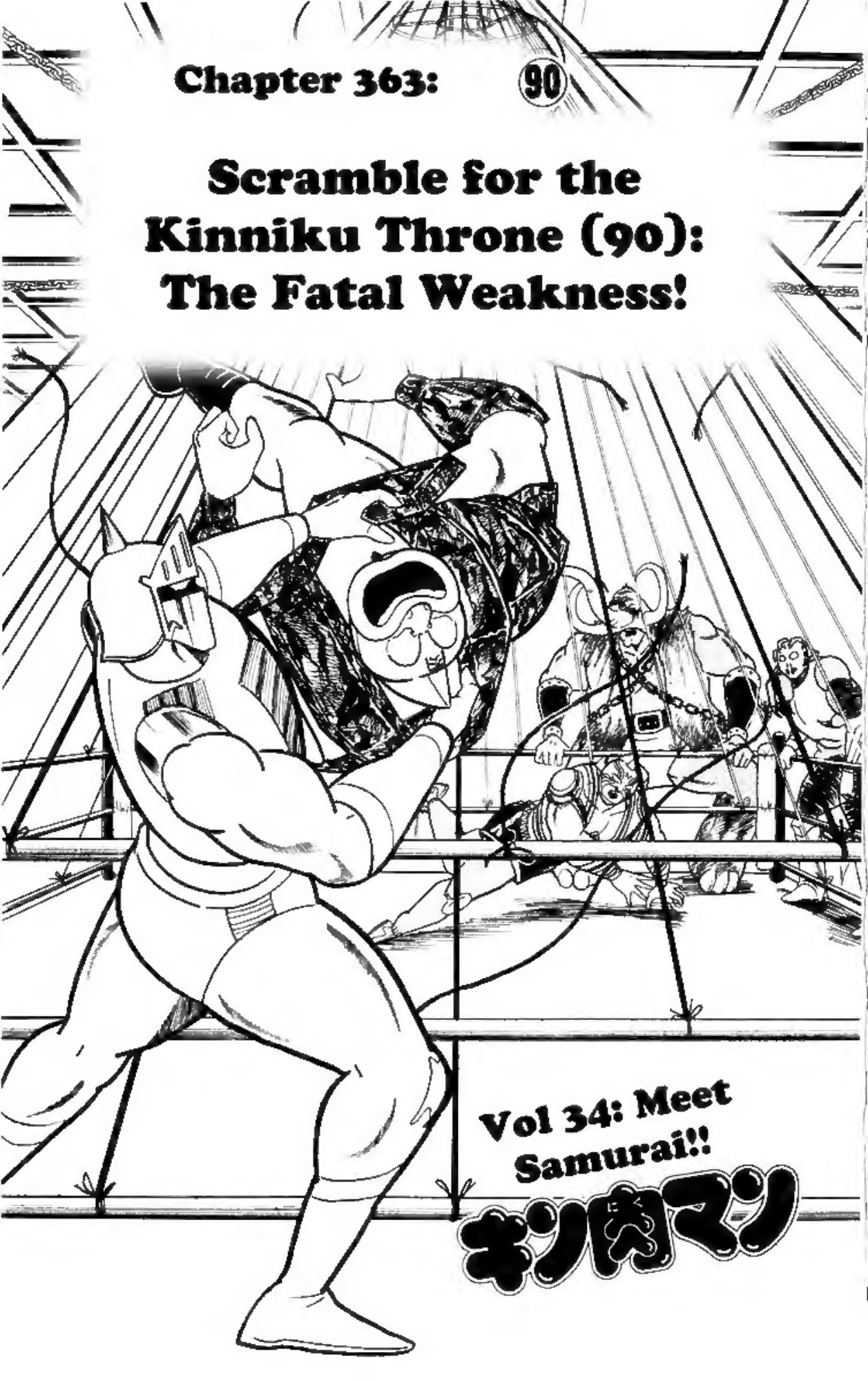
●サムライ見参!! の巻
—キン肉星王位争奪編—

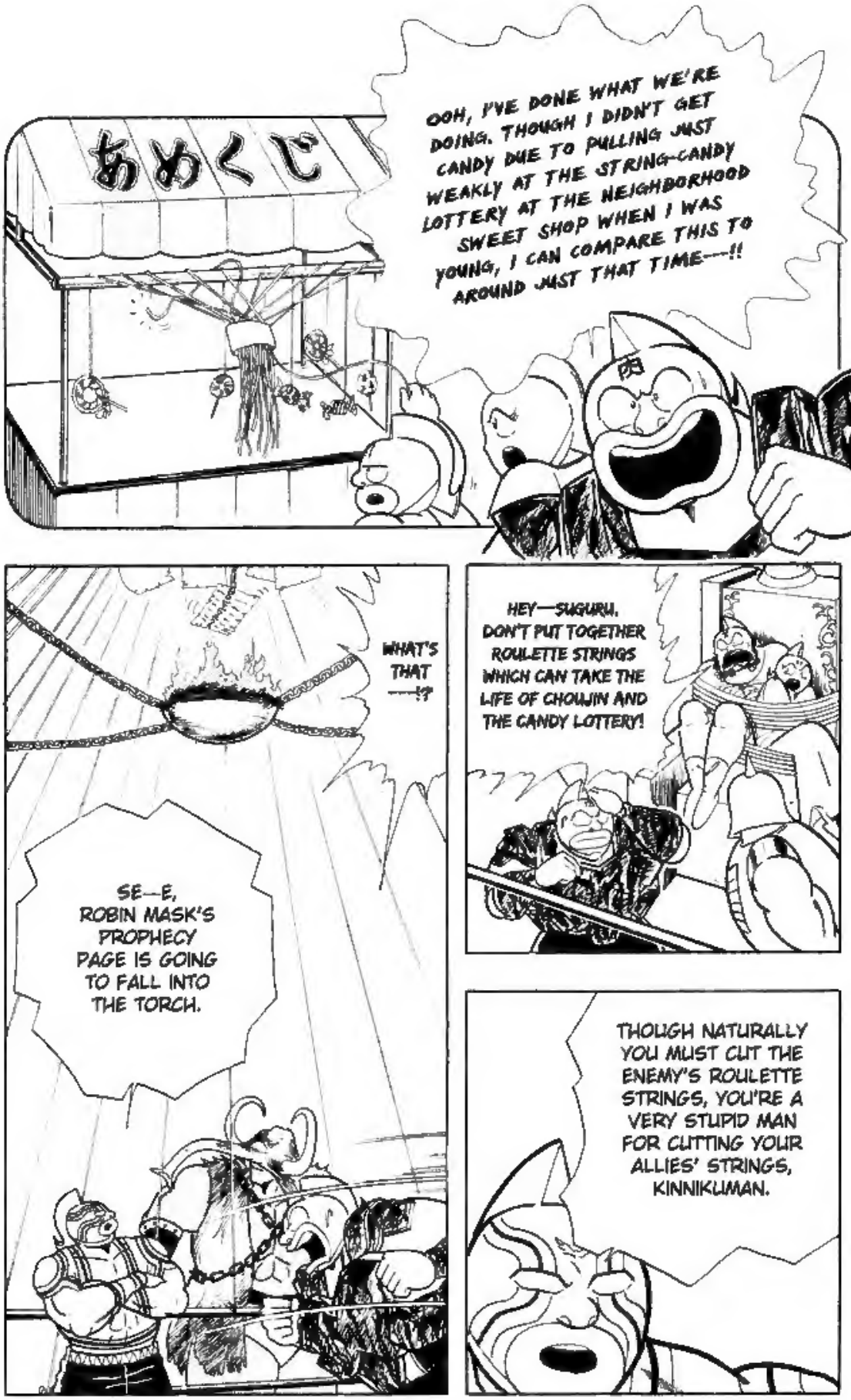
もくじ

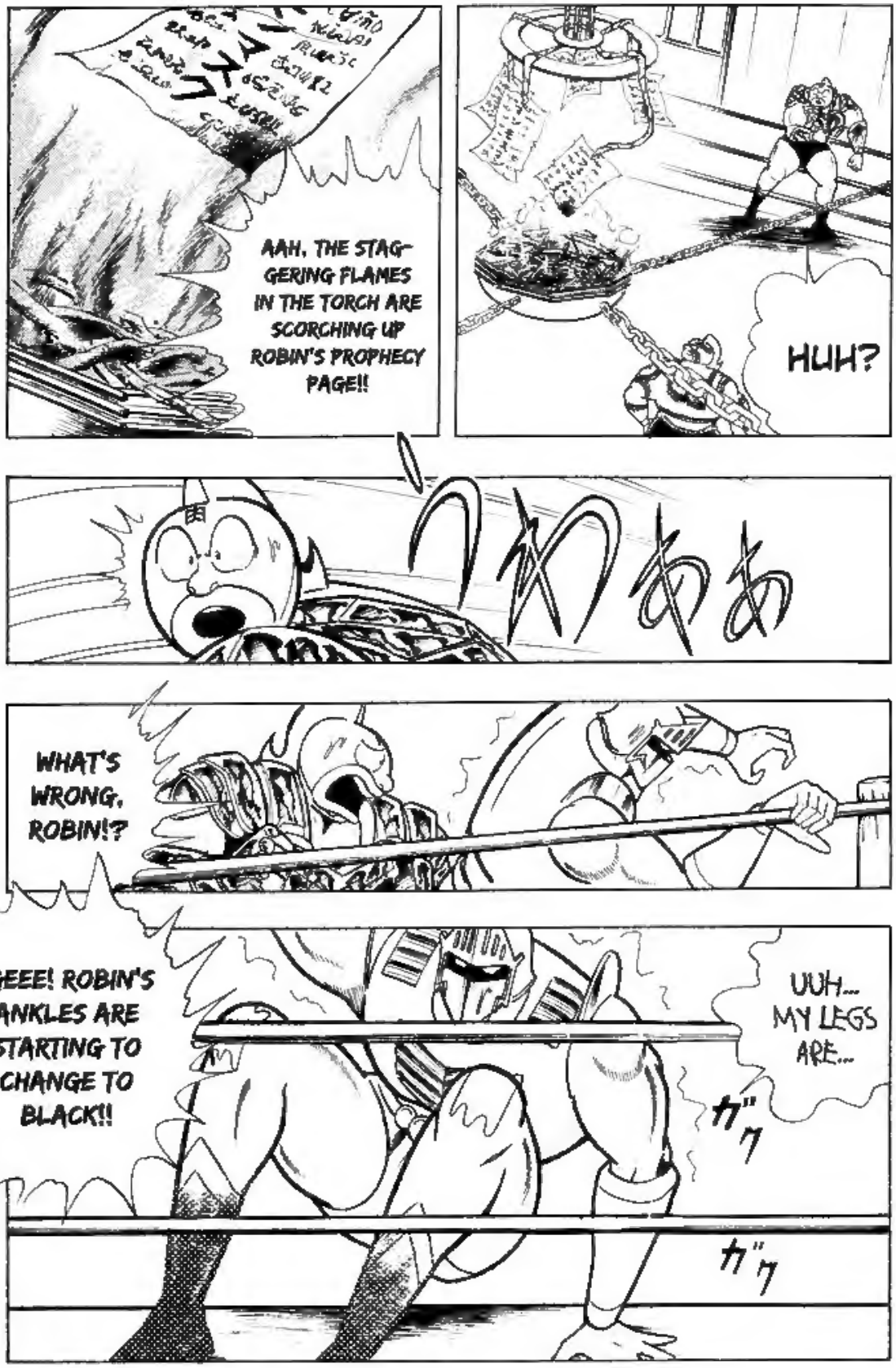
致命的な弱点！ の巻——7
サムライ見参!! の巻——27
風鈴を使え！ の巻——47
ビッグ・タスクの秘密!! の巻——67
マンモスマンの弱点！ の巻——89
真剣勝負の醍醐味！ の巻——109
勇気ある超人！ の巻——129
変身！ オメガマン!! の巻——149
サムライ死す…!? の巻——169

Chapter 363: 90

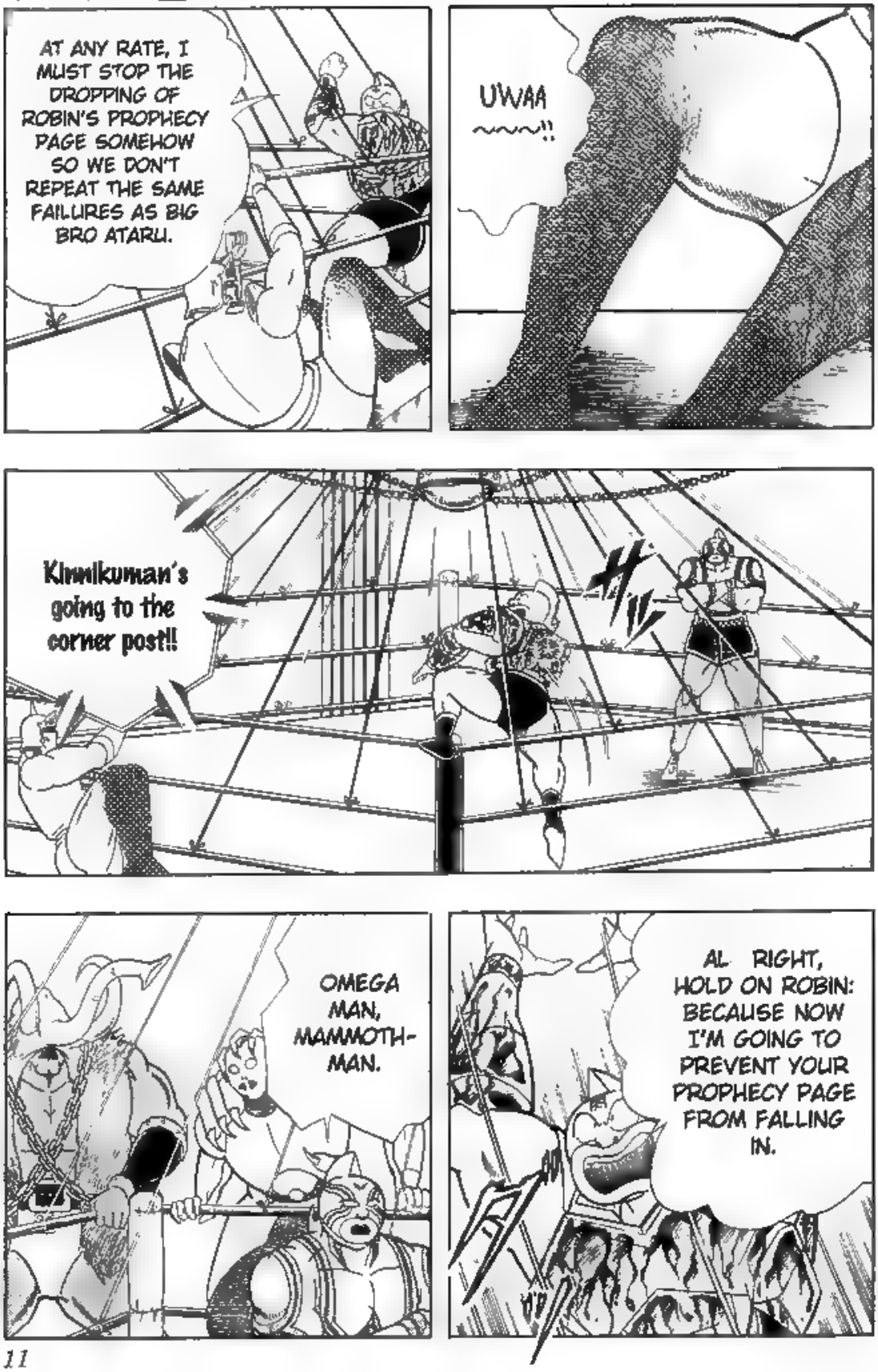
Scramble for the Kinniku Throne (90): The Fatal Weakness!



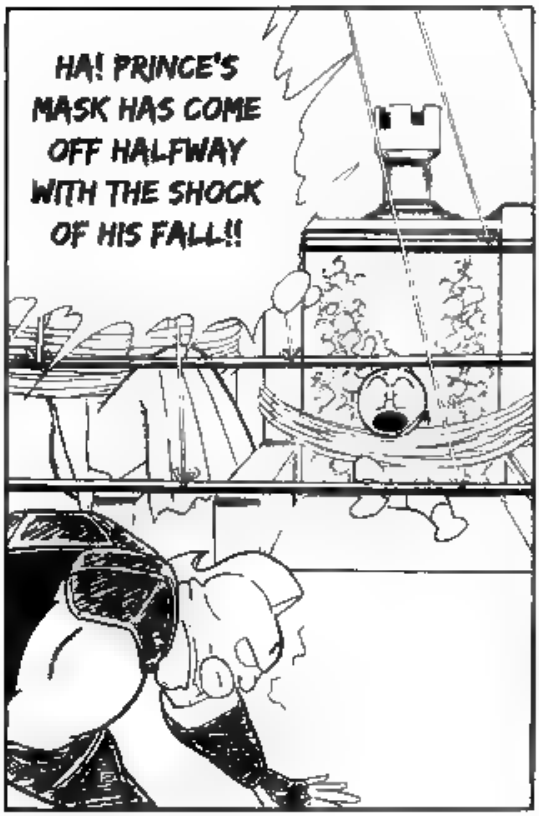

あめくじ
OOH, I'VE DONE WHAT WE'RE DOING. THOUGH I DIDN'T GET CANDY DUE TO PULLING JUST WEAKLY AT THE STRING-CANDY LOTTERY AT THE NEIGHBORHOOD SWEET SHOP WHEN I WAS YOUNG, I CAN COMPARE THIS TO AROUND JUST THAT TIME—!!
WHAT'S THAT —!?
SE—E, ROBIN MASK'S PROPHECY PAGE IS GOING TO FALL INTO THE TORCH.
HEY—SUGURU. DON'T PUT TOGETHER ROULETTE STRINGS WHICH CAN TAKE THE LIFE OF CHOUJIN AND THE CANDY LOTTERY!
THOUGH NATURALLY YOU MUST CUT THE ENEMY'S ROULETTE STRINGS, YOU'RE A VERY STUPID MAN FOR CUTTING YOUR ALLIES' STRINGS, KINNIKUMAN.

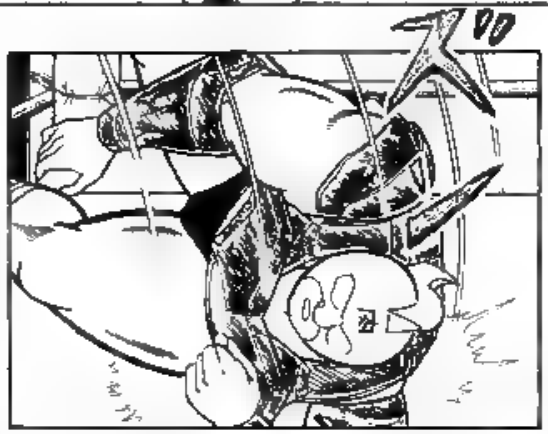

AAH, THE STAGGERING FLAMES IN THE TORCH ARE SCORCHING UP ROBIN'S PROPHECY PAGE!!
HUH?
うわあ
WHAT'S WRONG, ROBIN!?
GEEE! ROBIN'S ANKLES ARE STARTING TO CHANGE TO BLACK!!
UUH... MY LEGS ARE...
ガ"ク
ガ"ク

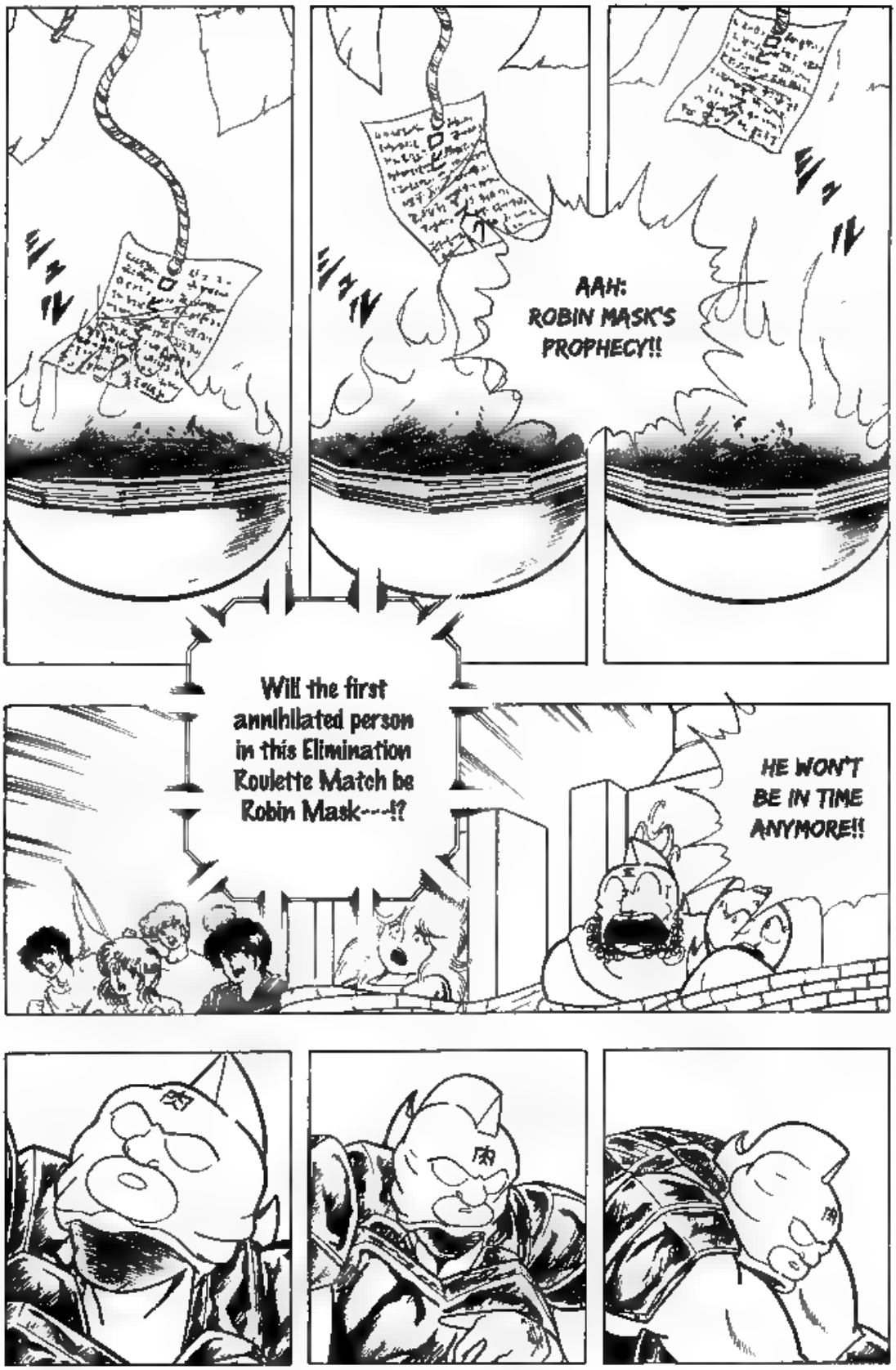
IT'S...THE SAME: THE SYMPTOMS FOR ATARU, WHOSE PROPHECY PAGE BURNED IN THE FLAMES OF THAT TORCH BY MAMMOTHMAN IN HIS FIGHT WITH TEAM PHOENIX, REALLY ARE THE SYMPTOMS FOR ROBIN NOW...
SEVERAL MINUTES LATER, THE BLACK DISCOLORATION CHANGED INTO TRANSPARENCY.
AS THE PROPHECY PAGE PROGRESSED IN BURNING, BEFORE LONG THE DISCOLORATION WAS ON HIS ENTIRE BODY AND,
JUST LIKE ROBIN IN THE RING, STARTED HAVING HIS BODY CHANGE COLOR TO BLACK STARTING WITH HIS LEGS;
IMMEDIATELY WITH HIS PROPHECY PAGE STARTING TO BURN, ATARU AT THAT MOMENT,
AND IN THE END, AS HIS PAGE BURNED OUT, HIS BODY WAS COMPLETELY ANNIHILATED FROM THIS WORLD!!

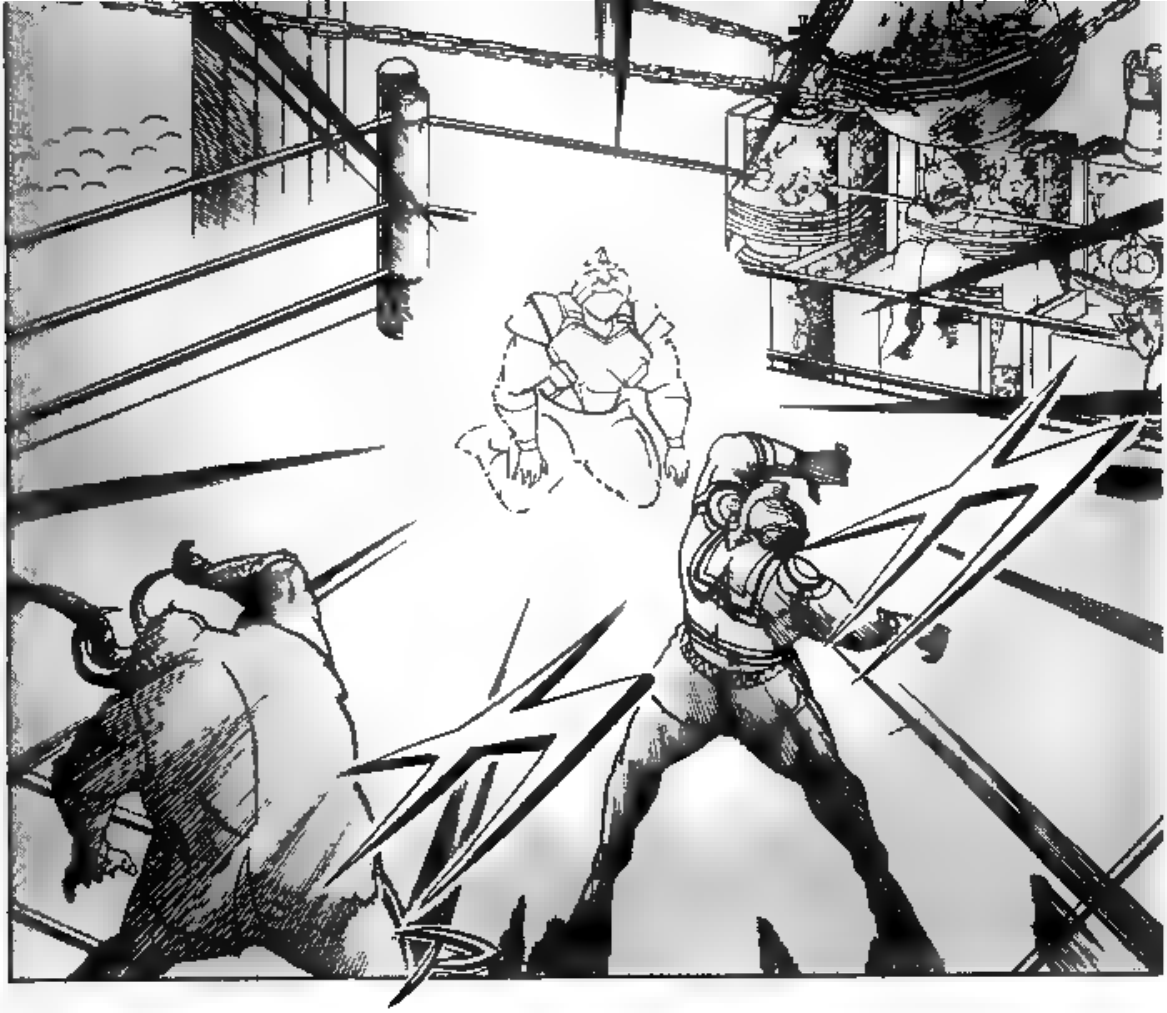

AT ANY RATE, I MUST STOP THE DROPPING OF ROBIN'S PROPHECY PAGE SOMEHOW SO WE DON'T REPEAT THE SAME FAILURES AS BIG BRO ATARU.
UWAA ~~~~!!
Kinnikuman's going to the corner post!!
OMEGA MAN, MAMMOTH-MAN.
AL RIGHT, HOLD ON ROBIN: BECAUSE NOW I'M GOING TO PREVENT YOUR PROPHECY PAGE FROM FALLING IN.

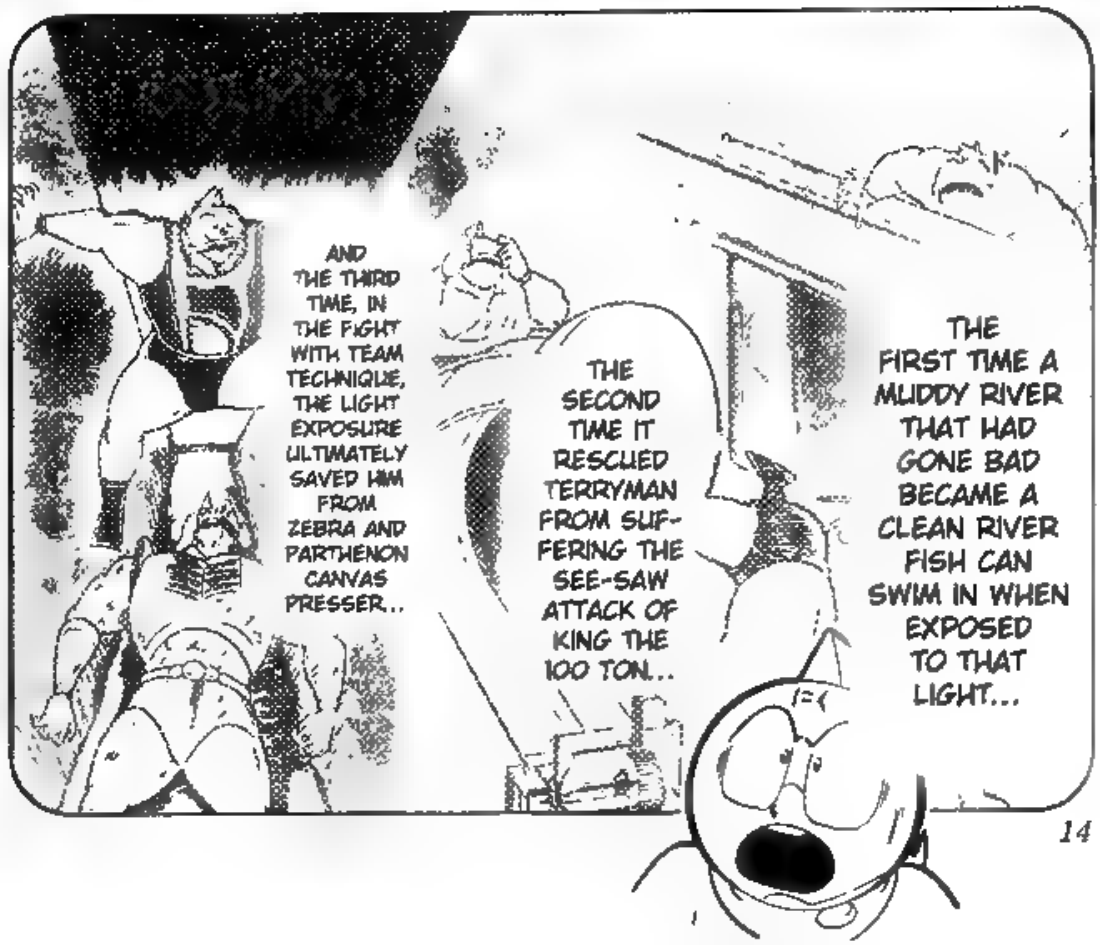
DON'T GET IN THE WAY, KINNIKUMAN
ユッサ
ユッサ
ユッサ
ユッサ
ユッサ
OWA!!

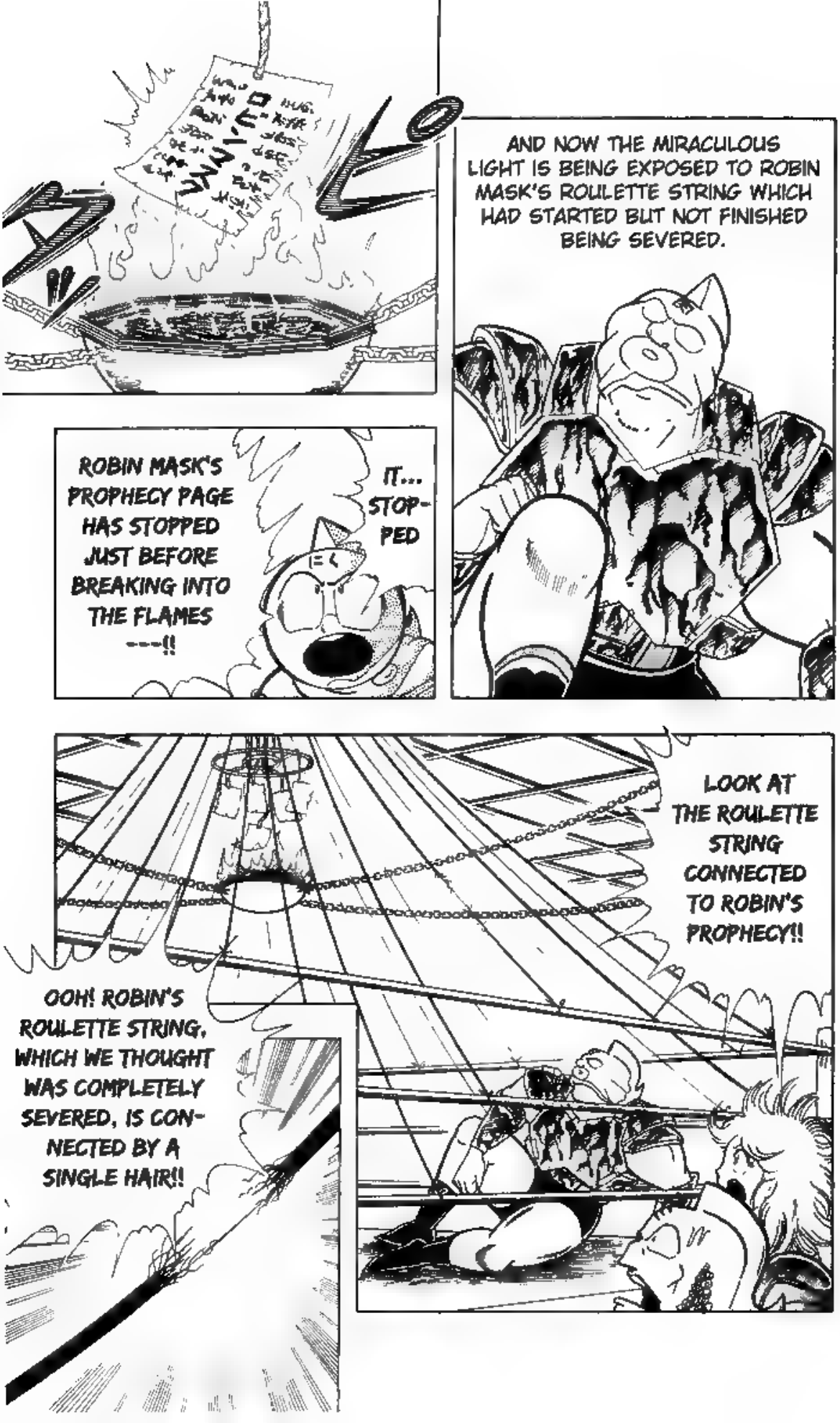

HA! PRINCE'S MASK HAS COME OFF HALFWAY WITH THE SHOCK OF HIS FALL!!

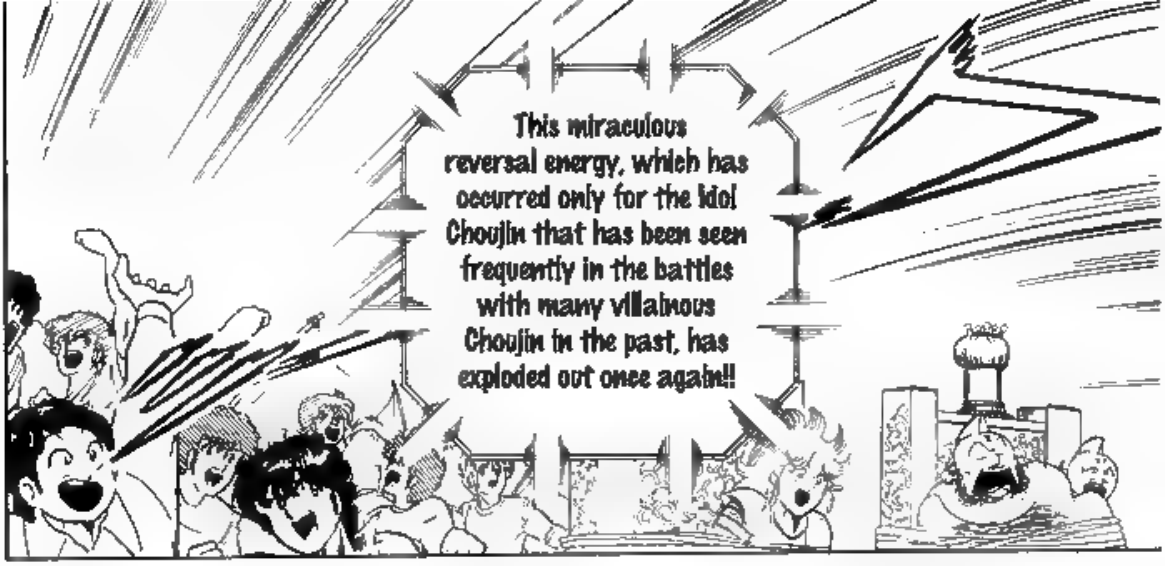


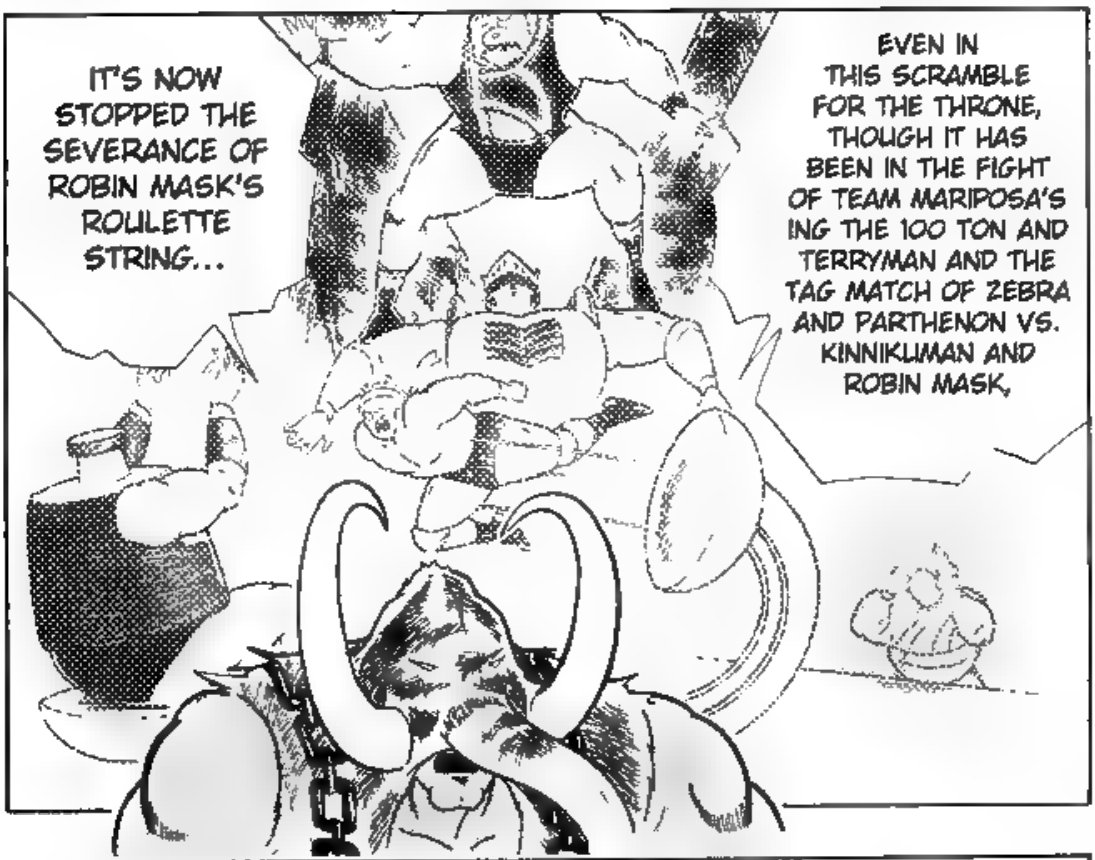

AAH: ROBIN MASK'S PROPHECY!!
Will the first annihilated person in this Elimination Roulette Match be Robin Mask---!?
HE WON'T BE IN TIME ANYMORE!!



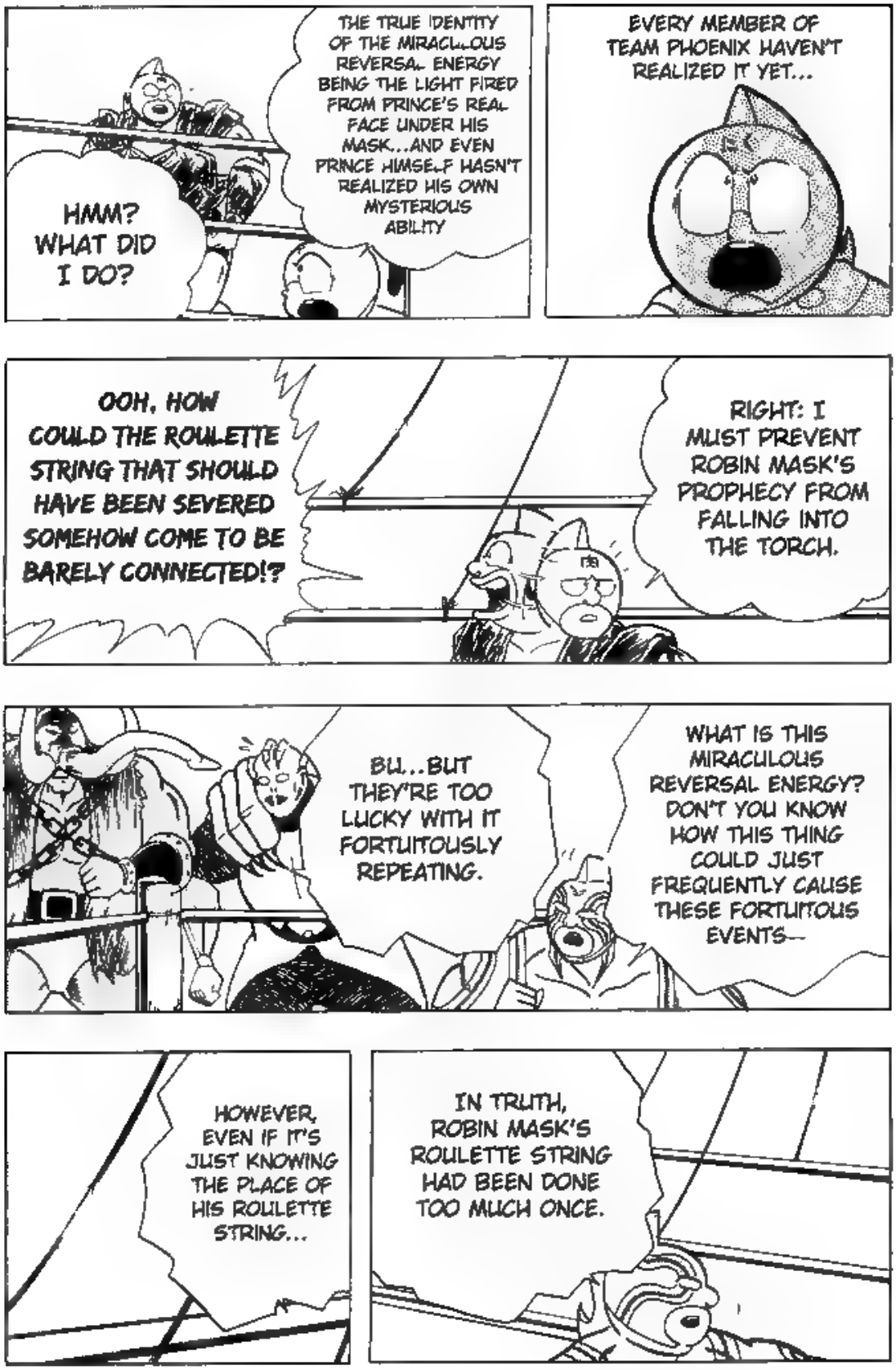

AND THE THIRD TIME, IN THE FIGHT WITH TEAM TECHNIQUE, THE LIGHT EXPOSURE ULTIMATELY SAVED HIM FROM ZEBRA AND PARTHENON CANVAS PRESSER...
THE SECOND TIME IT RESCUED TERRYMAN FROM SUFFERING THE SEE-SAW ATTACK OF KING THE 100 TON...
THE FIRST TIME A MUDDY RIVER THAT HAD GONE BAD BECAME A CLEAN RIVER FISH CAN SWIM IN WHEN EXPOSED TO THAT LIGHT...

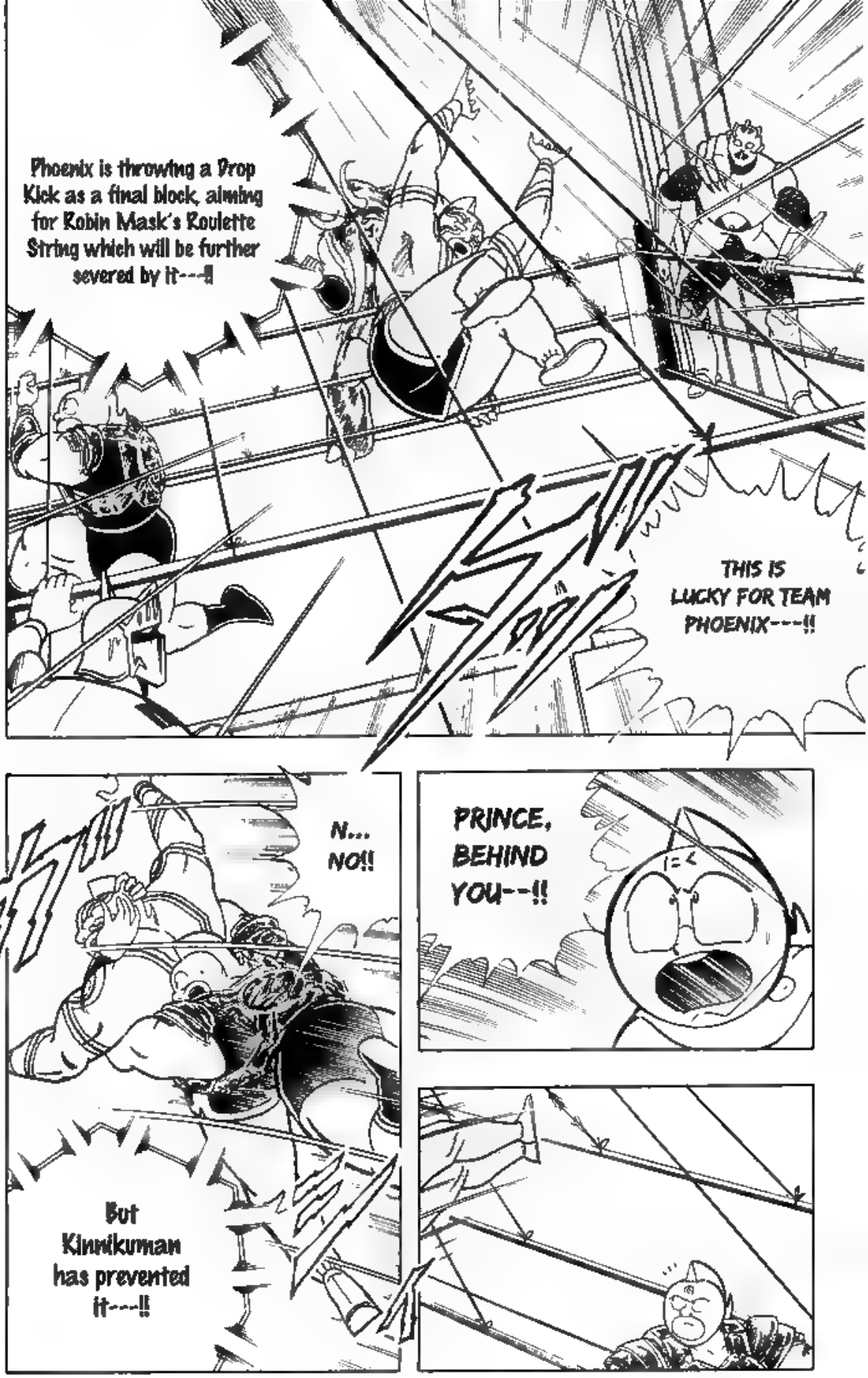

AND NOW THE MIRACULOUS LIGHT IS BEING EXPOSED TO ROBIN MASK'S ROULETTE STRING WHICH HAD STARTED BUT NOT FINISHED BEING SEVERED.
ROBIN MASK'S PROPHECY PAGE HAS STOPPED JUST BEFORE BREAKING INTO THE FLAMES ---!!
IT... STOP-PED
LOOK AT THE ROULETTE STRING CONNECTED TO ROBIN'S PROPHECY!!
OOH! ROBIN'S ROULETTE STRING, WHICH WE THOUGHT WAS COMPLETELY SEVERED, IS CON-NECTED BY A SINGLE HAIR!!

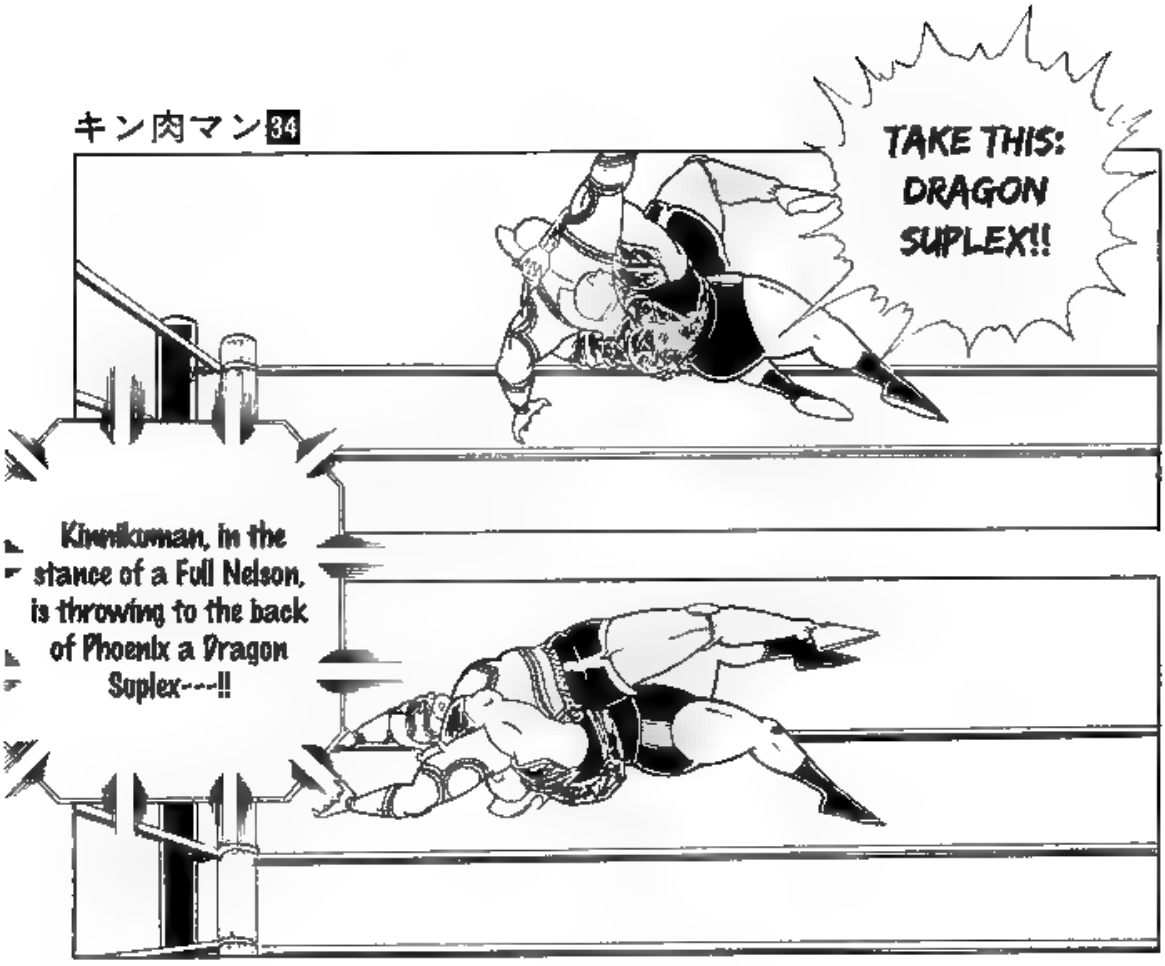

This miraculous reversal energy, which has occurred only for the Idol Choujin that has been seen frequently in the battles with many villainous Choujin in the past, has exploded out once again!!

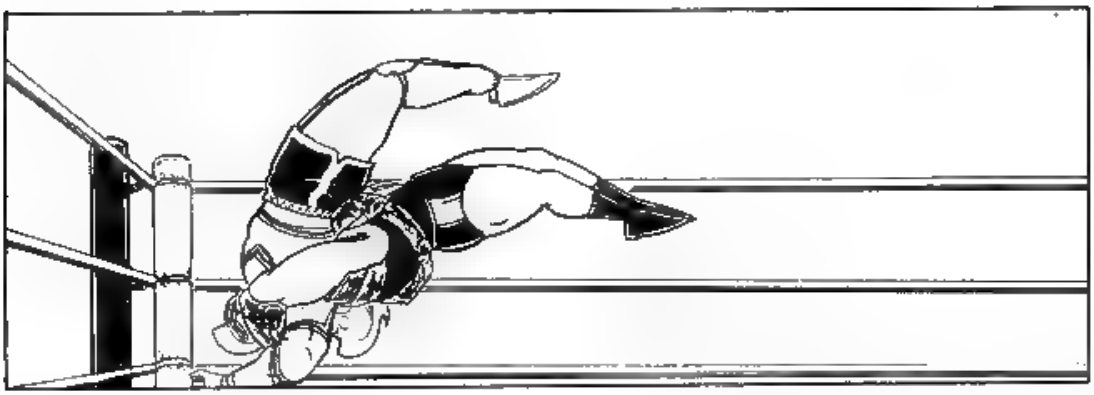

IT'S NOW STOPPED THE SEVERANCE OF ROBIN MASK'S ROULETTE STRING...
EVEN IN THIS SCRAMBLE FOR THE THRONE, THOUGH IT HAS BEEN IN THE FIGHT OF TEAM MARIPOSA'S ING THE 100 TON AND TERRYMAN AND THE TAG MATCH OF ZEBRA AND PARTHENON VS. KINNIKUMAN AND ROBIN MASK,

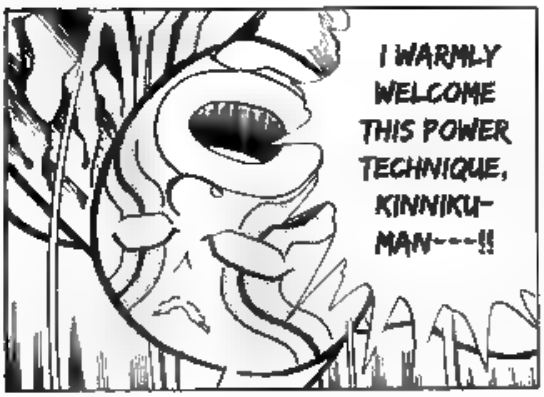
WH...WHAT EXACTLY...IS THE TRUE IDENTITY OF THE MIRACULOUS REVERSAL ENERGY OF THE JUSTICE CHOUJIN!?
...THE CHOUJIN OF TEAM KINNIKUMAN ARE ALWAYS HAVING REVERSAL DRAMAS WHENEVER THEIR IN A LAST MOMENTS OF CRISIS.

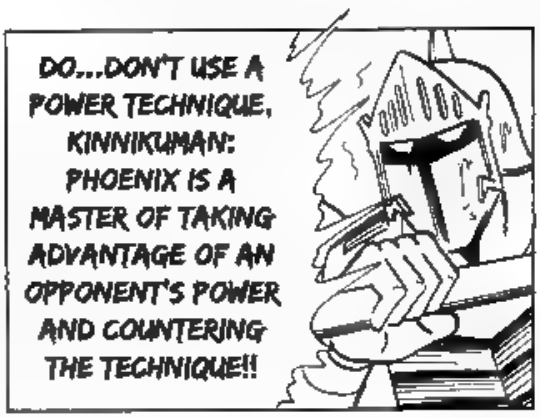

THE TRUE IDENTITY OF THE MIRACULOUS REVERSAL ENERGY BEING THE LIGHT FIRED FROM PRINCE'S REAL FACE UNDER HIS MASK...AND EVEN PRINCE HIMSELF HASN'T REALIZED HIS OWN MYSTERIOUS ABILITY
HMM? WHAT DID I DO?
EVERY MEMBER OF TEAM PHOENIX HAVEN'T REALIZED IT YET...
OOH, HOW COULD THE ROULETTE STRING THAT SHOULD HAVE BEEN SEVERED SOMEHOW COME TO BE BARELY CONNECTED!?
RIGHT: I MUST PREVENT ROBIN MASK'S PROPHECY FROM FALLING INTO THE TORCH.
BU...BUT THEY'RE TOO LUCKY WITH IT FORTUITOUSLY REPEATING.
WHAT IS THIS MIRACULOUS REVERSAL ENERGY? DON'T YOU KNOW HOW THIS THING COULD JUST FREQUENTLY CAUSE THESE FORTUITOUS EVENTS—
HOWEVER, EVEN IF IT'S JUST KNOWING THE PLACE OF HIS ROULETTE STRING...
IN TRUTH, ROBIN MASK'S ROULETTE STRING HAD BEEN DONE TOO MUCH ONCE.

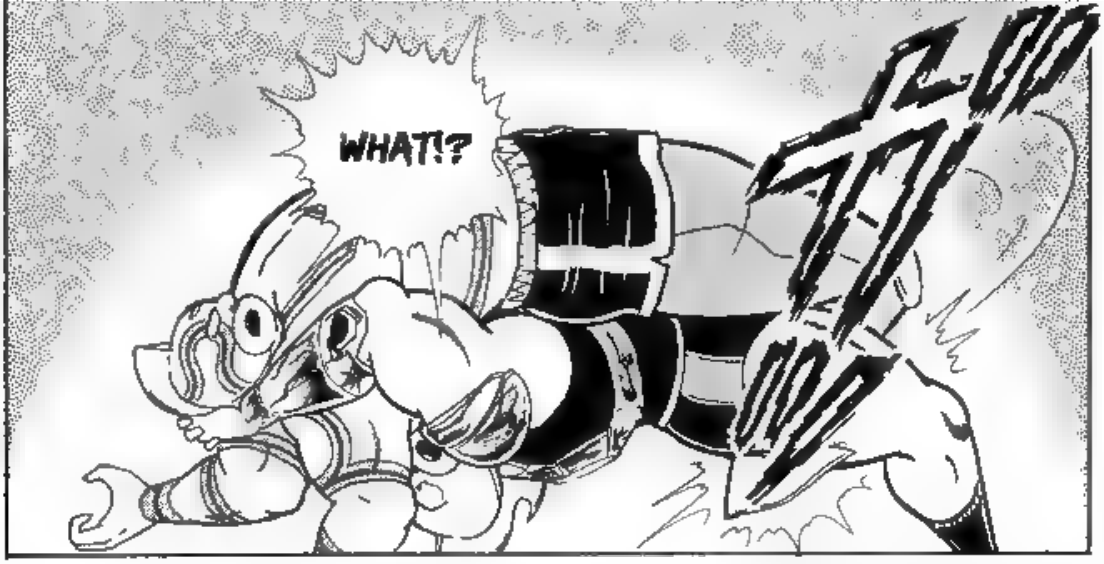

Phoenix is throwing a Drop Kick as a final block, aiming for Robin Mask's Roulette String which will be further severed by it---!!
THIS IS LUCKY FOR TEAM PHOENIX---!!
N... NO!!
But Kinnikuman has prevented it---!!
PRINCE, BEHIND YOU--!!

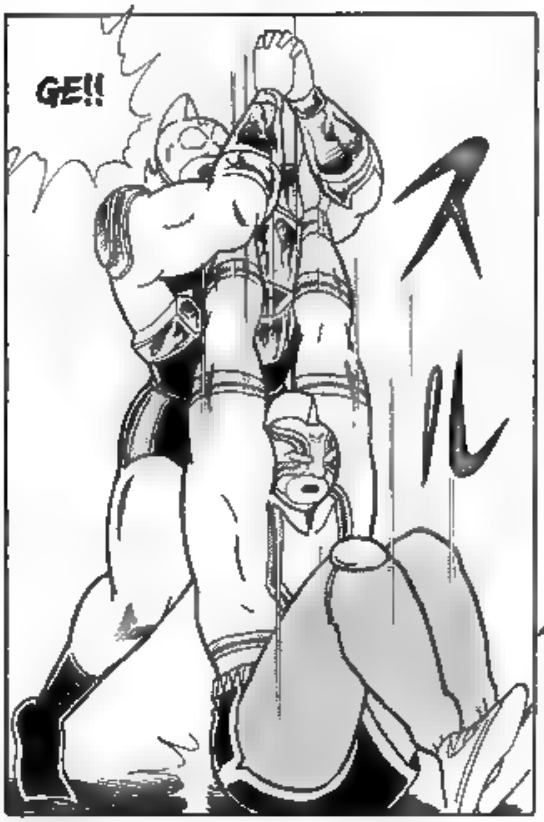

TAKE THIS: DRAGON SUPLEX!!
Kinnikuman, in the stance of a Full Nelson, is throwing to the back of Phoenix a Dragon Suplex---!!

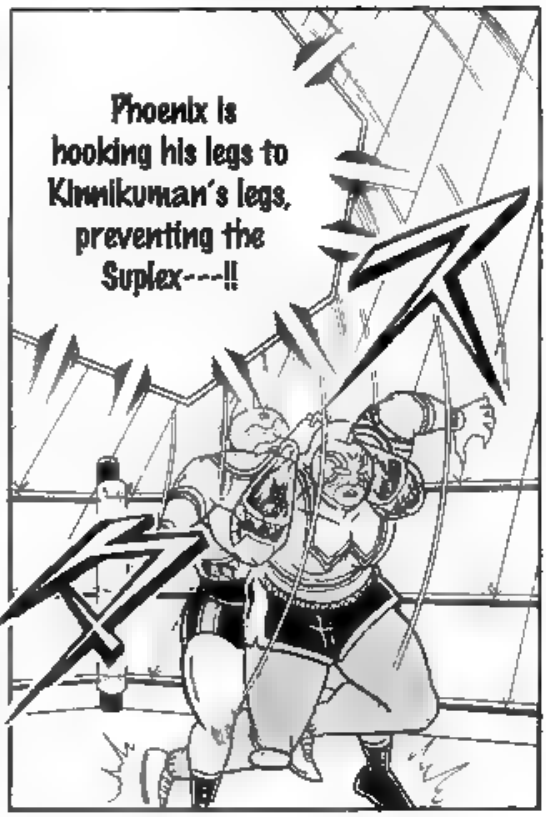


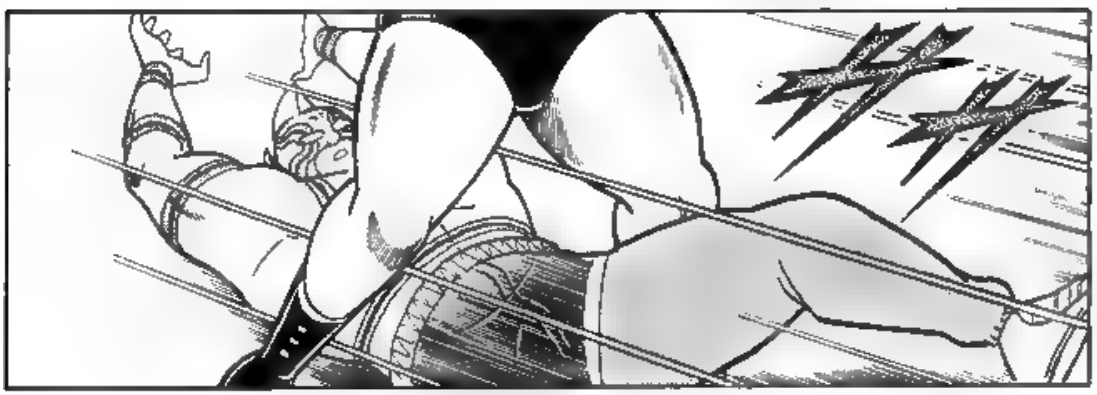

I WARMLY WELCOME THIS POWER TECHNIQUE, KINNIKU-MAN---!!

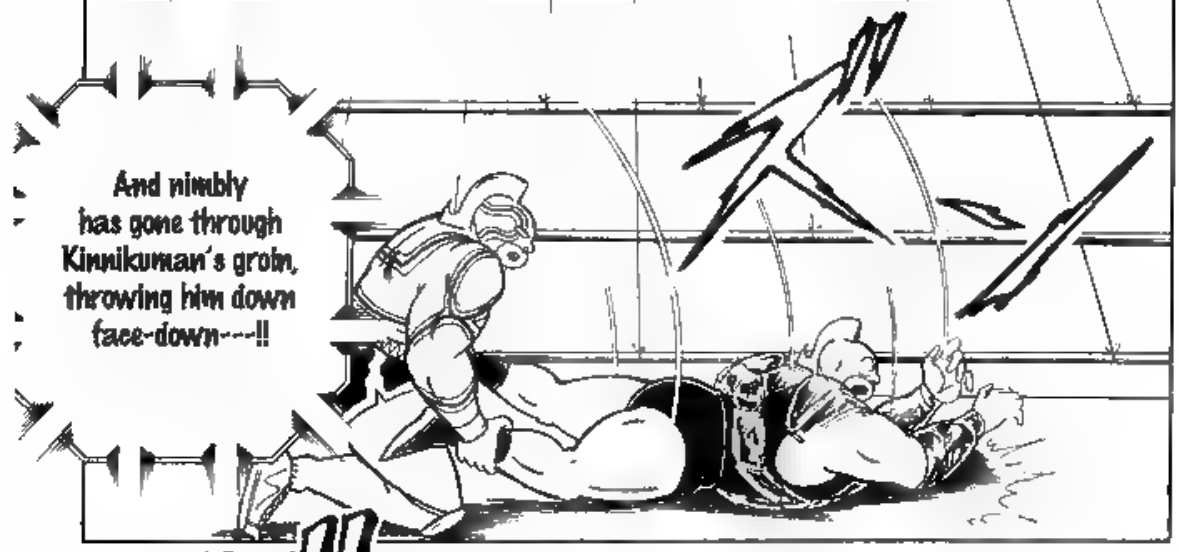

DO...DON'T USE A POWER TECHNIQUE, KINNIKUMAN: PHOENIX IS A MASTER OF TAKING ADVANTAGE OF AN OPPONENT'S POWER AND COUNTERING THE TECHNIQUE!!

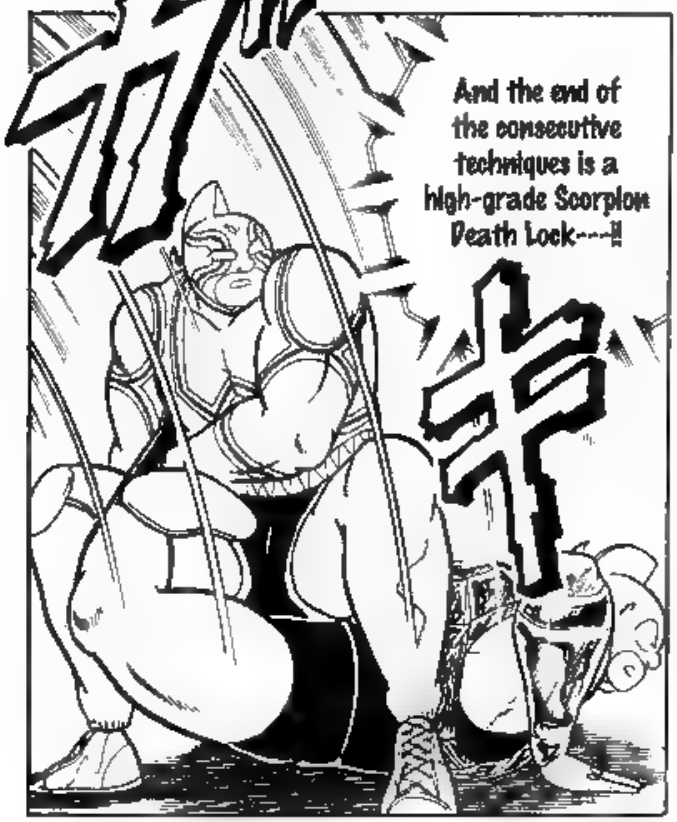

WHAT!?

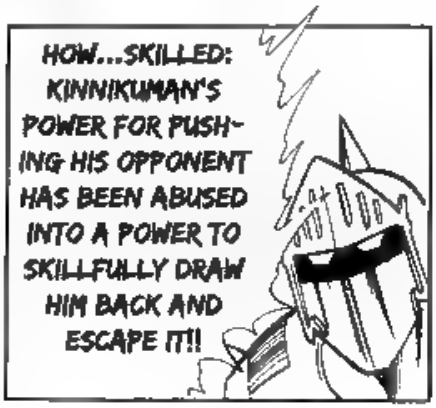

GE!!


Phoenix is hooking his legs to Kinnikuman's legs, preventing the Suplex---!!

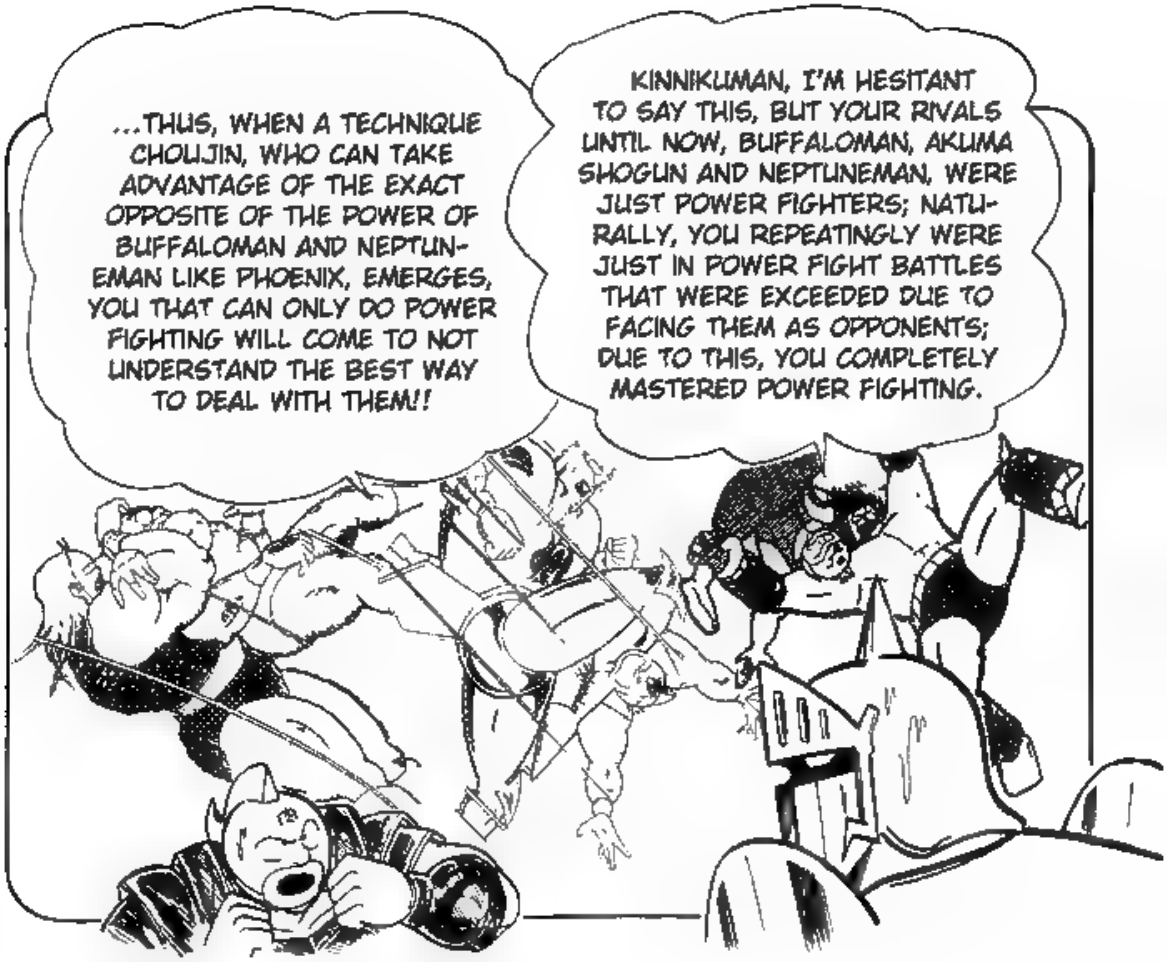


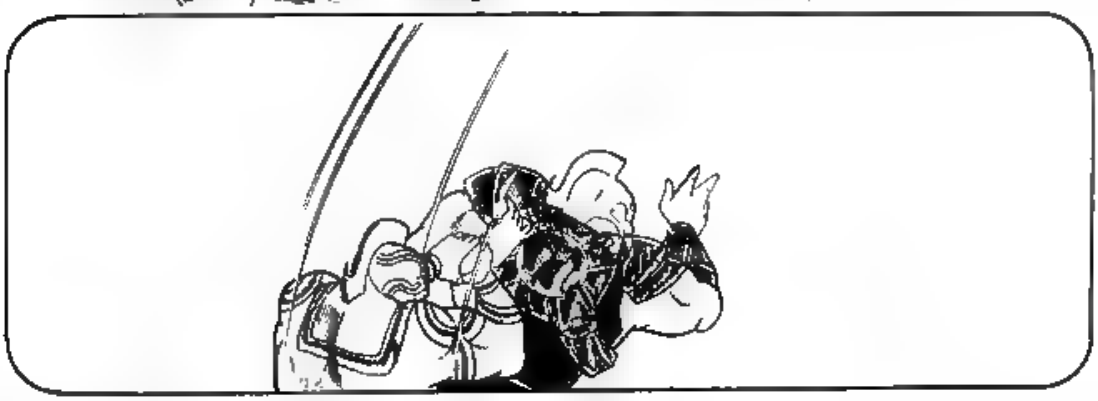

And nimbly has gone through Kinnikuman's groin, throwing him down face-down---!!

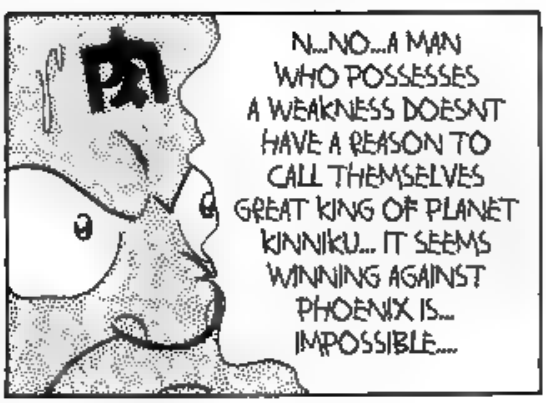

And the end of the consecutive techniques is a high-grade Scorpion Death Lock---!!


HOW...SKILLED: KINNIKUMAN'S POWER FOR PUSHING HIS OPPONENT HAS BEEN ABUSED INTO A POWER TO SKILLFULLY DRAW HIM BACK AND ESCAPE IT!!

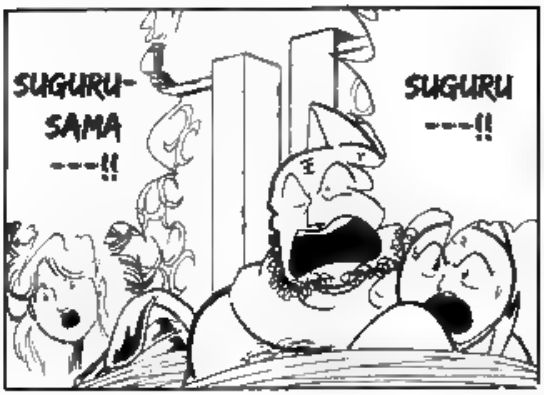
HOW-HOW COULD THE TECHNIQUES THAT I SEND OUT AND SEND OUT BE RETURNED BY PHOENIX---!!

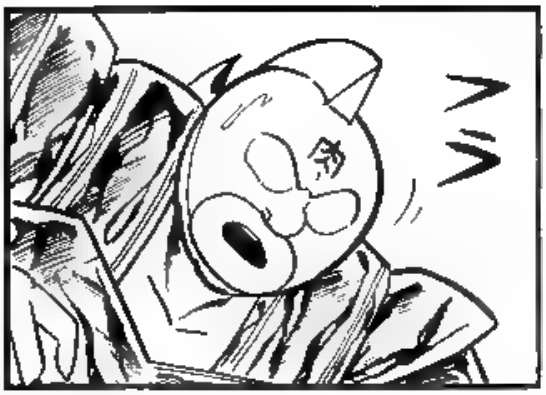

...THUS, WHEN A TECHNIQUE CHOUJIN, WHO CAN TAKE ADVANTAGE OF THE EXACT OPPOSITE OF THE POWER OF BUFFALOMAN AND NEPTUNEMAN LIKE PHOENIX, EMERGES, YOU THAT CAN ONLY DO POWER FIGHTING WILL COME TO NOT UNDERSTAND THE BEST WAY TO DEAL WITH THEM!!
KINNIKUMAN, I'M HESITANT TO SAY THIS, BUT YOUR RIVALS UNTIL NOW, BUFFALOMAN, AKUMA SHOGUN AND NEPTUNEMAN, WERE JUST POWER FIGHTERS; NATURALLY, YOU REPEATINGLY WERE JUST IN POWER FIGHT BATTLES THAT WERE EXCEEDED DUE TO FACING THEM AS OPPONENTS; DUE TO THIS, YOU COMPLETELY MASTERED POWER FIGHTING.

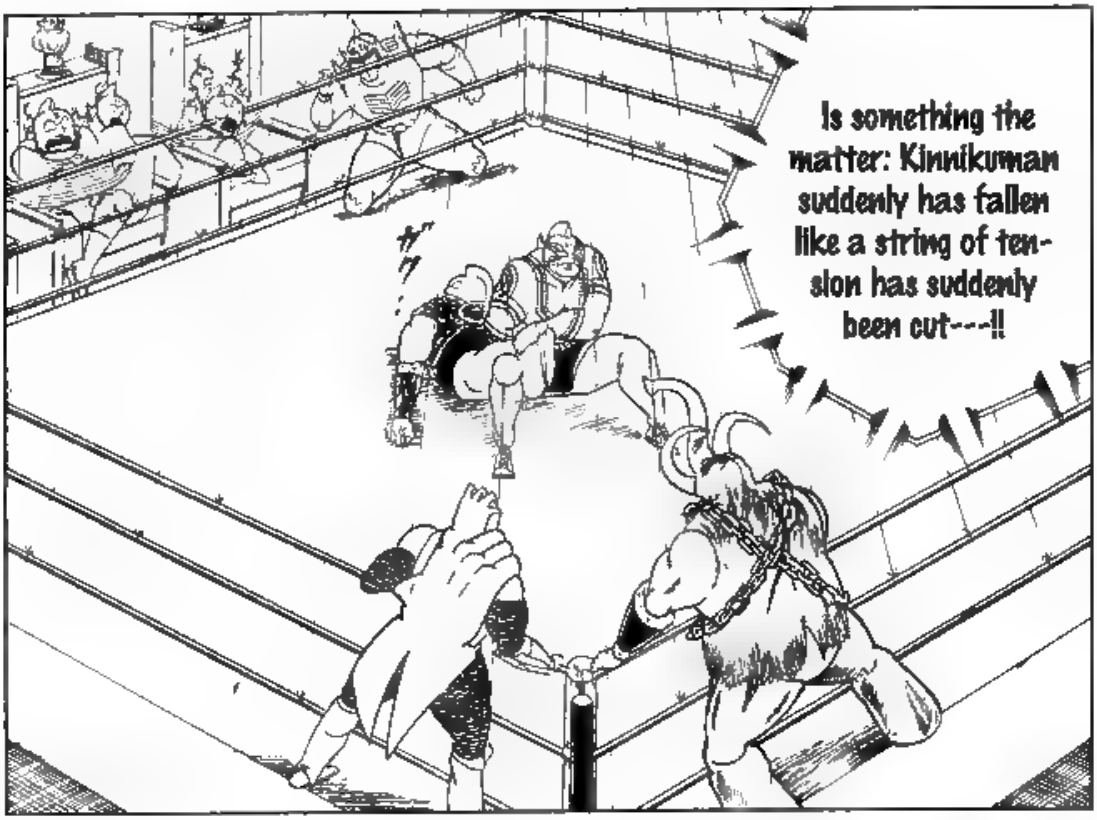



N...NO...A MAN WHO POSSESSES A WEAKNESS DOESNT HAVE A REASON TO CALL THEMSELVES GREAT KING OF PLANET KINNIKU... IT SEEMS WINNING AGAINST PHOENIX IS... IMPOSSIBLE....

SO IN SHORT: MY FIGHTING, WHICH IS DEVOTED TO THE SIDE OF POWER, GIVES ME A FATAL WEAKNESS AS A CHOUJIN....!!

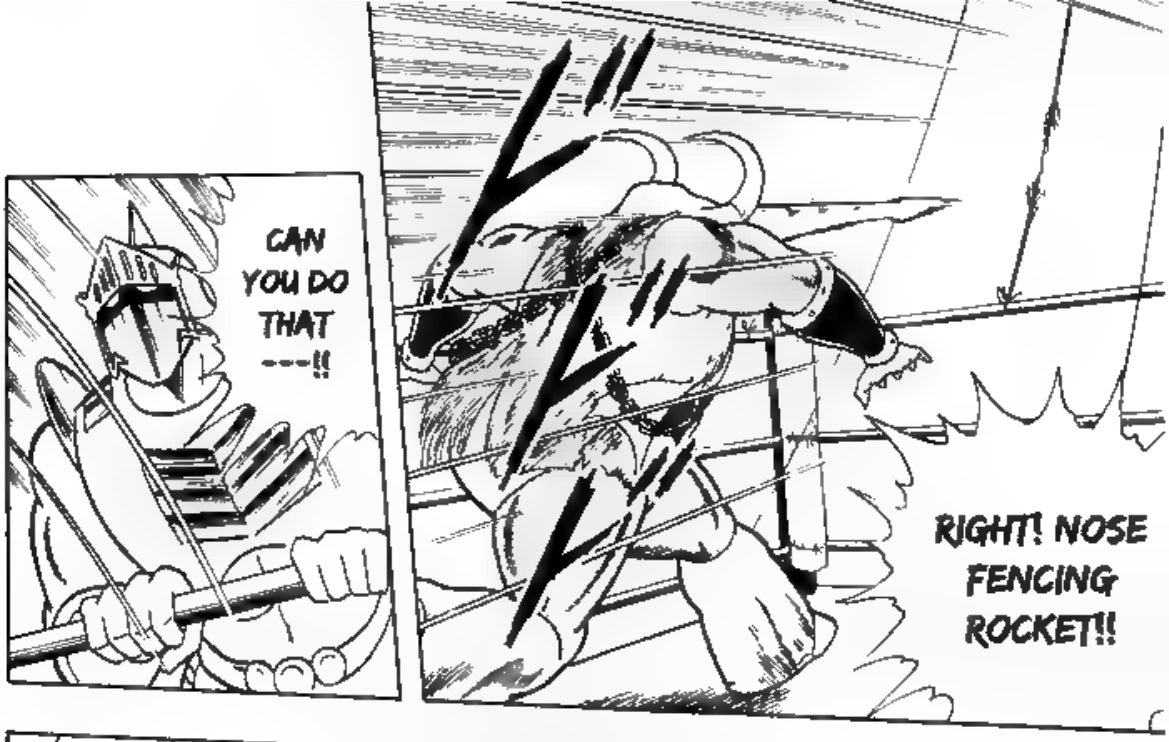

SUGURU-SAMA ---!!
SUGURU ---!!

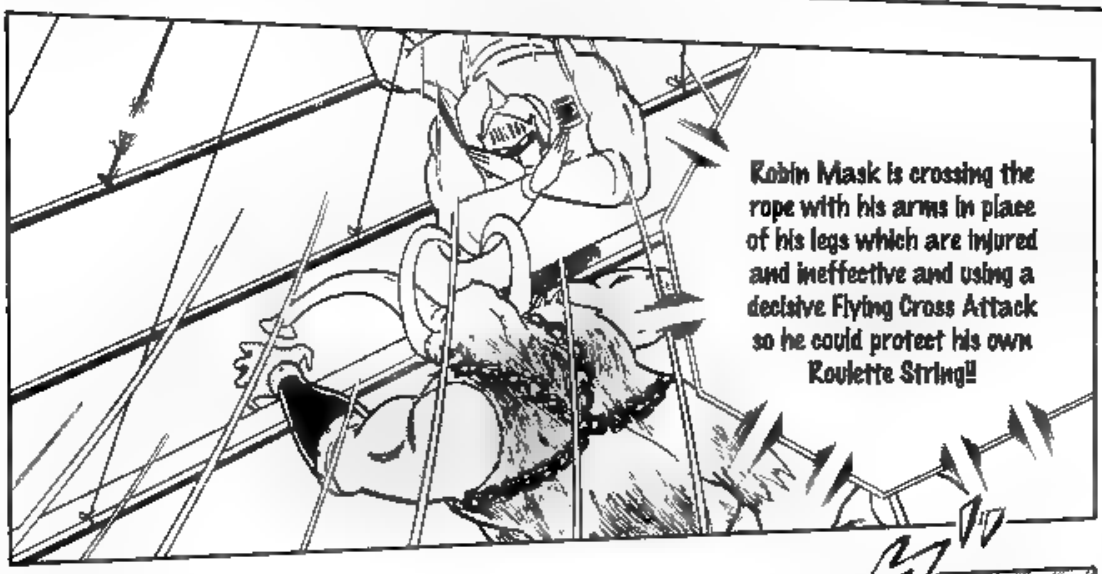


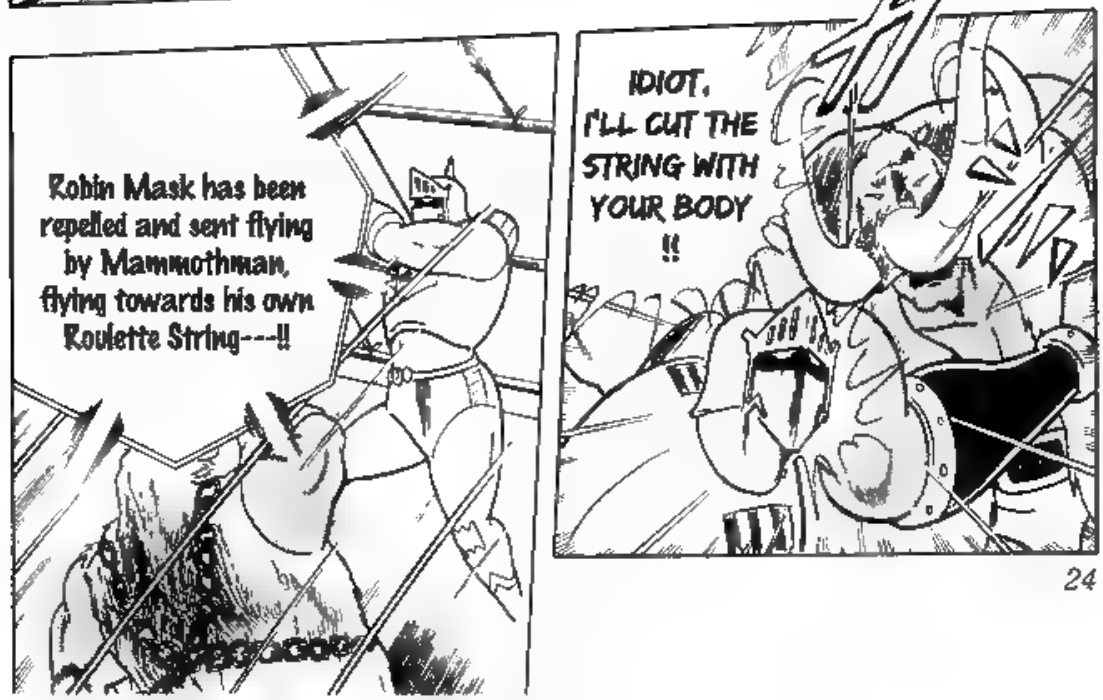

Is something the matter: Kinnikuman suddenly has fallen like a string of tension has suddenly been cut---!!

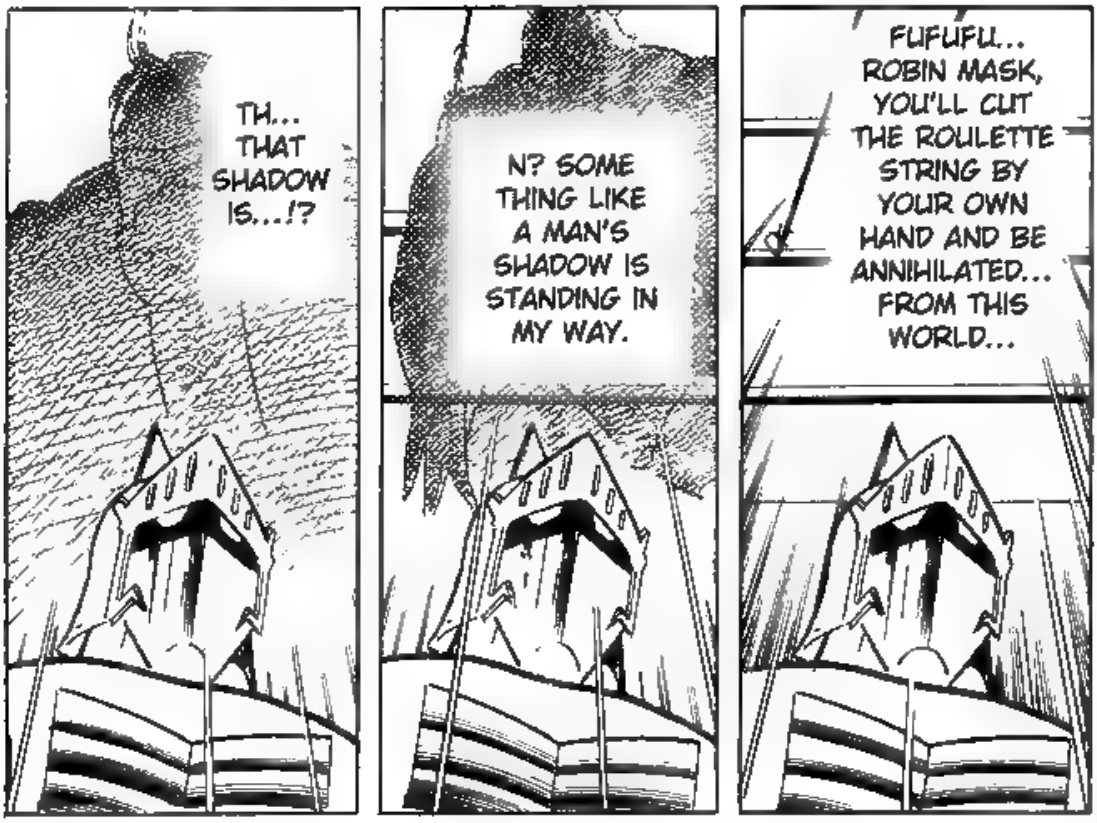
KINNIKUMAN HAS SUDDENLY LOST HIS FIGHTING SPIRIT AND EVEN ROBIN MASK CAN'T USE HIS LEGS. WE DON'T HAVE ANYONE IN OUR WAY ANYMORE. MAMMOTHMAN, CUT ROBIN MASK'S ROULETTE STRING!

...


CAN YOU DO THAT ---!!
RIGHT! NOSE FENCING ROCKET!!

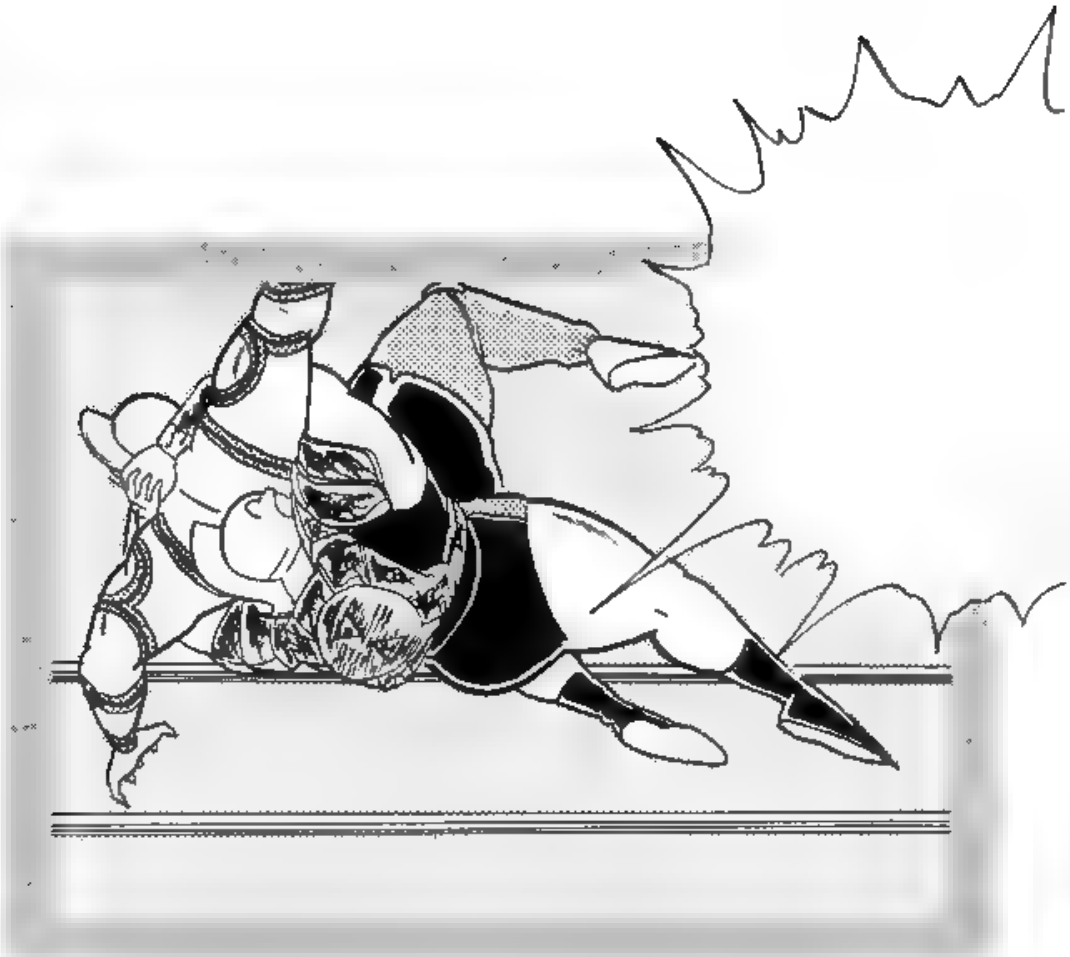

Robin Mask is crossing the rope with his arms in place of his legs which are injured and ineffective and using a decisive Flying Cross Attack so he could protect his own Roulette String!!


Robin Mask has been repelled and sent flying by Mammothman, flying towards his own Roulette String---!!
IDIOT. I'LL CUT THE STRING WITH YOUR BODY !!


TH... THAT SHADOW IS...!?
N? SOME THING LIKE A MAN'S SHADOW IS STANDING IN MY WAY.
FUFUFU... ROBIN MASK, YOU'LL CUT THE ROULETTE STRING BY YOUR OWN HAND AND BE ANNIHILATED... FROM THIS WORLD...

NE... NEP- TUNE MAN!!

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC)
SPECIAL VTR LXXVII (XXXXXXXVII)
KINNIKUMAN VS. KINNIKUMAN SUPER PHOENIX

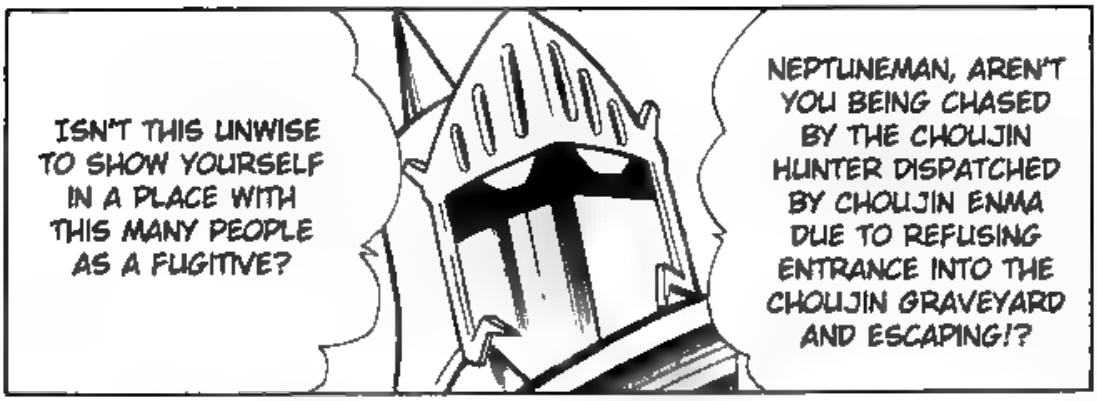


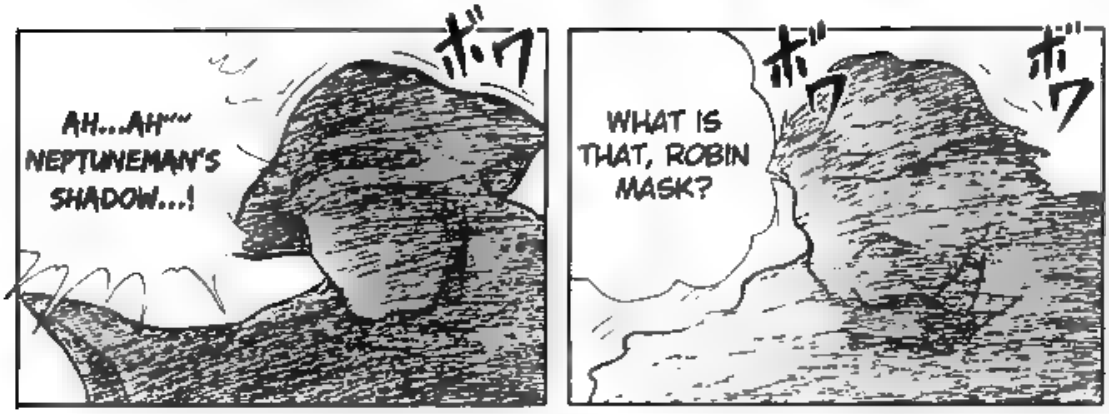
CREDITS
TRANSLATOR: STRANGER ATARU
CLEANER: RODRY BONES
TYPESETTER: KAIJI-KUN
QCER: PITIRAGHU
BY SHONENJUMP.CO.NR.

TRANSLTORS NEEDED
FOR UPCOMING PORJECTS
HECK ANY PROJECT
IN GENERAL AS LONG AS
IT IS CLASSIC SHONEN JUMP

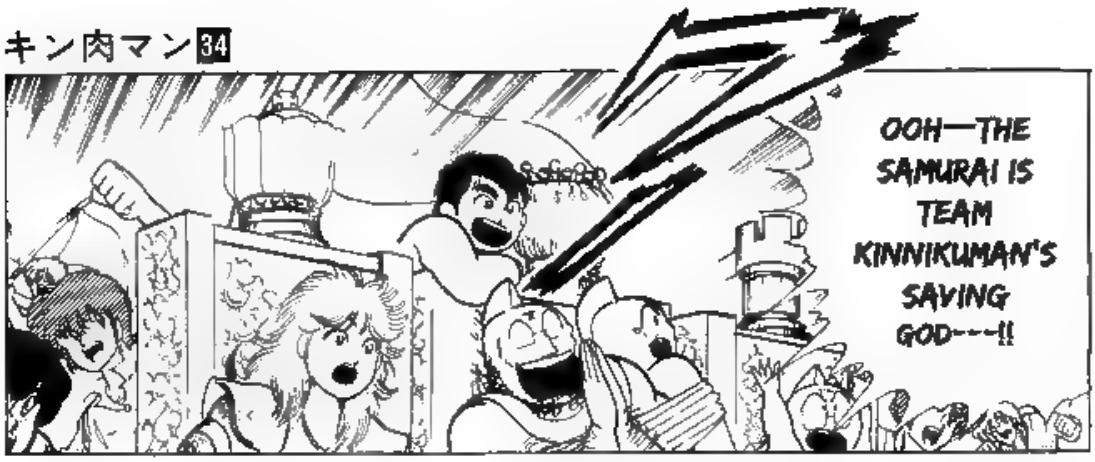
Series we
want to work
on The most
1.Kochikame
2.doraemon
3.Shin Chan

Chapter 364: Scramble for the Kinniku Throne (91): Meet Samurai!!

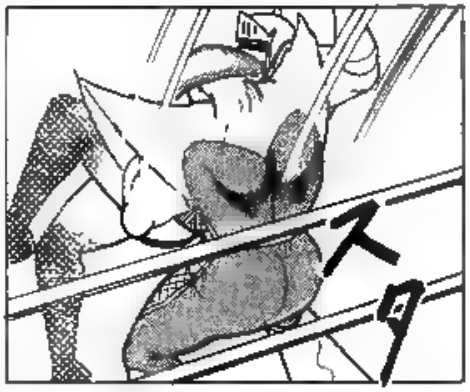

ISN'T THIS UNWISE TO SHOW YOURSELF IN A PLACE WITH THIS MANY PEOPLE AS A FUGITIVE?
NEPTUNEMAN, AREN'T YOU BEING CHASED BY THE CHOUJIN HUNTER DISPATCHED BY CHOUJIN ENMA DUE TO REFUSING ENTRANCE INTO THE CHOUJIN GRAVEYARD AND ESCAPING!?

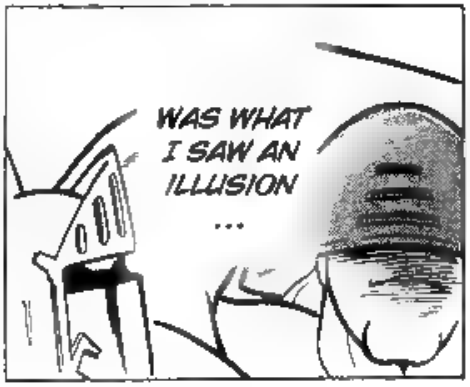

AH...AH~~ NEPTUNEMAN'S SHADOW...!
WHAT IS THAT, ROBIN MASK?

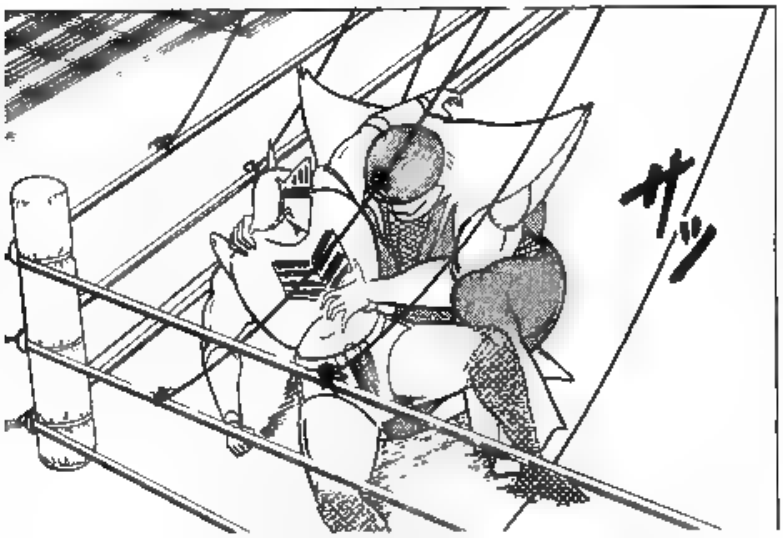
Y...YOU'RE NOT NEPTUNEMAN... YOU'RE THE SAMURAI!!
Robin Mask, who was flying taking Mammothman's intense tackle and almost severed his own Roulette String, has been rescued by The Samurai, the mysterious Choujin who has appeared once again!!

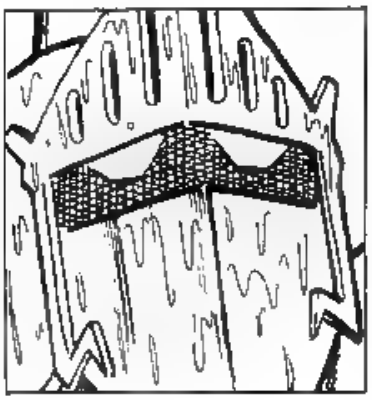

OOH—THE SAMURAI IS TEAM KINNIKUMAN'S SAVING GOD---!!

N...NO: THAT SENSATION WHEN HE HELD ME WAS ACTUALLY NEPTUNEMAN...THE NEPTUNEMAN WHEN HE WAS STILL IN HIS KENKAMAN ERA SIX YEARS AGO; AND THE NEPTUNEMAN OF THE CHOUJIN TAG TOURNAMENT LAST YEAR...IT'S THE SAME SENSATION OF NEPTUNEMAN'S BODY WHEN I FOUGHT HIM BOTH TIMES---!!

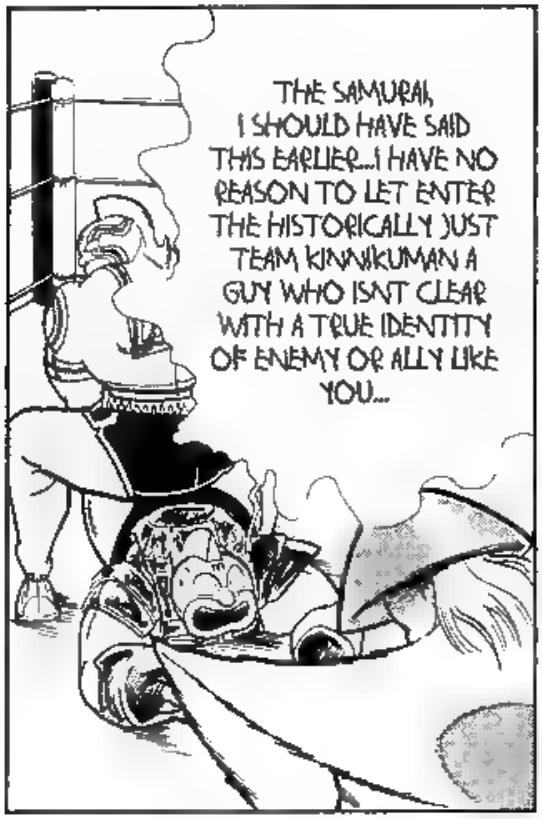


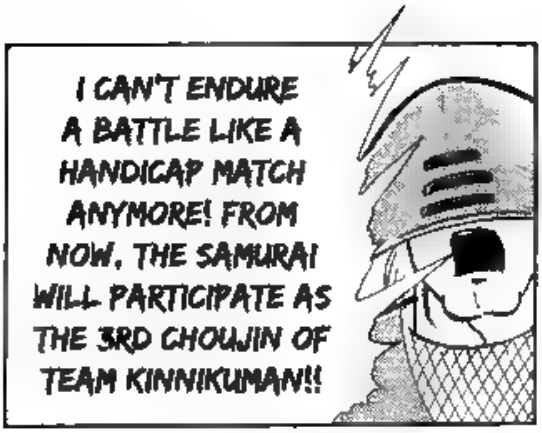

WAS WHAT I SAW AN ILLUSION ...


サッ



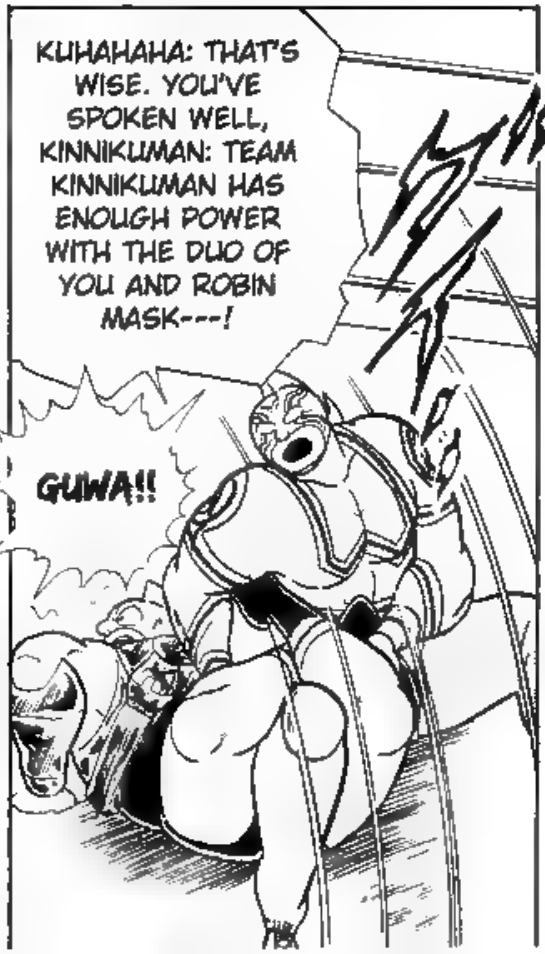
UNUNU...WITH HIS THROWING THE MIRACLE ASH IN THE GERONIMO VS. OMEGAMAN FIGHT AND THIS TIME, I CAN SAY HE'S ALWAYS INTRUDING WHEN AN IDOL CHOUJIN IS A STEP FROM BEING DEFEATED.
IS...THE SAMURAI'S TRUE IDENTITY ACTUALLY NEPTUNEMAN!?
THIS ISN'T INTRUDING: I'M ADDING MYSELF TO KINNIKUMAN AND ROBIN, WHO HAVE BEEN CHALLENGED AS A DUO BY YOU FIENDISH CHOUJIN TRIO; SO WE CAN HAVE AN EVEN FIGHT.
WHAT!!

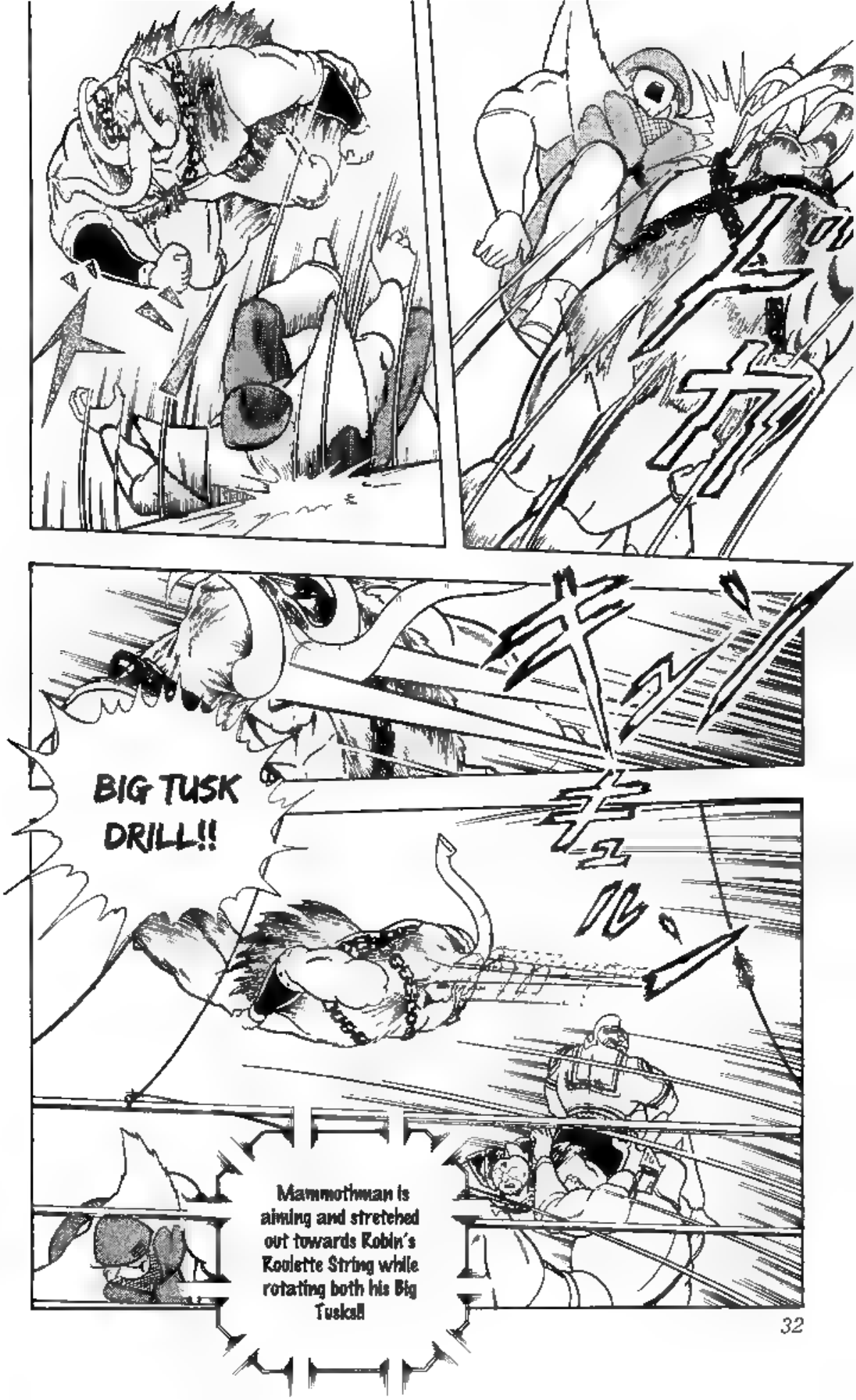

THE SAMURAI, I SHOULD HAVE SAID THIS EARLIER...I HAVE NO REASON TO LET ENTER THE HISTORICALLY JUST TEAM KINNIKUMAN A GUY WHO ISN'T CLEAR WITH A TRUE IDENTITY OF ENEMY OR ALLY LIKE YOU...


I CAN'T ENDURE A BATTLE LIKE A HANDICAP MATCH ANYMORE! FROM NOW, THE SAMURAI WILL PARTICIPATE AS THE 3RD CHOUJIN OF TEAM KINNIKUMAN!!

The Samurai has proclaimed he's participating in the war!!

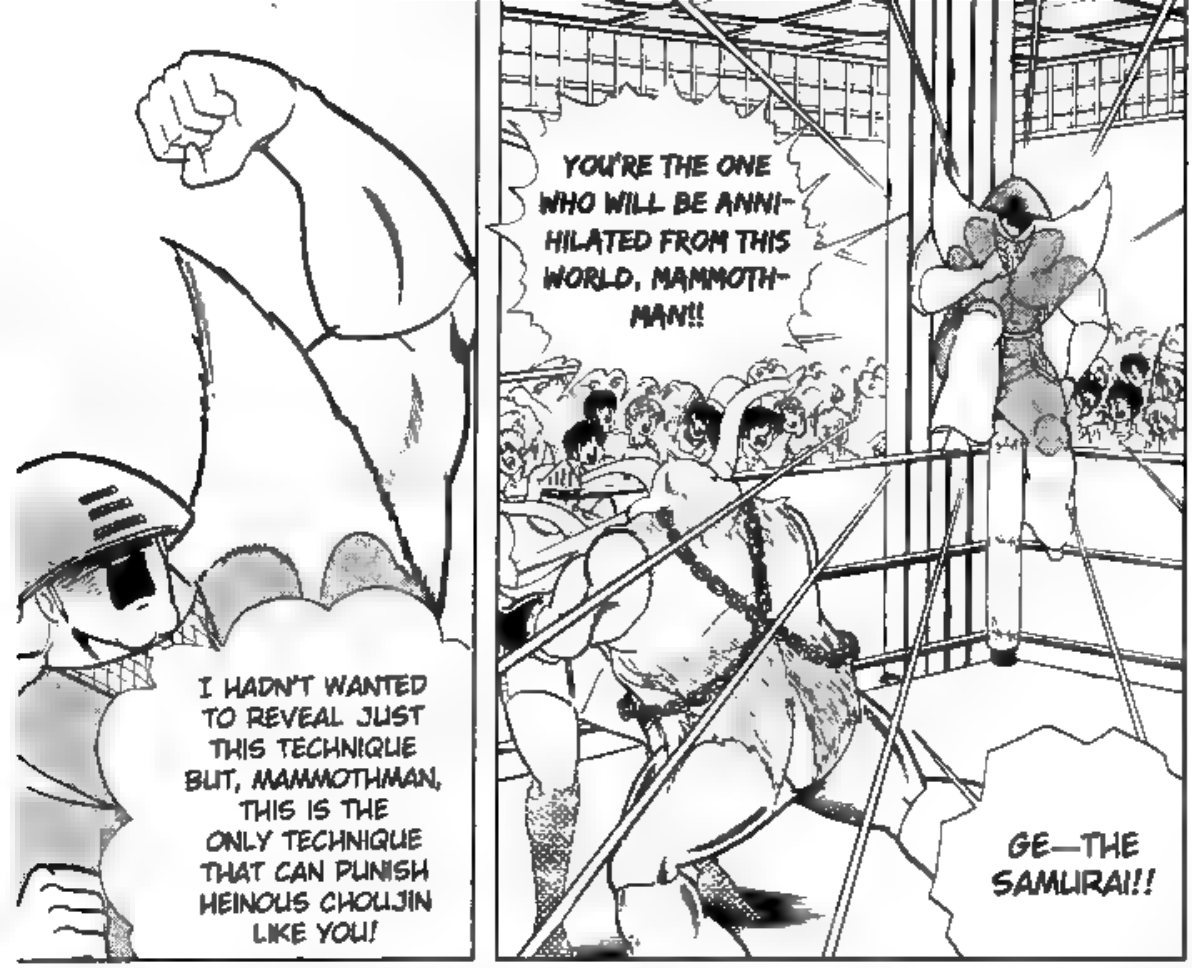
HEY! MAMMOTH-MAN, DON'T CARE YOURSELF WITH THAT GUY. COMPLETELY CUT THE ROULETTE STRING THAT WILL CUT OUT ROBIN MASK IMMEDIATELY---!!
RIGHT!!


KUHAHAHA: THAT'S WISE. YOU'VE SPOKEN WELL, KINNIKUMAN: TEAM KINNIKUMAN HAS ENOUGH POWER WITH THE DUO OF YOU AND ROBIN MASK---!
GUWA!!


BIG TUSK DRILL!!
Mammothwan is aiming and stretched out towards Robin's Roulette String while rotating both his Big Tusks!!

UWA!!
TH...THAT'S MAMMOTHMAN'S TERRIFYING SPECIAL TECHNIQUE THAT ATTACKED WARSMAN IN THE MIDST OF HIS SPECIAL TRAINING FOR THE OSAKA CASTLE FINALS---!!
UGUGU...MY OWN FATE WILL...BE... PROTECTED BY ME
In the nick of time, Robin Mask has held him back himself---!!

BE PRO-
TECTED
ANYMORE
ROBIN
MASK, YOUR
FATE CAN'T
GE—MAMMOTH
-MAN'S BIG
TUSKS ARE
BRANCHING!!
A secret
weapon of
Mammothman
has become
revealed
again---!!
GUWA HAHAHA:
ROBIN MASK,
NOW YOU'LL BE
ANNIHILATED
FROM THIS
WORLD---!!
Well, the New Big
Tusks are newly
rushing down
aiming for Robin
Mask's Roulette
String---!!

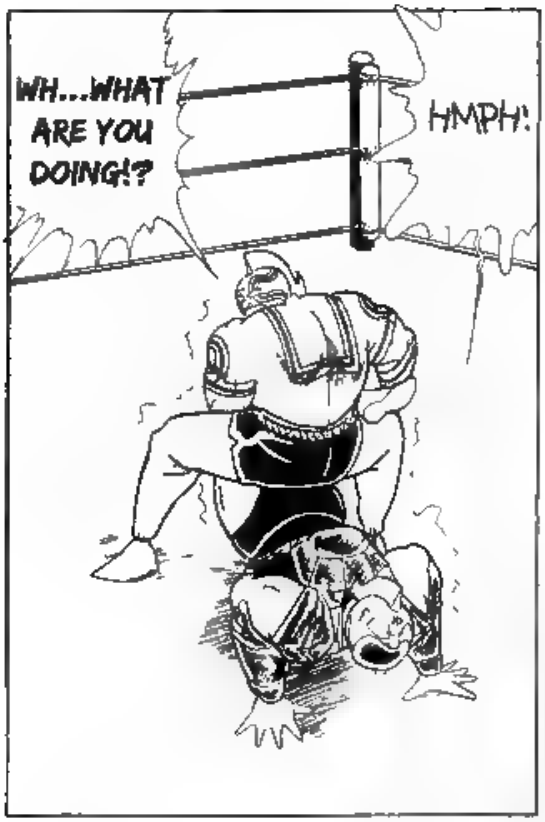

I HADN'T WANTED TO REVEAL JUST THIS TECHNIQUE BUT, MAMMOTHMAN, THIS IS THE ONLY TECHNIQUE THAT CAN PUNISH HEINOUS CHOUJIN LIKE YOU!
YOU'RE THE ONE WHO WILL BE ANNI-HILATED FROM THIS WORLD, MAMMOTH-MAN!!
GE—THE SAMURAI!!

Samurai has fiercely raised overhead his left hand as if he was a samurai who took out his blade and is rushing down, aiming for Mammothman from the top of the corner---!!
IF I TAKE OUT THIS BLADE, IT'LL BE YOUR END!!

JAIGIRI BOMBER---!!
And done a Lariat blow to the nape of Mammothman's neck, receiving Robin Mask's fate---!

WHAT DESTRUCTIVE POWER OF THE SAMURAI'S LARIAT!!
So.. somehow Mammothman's large build is soaring up with his one left arm----!!
IT...EXISTS: THERE'S STILL A CHOUJIN WHO POSSESSES THIS STAGGERING POWER IN THE SPACE CHOUJIN WORLD!!
IT'S ONLY NEPTUNEMAN, WHO HAS THE QUARREL BOMBER AS HIS WEAPON; THERE'S NO MISTAKING: HE REALLY IS NEPTUNEMAN!!
THERE'S ONLY ONE CHOUJIN WHO PRIDES A LARIAT JUST LIKE THIS...
N...NO: A CHOUJIN WHOSE PRIDED TECHNIQUE IS A LARIAT WITH JUST THIS MUST DESTRUCTIVE POWER SHOULDN'T BE NOW ONE WHO HADN'T HAD A REPUTATION UNTIL NOW. PERHAPS, THE CHOUJIN CALLED "THE SAMURAI" IS SOMEONE WHO HAS TRANSFORMED FROM A KNOWN CHOUJIN...

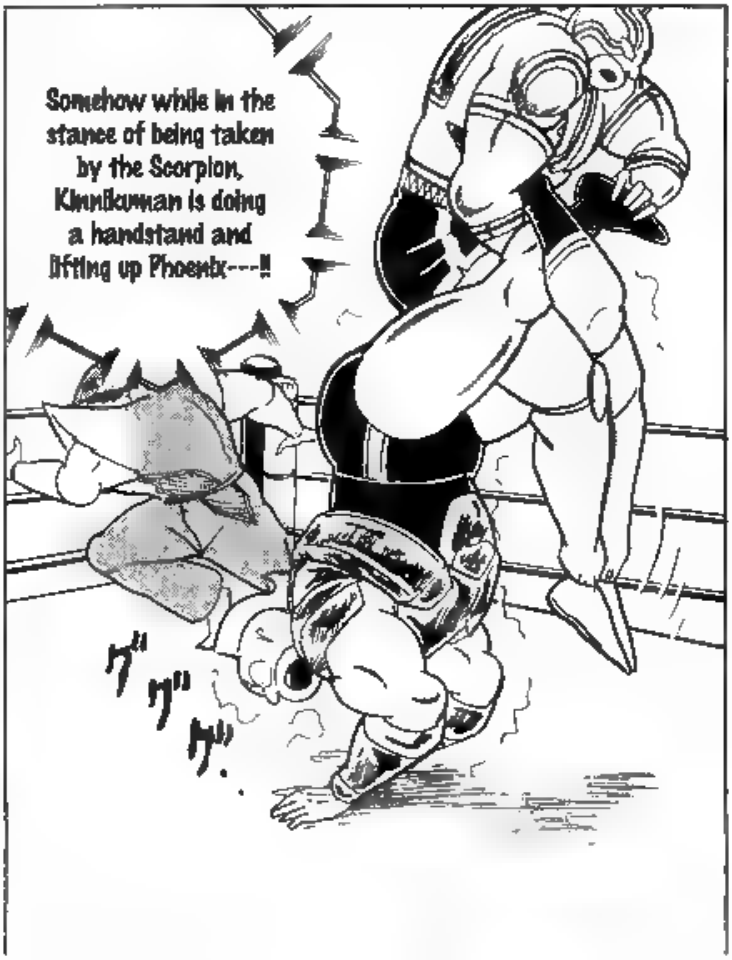
Mammothman, who has taken The Samurai's Lariat, is flying towards the wall of the castle---!!
AAH, IT'S THE MUSCLE PROPHECY COMING FROM MAMMOTHMAN'S BREAST.
RIGHT: THE MUSCLE PROPHECY HAS TRULY BEEN REGAINED BY TEAM KINNIKU-MAN---!!
Mammothman's entire body has caved into the wall in the castle---!!

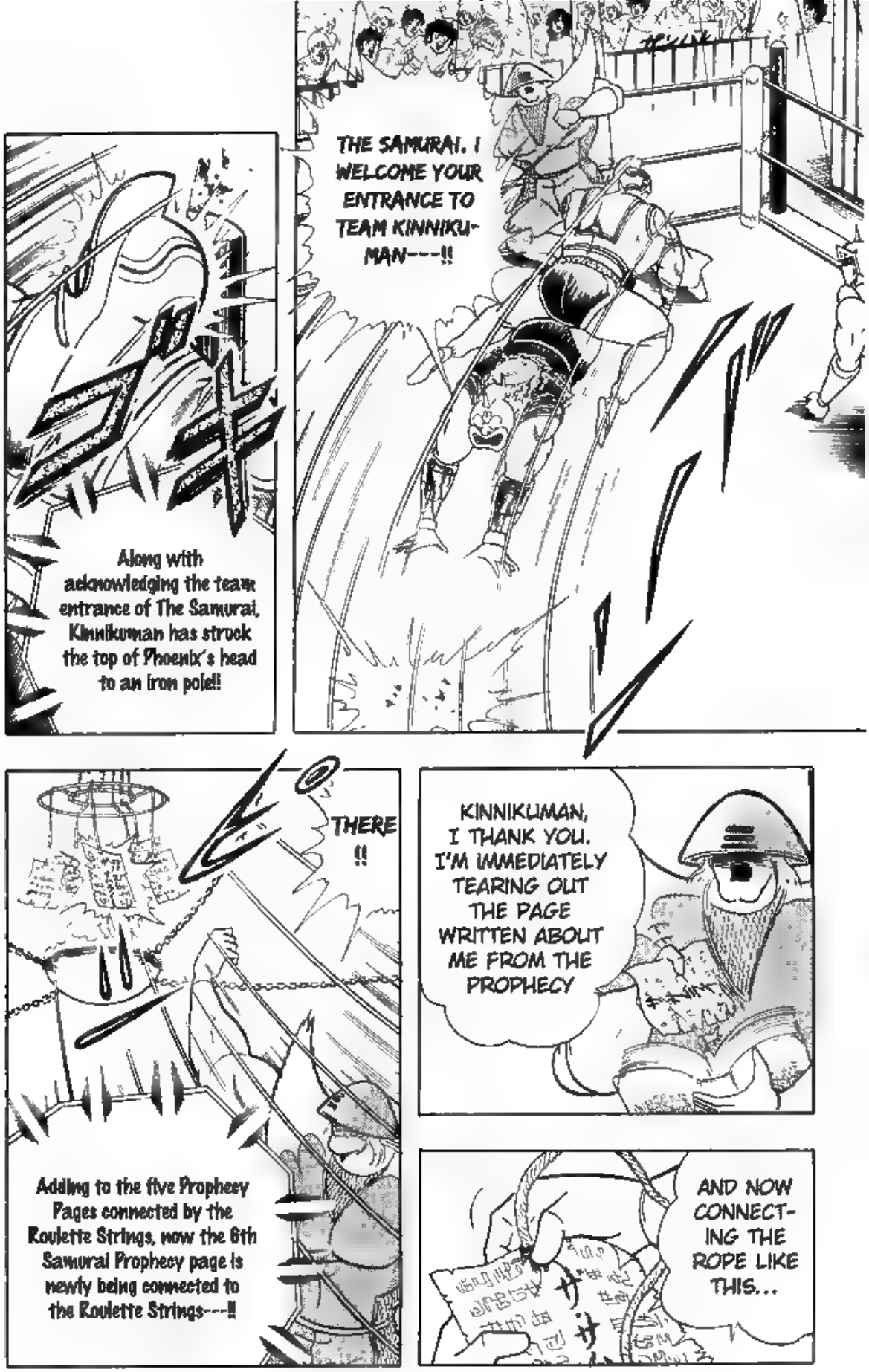

WH...WHAT ARE YOU DOING!?
HMPH!

ON TOP OF A CHOUJIN OF YOUR EXTENT BEING SENT FLYING BY ONE LEFT ARM, THEY'VE REGAINED THE MUSCLE PROPHECY!!
MAMMOTHMAN, WHAT A DISGRACE YOU ARE!

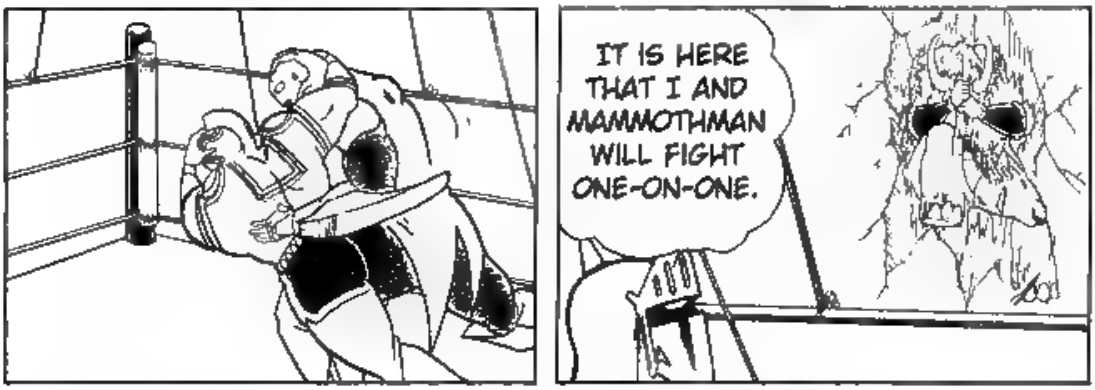
THE ALWAYS COOL PHOENIX HAS LOST HIS CALM...NOW'S MY CHANCE!!

SAMURAI, THAT WAS A MAGNIFICENT LARIAT. THERE ARE MANY THINGS THAT IM NOT PLEASED ABOUT YET ABOUT YOU, BUT FOR NOW WE PREVIOUSLY DECIDED TO WIN THIS MATCH...

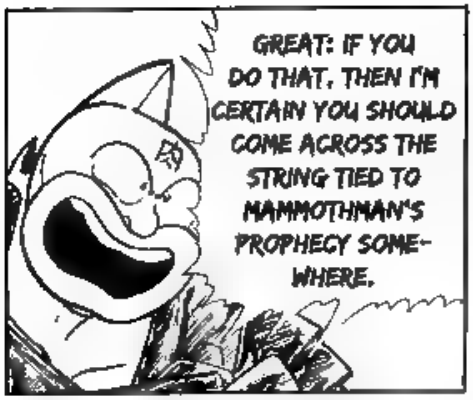

Somehow while in the stance of being taken by the Scorpion, Kinnikuman is doing a handstand and lifting up Phoenix---!!
グ グ グ

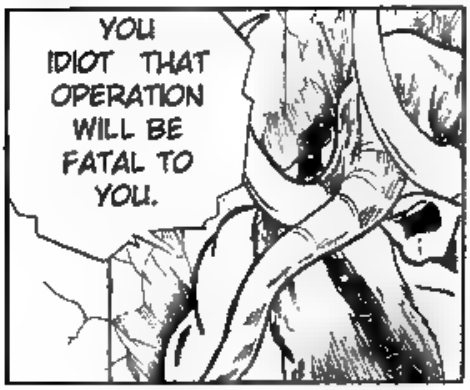

THE SAMURAI. I WELCOME YOUR ENTRANCE TO TEAM KINNIKU-MAN---!!
Along with acknowledging the team entrance of The Samurai, Kinnikuman has struck the top of Phoenix's head to an iron pole!!
KINNIKUMAN, I THANK YOU. I'M IMMEDIATELY TEARING OUT THE PAGE WRITTEN ABOUT ME FROM THE PROPHECY
THERE !!
Adding to the five Prophecy Pages connected by the Roulette Strings, now the 6th Samurai Prophecy page is newly being connected to the Roulette Strings---!!
AND NOW CONNECT-ING THE ROPE LIKE THIS...

AL—RIGHT KINNIKUMAN AND SAMURAI: THE TWO OF YOU WILL RETURN TO THE CORNER.


IT IS HERE THAT I AND MAMMOTHMAN WILL FIGHT ONE-ON-ONE.

BUT EVEN WITH THE COUNTLESS NUMBERS OF WHITE STRINGS FOR TEAM PHOENIX, HOW ARE GOING TO SEARCH FOR MY ROULETTE STRING?
Mammothman, I'll be teaching to you now the terror of having cut the Roulette String which is tied to your Prophecy.
OH NO LOOKS LIKE MAMOTHMAN ISN'T OUT FOR THE COUNT.

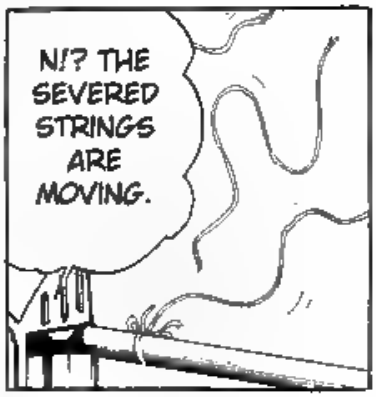

GREAT! IF YOU DO THAT, THEN I'M CERTAIN YOU SHOULD COME ACROSS THE STRING TIED TO MAMMOTHMAN'S PROPHECY SOME-WHERE.

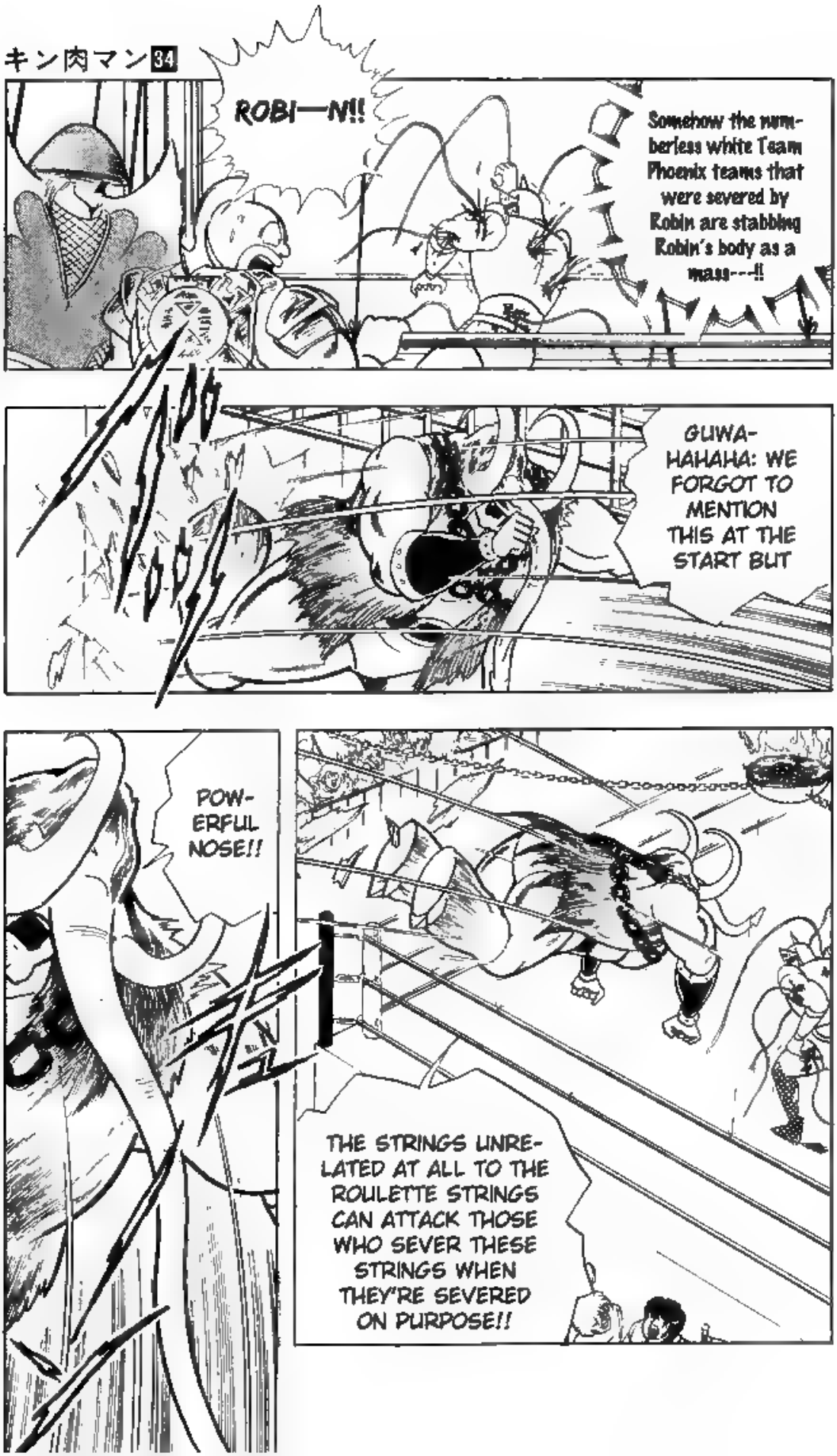

YOU IDIOT THAT OPERATION WILL BE FATAL TO YOU.

BY JUST CUTTING THEM ONE AT A TIME, ONE-BY-ONE!!
Robin Mask is severing the white strings on the side of Phoenix's corner so he could search for Mammothman's Roulette String---!!

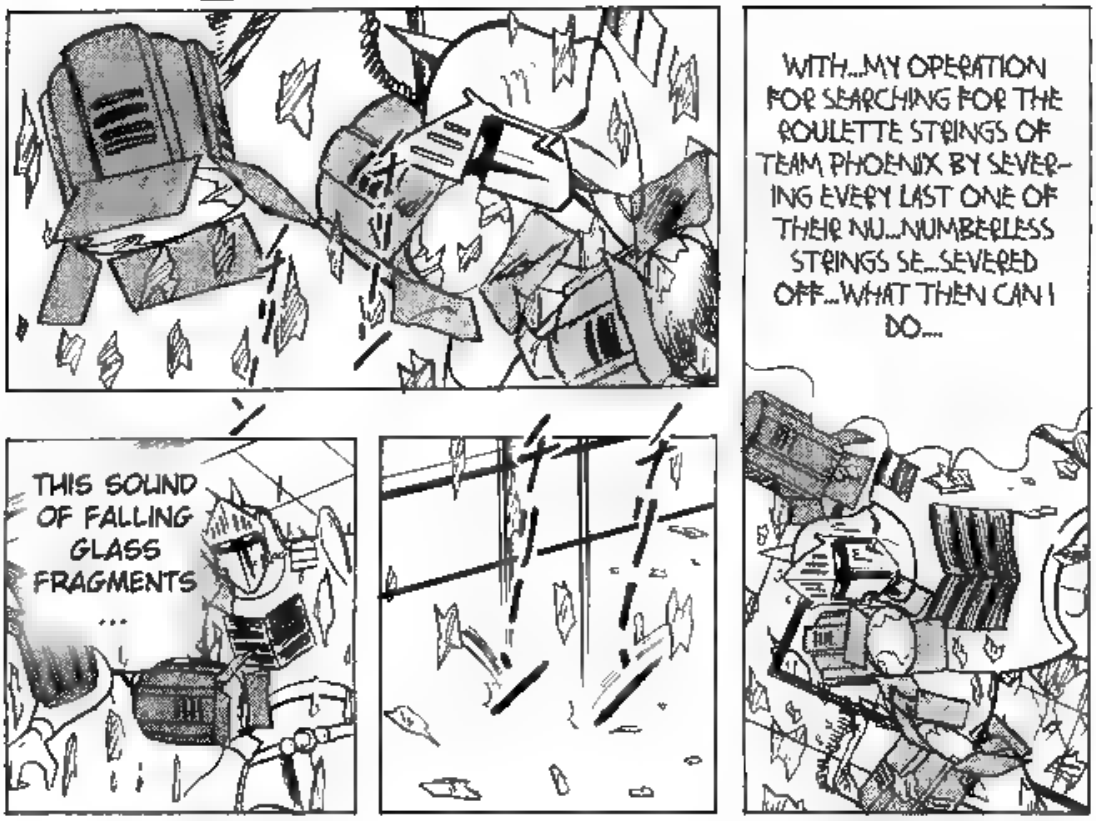
UWAAA ---!!

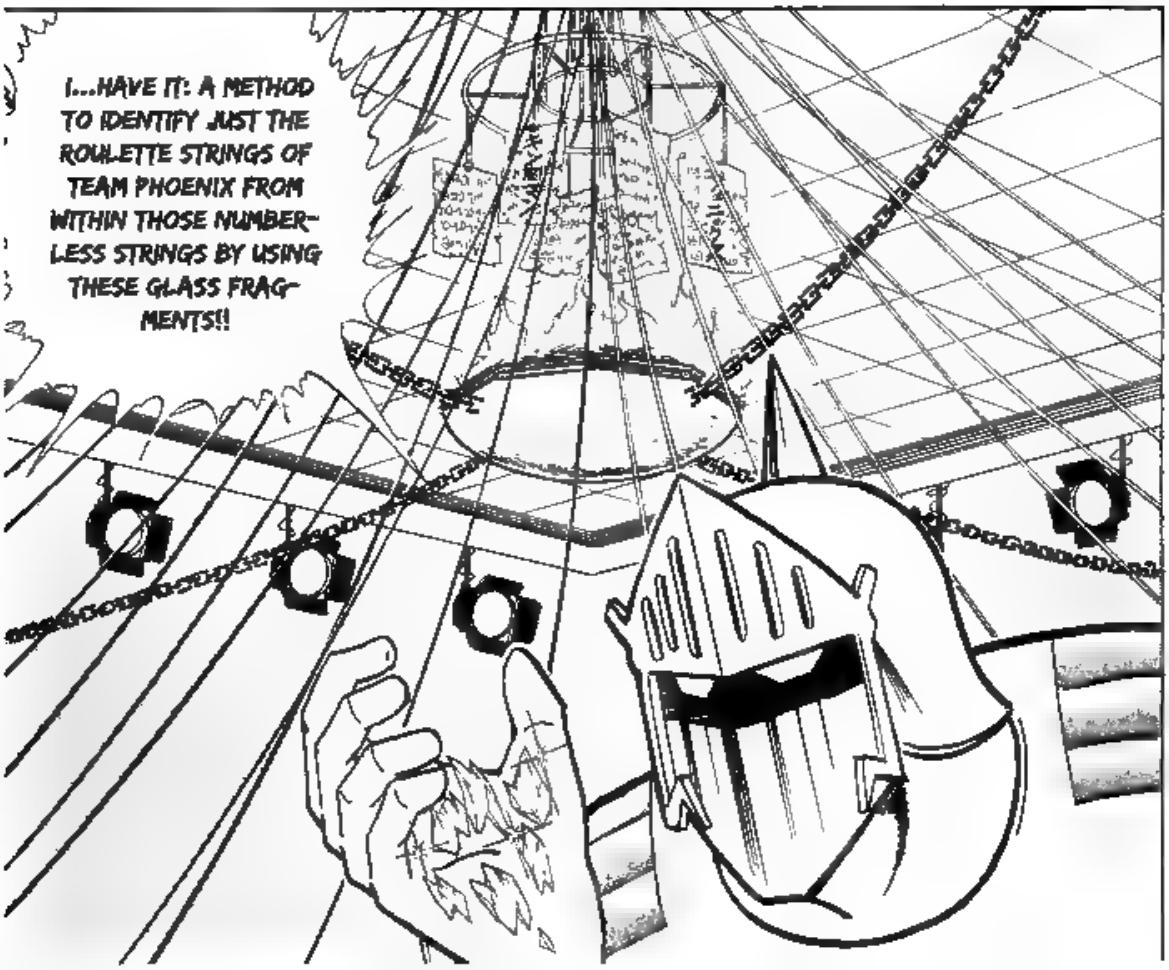
WHAT !?


N!? THE SEVERED STRINGS ARE MOVING.

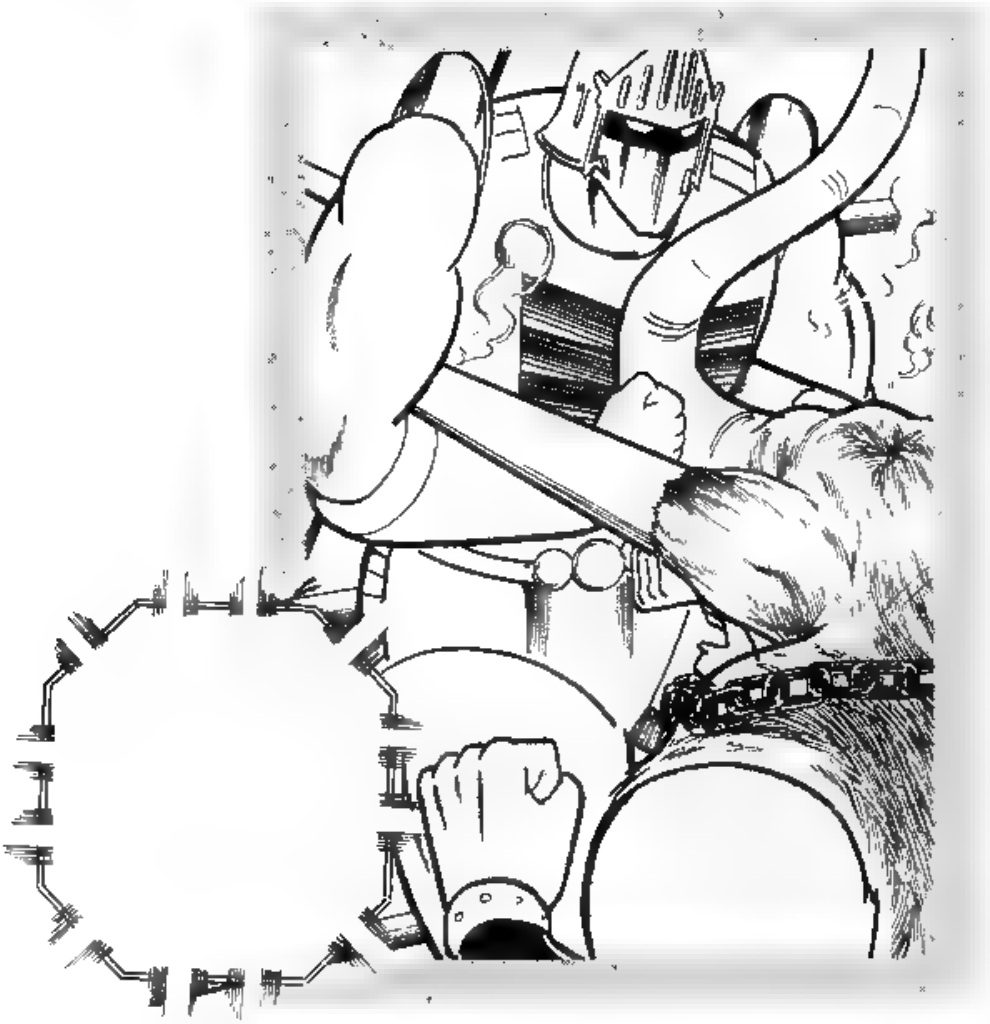

ROBI—N!!
Somehow the numberless white Team Phoenix teams that were severed by Robin are stabbing Robin's body as a mass---!!
GUWA-HAHAHA: WE FORGOT TO MENTION THIS AT THE START BUT
POW-ERFUL NOSE!!
THE STRINGS UNRE-LATED AT ALL TO THE ROULETTE STRINGS CAN ATTACK THOSE WHO SEVER THESE STRINGS WHEN THEY'RE SEVERED ON PURPOSE!!

The revived Mammothman has stretched out his own nose and twined it around Robin Mask's body---!!
DIE ---!!
Robin Mask has struck the room lights---!!


WITH...MY OPERATION FOR SEARCHING FOR THE ROULETTE STRINGS OF TEAM PHOENIX BY SEVERING EVERY LAST ONE OF THEIR NU...NUMBERLESS STRINGS SE...SEVERED OFF...WHAT THEN CAN I DO....
THIS SOUND OF FALLING GLASS FRAGMENTS ...


I...HAVE IT! A METHOD TO IDENTIFY JUST THE ROULETTE STRINGS OF TEAM PHOENIX FROM WITHIN THOSE NUMBERLESS STRINGS BY USING THESE GLASS FRAGMENTS!!

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC) SPECIAL VTR LXXVIII (XXXXXXXVIII) ROBIN MASK VS. MAMMOTHMAN



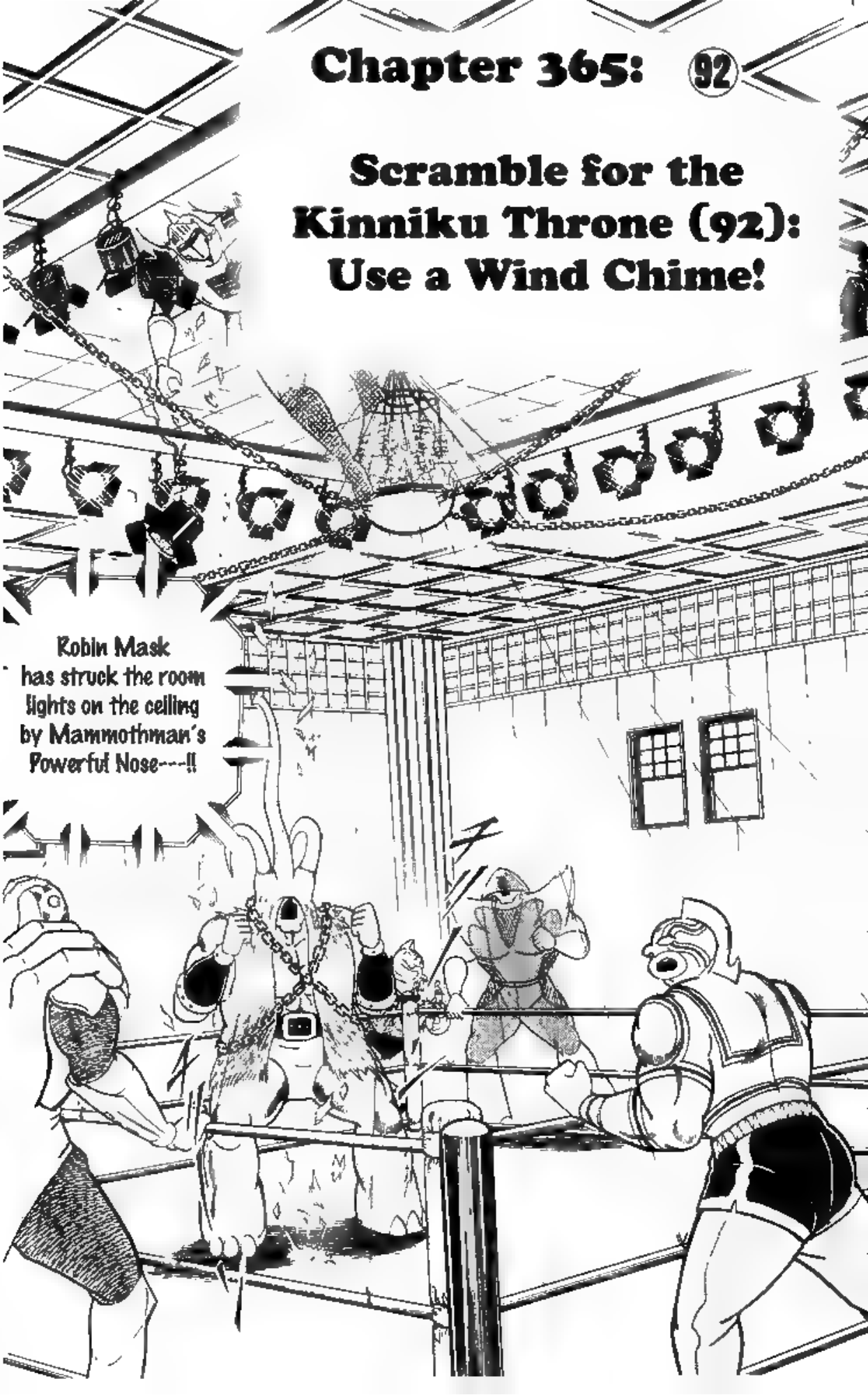
CREDITS
TRANSLATOR: STRANGER ATARU
CLEANER: RODRY BONES
TYPESETTER: KAIJI-KUN
QCER: PITIRAGHU
BY SHONENJUMP.CO.NR.

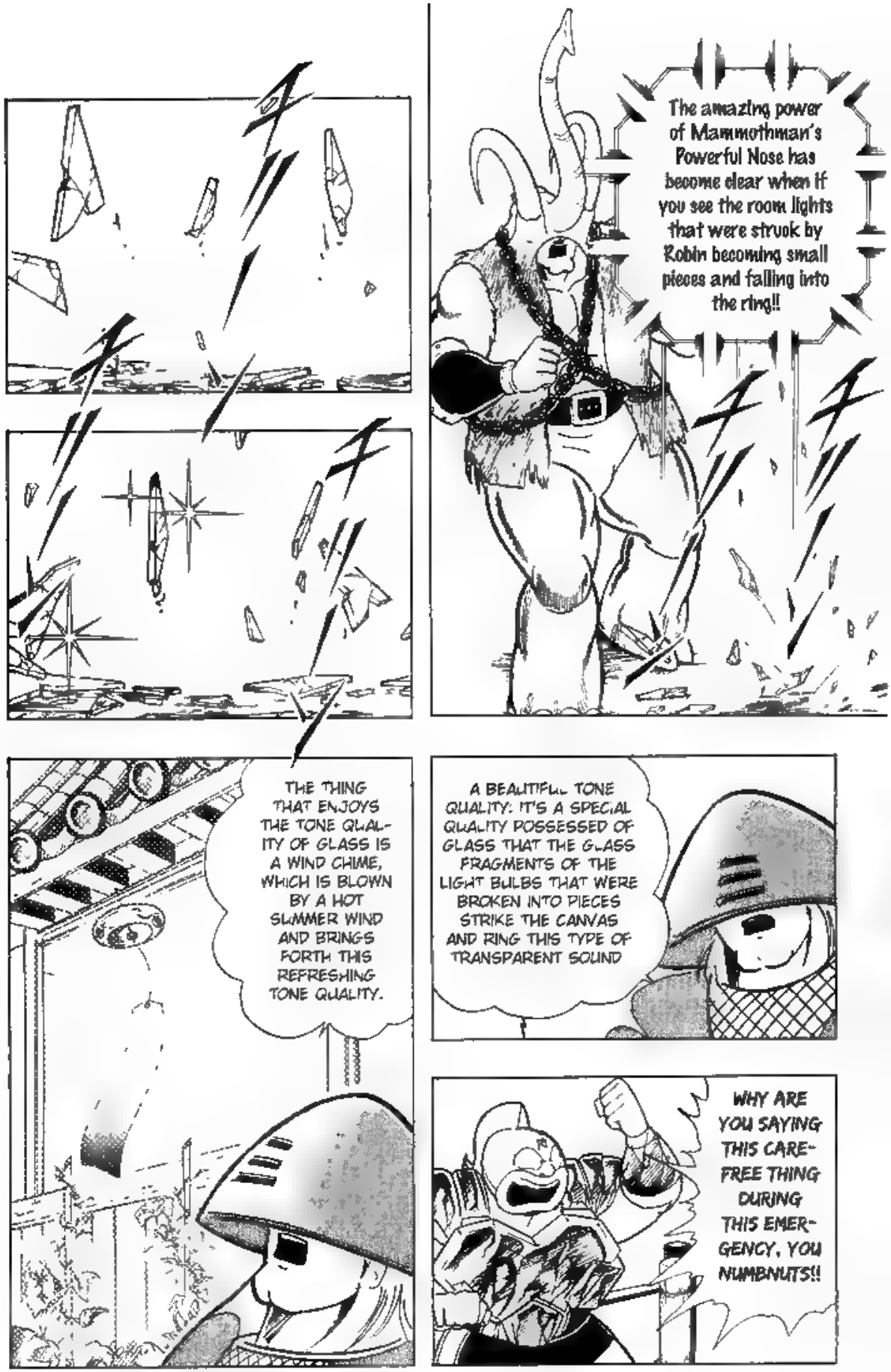
TRANSLTORS NEEDED
FOR UPCOMING PORJECTS
HECK ANY PROJECT
IN GENERAL AS LONG AS
IT IS CLASSIC SHONEN JUMP

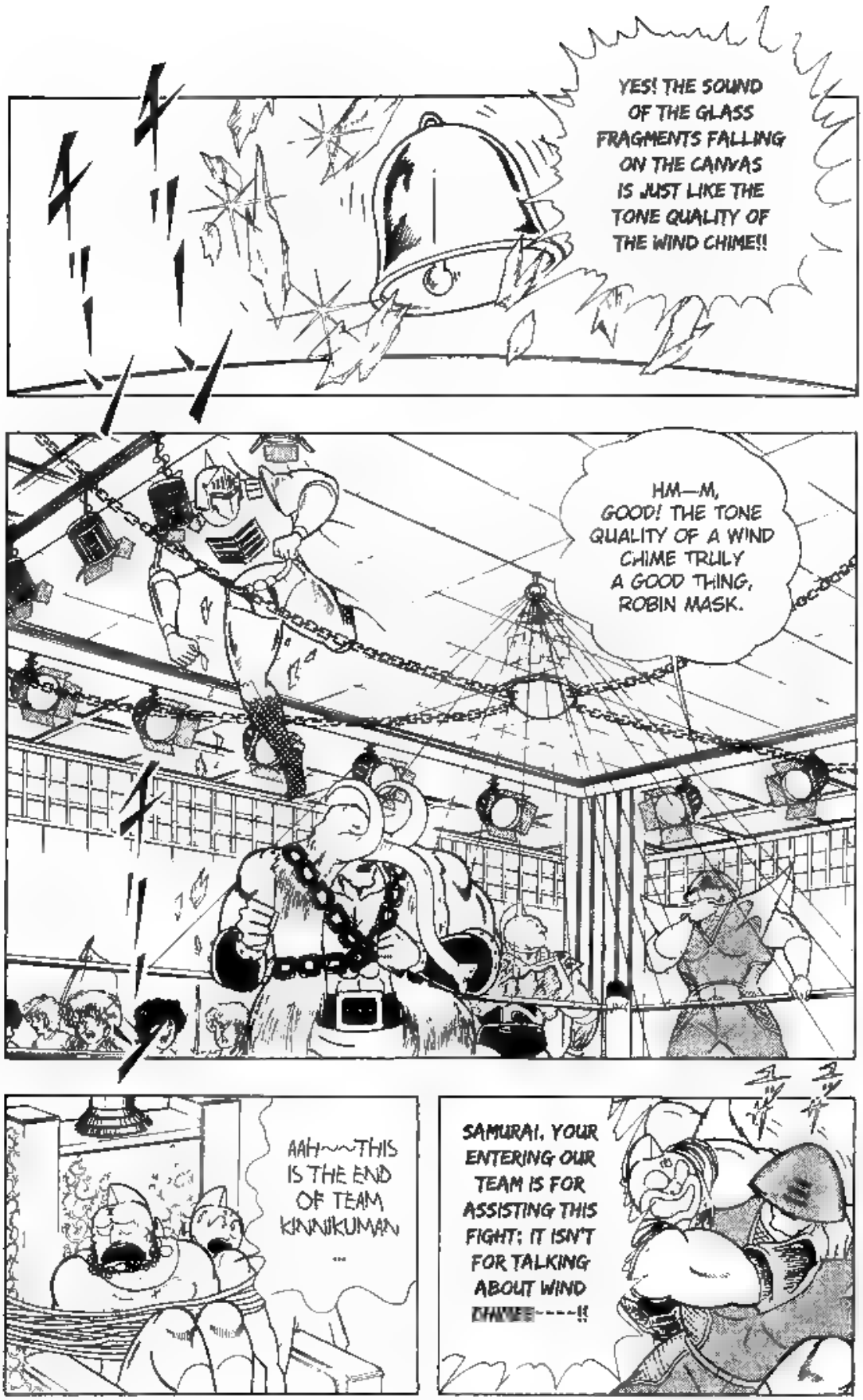
Series we
want to work
on The most
1.Kochikame
2.doraemon
3.Shin Chan

Chapter 365: 92

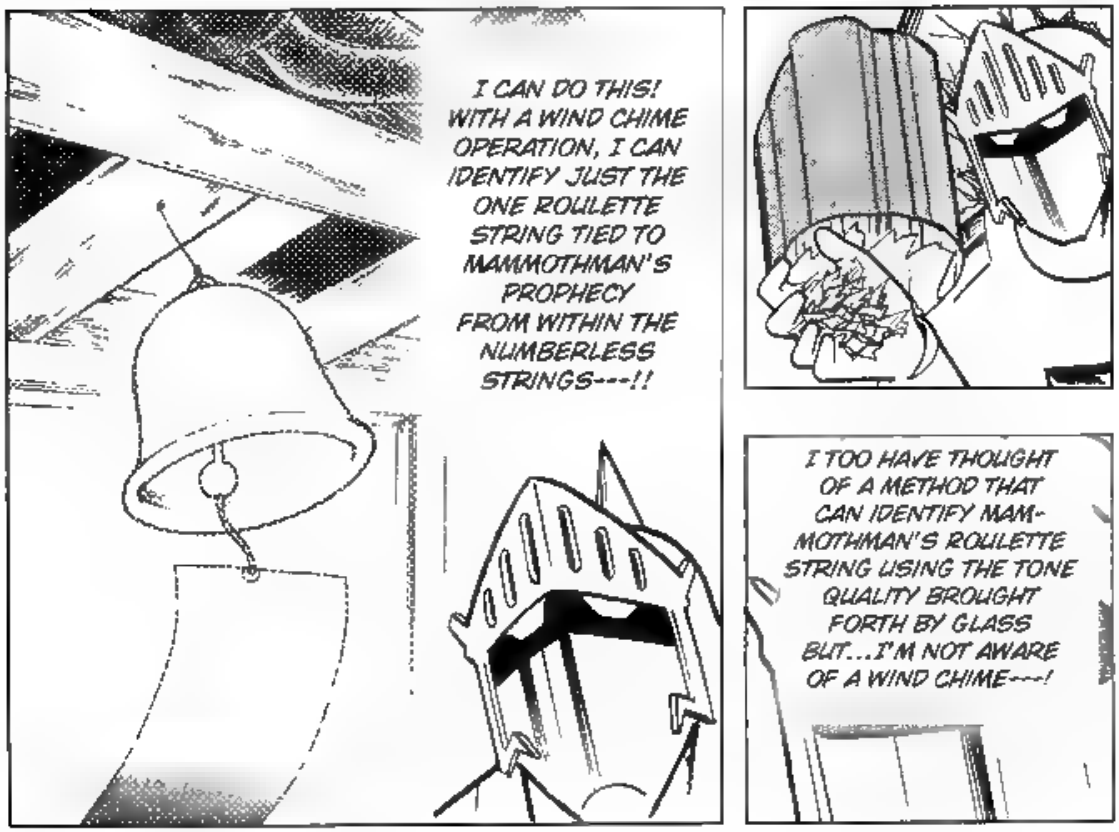
Scramble for the Kinniku Throne (92): Use a Wind Chime!

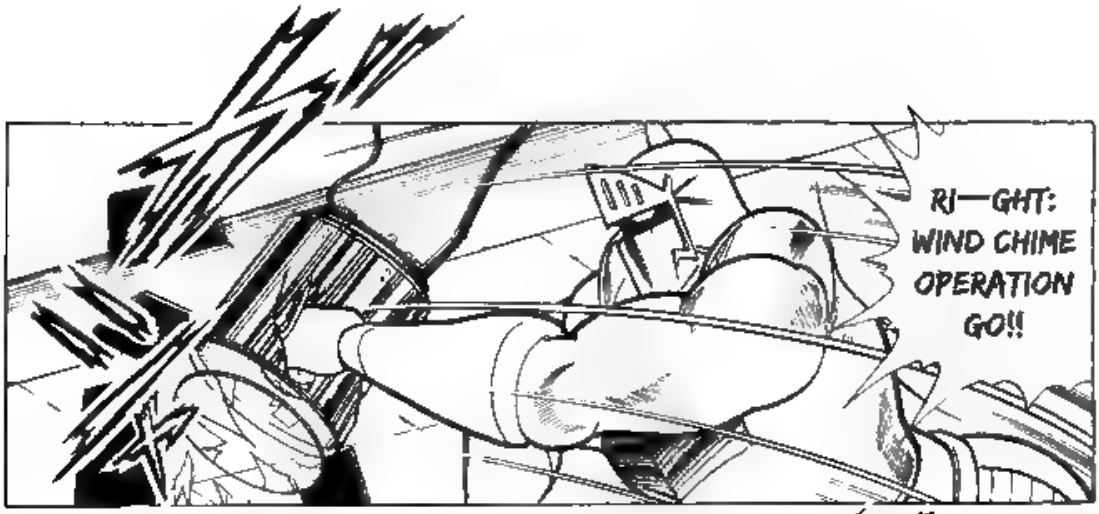


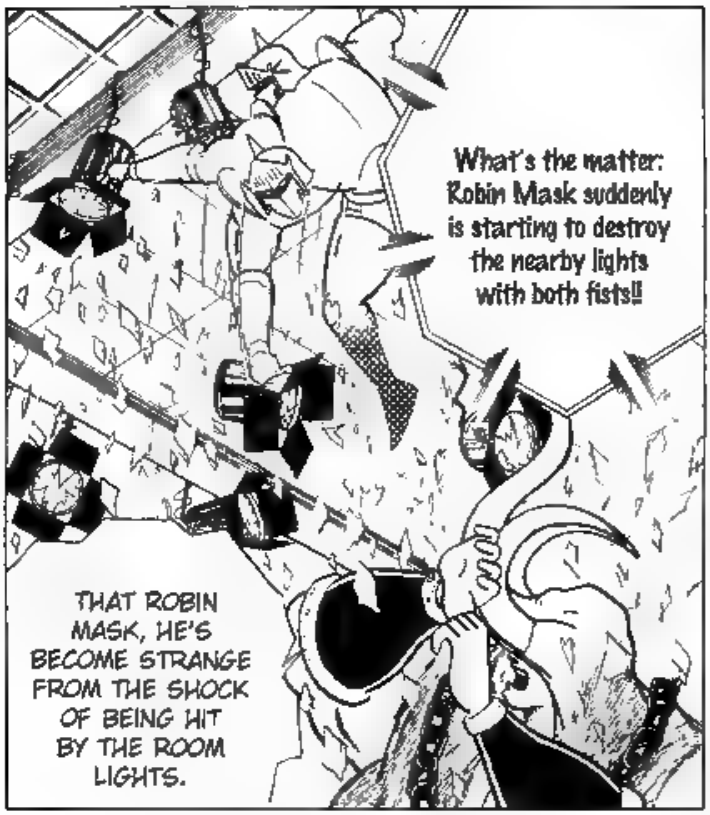

The amazing power of Mammothman's Powerful Nose has become clear when if you see the room lights that were struck by Robin becoming small pieces and falling into the ring!!
THE THING THAT ENJOYS THE TONE QUALITY OF GLASS IS A WIND CHIME, WHICH IS BLOWN BY A HOT SUMMER WIND AND BRINGS FORTH THIS REFRESHING TONE QUALITY.
A BEAUTIFUL TONE QUALITY: IT'S A SPECIAL QUALITY POSSESSED OF GLASS THAT THE GLASS FRAGMENTS OF THE LIGHT BULBS THAT WERE BROKEN INTO PIECES STRIKE THE CANVAS AND RING THIS TYPE OF TRANSPARENT SOUND
WHY ARE YOU SAYING THIS CARE-FREE THING DURING THIS EMERGENCY, YOU NUMBNUTS!!

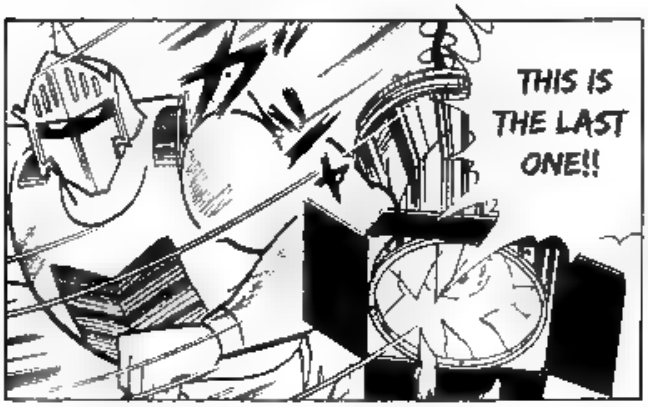

YES! THE SOUND OF THE GLASS FRAGMENTS FALLING ON THE CANVAS IS JUST LIKE THE TONE QUALITY OF THE WIND CHIME!!
HM—M, GOOD! THE TONE QUALITY OF A WIND CHIME TRULY A GOOD THING, ROBIN MASK.
AAH~~THIS IS THE END OF TEAM KINNIKUMAN ...
SAMURAI, YOUR ENTERING OUR TEAM IS FOR ASSISTING THIS FIGHT; IT ISN'T FOR TALKING ABOUT WIND CHIMES~~~~!!

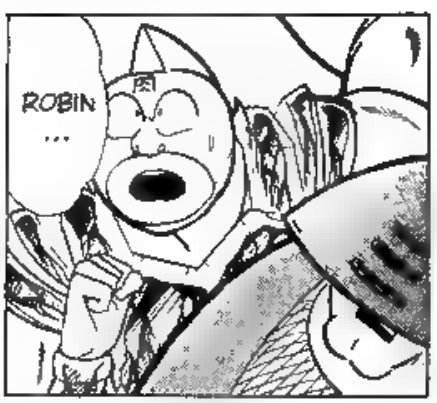
WELL, ROBIN MASK, HOW ABOUT IF YOU STOP STRAINING YOUR BODY FOR THAT GUY AND QUIETLY SUCCUMB TO MY VICIOUS POWER?
GA—HAHAHA: ROBIN MASK, YOUR STRAINING YOUR BODY FIGHTING FOR KINNIKU-MAN TO TAKE THE THRONE, BUT THIS IS THE TRUTH OF THAT KINNIKUMAN.
RIGHT, SAMURAI, I HAVE A WAY: THE WIND CHIME...

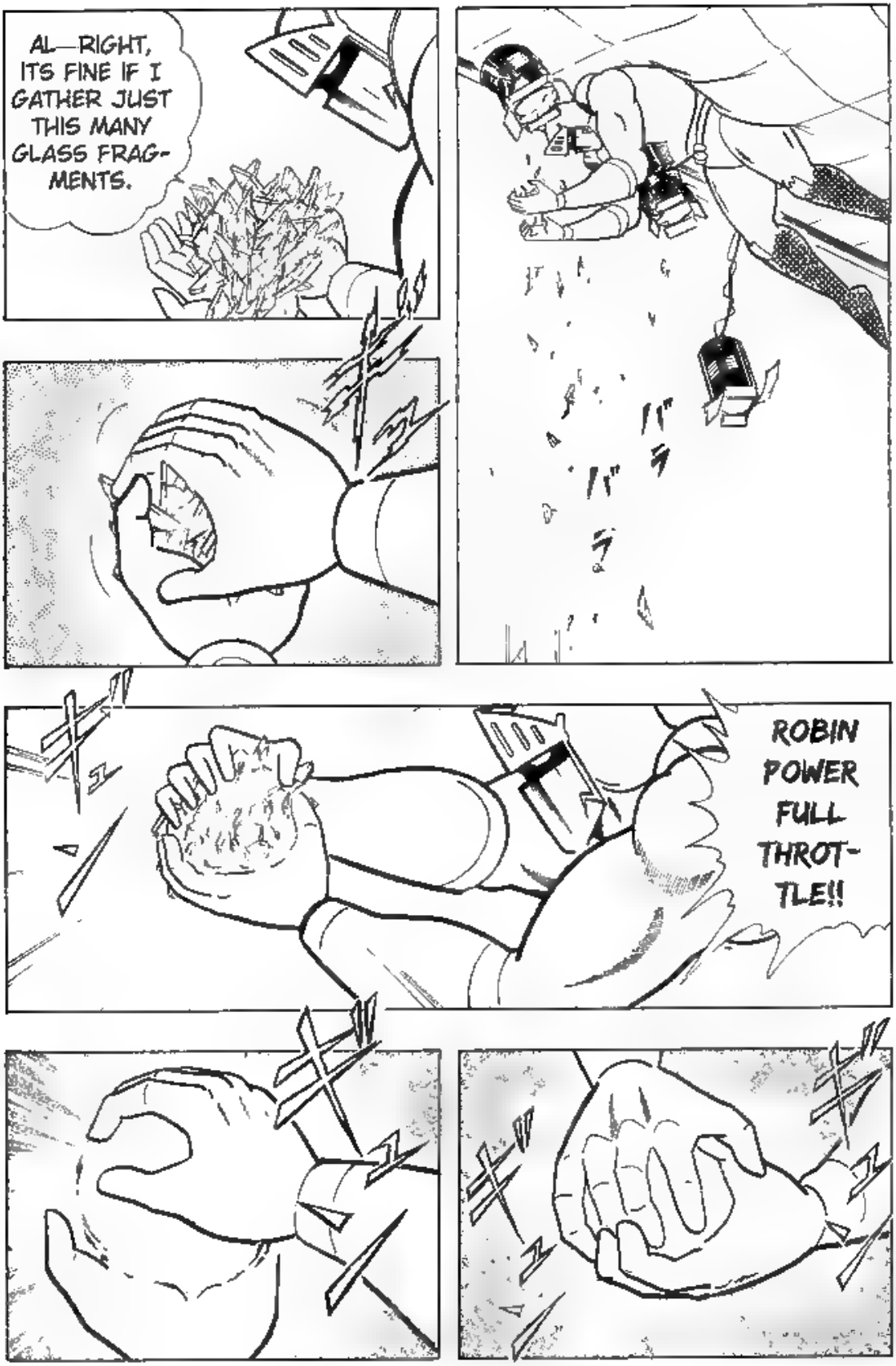

I CAN DO THIS! WITH A WIND CHIME OPERATION, I CAN IDENTIFY JUST THE ONE ROULETTE STRING TIED TO MAMMOTHMAN'S PROPHECY FROM WITHIN THE NUMBERLESS STRINGS---!!
I TOO HAVE THOUGHT OF A METHOD THAT CAN IDENTIFY MAM-MOTHMAN'S ROULETTE STRING USING THE TONE QUALITY BROUGHT FORTH BY GLASS BUT...I'M NOT AWARE OF A WIND CHIME---!

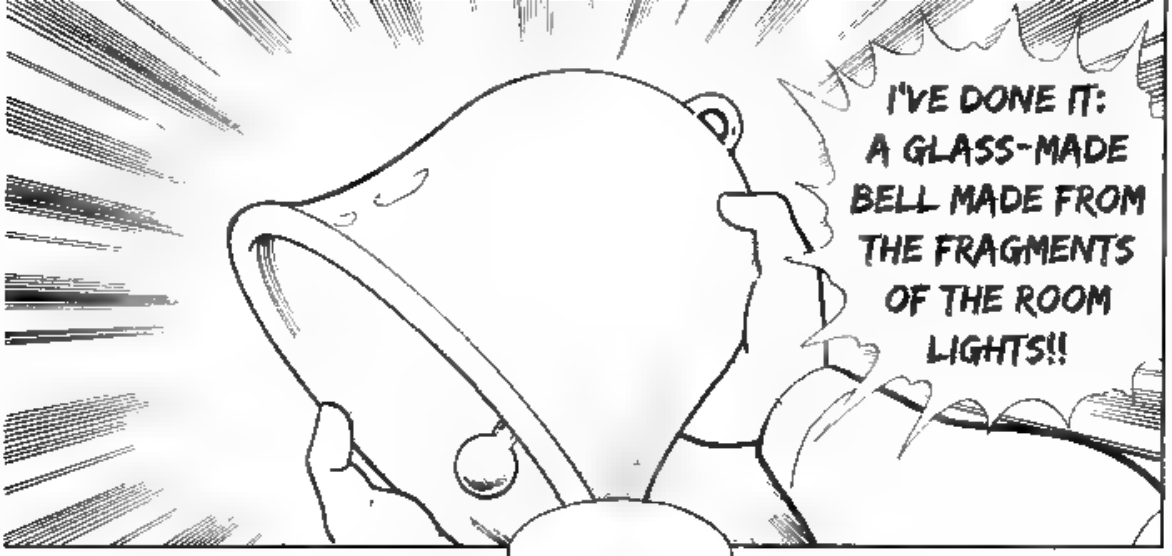

RI—GHT:
WIND CHIME
OPERATION
GO!!


What's the matter:
Robin Mask suddenly
is starting to destroy
the nearby lights
with both fists!!
THAT ROBIN
MASK, HE'S
BECOME STRANGE
FROM THE SHOCK
OF BEING HIT
BY THE ROOM
LIGHTS.

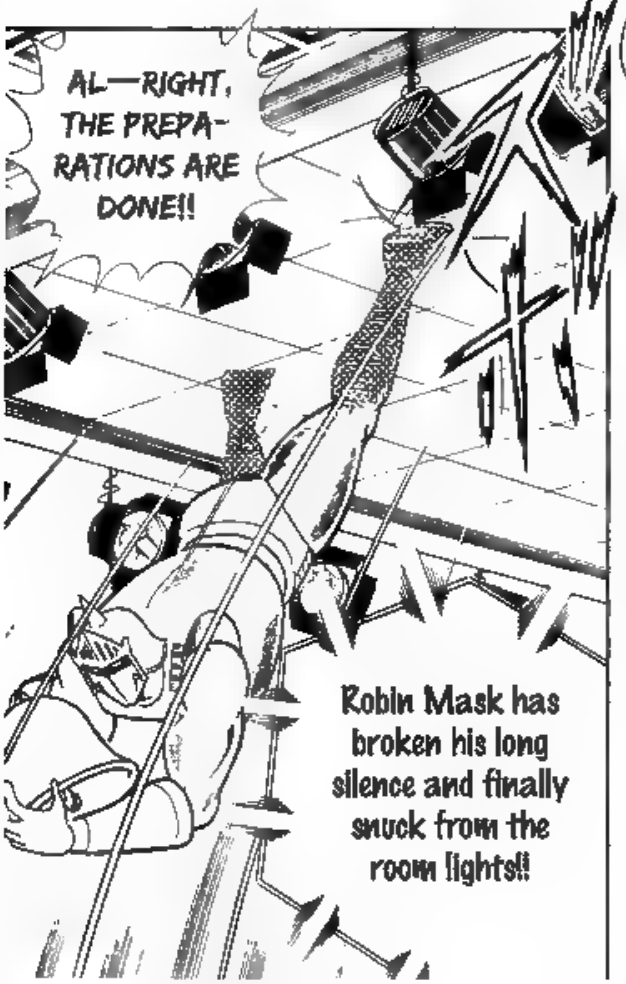

THIS IS
THE LAST
ONE!!

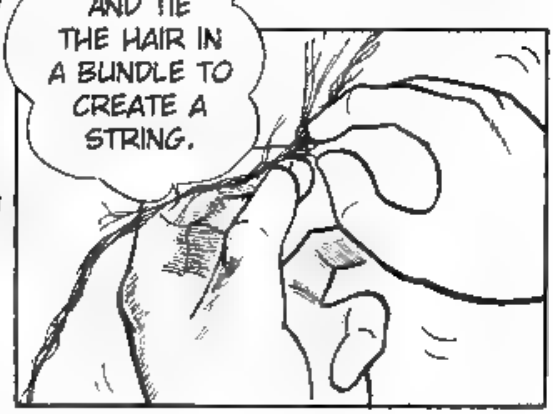

ROBIN
...

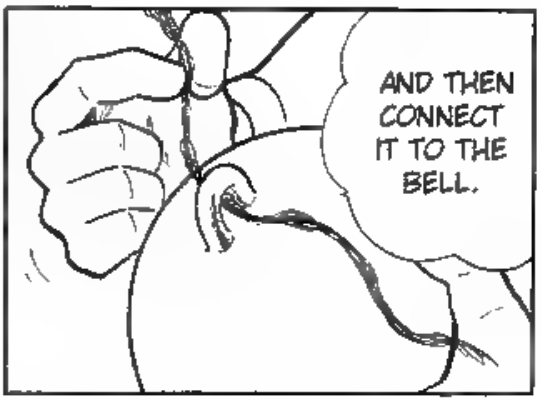

AL—RIGHT, ITS FINE IF I GATHER JUST THIS MANY GLASS FRAG-MENTS.
ROBIN POWER FULL THROT-TLE!!

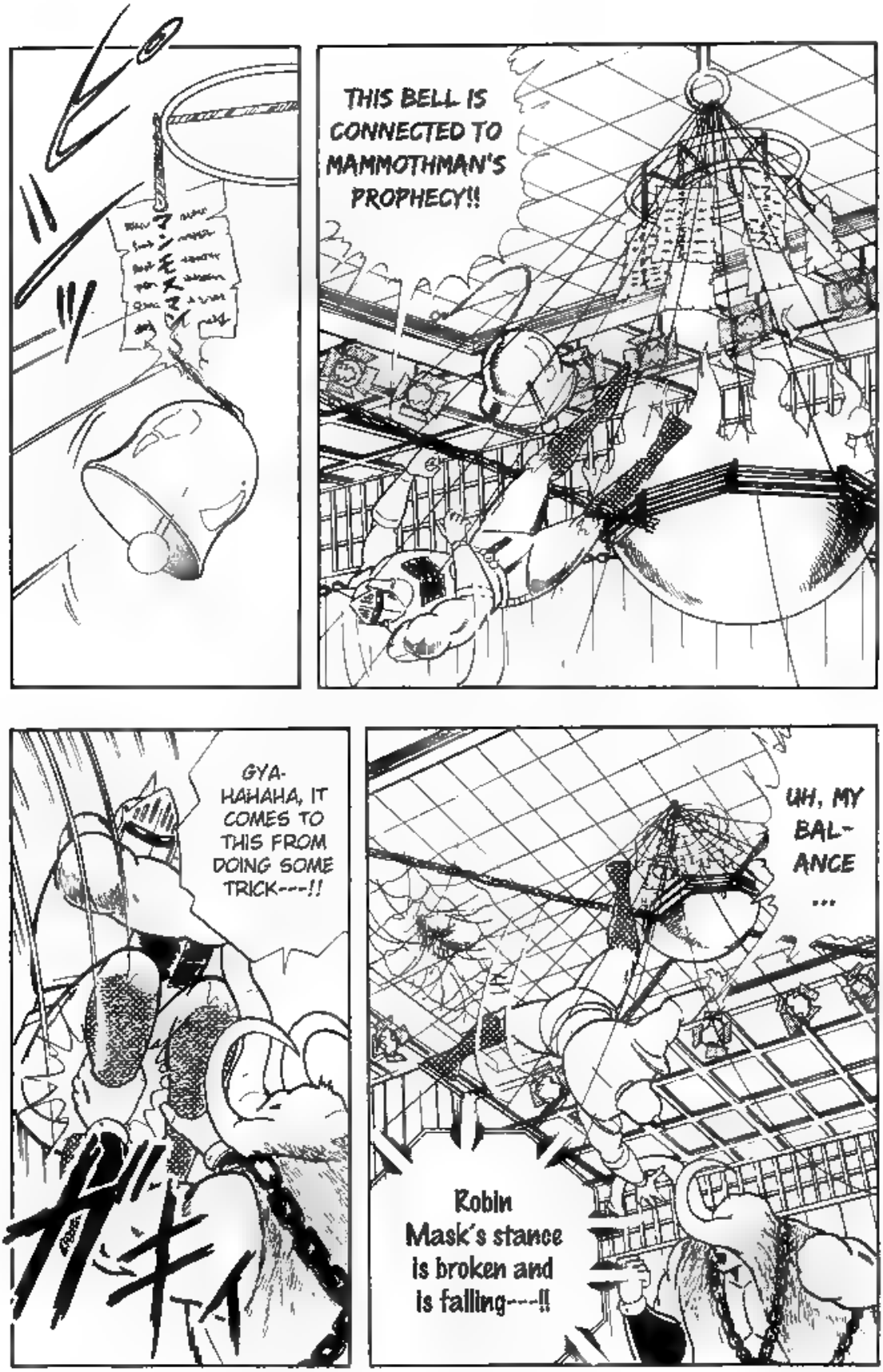

I'VE DONE IT: A GLASS-MADE BELL MADE FROM THE FRAGMENTS OF THE ROOM LIGHTS!!

I'LL TEAR OFF A FEW STRANDS OF MY OWN HAIR...

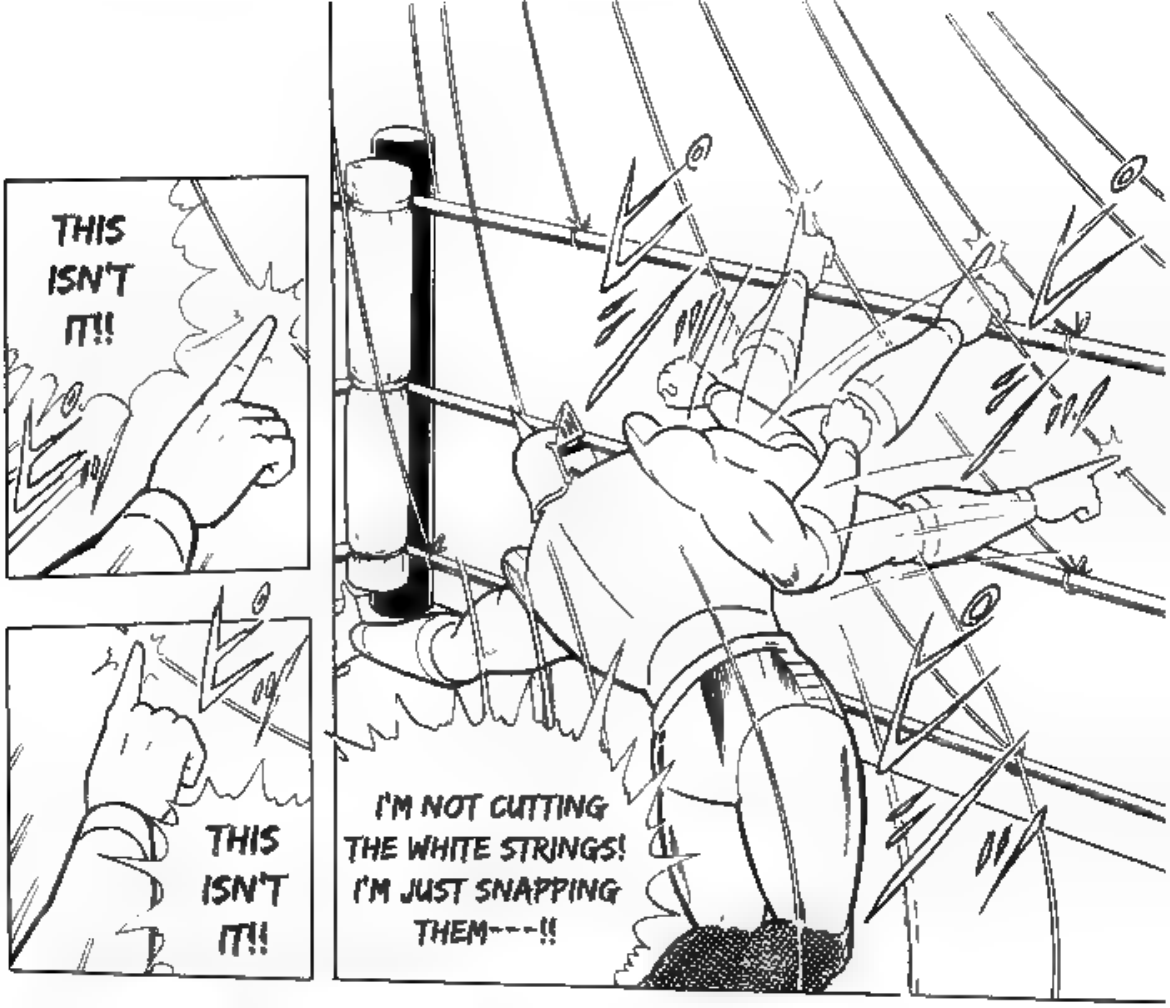

AL—RIGHT, THE PREPA-RATIONS ARE DONE!!
Robin Mask has broken his long silence and finally snuck from the room lights!!

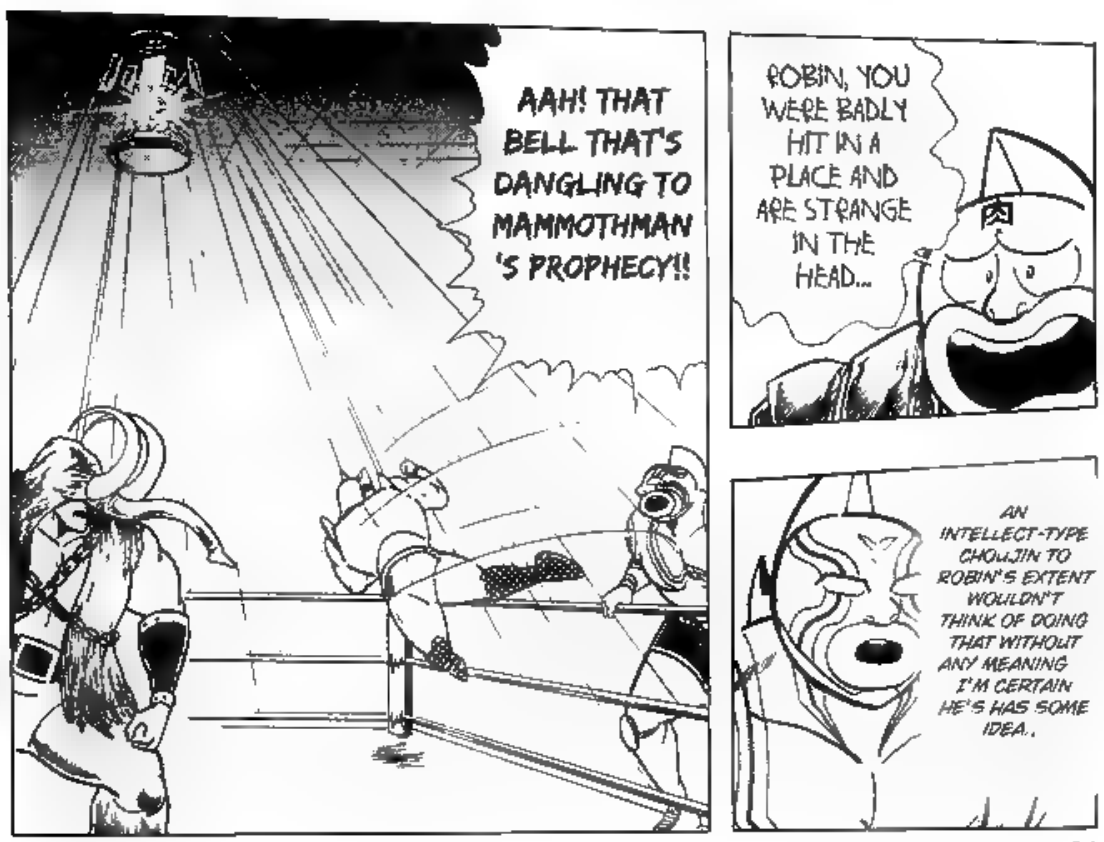

AND TIE THE HAIR IN A BUNDLE TO CREATE A STRING.

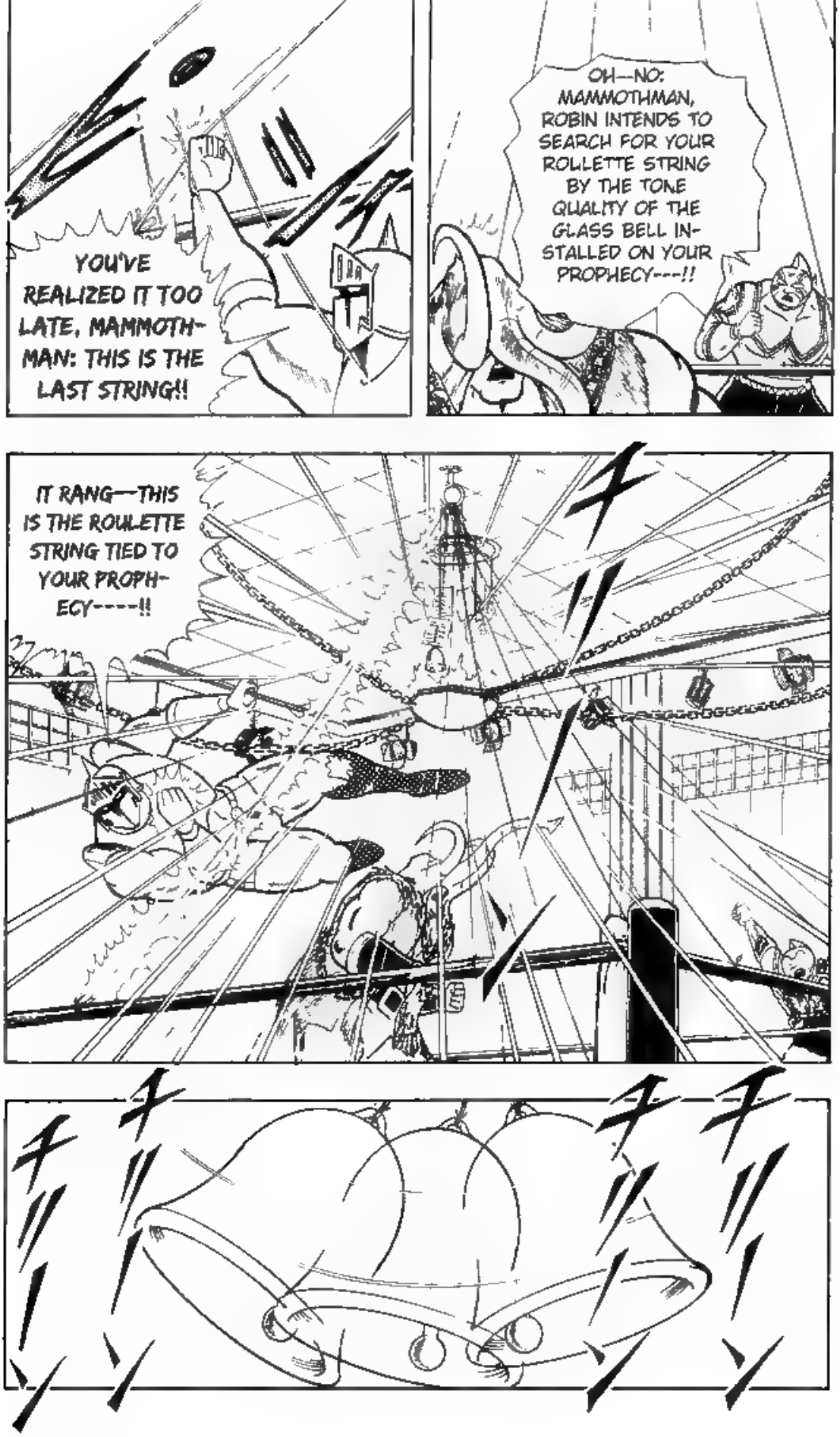

AND THEN CONNECT IT TO THE BELL.

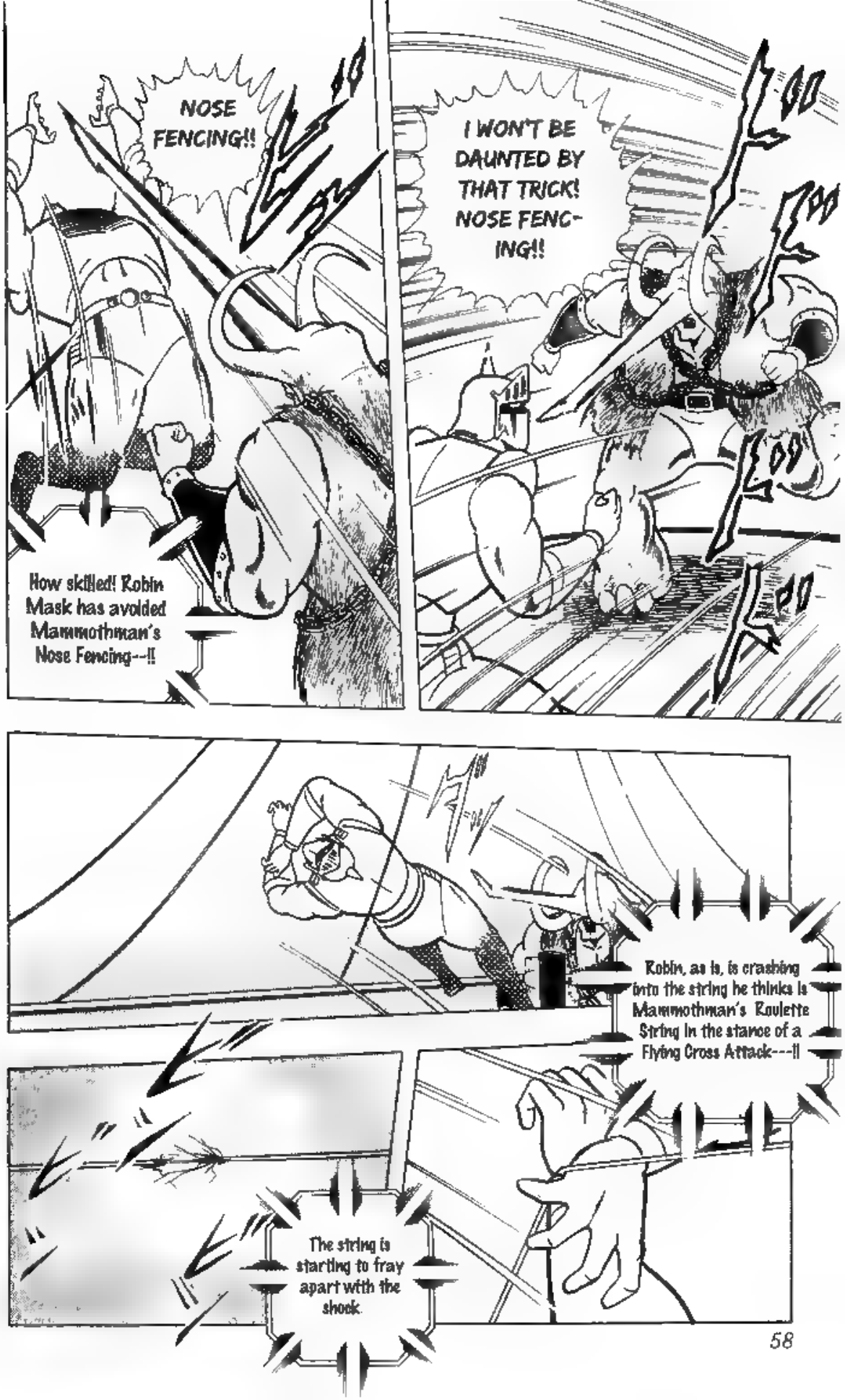

THIS BELL IS CONNECTED TO MAMMOTHMAN'S PROPHECY!!
GYA-HAHAHA, IT COMES TO THIS FROM DOING SOME TRICK---!!
UH, MY BAL-ANCE ...
Robin Mask's stance is broken and is falling---!!

DIE---!!
Mammothman has waved Robin Mask in a Giant Swing and flung him away---!!
ROBIN MASK, YOU SAY THAT, BUT IF YOU SEVER THOSE STRINGS ON PURPOSE, THE WHITE STRINGS WILL STAB INTO YOUR BODY---!!
THAT'S DONE IT—I'VE SKILL FULLY BEEN THROWN TO THE WHITE STRINGS OF TEAM PHOENIX!!
AAH !!

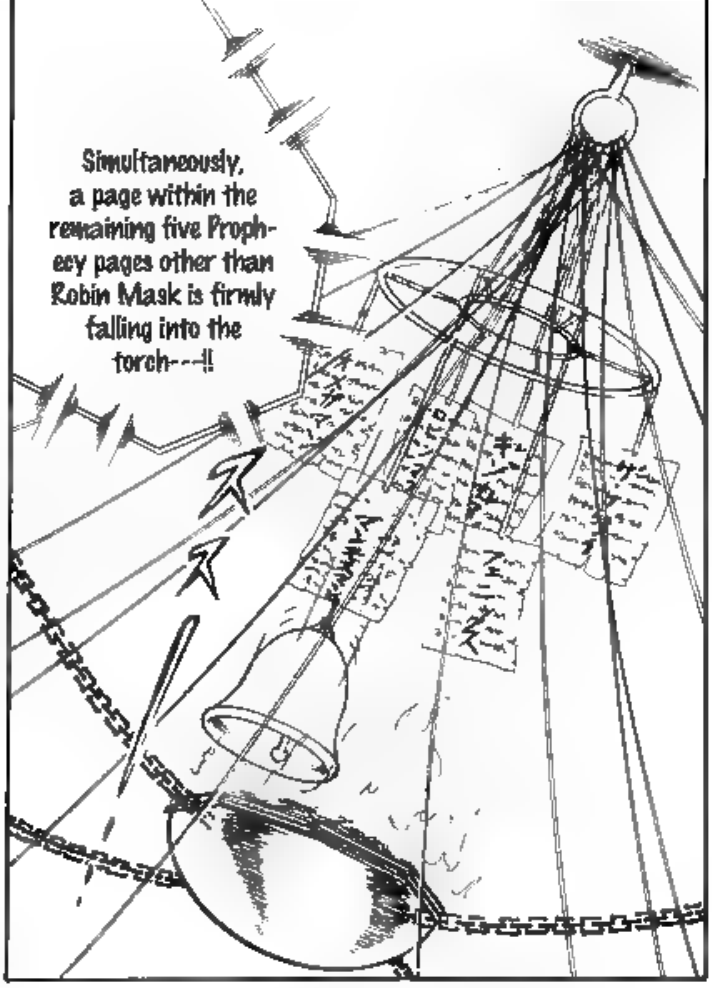

THIS ISN'T IT!!
THIS ISN'T IT!!
I'M NOT CUTTING THE WHITE STRINGS! I'M JUST SNAPPING THEM---!!

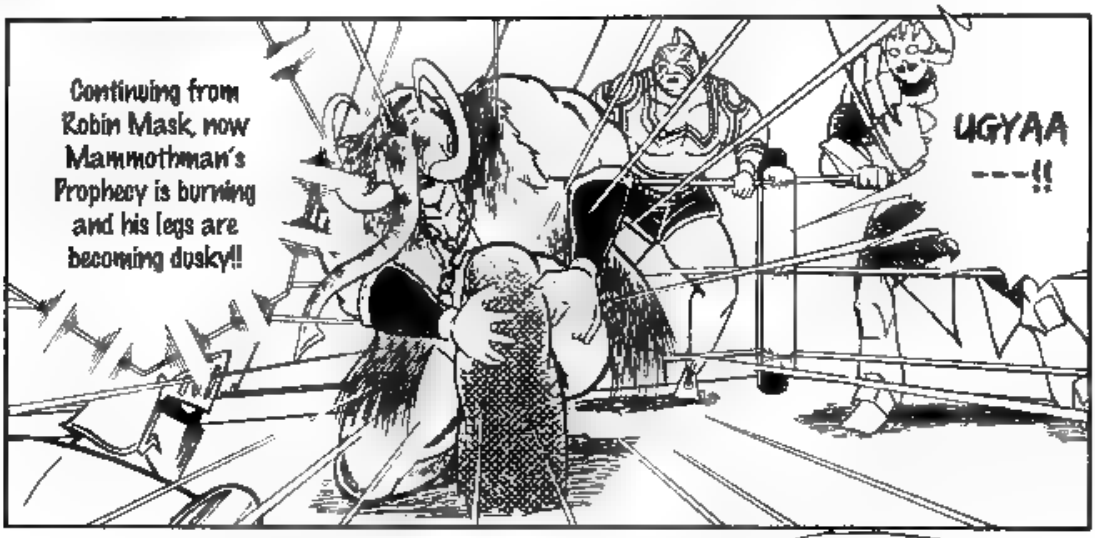

AAH! THAT BELL THAT'S DANGLING TO MAMMOTHMAN 'S PROPHECY!!
ROBIN, YOU WERE BADLY HIT IN A PLACE AND ARE STRANGE IN THE HEAD...
肉
AN INTELLECT-TYPE CHOUJIN TO ROBIN'S EXTENT WOULDN'T THINK OF DOING THAT WITHOUT ANY MEANING I'M CERTAIN HE'S HAS SOME IDEA.


YOU'VE REALIZED IT TOO LATE, MAMMOTHMAN: THIS IS THE LAST STRING!!
OH—NO: MAMMOTHMAN, ROBIN INTENDS TO SEARCH FOR YOUR ROULETTE STRING BY THE TONE QUALITY OF THE GLASS BELL INSTALLED ON YOUR PROPHECY---!!
IT RANG—THIS IS THE ROULETTE STRING TIED TO YOUR PROPHECY----!!

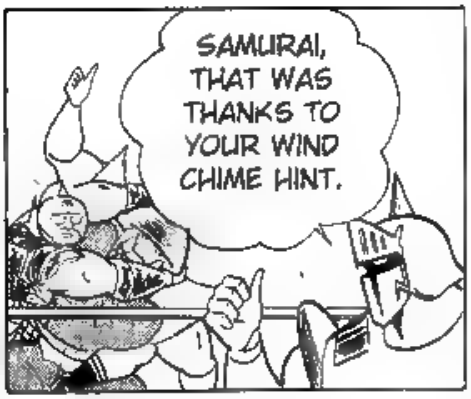

NOSE FENCING!!
How skilled! Robin Mask has avoided Mammothman's Nose Fencing--!!
I WON'T BE DAUNTED BY THAT TRICK! NOSE FENCING!!
Robin, as is, is crashing into the string he thinks is Mammothman's Roulette String in the stance of a Flying Cross Attack---!!
The string is starting to fray apart with the shock.

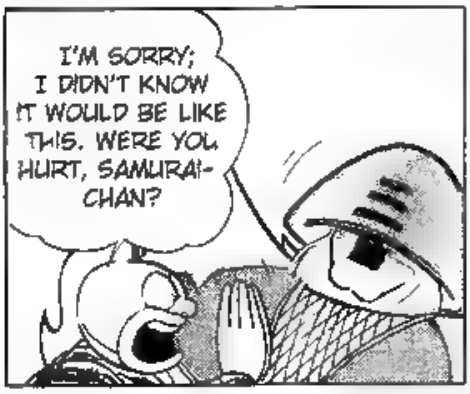
GEEE—IT'S ATTACHED TO THE GLASS BELL! THAT I'M CERTAIN IS MAMMOTHMAN'S PROPHECY---!!

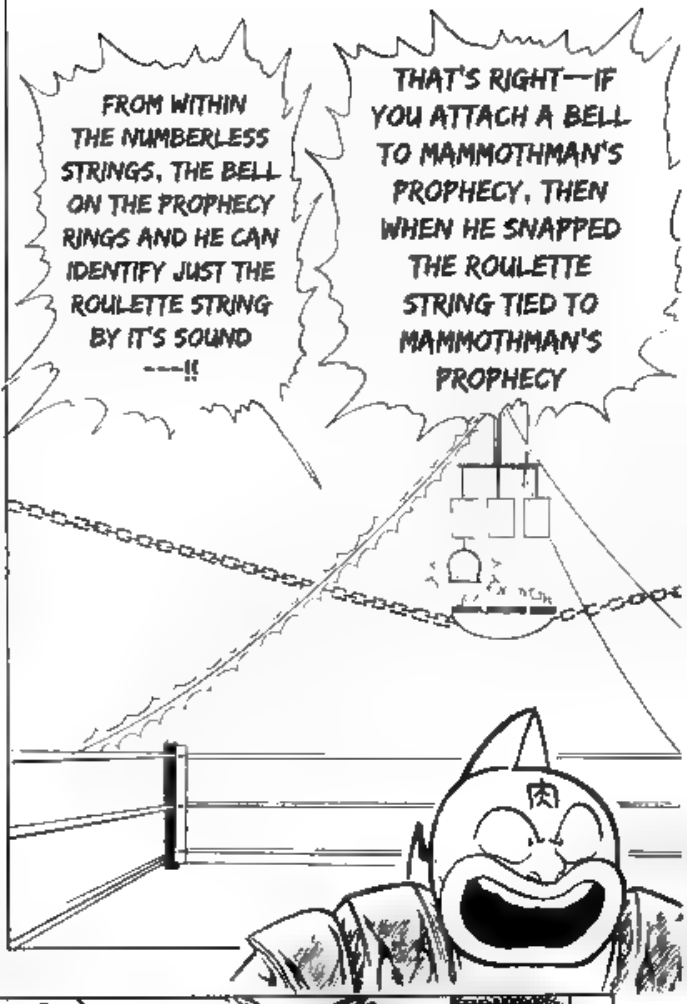

Simultaneously, a page within the remaining five Prophecy pages other than Robin Mask is firmly falling into the torch---!!


Continuing from Robin Mask, now Mammothman's Prophecy is burning and his legs are becoming dusky!!
UGYAA ---!!

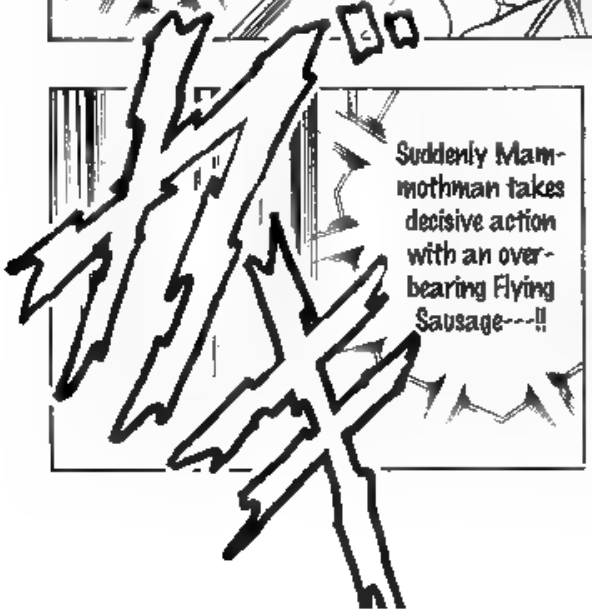
THIS MAKES IT EVEN, MAMMOTH-MAN.

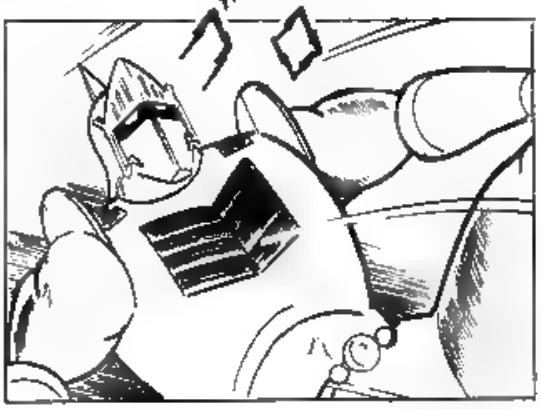

SAMURAI, THAT WAS THANKS TO YOUR WIND CHIME HINT.


I'M SORRY; I DIDN'T KNOW IT WOULD BE LIKE THIS. WERE YOU HURT, SAMURAI-CHAN?


FROM WITHIN THE NUMBERLESS STRINGS, THE BELL ON THE PROPHECY RINGS AND HE CAN IDENTIFY JUST THE ROULETTE STRING BY IT'S SOUND ---!!
THAT'S RIGHT—IF YOU ATTACH A BELL TO MAMMOTHMAN'S PROPHECY, THEN WHEN HE SNAPPED THE ROULETTE STRING TIED TO MAMMOTHMAN'S PROPHECY
肉

Well, with Robin Mask along with Mammothman evenly developed having come to reveal their Roulette Strings, the match resumes---!!
UOO ---!!


Suddenly Mammothman takes decisive action with an overbearing Flying Sausage---!!

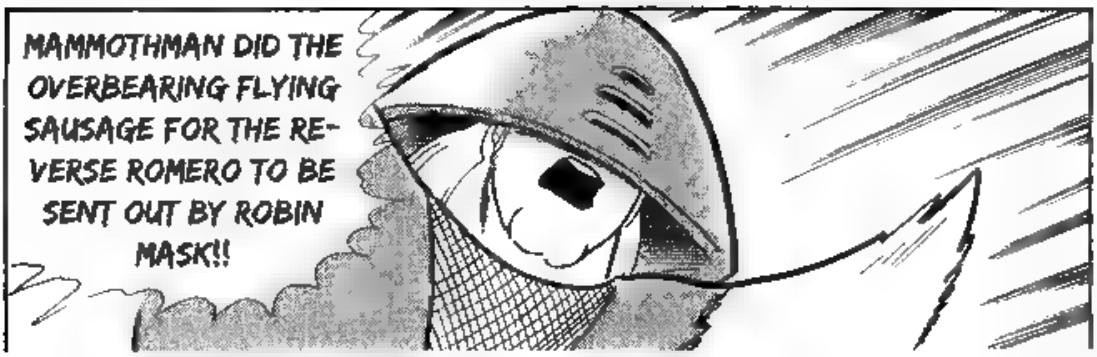


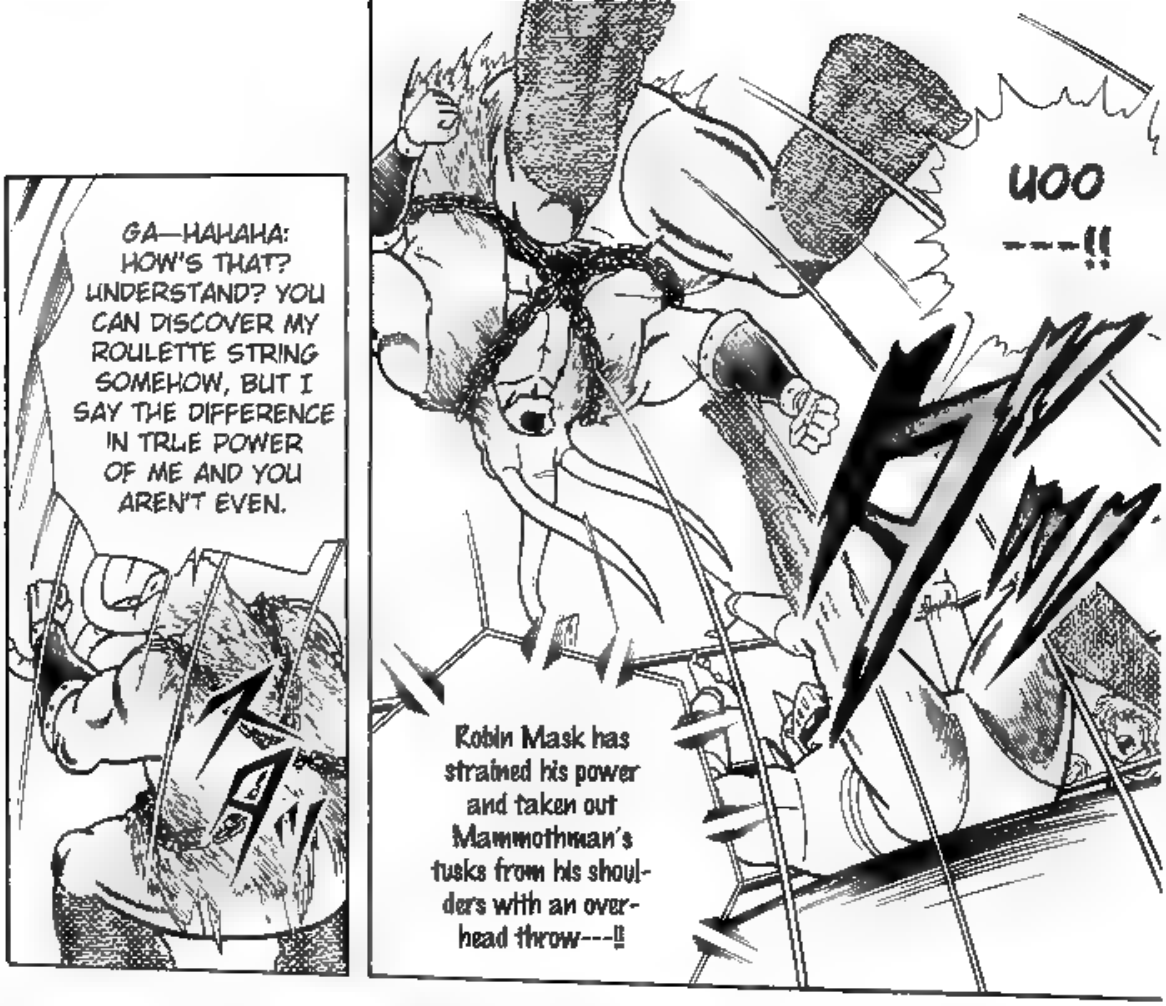
YOU'VE PERFECTLY FALLEN INTO MY TRAP, ROBIN MASK

!?

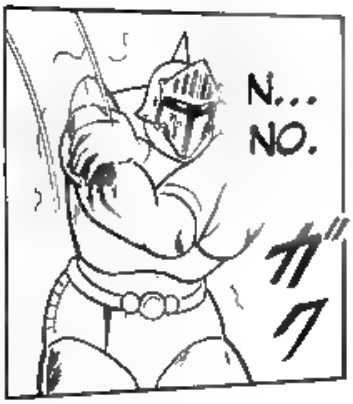
But Robin Mask at once has caught this human-bullet attack with a Reverse Romero Special---!!

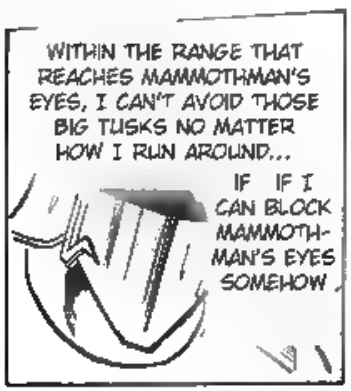
UWA ---!!
BIG TUSKS ---!!


MAMMOTHMAN DID THE OVERBEARING FLYING SAUSAGE FOR THE REVERSE ROMERO TO BE SENT OUT BY ROBIN MASK!!


GA—HAHAHA: HOW'S THAT? UNDERSTAND? YOU CAN DISCOVER MY ROULETTE STRING SOMEHOW, BUT I SAY THE DIFFERENCE IN TRUE POWER OF ME AND YOU AREN'T EVEN.
UOO ---!!
Robin Mask has strained his power and taken out Mammothman's tusks from his shoulders with an overhead throw---!!

LEAVE BLOCKING MAMMOTHMAN'S EYES TO US ---!!
DON'T FORGET: THIS BATTLE ISN'T A SINGLES: IT'S A TAG MATCH WITH ALLIES---!

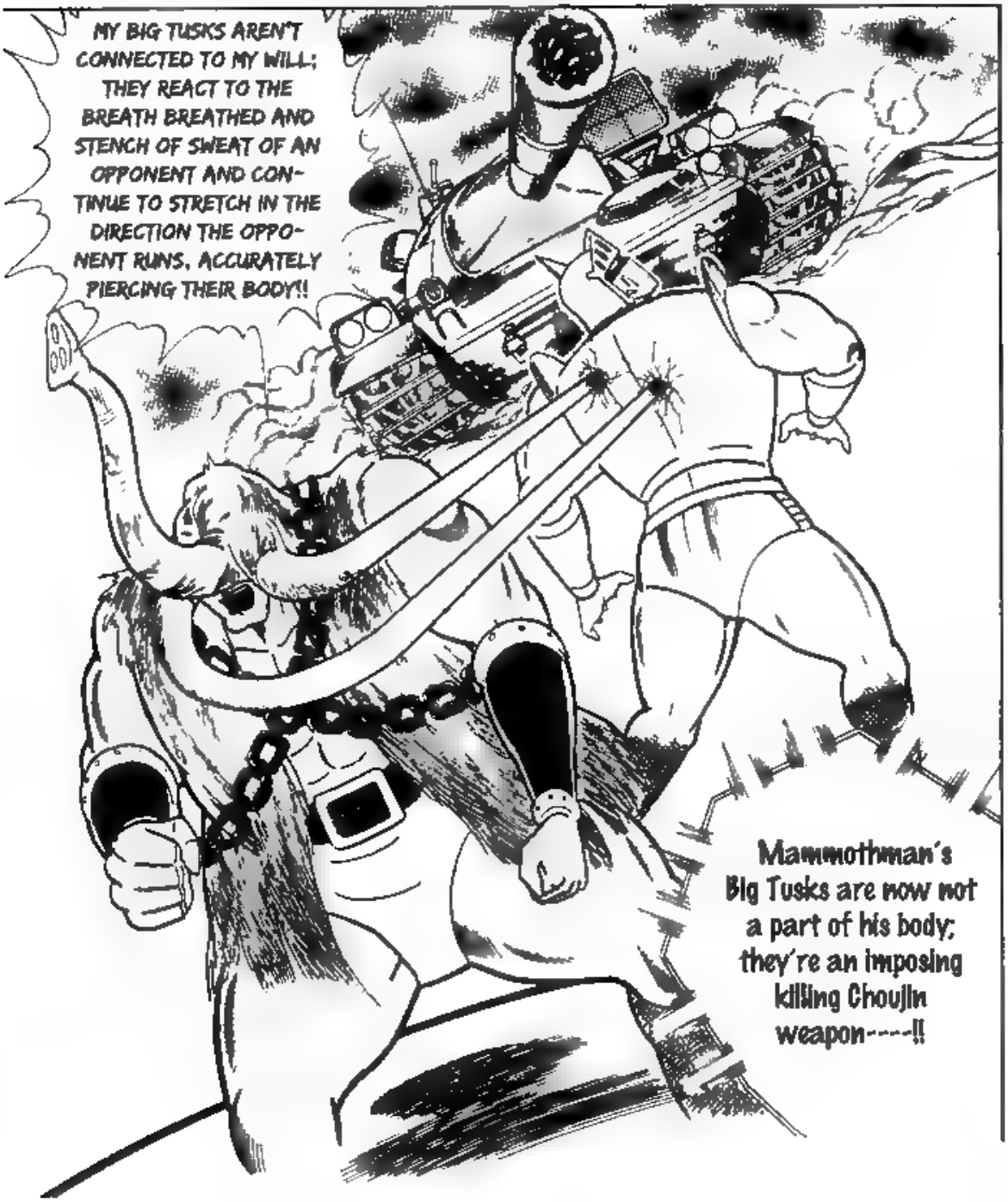

N... NO.
ガク


WITHIN THE RANGE THAT REACHES MAMMOTHMAN'S EYES, I CAN'T AVOID THOSE BIG TUSKS NO MATTER HOW I RUN AROUND...
IF IF I CAN BLOCK MAMMOTH-MAN'S EYES SOMEHOW

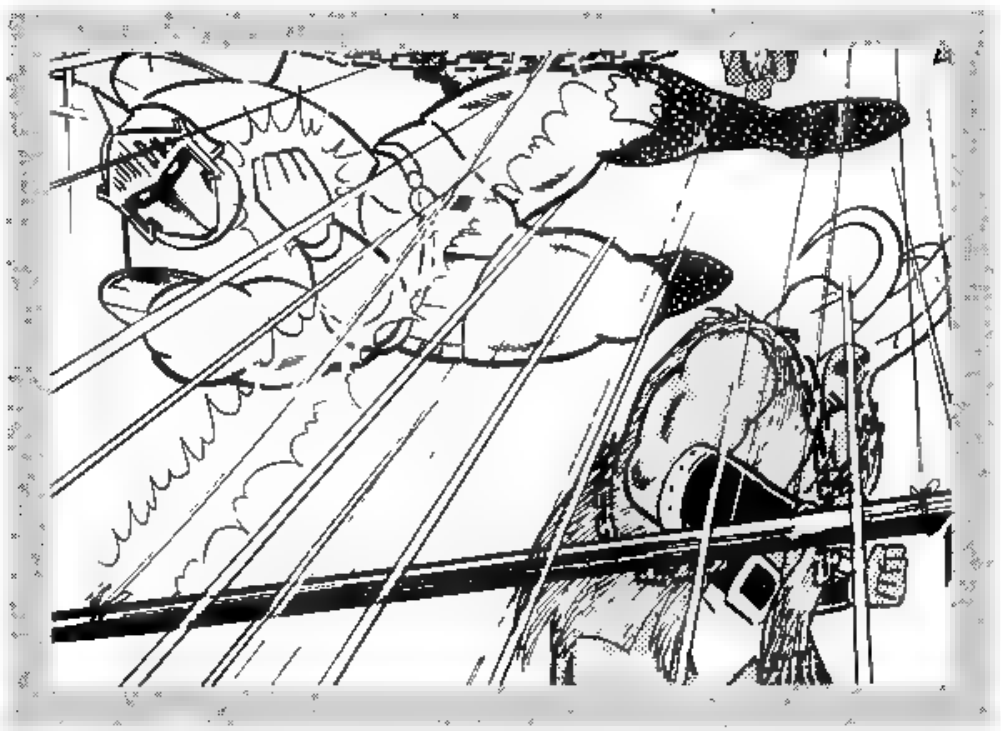
OUTAGE OCCURS BY ANY CHANCE.
OTHER THAN THE LIGHTS DESTROYED BY ROBIN, THE LIGHTS IN THIS ARENA
THAT NOW WILL BE BLOCKED BY US TWO!!
RIGHT NOW IT'S SHINING ON THE RING!
THANKS, I'M IN DEBT TO YOU KAMIKAZEMAN AND SAMURAI!
WHAT—A POWER

....!
WELL ROBIN, CAN YOU TAKE DOWN MAMMOTHMAN —!?
AH! TH...THAT'S —!?
Domination is shining down on the ring again—!

GUWA-HAHA-HA!
M...MY FORM SHOULDN'T HAVE BEEN SEEN...IN THE DARK AND YET...HO...HOW COULD THE BIG TUSKS...


MY BIG TUSKS AREN'T CONNECTED TO MY WILL; THEY REACT TO THE BREATH BREATHED AND STENCH OF SWEAT OF AN OPPONENT AND CONTINUE TO STRETCH IN THE DIRECTION THE OPPONENT RUNS, ACCURATELY PIERCING THEIR BODY!!
Mammothman's Big Tusks are now not a part of his body; they're an imposing killing Choujin weapon----!!

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC) SPECIAL VTR LXXIX (XXXXXXXIX) ROBIN MASK VS. MAMMOTHMAN



CREDITS
TRANSLATOR: STRANGER ATARU
CLEANER: RODRY BONES
TYPESETTER: KAIJI-KUN
QCER: PITIRAGHU
BY SHONENJUMP.CO.NR.

TRANSLTORS NEEDED
FOR UPCOMING PORJECTS
HECK ANY PROJECT
IN GENERAL AS LONG AS
IT IS CLASSIC SHONEN JUMP

Series we
want to work
on The most
1.Kochikame
2.doraemon
3.Shin Chan

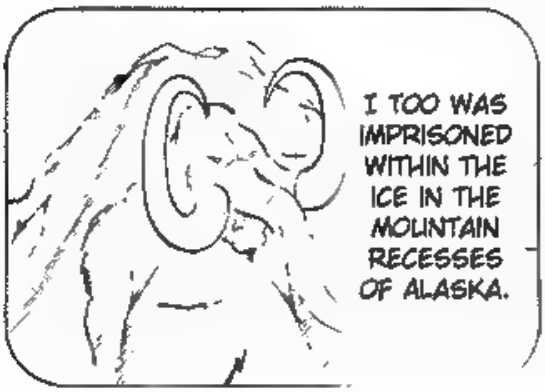
Chapter 366: Scramble for the Kinniku Throne (93): The Secret of the Big Tusks!!

WE HAVE TO CHOOSE MUCH MORE JUSTICE-FACTION CHOUJIN DUE TO THE REDUCED WAR POTENTIAL HERE FOR US JUSTICE CHOUJIN!!
NO, WE NEED TO INCREASE WITH MUCH MORE HEINOUS CHOU-JIN FOR DEFEAT-ING YOU!!

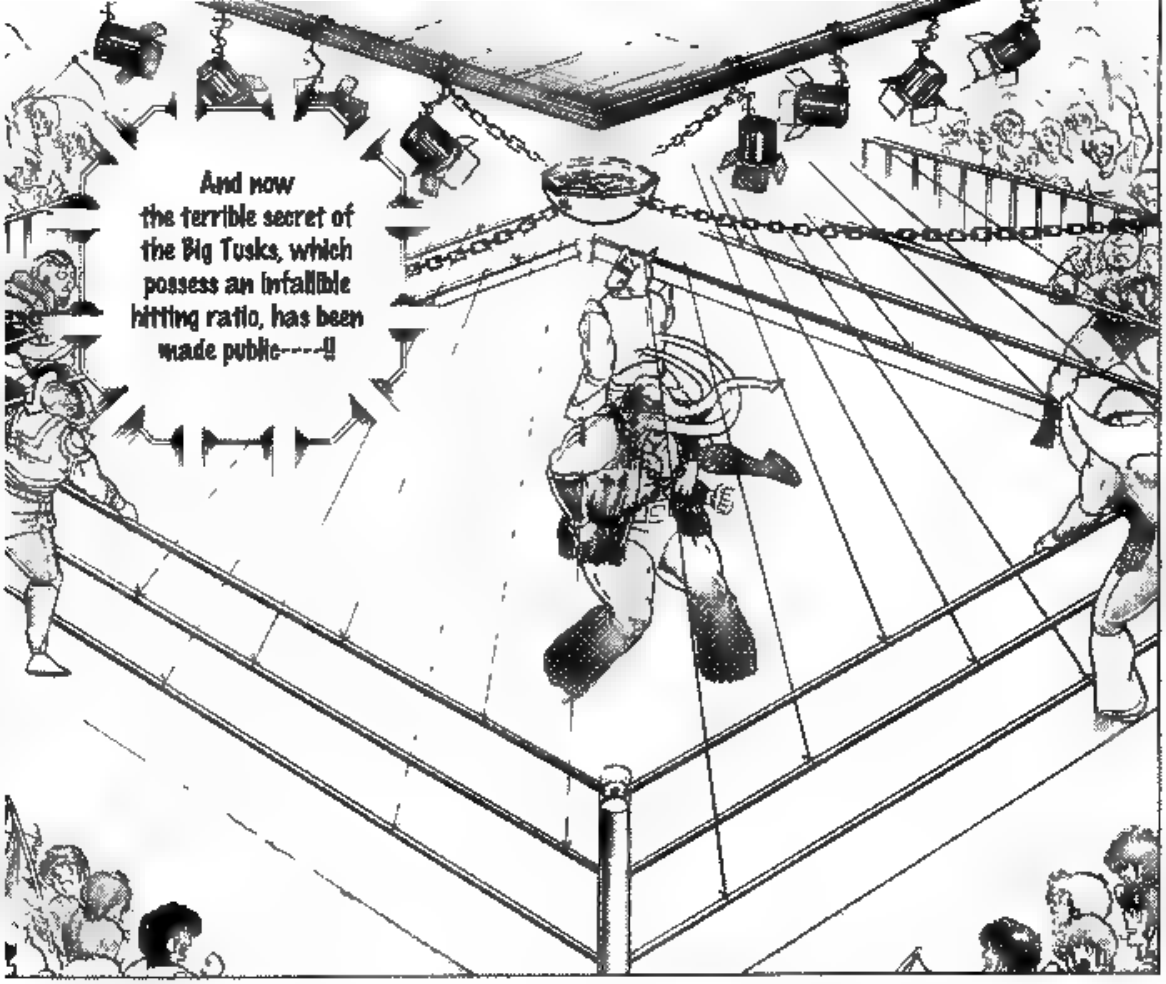
OF MY COMPETITION OPPONENT WITHOUT ANY CONNECTION TO MY WILL.
I'LL TEL YOU WHY MY BIG TUSKS REACTS TO THE WATER VAPORS WHICH ORIGINATE FROM HE BREATHED BREATH AND BODY.

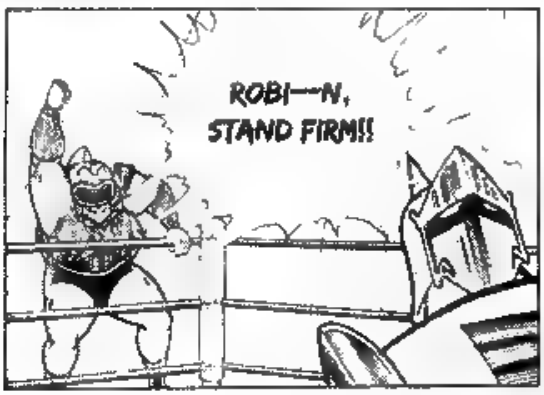
JUST LIKE MY BRETHREN

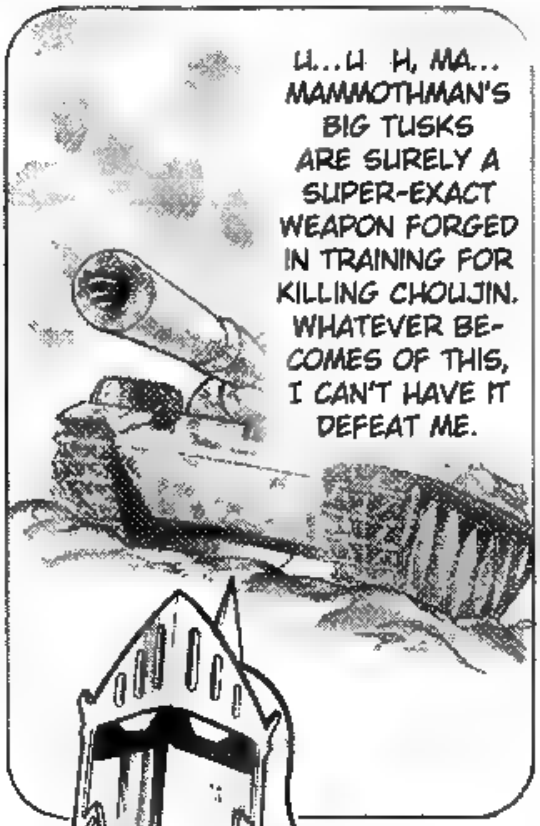
I, IN MY GROUP, WAS SAID TO HAVE GONE EXTINCT DURING THE ICE AGE AROUND 10,000 YEARS AGO.

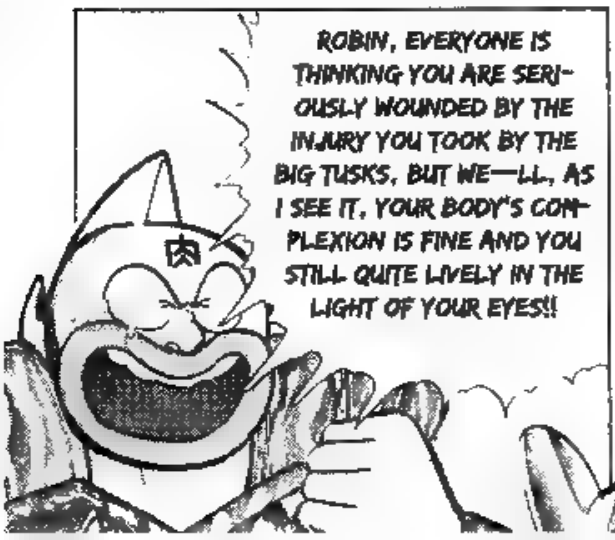

I TOO WAS IMPRISONED WITHIN THE ICE IN THE MOUNTAIN RECESSES OF ALASKA.

SO THEN, HOW IS THAT I SURVIVED ...!?
IT'S BECAUSE JUST MY TWO BIG TUSKS ENDED UP NOT BEING SEALED IN ICE WHEN I WAS IMPRISONED WITHIN THE ICE.
I STABBED WITH THESE BIG TUSKS PEOPLE AND ANIMALS THAT ENTERED INTO THE ALASKAN MOUNTAINS, ACQUIRING THE ABILITY TO ABSORB NOURISHMENT.
AND THUS, AS IT CONTINUED EVERY DAY.
EVEN AS I WAS SLEEP-ING
EVENTU-ALLY THESE BIG TUSKS REACTED TO THE WATER VAPORS WHICH ORIGINATED
FROM THE BREATHED BREATH AND BODIES OF PEOPLE AND ANIMALS AND CAME TO ATTACK THEM BY THEM-SELVES.


And now the terrible secret of the Big Tusks, which possess an infallible hitting ratio, has been made public----!!


ROBI—N, STAND FIRM!!


U...U H, MA... MAMMOTHMAN'S BIG TUSKS ARE SURELY A SUPER-EXACT WEAPON FORGED IN TRAINING FOR KILLING CHOUJIN. WHATEVER BECOMES OF THIS, I CAN'T HAVE IT DEFEAT ME.

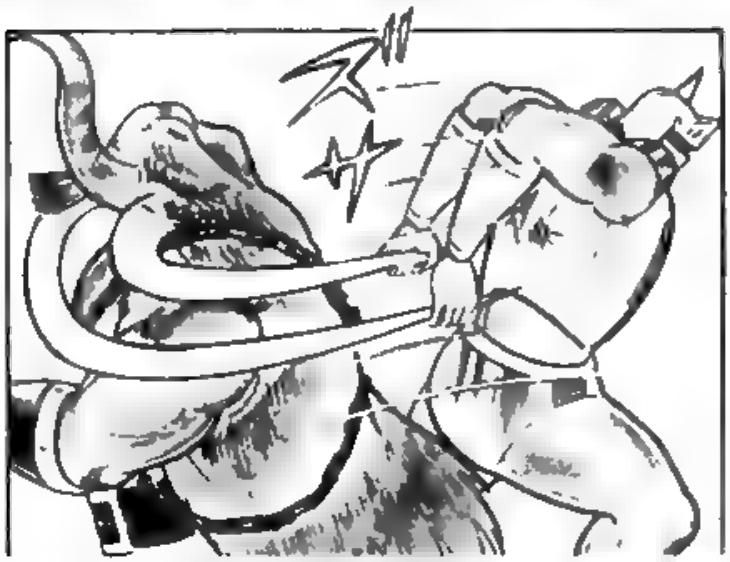

ROBIN, EVERYONE IS THINKING YOU ARE SERIOUSLY WOUNDED BY THE INJURY YOU TOOK BY THE BIG TUSKS, BUT WE—LL, AS I SEE IT, YOUR BODY'S COMPLEXION IS FINE AND YOU STILL QUITE LIVELY IN THE LIGHT OF YOUR EYES!!

YOU'VE ALWAYS BEEN LIKE THAT SINCE I FIRST MET YOU EIGHT YEARS AGO.
KINNIKUMAN...YOU SEEM TO HAVE A FACE THAT DOESN'T WORRY, ALWAYS WORRYING THE MOST ABOUT YOUR ALLY CHOUJIN OVER ANYONE...
YOU'RE GREAT ---!!
EVEN FOR THAT, I DON'T HAVE A REASON TO YIELD FACING MAMMOTHMAN'S BIG TUSKS NOW!!
I WANT TO SEE IT! THE FORM OF THE KIND-HEARTED KINNIKUMAN WEARING THE CROWN OF GREAT KING OF PLANET KINNIKU...
A boy holding a birdcage has rushed in from guest seats in the middle of the match---!!
WHAT'S WRONG, BOY?
KINNIKU-MA—N!!

THEY SAY THAT A "BLUE BIRD BRINGS GOOD LUCK"; THEREFORE IF I GAVE BLUE THUNDER AS A PRESENT TO TEAM KINNIKUMAN, THEN I THINK IT CAN HAVE ROBIN REVERSE THIS.
I SAW ROBIN MASK DOING THIS TOUGH MATCH WITH MAMMOTHMAN ON TV AND I COULDN'T GET RID OF IT CLOSING MY EYES...
OOH, A BLUE PIGEON IS RARE.
THIS IS BLUE THUNDER, A GREEN PIGEON I RAISED AT HOME.
HE—Y, ROBIN, THIS BOY THAT'S YOUR FAN BROUGHT A BLUE BIRD THAT CAN CALL GOOD LUCK FOR YOU!!
OOH, BOY, THANK YOU! IF HE SAW THAT, THEN EVEN ROBIN MASK WILL GET ENERGETIC.
AAH, THE BLUE PIGEON...!!
GE, THE DOOR OF THE BIRDCAGE!!

Aah, the blue pigeon escaping from the birdcage is flying aiming for Mammothman in the ring---!!

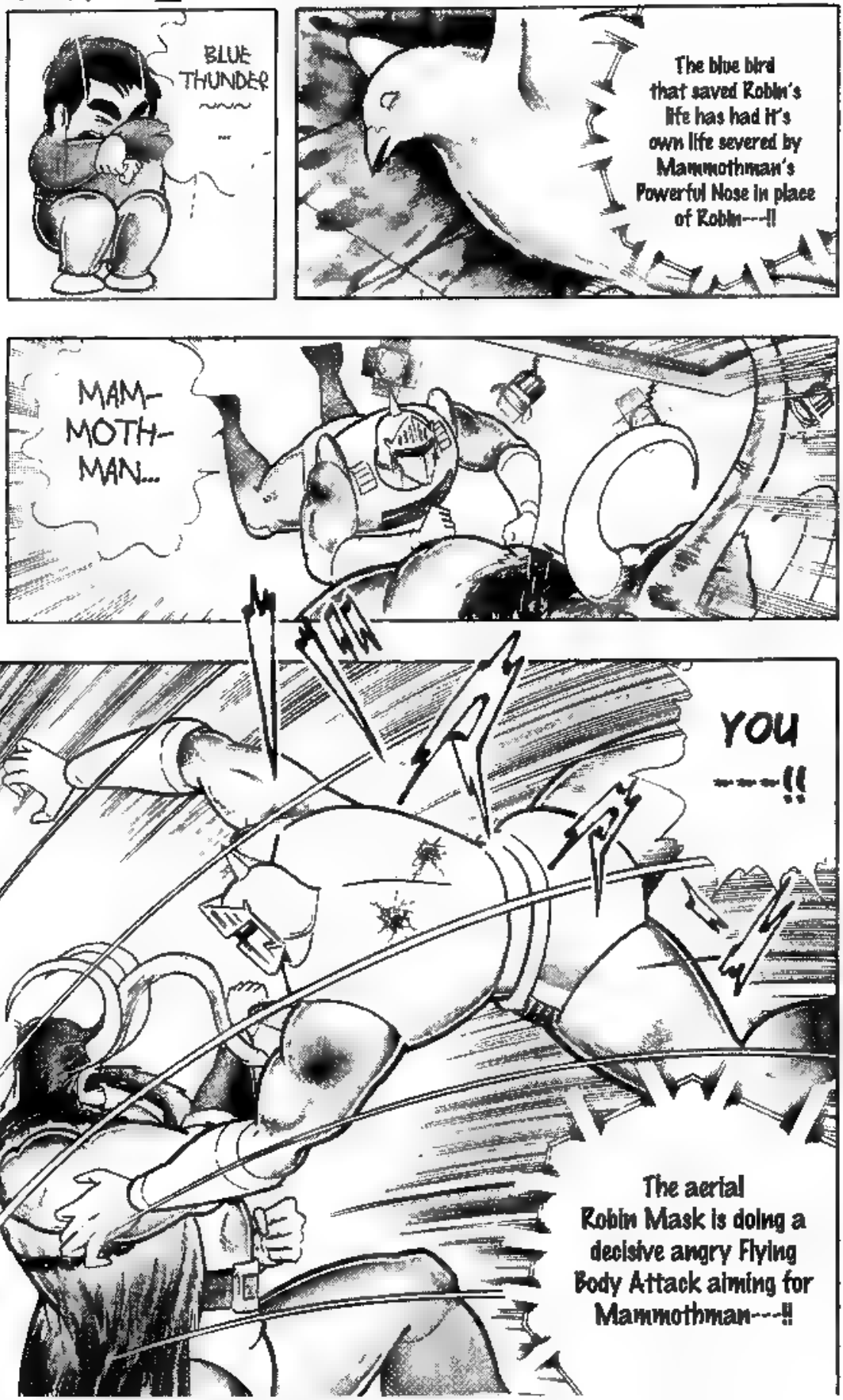
And is blocking his eyes---!!
UWA!!



I'M THANK-FUL; NOW I CAN RUN!!

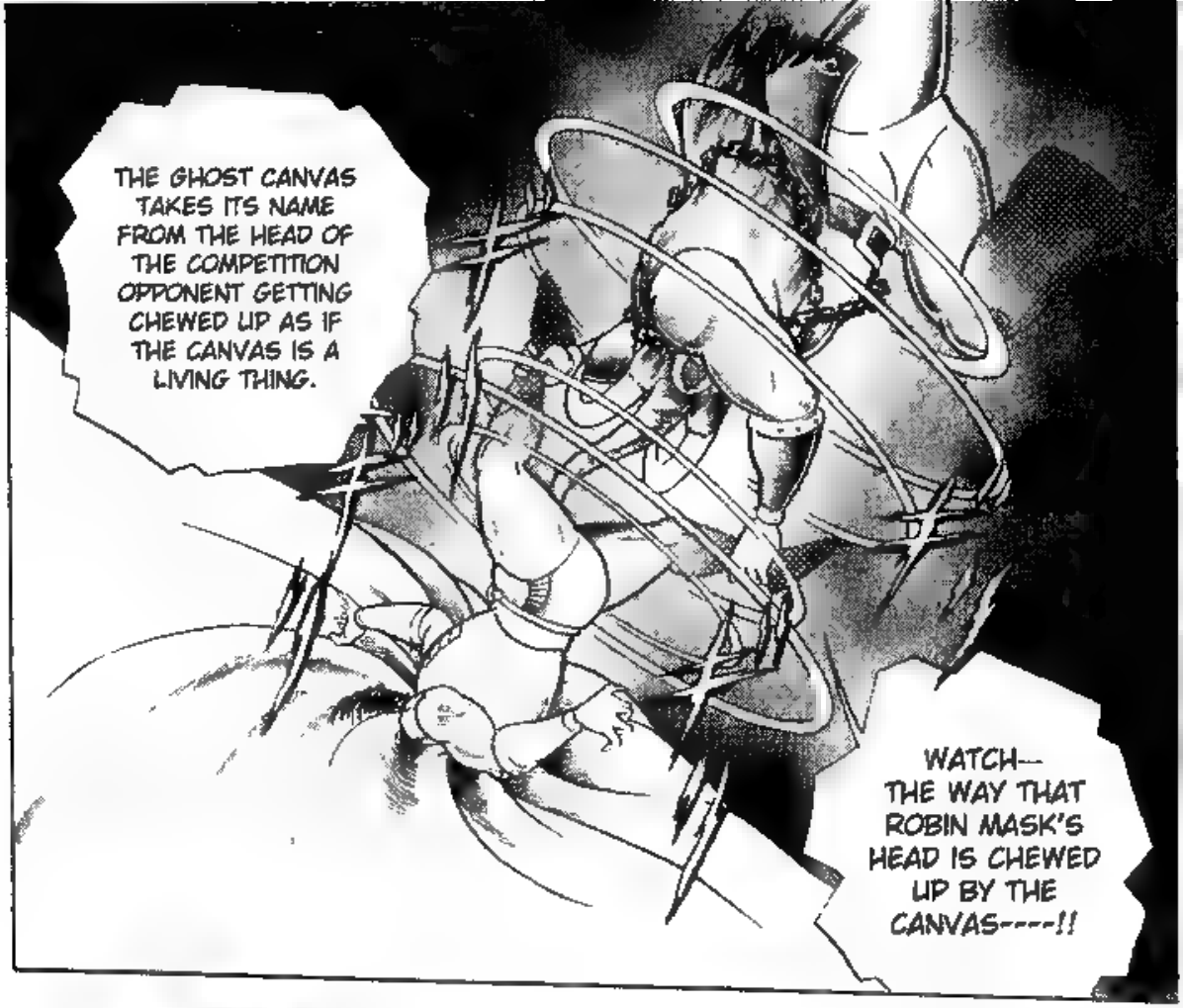
And thrown an intense Enzuigiri to the back of Mammothman's head---!!
With that opening, Robin Mask has taken out the Big Tusks that had pierced into his back ..
U W A !!
Mammothman's large build is greatly collapsing---!!
HE DID IT—YOUR BLUE PIGEON HAS IMMEDIATELY BROUGHT GOOD LUCK TO ROBIN ---!!

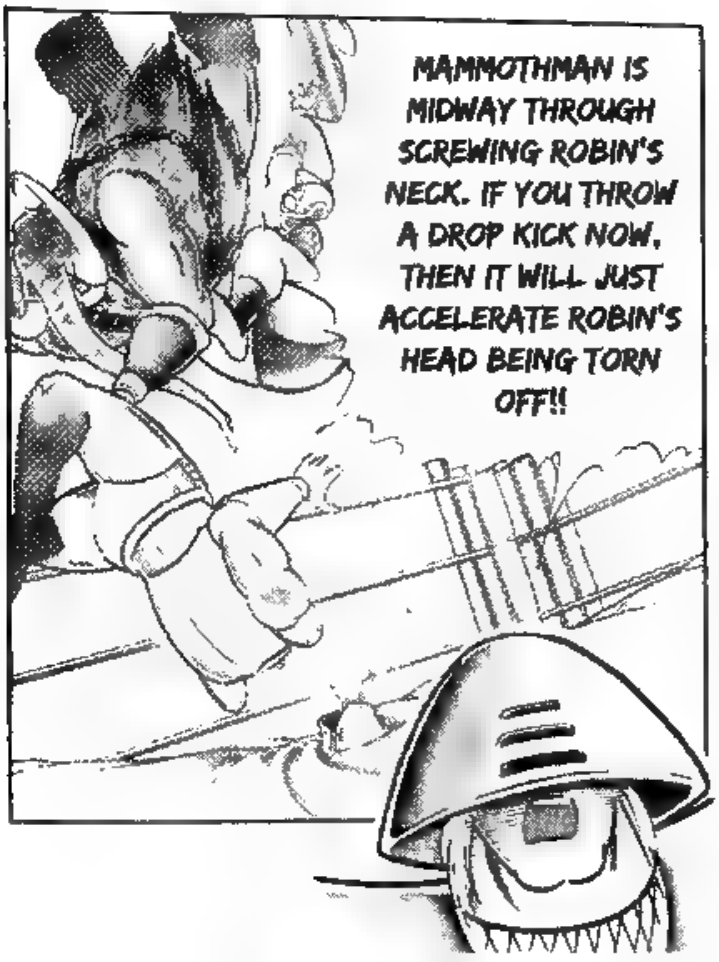
NUOO!! THIS STUPID BIRD INTRUDED NEEDLESSLY---!!
AAH, MY BLUE THUNDER IS IN MAMMOTHMANS POWERFUL NOSE---!!
BLUE THUNDER !!
DIE ---!!
BLUE THUNDER!!


BLUE THUNDER ~~~~ ...
The blue bird that saved Robin's life has had it's own life severed by Mammothman's Powerful Nose in place of Robin---!!
MAM- MOTH- MAN...
YOU ---!!
The aerial Robin Mask is doing a decisive angry Flying Body Attack aiming for Mammothman---!!

YOU'RE THE MOTH FLYING TO THE FLAME, ROBIN MASK!! POWERFUL NOSE!!
PAO---!!
Mammothman's Powerful Nose has twined itself to Robin Mask's torso---!!
OOH, HE'S STANDING UPSIDE-DOWN ON TOP OF ROBIN MASK WHO HAS BEEN SKEWERED INTO THE CANVAS!!
PAO ---!!
Mammothman as is has inverted Robin Mask and sunk his head into the canvas with just the power of his nose!!

GHOST CANVAS!?
AAH, THAT STANCE IS THE STANCE OF THE GHOST CANVAS, WHICH I SAW MAMMOTHMAN DO IN HIS MATCH WITH GOLEMMAN OF TEAM BIG BODY---!!
AN UPSIDE-DOWN MAMMOTHMAN TAKES BOTH LEGS OF HIS COMPETITION OPPONENT, WHICH HE HAS STUCK JUST THEIR HEAD TO THE CANVAS AND, WITH THAT,
TWISTS HARD THE COMPETITION OPPONENT ROUND AND ROUND WITH THE FULCRUM AS THE NECK THAT IS STUCK INTO THE CANVAS!!
SFX: GUHAHAHA
IF HE DOES THAT, THEN IN THE END JUST THE HEAD WILL BE IN THE CANVAS AND THE TORSO WILL BE TORN OFF BY

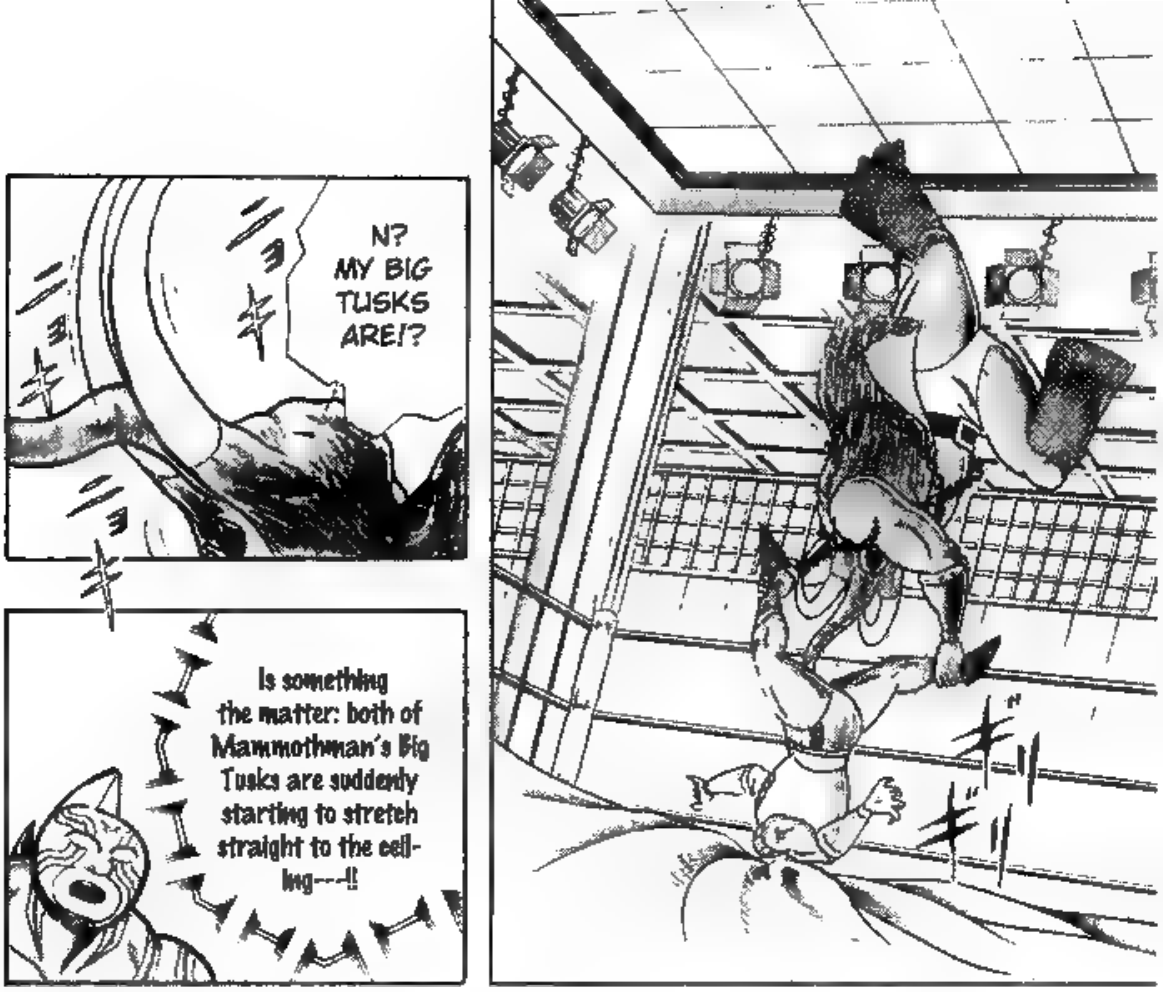

THE GHOST CANVAS TAKES ITS NAME FROM THE HEAD OF THE COMPETITION OPPONENT GETTING CHEWED UP AS IF THE CANVAS IS A LIVING THING.
WATCH— THE WAY THAT ROBIN MASK'S HEAD IS CHEWED UP BY THE CANVAS----!!


MAMMOTHMAN IS MIDWAY THROUGH SCREWING ROBIN'S NECK. IF YOU THROW A DROP KICK NOW, THEN IT WILL JUST ACCELERATE ROBIN'S HEAD BEING TORN OFF!!

IT'S—COME TO THIS! I'LL JUMP AT HIM WITH A DROP KICK—

HOLD ON, KINNIKU-MAN!!

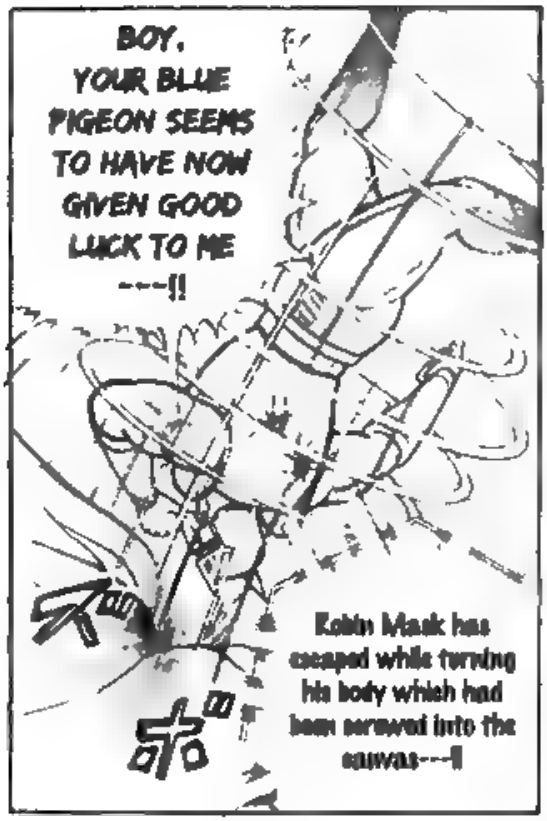
WE CAN ONLY HOPE THAT ROBIN CAN ESCAPE FROM THE GHOST CANVAS BY HIMSELF!
THERE IS NO METHOD AT ALL FOR US TO SAVE ROBIN...
IS...THERE ANOTHER MEANS TO SAVE ROBIN?
SFX: UGYAAAA
BUT... THAT'S— HOW CAN HE ESCAPE BY HIMSELF FROM THIS DREADED SPECIAL TECHNIQUE ...!!
Robin Mask's [illegible] echoing through the castle----!!
UWAA ~~~!!
WELL WELL, IF I TWIST IT JUST A BIT MORE, I'LL TEAR OFF ROBIN MASK'S HEAD.


N? MY BIG TUSKS ARE!?
Is something the matter: both of Mammothman's Big Tusks are suddenly starting to stretch straight to the ceiling---!!

I KNOW: IT'S DUE TO MY BLUE THUNDER THAT MAMMOTHMAN'S BIG TUSKS ARE STRETCHING TO THE CEILING---!!

WH...WHAT'S WRONG: ROBIN MASK IS BENEATH, AND YET WHY ARE THE BIG TUSKS STRETCHING TOWARDS ABOVE!?

IN SHORT...MAMMOTHMAN'S BIG TUSKS UNTIL NOW HAVE BEEN REACTING TO THE BLOOD AND SWEAT THAT CAME FROM ROBIN MASK'S BODY, SKEWERING THE BODY OF ROBIN MASK, BUT NOW ROBIN'S BODY HAS BROKEN DOWN, RUNNING OUT OF BLOOD AND SWEAT AND COMING TO NOT HAVE THE THINGS THAT THE BIG TUSKS REACT TO.
THAT'S...RIGHT...IN TRUTH, MAMMOTHMAN'S BIG TUSKS POSSESS THE PROPERTY TO REACT TO THE BLOOD AND SWEAT OF A LIVING THING WITHOUT CONNECTION TO HIS WILL AND STRETCH TO THAT DIRECTION...
ニョキ ニョキ
ニョキ
ニョキ
ニョキ
Mammothman's Big Tusks are rapidly stretching---!!
RIGHT—I GET IT: ROBIN'S BODY IS AT A POINT WHERE IT HAS NO REACTIVE ITEMS AND THE BIG TUSKS ARE AWAKENED A REACTION TO THE BLOOD OF A NEW LIVING THING DUE TO THE BLOODSHED OF THE BLUE PIGEON THAT MAMMOTHMAN THREW TO THE CEILING EARLIER!!

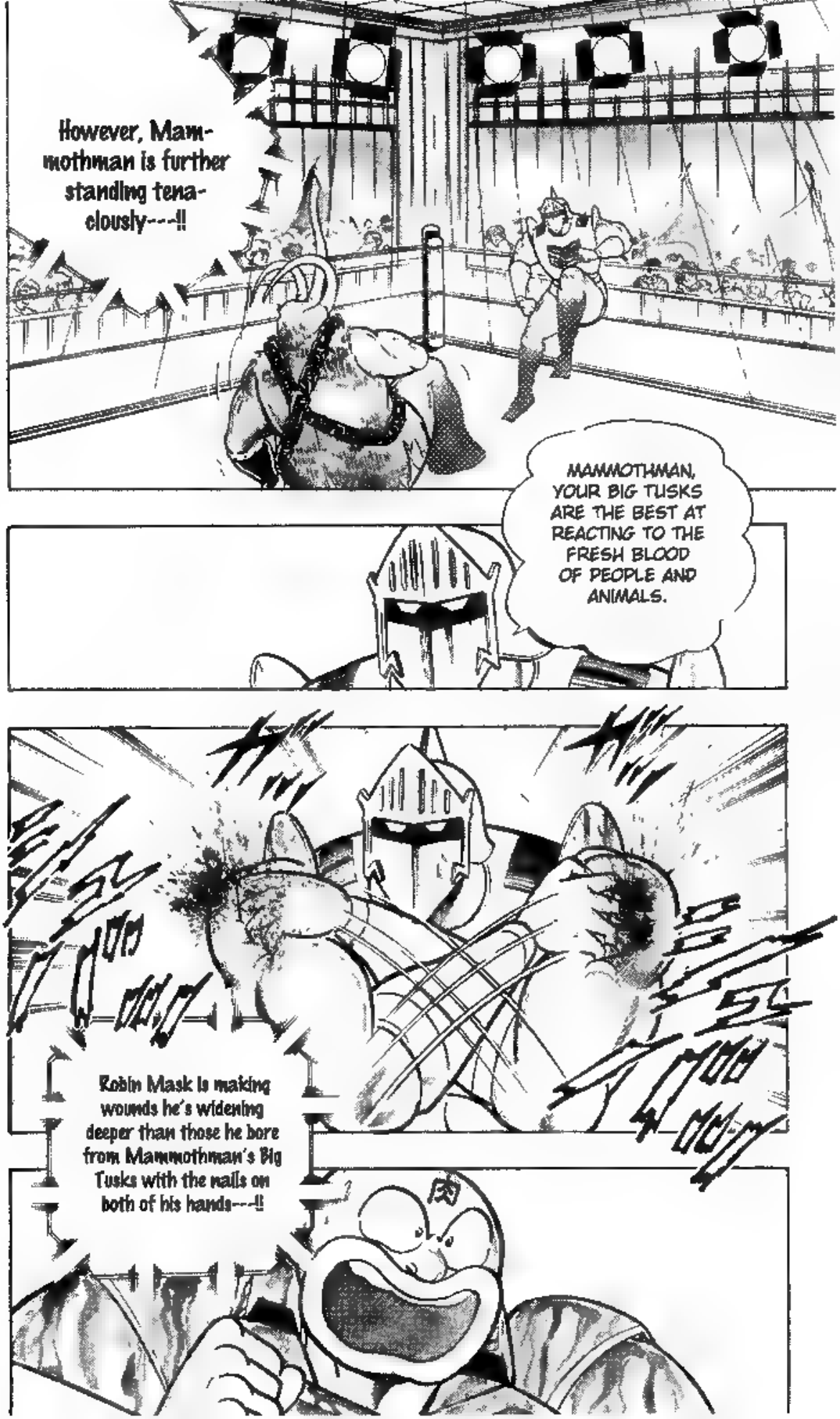

BOY, YOUR BLUE PIGEON SEEMS TO HAVE NOW GIVEN GOOD LUCK TO ME ---!!
Robin Mask has escaped while turning his body which had been screwed into the canvas---!!

T O O !!

Mammothman's Big Tusks have pierced into the iron plates that dangle the room lights---!!
And sensing along that, Mammothman's body is letting go from Robin Mask as well and is floating in air---!!

OOH!!

Robin Mask has thrown a Back Drop on Mammothman from behind---!!


However, Mammothman is further standing tenaciously---!!
MAMMOTHMAN, YOUR BIG TUSKS ARE THE BEST AT REACTING TO THE FRESH BLOOD OF PEOPLE AND ANIMALS.
Robin Mask is making wounds he's widening deeper than those he bore from Mammothman's Big Tusks with the nails on both of his hands---!!

TORYA ---!!
WELL, BIG TUSKS, REACT TO MY FRESH BLOOD---!!
WAOO—YOU'RE COMING HERE; ARE YOU INTENDING ON STABBING ME---!!
Both of Mammothman's Big Tusks are now starting to react to the blood flowing from both of Robin Mask's shoulders!!

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC)
SPECIAL VTR LXXX (XXXXXXXX)
ROBIN MASK VS. MAMMOTHMAN

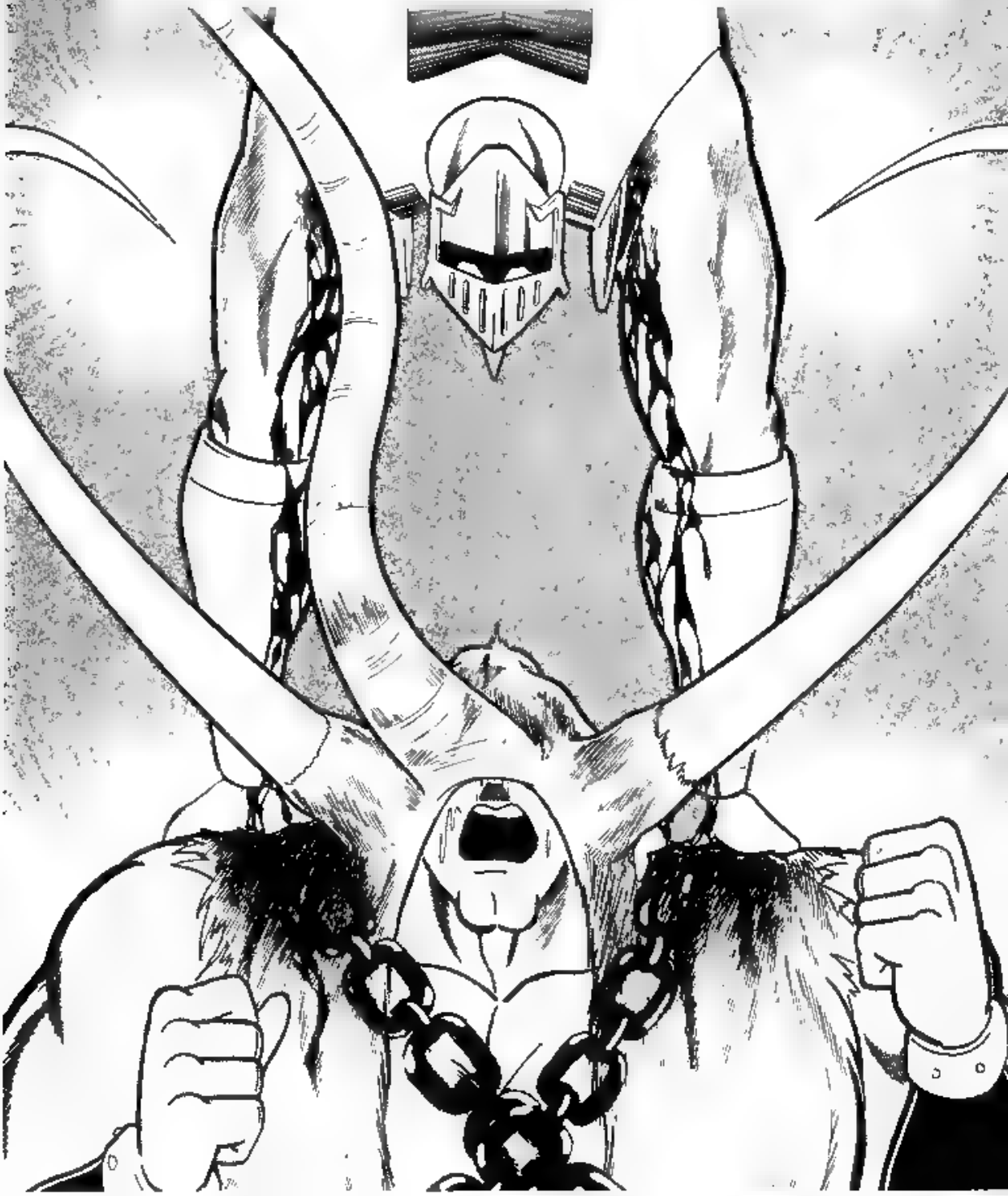
CREDITS
TRANSLATOR: STRANGER ATARU
CLEANER: RODRY BONES
TYPESETTER: KAIJI-KUN
QCER: PITIRAGHU
BY SHONENJUMP.CO.NR.

TRANSLTORS NEEDED
FOR UPCOMING PORJECTS
HECK ANY PROJECT
IN GENERAL AS LONG AS
IT IS CLASSIC SHONEN JUMP

Series we
want to work
on The most
1.Kochikame
2.doraemon
3.Shin Chan

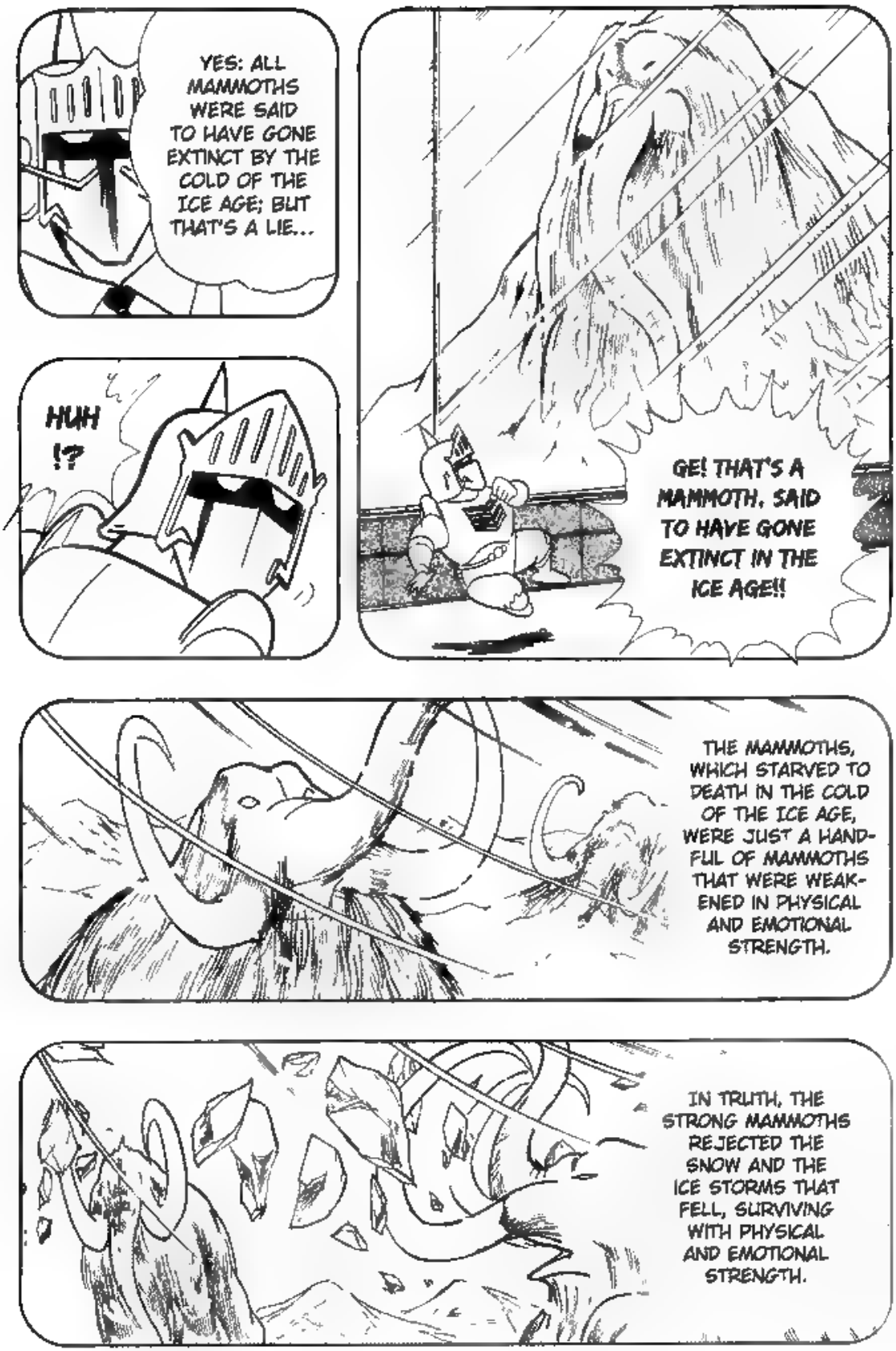
Chapter 367: 94

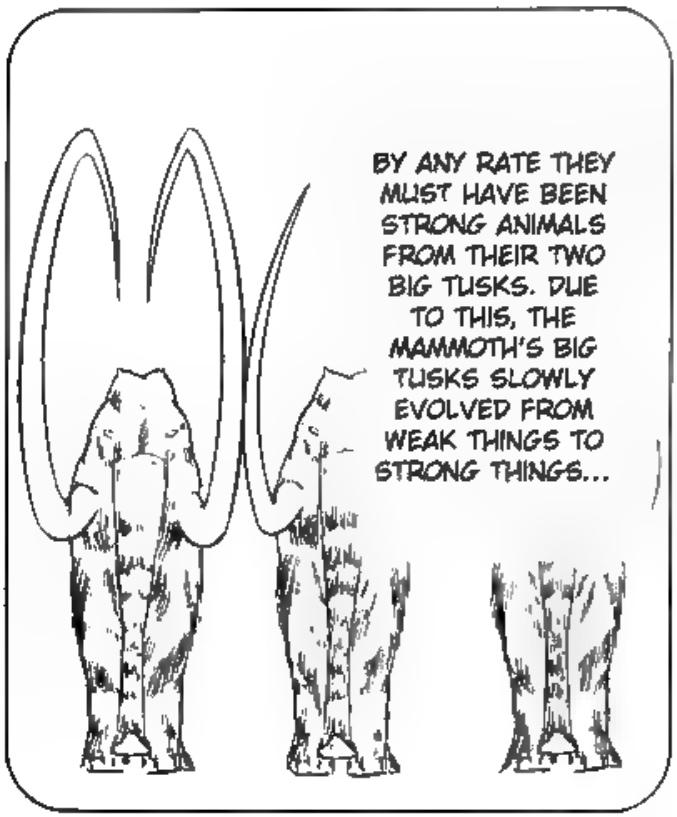
Chapter 367: Scramble for the Kinniku Throne (94): Mammothman's Weakness!



Both of Mammothman's Big Tusks are now reacting to the blood on the arms of Robin Mask, who is standing upside-down on both of Mammothman's shoulders, and are starting to stretch to them---!!
ROBI—N, HAVE YOU LOST YOUR MIND—MAMMOTHMAN'S BIG TUSKS POSSESS THE PROPERTY TO REACT TO THE BLOODSHED OF HIS COMPETITION OPPONENT AND STRETCH TO IT.
IN SHORT: IF THE BIG TUSKS CONTINUE TO STRETCH, THEY'LL END UP PIERCING BOTH ARMS THAT YOU'RE BLEEDING----!!
YES...WE RAN OUT TO THE BOTTOM OF OUR FOOD IN THE MIDST OF THE DOWN-POURING ICE AND SNOW...ME AND MY COMPANIONS DIED ONE AFTER ANOTHER THROUGH THE HUNGER AND COLD. BY THE TIME I REALIZED IT, I WAS WITHIN THE ICICLE WHICH WAS COLDLY SHUT...
MAMMOTHMAN, THE ANNIHILATION OF YOUR MAMMOTH FAMILY WAS THROUGH THE ICE AGE 10,000 YEARS AGO.

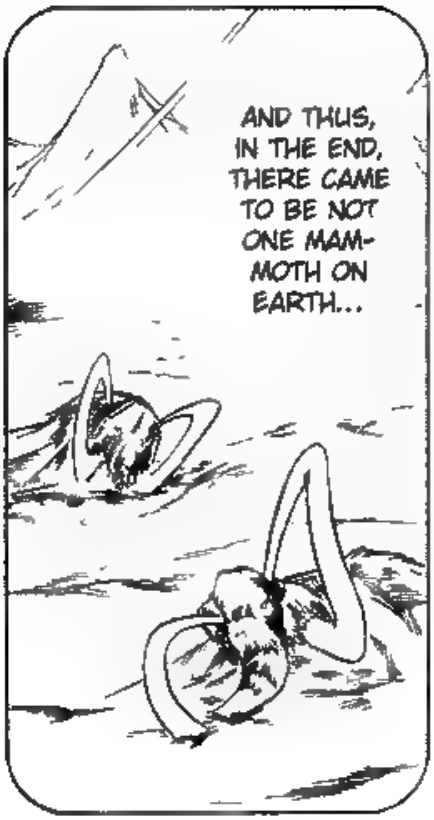
BUT I REMEMBERED A STORY FROM MY FATHER HEARING THAT YOU WERE SEALED WITHIN ICE IN THE ICE AGE.
...!?
I HAD THOUGHT THAT A CHOUJIN LIKE YOU, MAMMOTHMAN, WOULDN'T BE A THING I WOULD REALLY BE ABLE TO BEAR OF THE DREADFUL VETERAN CHOUJIN UNTIL NOW.
WHEN I WAS YOUNG, I WAS SHOWN MY FATHER'S COLLECTION.
AT THE SAME TIME THAT HE WAS A GREAT WRESTLER, MY FATHER WAS ALSO A COLLECTOR OF FOSSILS OF ANIMALS THAT HAD GONE EXTINCT.

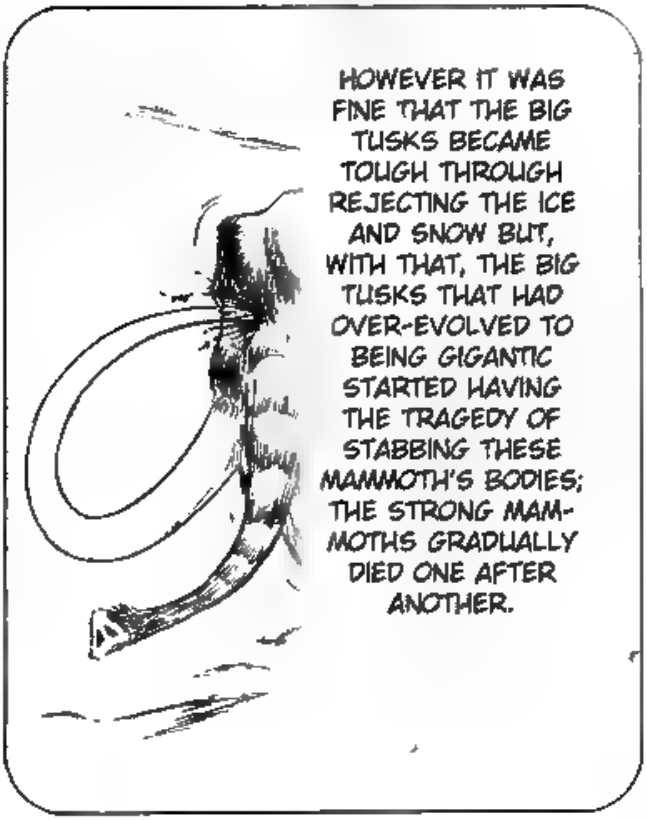

YES: ALL MAMMOTHS WERE SAID TO HAVE GONE EXTINCT BY THE COLD OF THE ICE AGE; BUT THAT'S A LIE...
HUH !?
GE! THAT'S A MAMMOTH. SAID TO HAVE GONE EXTINCT IN THE ICE AGE!!
THE MAMMOTHS, WHICH STARVED TO DEATH IN THE COLD OF THE ICE AGE, WERE JUST A HANDFUL OF MAMMOTHS THAT WERE WEAKENED IN PHYSICAL AND EMOTIONAL STRENGTH.
IN TRUTH, THE STRONG MAMMOTHS REJECTED THE SNOW AND THE ICE STORMS THAT FELL, SURVIVING WITH PHYSICAL AND EMOTIONAL STRENGTH.

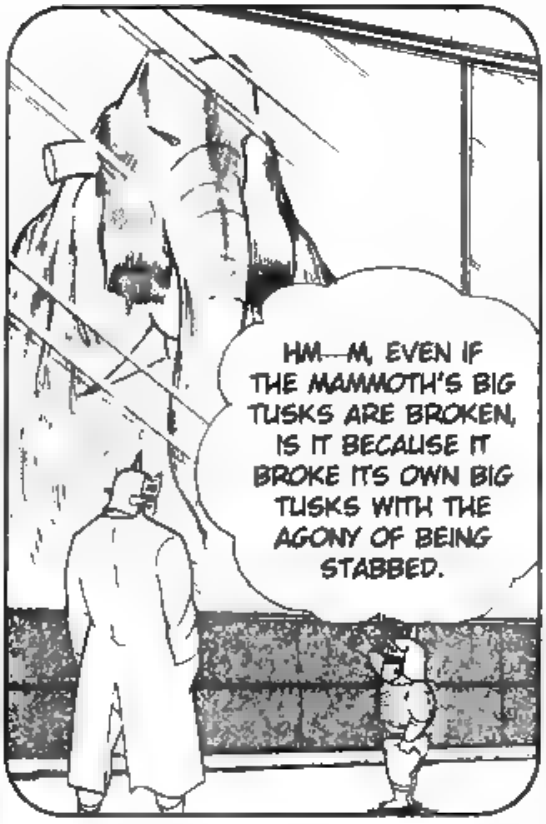

BY ANY RATE THEY MUST HAVE BEEN STRONG ANIMALS FROM THEIR TWO BIG TUSKS. DUE TO THIS, THE MAMMOTH'S BIG TUSKS SLOWLY EVOLVED FROM WEAK THINGS TO STRONG THINGS...

SO THEN, WITH THESE STRONG MAMMOTHS NOT STARVING IN THE COLD, HOW DID THEY GO EXTINCT?

SINCE THE STRONG MAMMOTHS PROTECTED THEIR BODIES FROM THE DOWNPOURING ICE STORMS AND SNOW

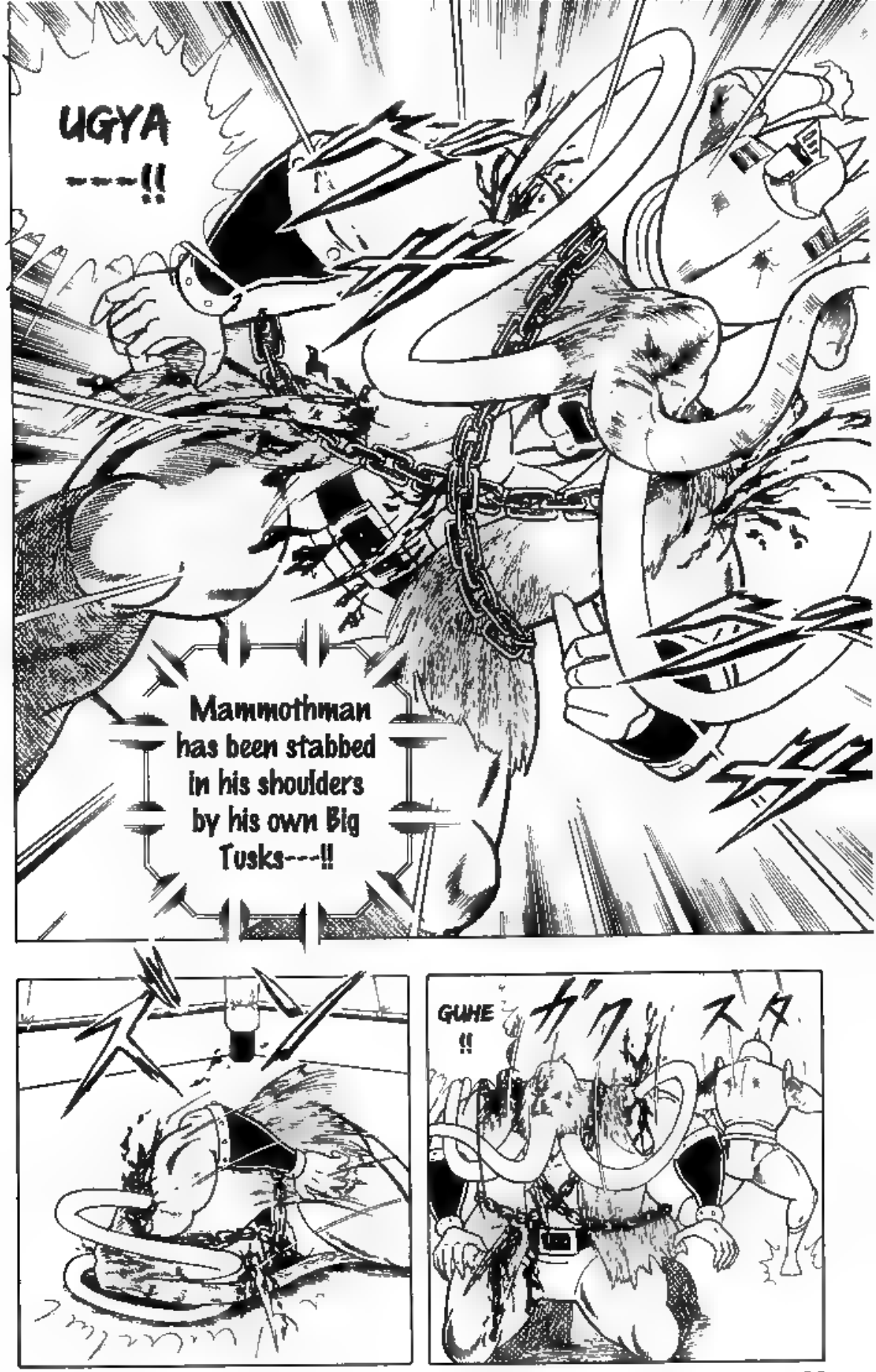

AND THUS, IN THE END, THERE CAME TO BE NOT ONE MAMMOTH ON EARTH...

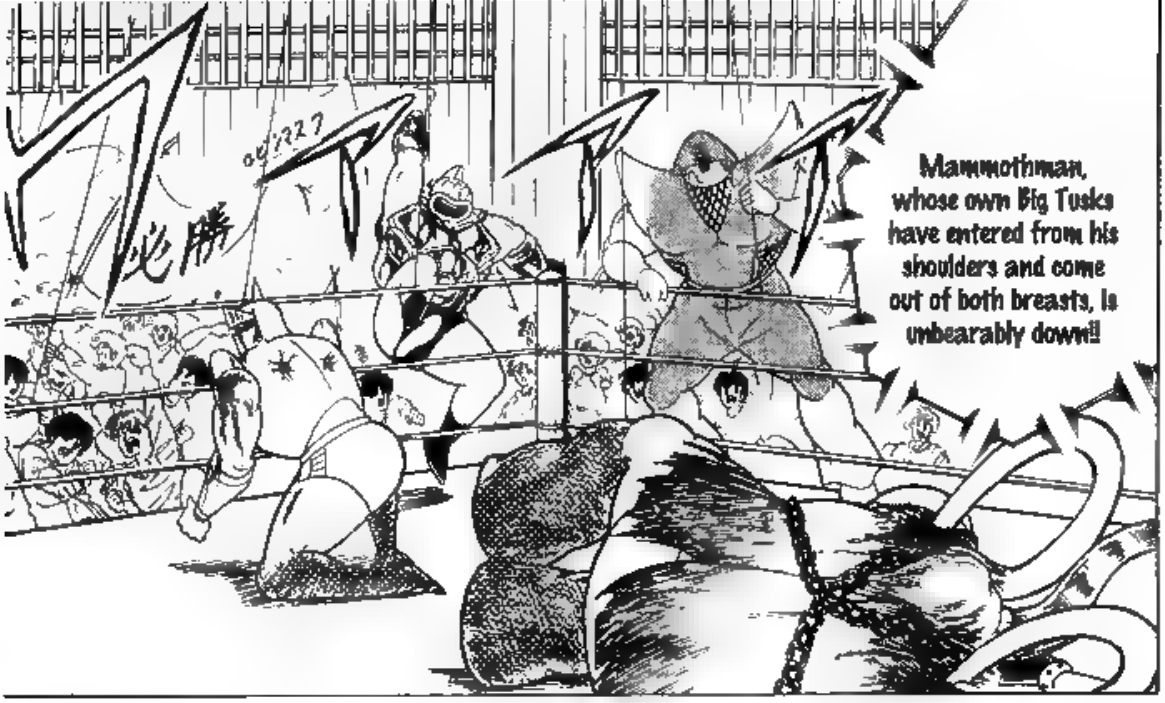

HOWEVER IT WAS FINE THAT THE BIG TUSKS BECAME TOUGH THROUGH REJECTING THE ICE AND SNOW BUT, WITH THAT, THE BIG TUSKS THAT HAD OVER-EVOLVED TO BEING GIGANTIC STARTED HAVING THE TRAGEDY OF STABBING THESE MAMMOTH'S BODIES; THE STRONG MAMMOTHS GRADUALLY DIED ONE AFTER ANOTHER.

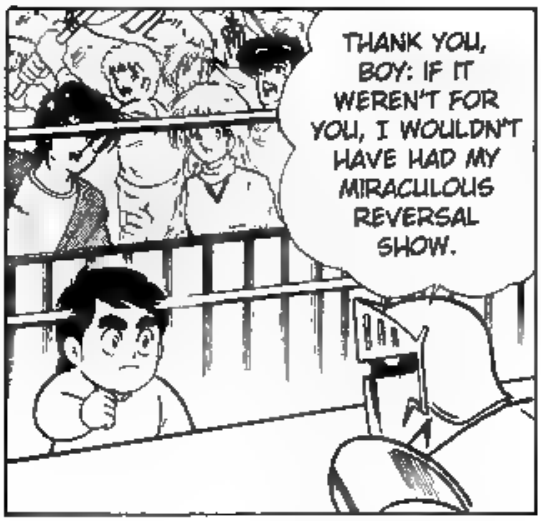

HM—M, EVEN IF THE MAMMOTH'S BIG TUSKS ARE BROKEN, IS IT BECAUSE IT BROKE ITS OWN BIG TUSKS WITH THE AGONY OF BEING STABBED.

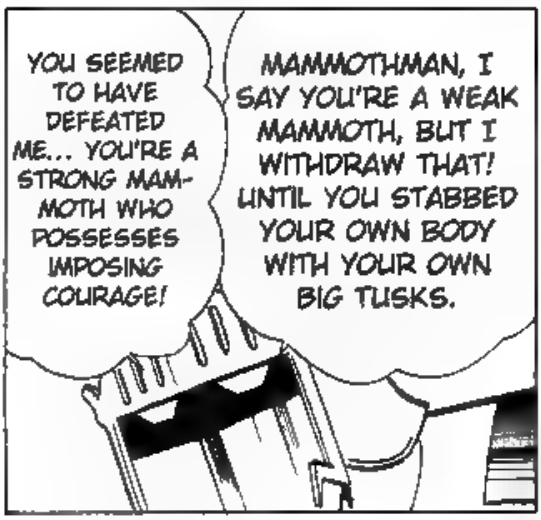
OH NO! ROBIN MASK HAS SEEN THROUGH HIS WEAKNESS IN EMOTIONAL STRENGTH, WHICH IS THE ULTIMATE WEAKNESS OF MAMMOTHMAN!!
I UNDERSTAND MY FATHER'S STORY!! MAMMOTHMAN, YOU'RE TRULY A WEAK MAMMOTH, EVEN WITHIN THE MAMMOTH FAMILY!!

U...UO—ROBIN MASK, EVEN WITH THIS, YOU'RE SAYING I'M A WEAK MAMMOTH!?
あ
Both of Mammothman's Big Tusks are suddenly stretching, where they should stab both of Robin Mask's bleeding arms!!
あ
EVEN IF IT'S RIGHT, MAMMOTHMAN, YOU ARE A WEAK MAMMOTH AS I THOUGHT---!!
Robin Mask has barely escaped but, even with that, the Big Tusks are continuing to stretch aiming for the shoulders dyed with Robin's blood!!

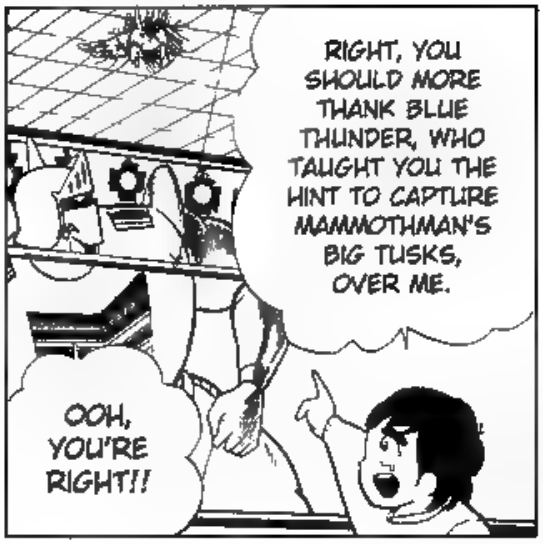

UGYA
---!!
Mammothman has been stabbed in his shoulders by his own Big Tusks---!!
GUHE
!!
ガクスタ


Mammothman, whose own Big Tusks have entered from his shoulders and come out of both breasts, is unbearably down!!

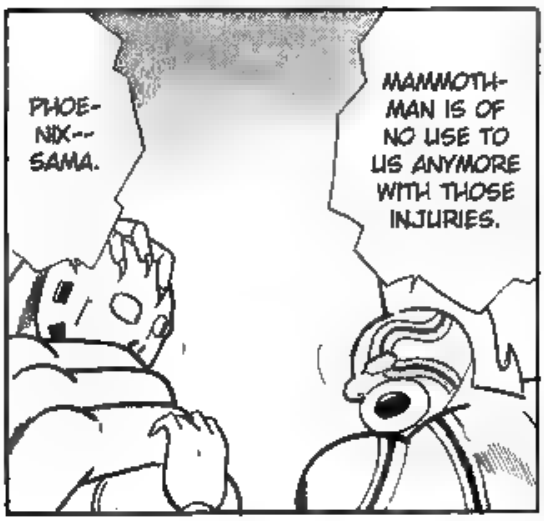

THANK YOU, BOY: IF IT WEREN'T FOR YOU, I WOULDN'T HAVE HAD MY MIRACULOUS REVERSAL SHOW.


YOU SEEMED TO HAVE DEFEATED ME... YOU'RE A STRONG MAM-MOTH WHO POSSESSES IMPOSING COURAGE!
MAMMOTHMAN, I SAY YOU'RE A WEAK MAMMOTH, BUT I WITHDRAW THAT! UNTIL YOU STABBED YOUR OWN BODY WITH YOUR OWN BIG TUSKS.

THANK YOU BLUE BIRD OF FORTUNE ...BLUE THUNDER.


RIGHT, YOU SHOULD MORE THANK BLUE THUNDER, WHO TAUGHT YOU THE HINT TO CAPTURE MAMMOTHMAN'S BIG TUSKS, OVER ME.
OOH, YOU'RE RIGHT!!

STAND—UP EVEN IF FOR PHOENIX-SAMA, STAND UP-MAMMOTHMAN!!
Among his many competition opponents, Robin Mask is the first that has put Mammothman down on the canvas ----!!

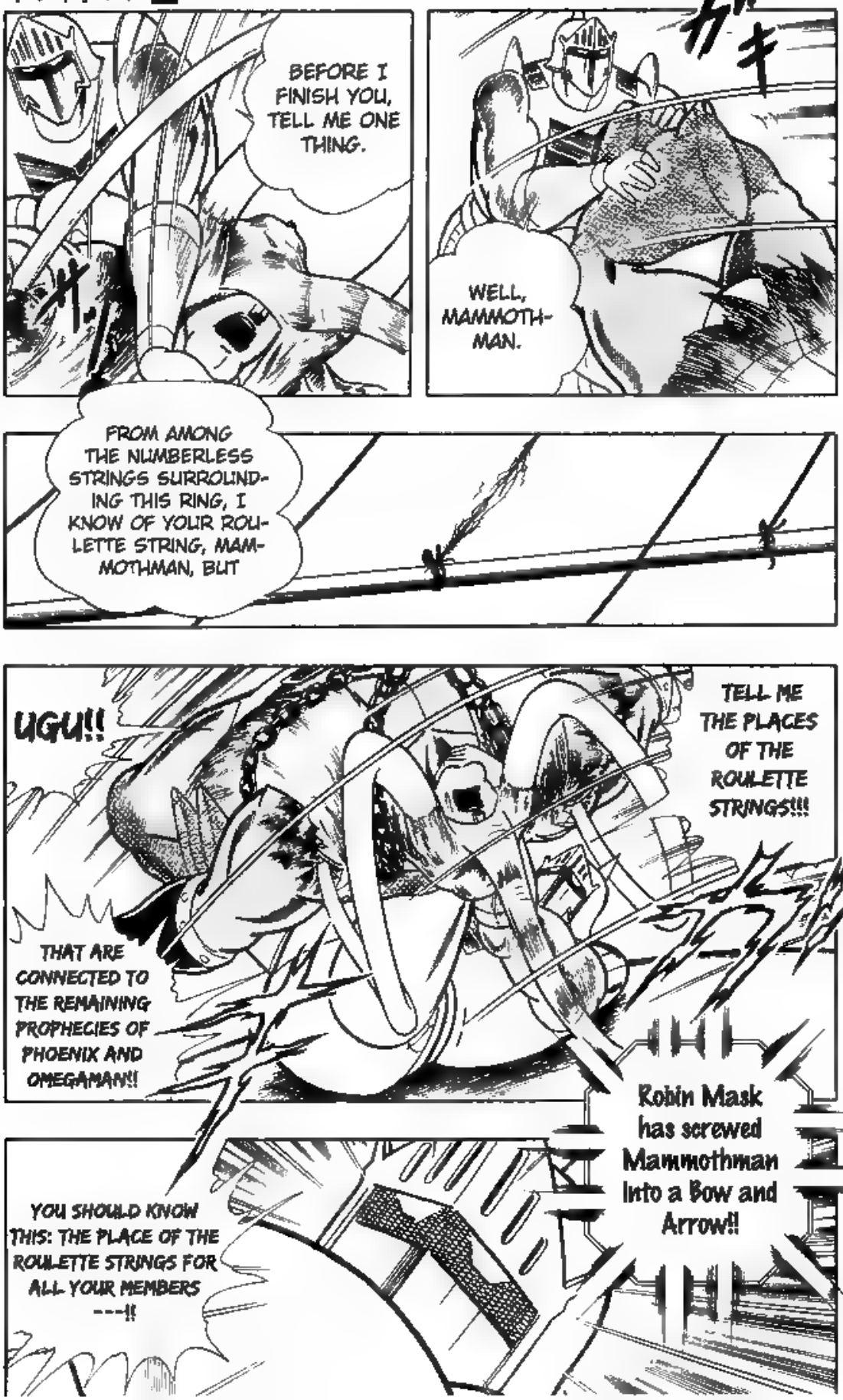

PHOE-NIX--SAMA.
MAMMOTH-MAN IS OF NO USE TO US ANYMORE WITH THOSE INJURIES.

MAMMO ~~TH!!

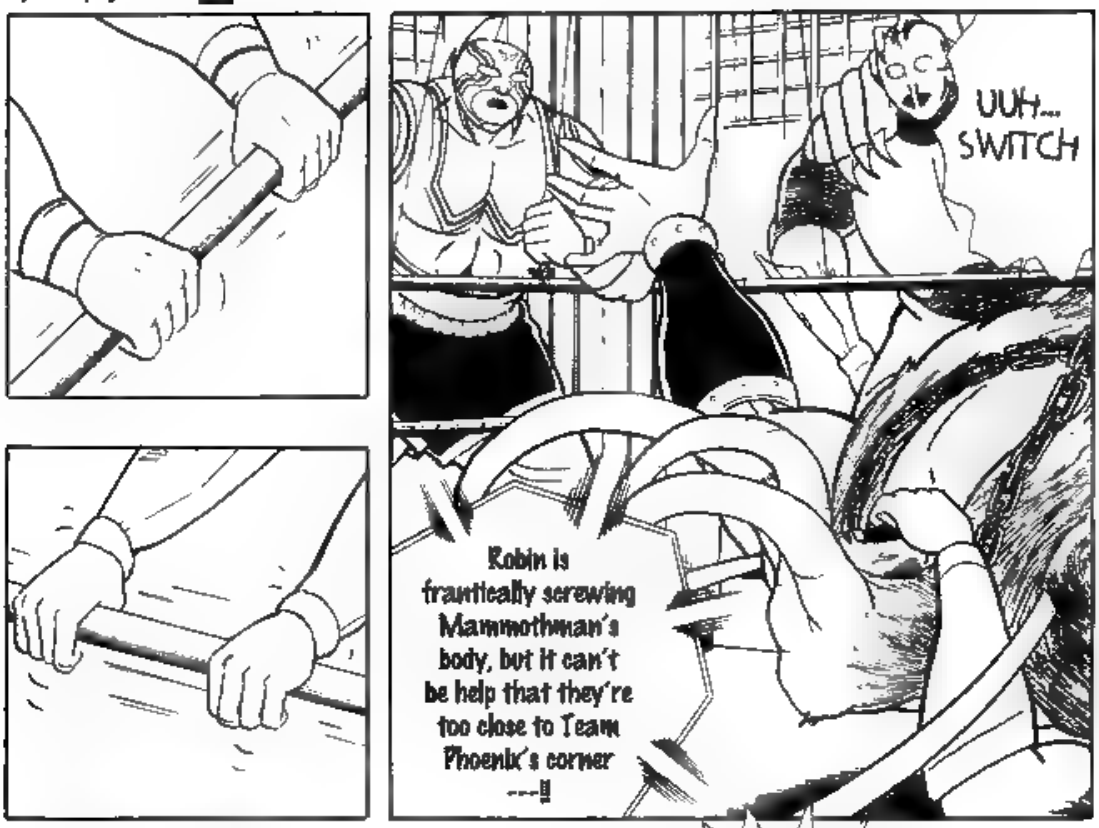
...

OOH-PHOENIX--SAMA, THAT'S HORRIBLE!!!

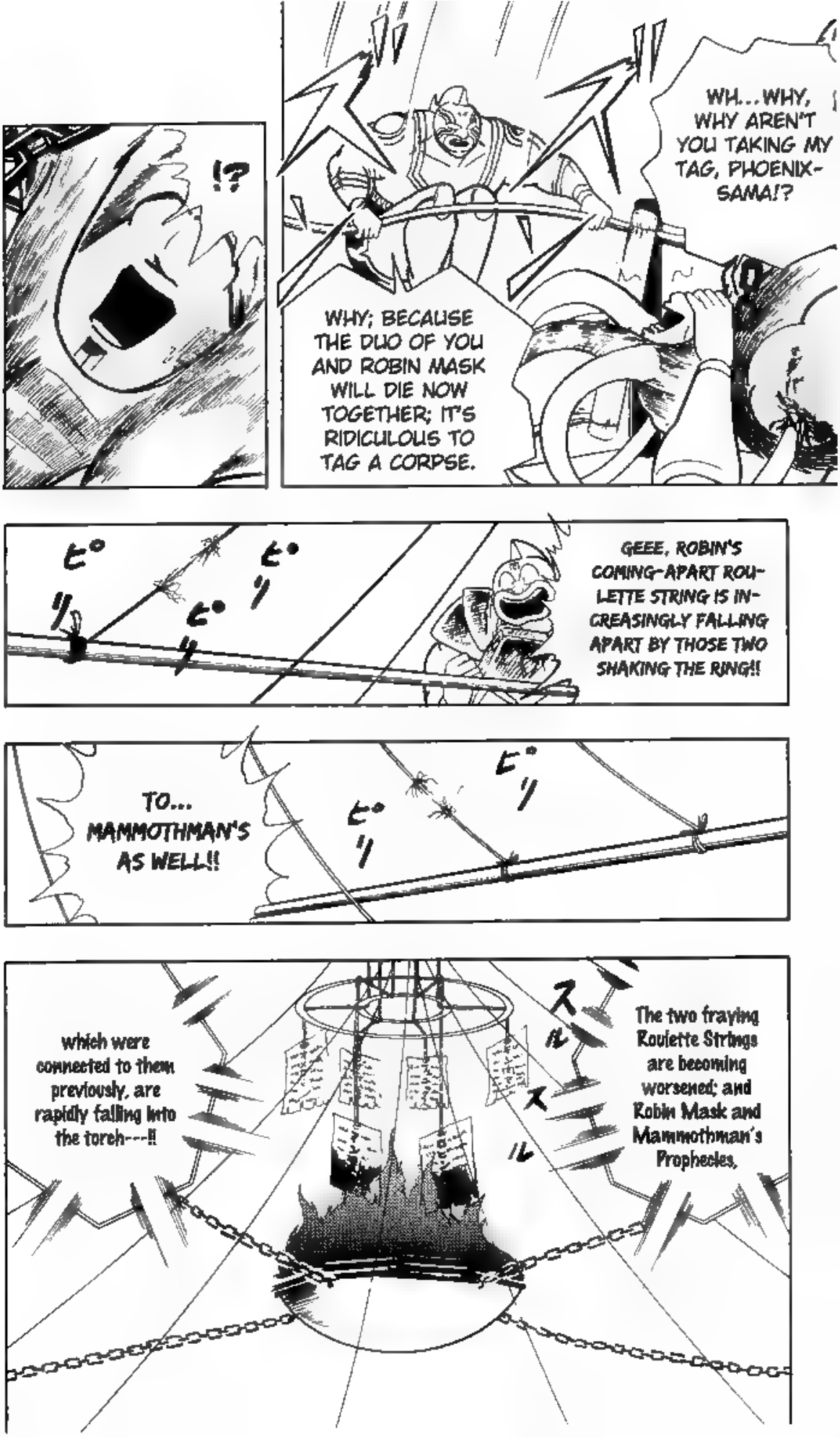
WHAT'S LEFT IS JUST TO HIT IT IN THE HAND AHEAD OF TIME WHILE THE WOUND TO TEAM PHOENIX HASN'T SPREAD MUCH. OMEGA-MAN, LEND ME YOUR EAR.

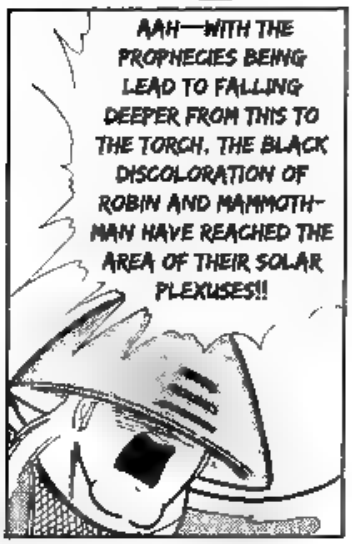

BEFORE I FINISH YOU, TELL ME ONE THING.
ガキ
WELL, MAMMOTH-MAN.
FROM AMONG THE NUMBERLESS STRINGS SURROUND-ING THIS RING, I KNOW OF YOUR ROU-LETTE STRING, MAM-MOTHMAN, BUT
UGU!!
TELL ME THE PLACES OF THE ROULETTE STRINGS!!!
THAT ARE CONNECTED TO THE REMAINING PROPHECIES OF PHOENIX AND OMEGAMAN!!
Robin Mask has screwed Mammothman into a Bow and Arrow!!
YOU SHOULD KNOW THIS: THE PLACE OF THE ROULETTE STRINGS FOR ALL YOUR MEMBERS ---!!

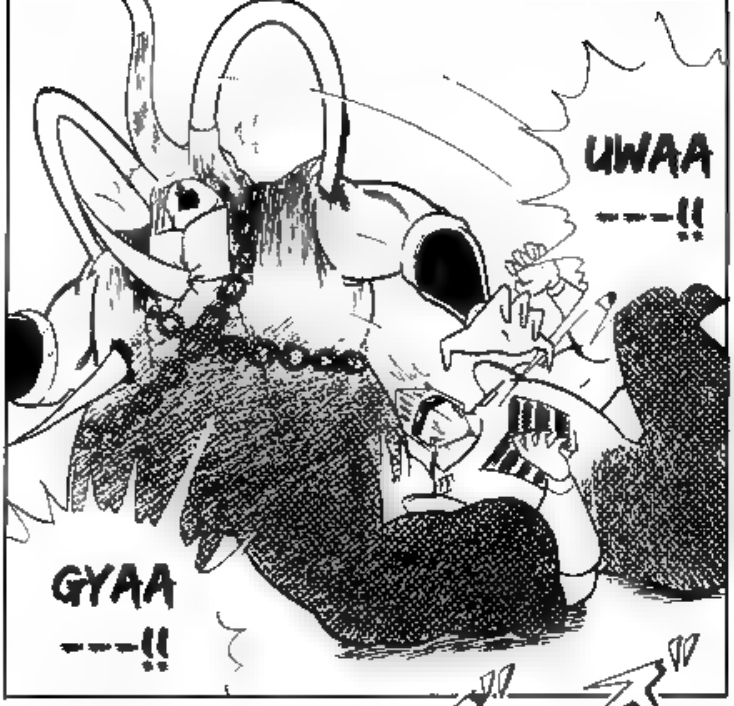
IF HE FINDS OUT THE PLACES OF THE ROULETTE STRINGS FOR ALL MEMBERS OF TEAM PHOENIX, IT'S A MATTER OF TIME FOR PRINCE'S SUCCESSION TO THE THRONE----!!
OOH—IT'S QUITE EFFECTIVE—WE'LL SEE MAMMOTHMAN TALK FOR CERTAIN ---!!
Is..something the matter? Phoenix and Omegaman in Team Phoenix are suddenly stomping on the ring without taking Mammothman's switch tag and it's starting to shake the ropes!!

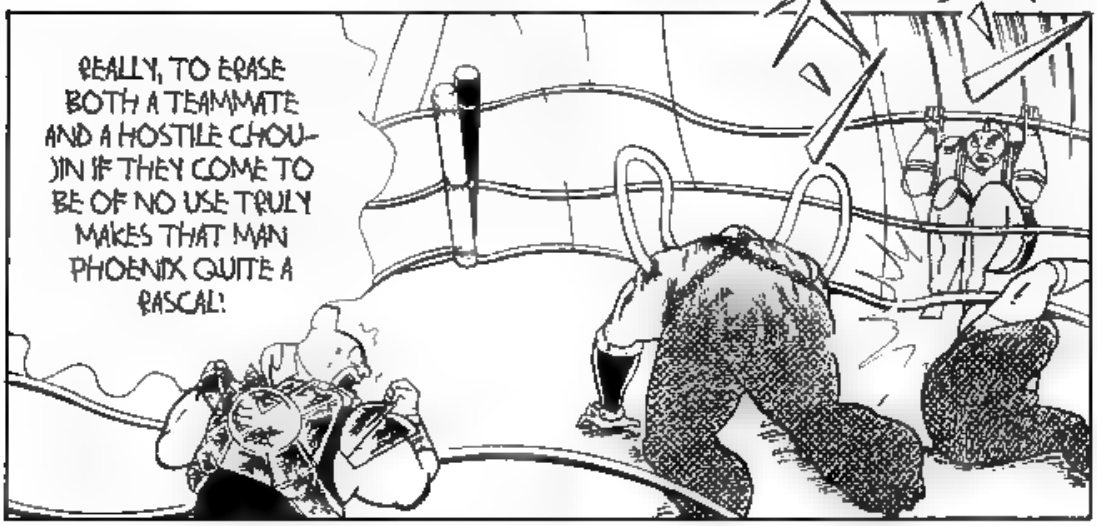

UUH... SWITCH
Robin is frantically screwing Mammothman's body, but it can't be help that they're too close to Team Phoenix's corner ---!!

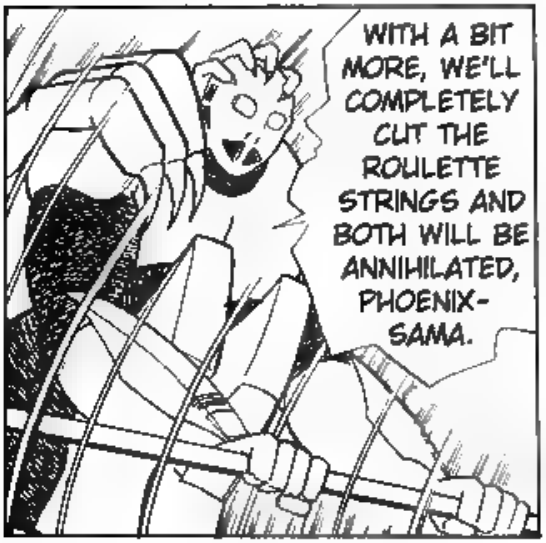
WH... WHAT'S THAT BEHAVIOR ---!!


!?
WH...WHY, WHY AREN'T YOU TAKING MY TAG, PHOENIX-SAMA!?
WHY; BECAUSE THE DUO OF YOU AND ROBIN MASK WILL DIE NOW TOGETHER; IT'S RIDICULOUS TO TAG A CORPSE.
GEEE, ROBIN'S COMING-APART ROULETTE STRING IS INCREASINGLY FALLING APART BY THOSE TWO SHAKING THE RING!!
TO... MAMMOTHMAN'S AS WELL!!
which were connected to them previously, are rapidly falling into the torch---!!
The two fraying Roulette Strings are becoming worsened; and Robin Mask and Mammothman's Prophecies,

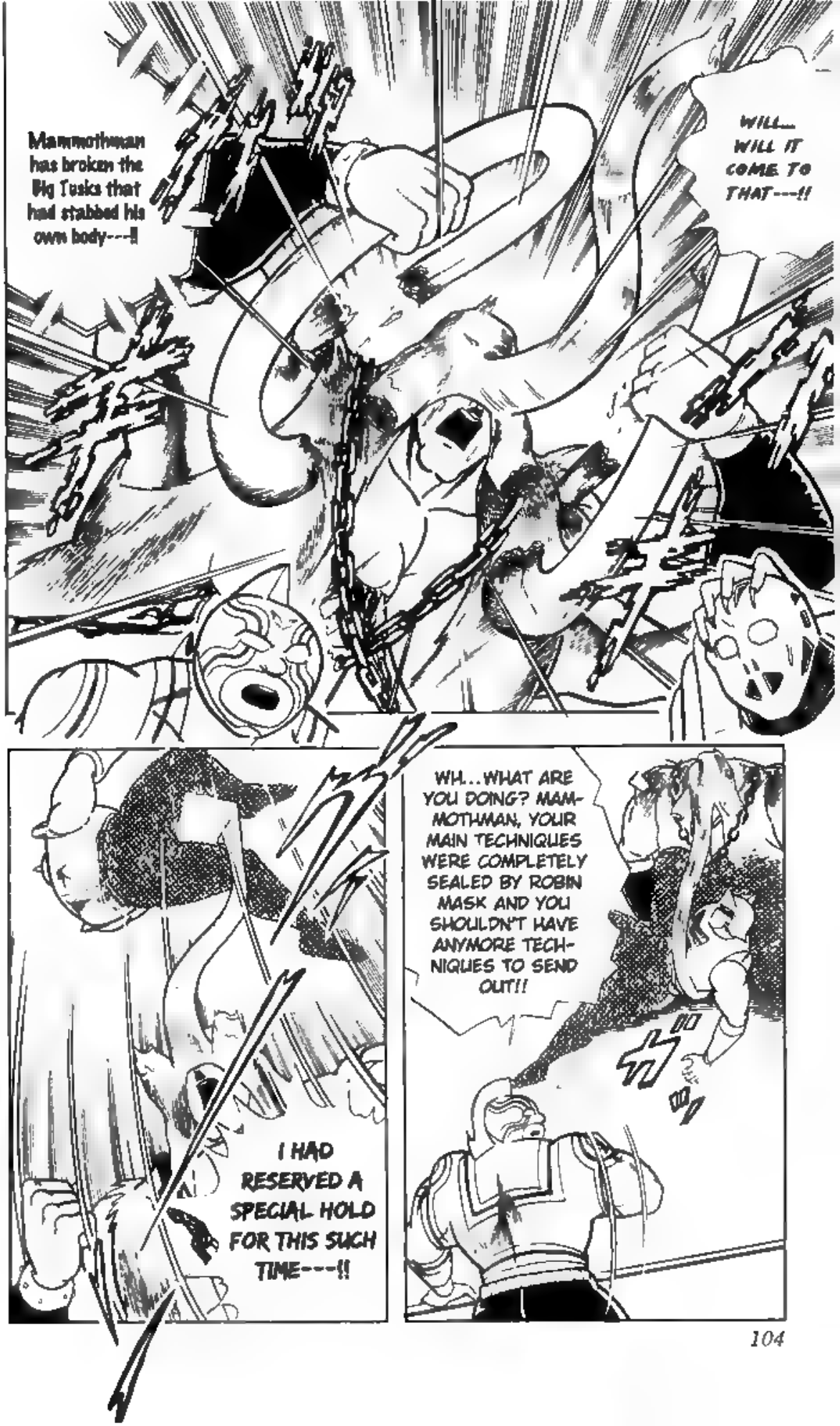

AAH—WITH THE PROPHECIES BEING LEAD TO FALLING DEEPER FROM THIS TO THE TORCH, THE BLACK DISCOLORATION OF ROBIN AND MAMMOTH-MAN HAVE REACHED THE AREA OF THEIR SOLAR PLEXUSES!!


UWAA ---!!
GYAA ---!!


REALLY, TO ERASE BOTH A TEAMMATE AND A HOSTILE CHOU-JIN IF THEY COME TO BE OF NO USE TRULY MAKES THAT MAN PHOENIX QUITE A RASCAL!

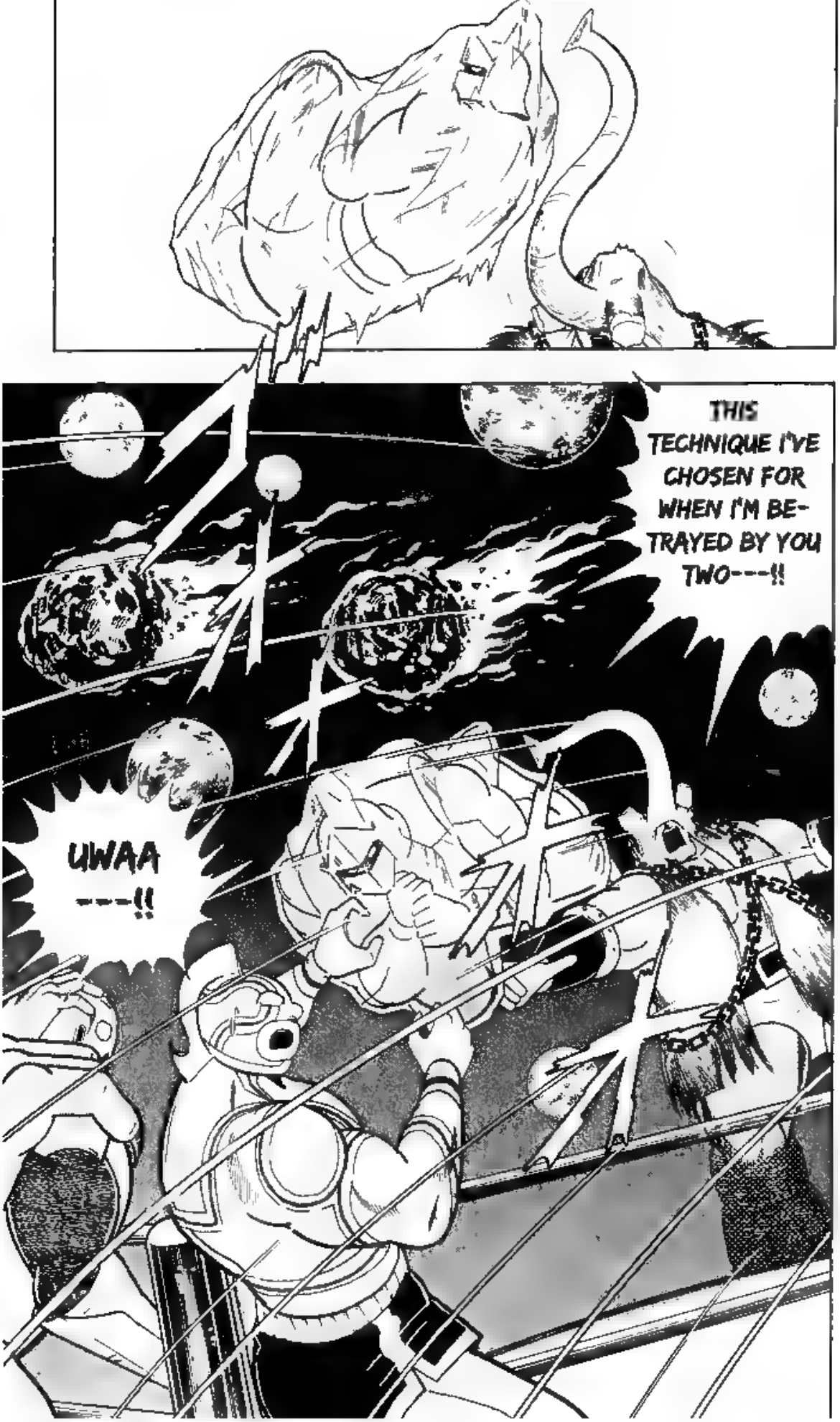

WITH A BIT MORE, WE'LL COMPLETELY CUT THE ROULETTE STRINGS AND BOTH WILL BE ANNIHILATED, PHOENIX-SAMA.

AT THIS RATE, BOTH OF THEM WILL BURN OUT THEIR PROPHE-CIES AND BE ANNIHILATED FROM THIS WORLD SIMUL-TANE-OUSLY---!!


Mammothman has broken the Big Tusks that had stabbed his own body---!!
WILL... WILL IT COME TO THAT---!!
WH...WHAT ARE YOU DOING? MAMMOTHMAN, YOUR MAIN TECHNIQUES WERE COMPLETELY SEALED BY ROBIN MASK AND YOU SHOULDN'T HAVE ANYMORE TECHNIQUES TO SEND OUT!!
I HAD RESERVED A SPECIAL HOLD FOR THIS SUCH TIME---!!

ICE ROCK GYRO ----!!
Kabin Mask's body, which had been thrown by Manmothman, is revolving above Manmothman's head with earth-staggering speed, as if he's being thrown into a zero-gravity area----!!

AAH, ROBIN'S BODY IS FREEZING !!
UWAA ---I CAN'T LA—ND !!
DUE TO REVOLVING IN THE AIR WITH TOO MUCH SPEED, THE AIR OF ROBIN'S SPINNING IS COOLING; THIS FROZEN AIR IS ADHERING TO ROBIN'S BODY!!
IT'S AS IF HE'S AN ICE METEORITE DANCING IN SPACE!!
GOOD, MAMMOTHMAN: YOU'VE DONE WELL FOR THE VICTORY OF OUR TEAM PHOENIX BY RESERVING THIS SORT OF HIGH-GRADE TECHNIQUE---!!


THIS TECHNIQUE I'VE CHOSEN FOR WHEN I'M BE-TRAYED BY YOU TWO---!!
UWAA ---!!

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC) SPECIAL VTR LXXXI (XXXXXXXXI) ROBIN MASK VS. MAMMOTHMAN

CREDITS
TRANSLATOR: STRANGER ATARU
CLEANER: RODRY BONES
TYPESETTER: KAIJI-KUN
QCER: PITIRAGHU
BY SHONENJUMP.CO.NR.

TRANSLTORS NEEDED
FOR UPCOMING PORJECTS
HECK ANY PROJECT
IN GENERAL AS LONG AS
IT IS CLASSIC SHONEN JUMP

Series we
want to work
on The most
1.Kochikame
2.doraemon
3.Shin Chan

ゴゴゴゴ
ゴゴゴゴ
ゴゴゴゴ

I PRESERVED THE ICE ROCK GYRO TECHNIQUE NOT FOR LEADING TEAM PHOENIX TO VICTORY!!
Somehow the packed-in-ice Robin Mask, who was thrown by Mammothman's Powerful Nose and revolved in the air, is being guided by Mammothman's Powerful Nose and being thrown towards Phoenix and Omegaman---!!
IT'S A TECHNIQUE I PRESERVED FOR REVENGE WHEN I'VE BEEN BETRAYED BY YOU---!!
AN ALLY...
SPLIT!!

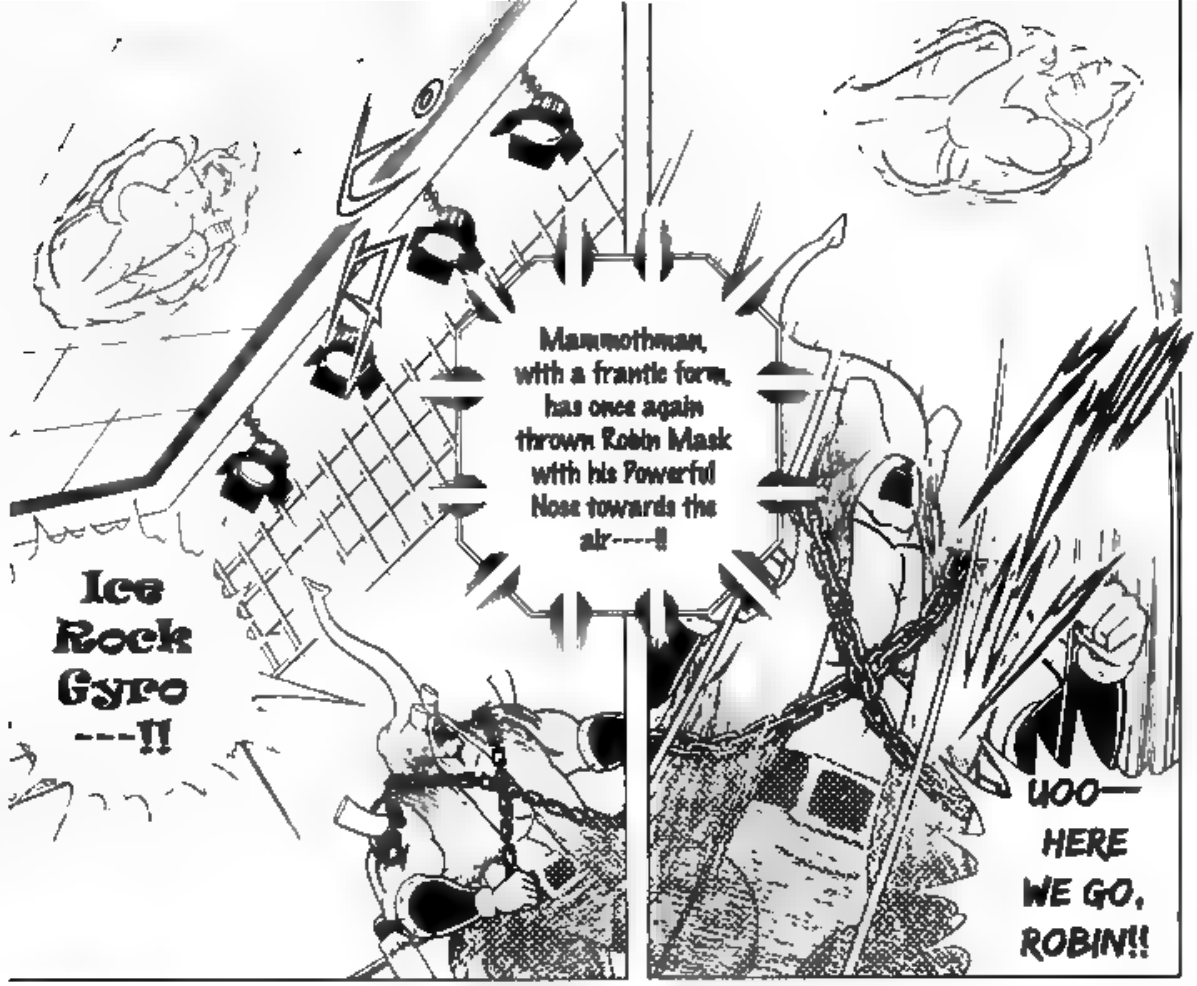
GEH O!!
GU HE!!
It's a rebellion- Mammothman has caused a rebellion with Team Leader Phoenix---!!

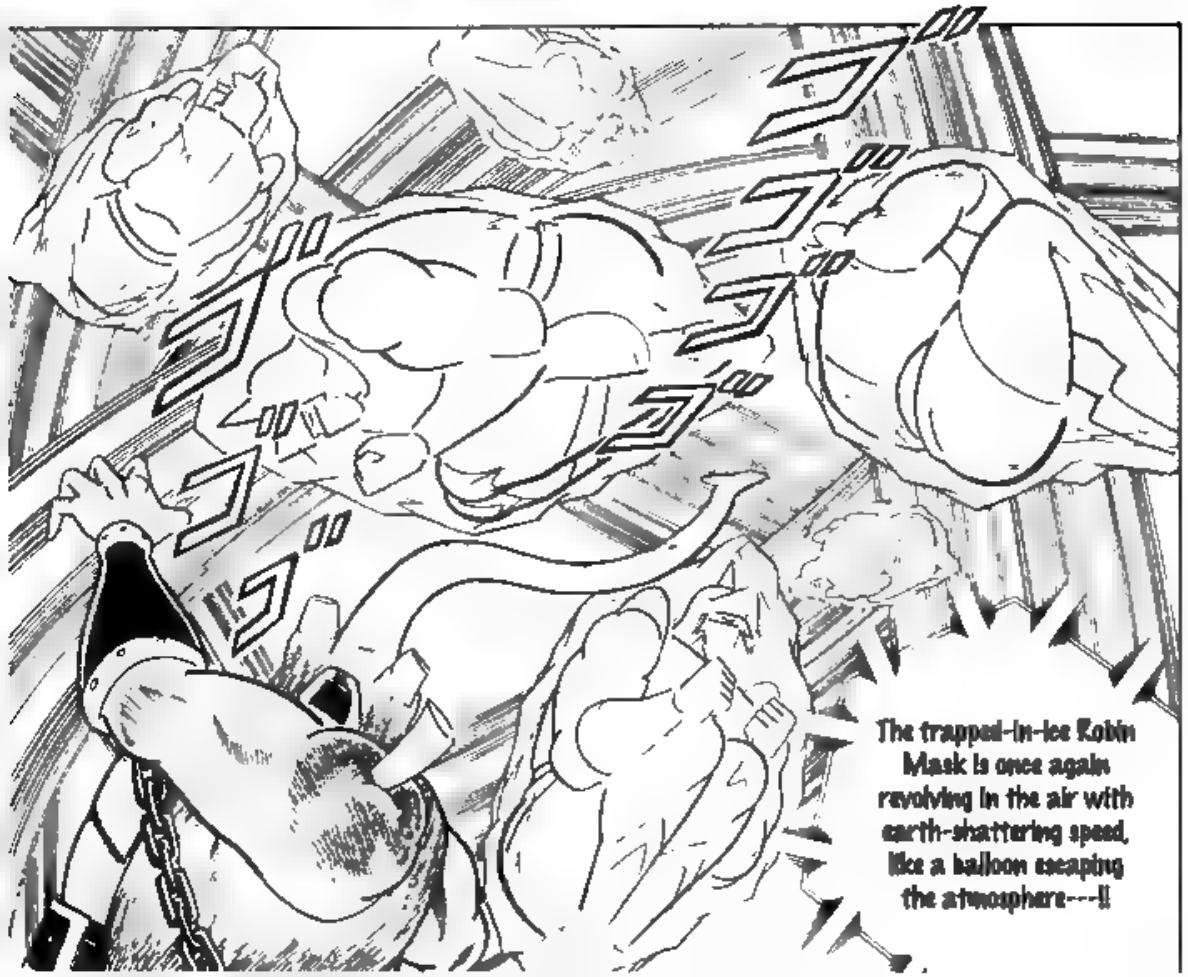
Mammothman and Robin Mask's Roulette Threads have avoided being completely severed by the duo falling to outside the ring---!!
HAVE YOU GONE MAD? MAMMOTHMAN ...
UOO—MAMMOTHMAN, YOU'D BE A MASSIVE FORCE TO THESE DEMONS IF YOU JOINED MY TEAM KINNIKUMAN!!
I'VE ALWAYS TAKEN COMPETITION OPPONENTS LIGHTLY DUE TO MY OWN EXCESS STRENGTH AND HAVE JUST HAD BATTLES THAT WERE MARGINAL. I HADN'T KNOWN THE DIFFICULTY, PAIN AND EXHILARATION OF AN EARNEST MATCH DUE TO THIS.
I AM ACTUALLY HAVING A REBELLION WITH PHOENIX... BUT I DIDN'T SAY I'M JOINING TEAM KINNIKUMAN.
HUH!?

UNKNOWINGLY I'VE BEEN FIGHTING EARNESTLY...AND WITHIN THEM I'VE COME TO KNOW WHAT'S CALLED "THE EPITOME OF AN EARNEST MATCH"—
...BUT WITH BROCKEN JR. AND BUFFALOMAN OF TEAM SOLDIER AND THIS ROBIN MASK... FIGHTING THESE THREE IDOL CHOUJIN HAS HAD ME, WHO HAS ALWAYS FOUGHT BY SEIZING THE INITIATIVE IN A BATTLE, CONVERSELY ROLLED UP BY THE POWER OF THESE BATTLES OF EARNEST MATCHES WITH THEM...
肉
THE EPITOME OF AN EARNEST MATCH...

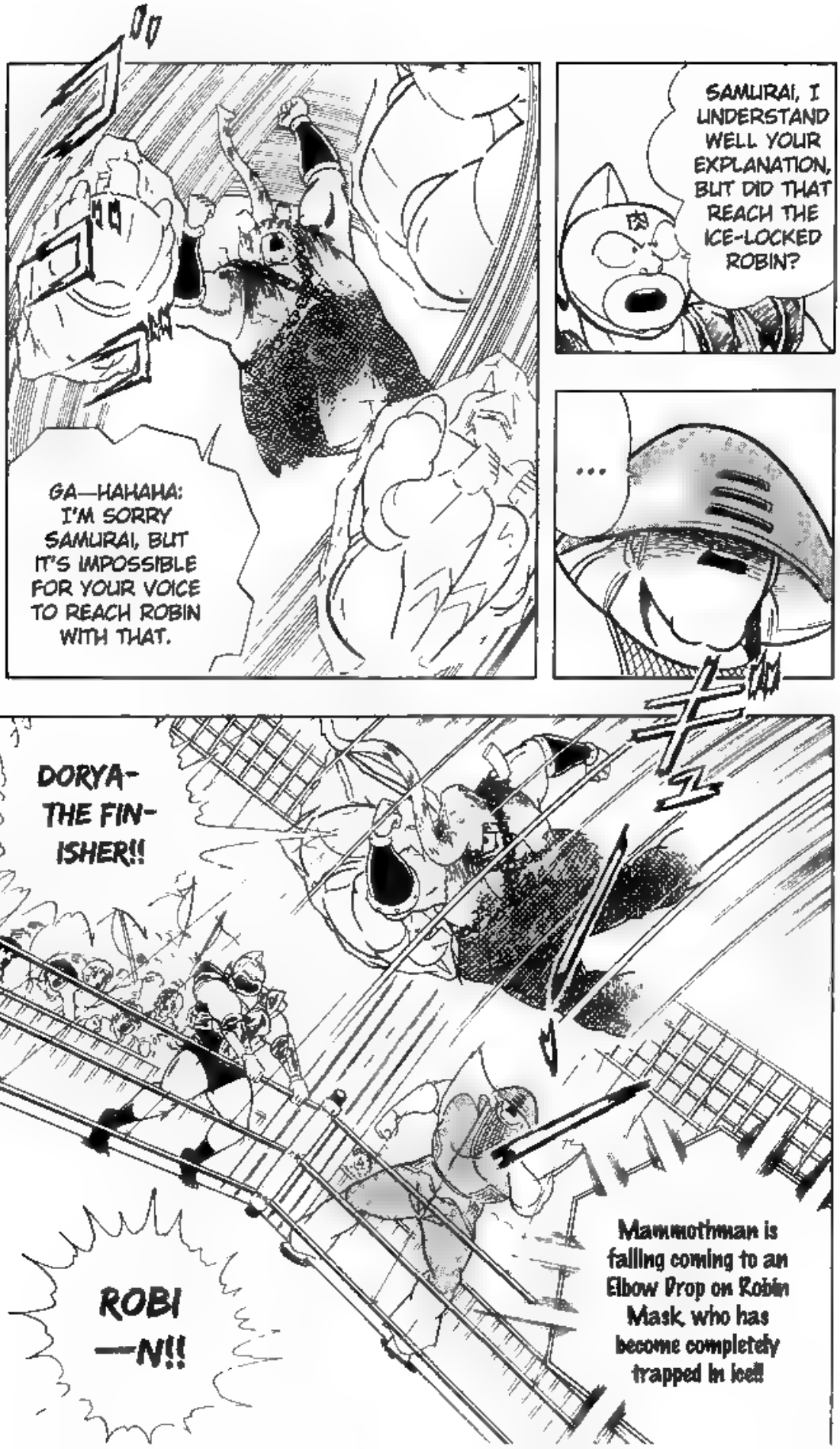
ショベル・スクープ!!
BUT AFTER ALL THAT, I HAD TO MUST WIN AGAINST BROCKEN JR. AND BUFFALOMAN, EVEN IF I TEARFULLY USED DIRTY TRICKS, SO I COULD LEAD PHOENIX TO THE THRONE OF PLANET KINNIKU AS A MEMBER OF TEAM PHOENIX...
キャンバスに巨大なうち今度はショベルカシショベルの落下してきソルジャーあげた—

EVEN IF I THROW AWAY THE MISSION FOR BEING A MEMBER OF TEAM PHOENIX!!
BU...BUT I WANT TO HAVE AN EARNEST MATCH WITH JUST THIS ROBIN MASK!!!
I AM ERASED FROM THIS WORLD, THIS...ONCE, IF IT'S FINE, THEN I WANT TO FIGHT UNTIL IM COMPLETELY SATISFIED!!
I DONT HAVE \ TIME ANYMORE BEFORE
MAM-MOTH-MAN!!
ｶﾞﾌｧ..
With Mammothman's Prophecy burning progressing, Mammothman's ankles are finally starting to be erased!!


Mammothman, with a frantic force, has once again thrown Robin Mask with his Powerful Nose towards the air----!!
Ice Rock Gyro ---!!
UOO— HERE WE GO, ROBIN!!


The trapped-in-ice Robin Mask is once again revolving in the air with earth-shattering speed, like a balloon escaping the atmosphere---!!

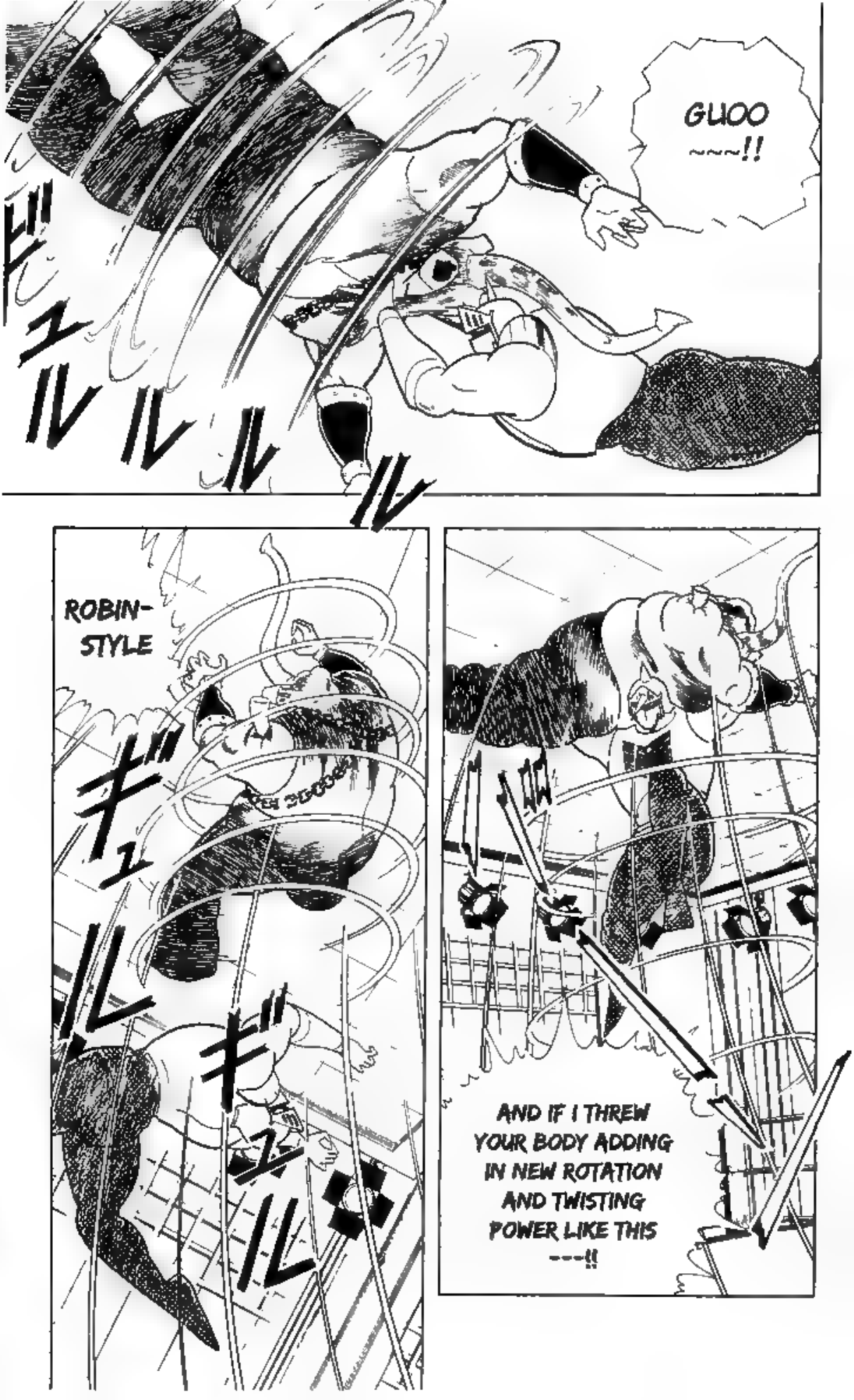
ROBIN-LISTEN TO ME----!!
I UNDER-STAND, BUT THE TRUE FORM OF THIS TECH-NIQUE HASN'T BEEN NEATLY GRASPED BY ME YET!!
SUGURU-SAMA, CAN'T YOU THINK OF A MEANS TO DEFEAT THIS TECHNIQUE SOMEHOW!!
MAMMOTHMAN'S TECHNIQUE IS THE SAME AS THE PRINCIPAL OF A TENNIS BALL---! IN SHORT: NOTHING HAPPENS BY THROWING UP JUST AN ORDI-NARY TENNIS BALL OVER-HEAD, BUT IF YOU ADD IN A VARIATION BY FLIPPING IT WITH THE FINGERS, IT WILL REVOLVE IN THE AIR, JUST LIKE ROBIN MASK NOW!!
THE SAME AS THE TENNIS BALL, MAMMOTHMAN ISN'T MERELY TOSSING HIM AT THE MOMENT HE TOSSES ROBIN MASK; HE'S THROW-ING ROBIN MASK'S BODY GIVING IT ROTATION AND TWIST WITH HIS POWERFUL NOSE! THEREFORE, IT COMES TO A CONDITION LIKE THAT WHEN IT'S SET LOOSE INTO THE AIR!!


GA—HAHAHA! I'M SORRY SAMURAI, BUT IT'S IMPOSSIBLE FOR YOUR VOICE TO REACH ROBIN WITH THAT.
SAMURAI, I UNDERSTAND WELL YOUR EXPLANATION, BUT DID THAT REACH THE ICE-LOCKED ROBIN?
...
DORYA- THE FIN- ISHER!!
ROBI —N!!
Mammothman is falling coming to an Elbow Drop on Robin Mask, who has become completely trapped in ice!!

OOH—THAT'S THE ANOALO STAFF, THE HEIRLOOM HANDED DOWN FOR GENERATIONS IN THE ROBIN FAMILY WHICH POSSESSES A SPECIAL CHARACTERISTIC OF EMITTING FLAMES ----!!
DON'T WORRY, KINNIKUMAN, I WON'T DIE IN THIS.
UNICORN HEAD!!
ROBIN!!
FIRE ---!!
UWA !!
WHAT CAN YOU DO WITH THAT THING; DIE---!!

Robin Mask has escaped from the icy package he was locked in---!!
A raging flame has spouted from the horn that sticks out to Robin Mask's head----!!
HA—HAHAHA, EVEN IF YOU'VE SEEMED TO HAVE ESCAPED FROM MY ICE SOMEHOW, THE POWER OF ROTATION AND TWISTING THAT WAS ADDED WHEN I THREW YOU WITH MY POWERFUL NOSE IS STILL REMAINING IN YOUR BODY!

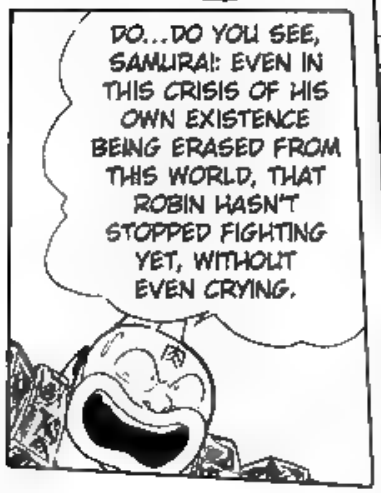
WHAT'S THAT---!!
Robin Mask has seized Mammothman's body---!!
AAH ---!!
THIS ROTATION AND TWISTING POWER FROM WHEN I WAS THROWN BY POWERFUL NOSE THAT STILL REMAINS IN MY BODY WILL BE INVERTED INTO YOUR BODY!!
UWAA ---!!


GUOO ~~~!!
ROBIN-STYLE
AND IF I THREW YOUR BODY ADDING IN NEW ROTATION AND TWISTING POWER LIKE THIS ---!!

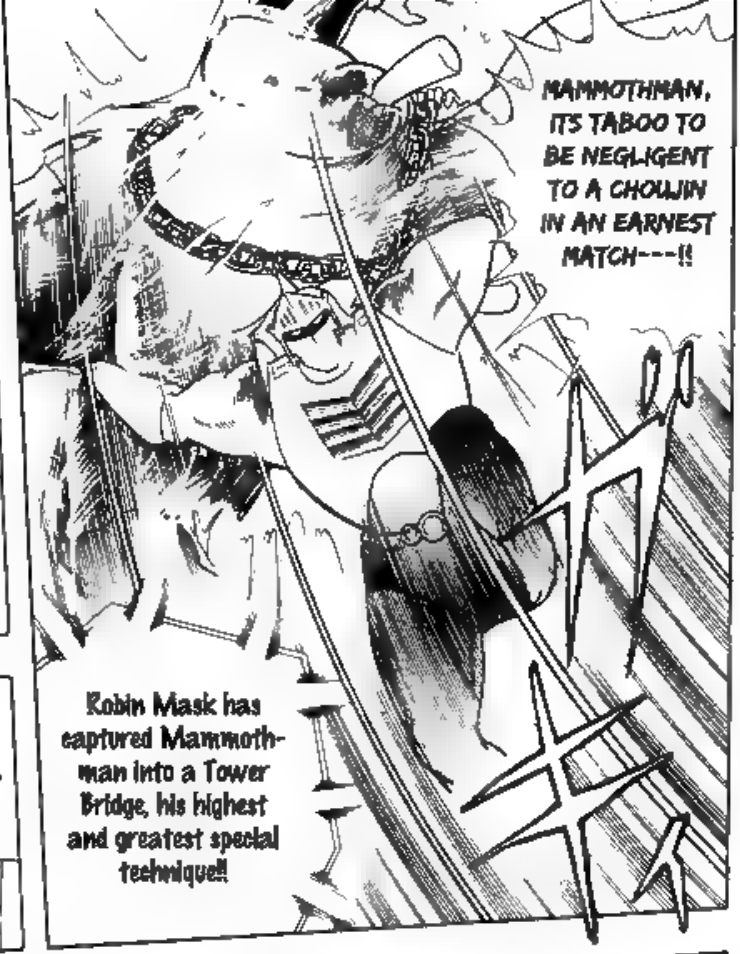
ICE
ROCK
GYRO
—!!
A...MAZING: IT'S 2 TIMES; NO, 10 TIMES THE POWER OF MAMMOTHMAN'S ICE ROCK GYRO!!

I HEARD WELL YOUR TENNIS BALL EXPLANATION. EVEN INSIDE MY ICE PACKAGE ---!!
ROBIN .....
AL—RIGHT. I'LL END IT WITH A ROBIN SPECIAL!!
Robin Mask is waging an Ice Rock Gyro that's more powered up to Mammothman---!!
And it's a Robin Special, which not one person has ever stood up to, to Mammoth-man who has become packed in ice---!! Robin Mask's victory is definite---!!

JUST LIKE MAMMOTHMAN. THAT'S DUE TO ROBIN MASK'S PROPHECY ALSO SPREADING LITTLE BY LITTLE BY THE FLAMES OF THE TORCH!!
N...no, it's not definite---!!
GEE— ROBIN MASK'S ANKLES, WHICH HAVE CAUGHT MAMMOTHMAN'S NECK, ARE DISAPPEARING ---!!
Robin Mask's ankles have finally been erased, loosening the Robin special---!!
GU!!
IV
AH...IF IT WAS JUST A BIT MORE WITH THIS, IT'S THE END OF ANYTHING AND EVERYTHING ~~~~!!
GUWA— HAHAHA: THAT'S UNFORTUNATE, ROBIN MASK.


DO...DO YOU SEE, SAMURAI: EVEN IN THIS CRISIS OF HIS OWN EXISTENCE BEING ERASED FROM THIS WORLD, THAT ROBIN HASN'T STOPPED FIGHTING YET, WITHOUT EVEN CRYING.

YES.


MAMMOTHMAN, ITS TABOO TO BE NEGLIGENT TO A CHOUJIN IN AN EARNEST MATCH---!!
Robin Mask has captured Mammoth-man into a Tower Bridge, his highest and greatest special technique!!

HE'S...SUCH A COOL MAN TO THIS EXTENT, THAT MAN ROBIN...SINCE THE MOMENT I FIRST MET HIM EIGHT YEARS AGO, HE...HE'S ALWAYS HAD BEEN COOL!!
Robin Mask is now rapidly falling aiming for the ring ---!!

Directly below them is Robin Mask's Roulette String---!!
ROBIN MASK, YOU'RE A MAN ISN'T VERY LUCKY. LOOK AT THE DROP POINT DIRECTLY BELOW!!
WHA -T!?
At this moment, Robin Mask's Prophecy page has dropped into the flames of the blazing torch---!!
THAT THING ISN'T CONNECTED TO AN EARNEST MATCH ----!!
Somehow Robin Mask has cut his own Roulette String by his own hand---!!

Robin Mask is straining the last power of his disappearing body, decisively landing with his Tower Bridge aiming for the nearby ring!!
IF YOU DON'T HAVE ANKLES, YOU'LL LAND ON JUST YOUR KNEES!!
ROBIN, WE'LL!!
BECOME YOUR LEGS!!
Kinnikuman and Samurai have become Robin Mask's legs, completing the Tower Bridge---!!

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC) SPECIAL VTR LXXXII (XXXXXXXXXII) ROBIN MASK VS. MAMMOTHMAN

CREDITS
TRANSLATOR: STRANGER ATARU
CLEANER: RODRY BONES
TYPESETTER: KAIJI-KUN
QCER: PITIRAGHU
BY SHONENJUMP.CO.NR.

TRANSLTORS NEEDED
FOR UPCOMING PORJECTS
HECK ANY PROJECT
IN GENERAL AS LONG AS
IT IS CLASSIC SHONEN JUMP

Series we
want to work
on The most
1.Kochikame
2.doraemon
3.Shin Chan

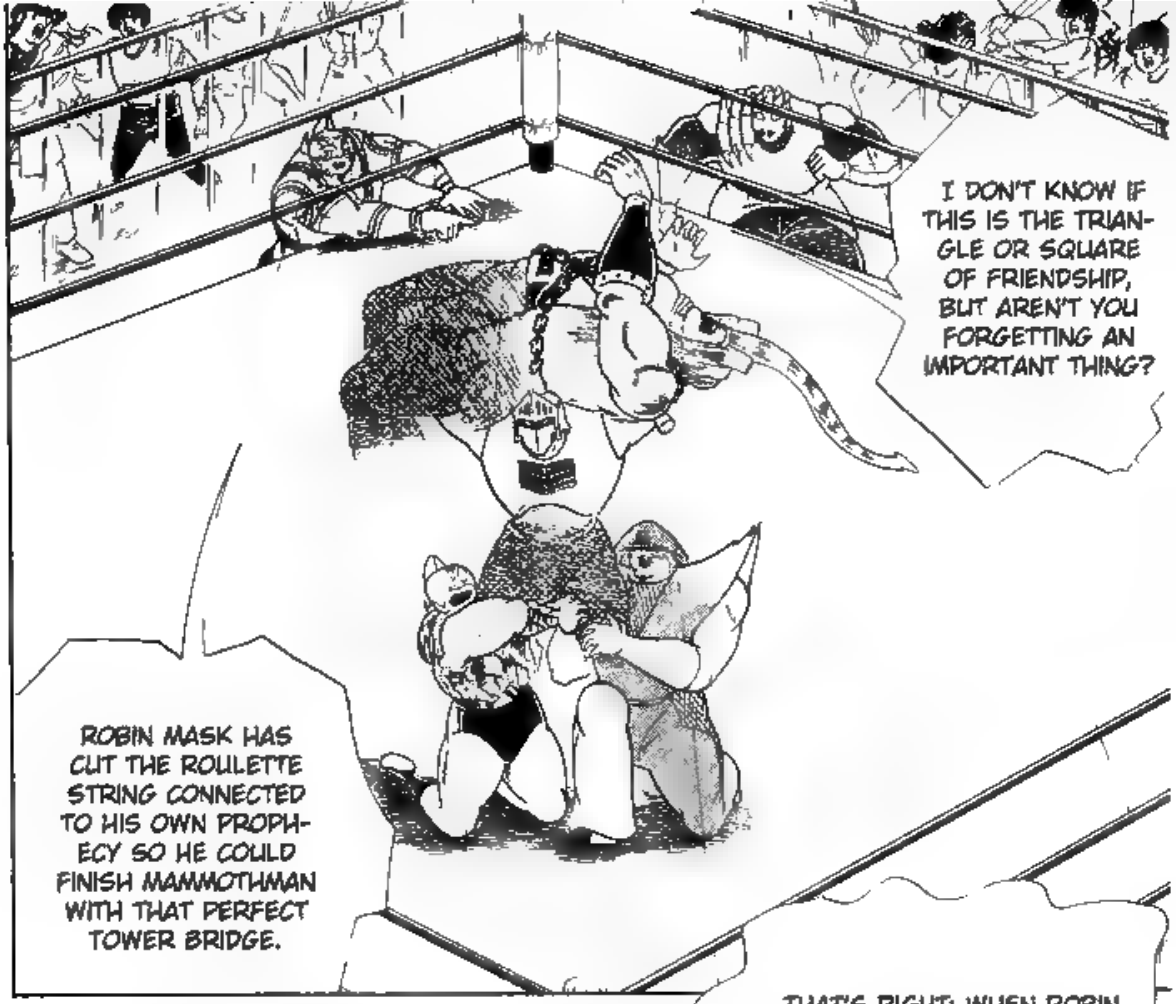
Kinnikuman and Samurai are cooperating with Robin Mask in completing the Tower Bridge, becoming replacements of both legs that have disappeared---!!

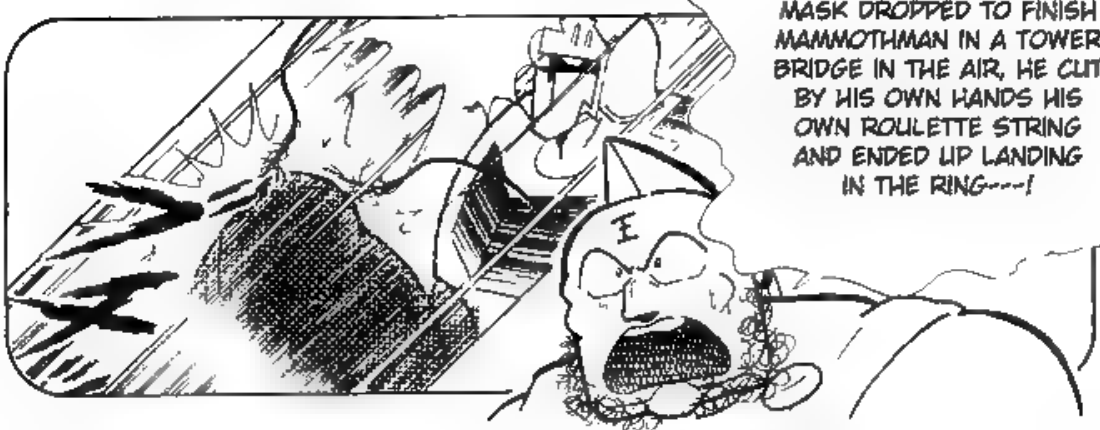
Chapter 369: 96

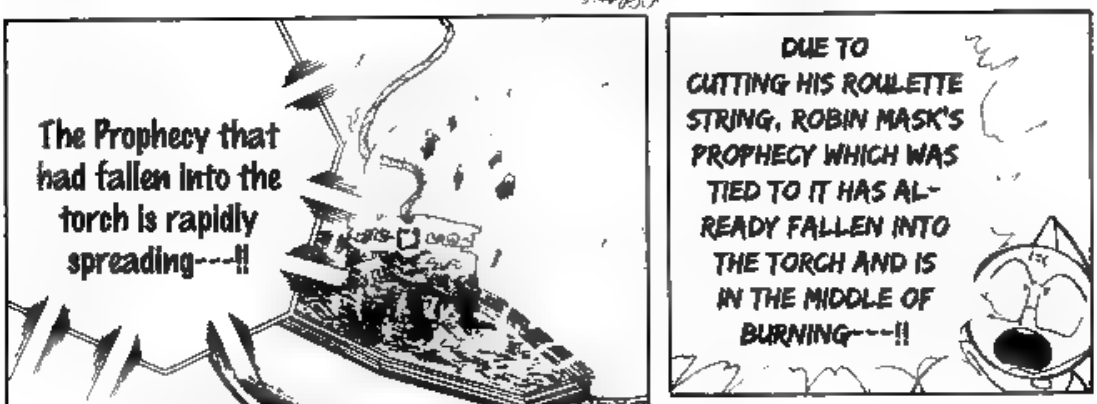
Scramble for the Kinniku Throne (96): The Valorous Choujin!

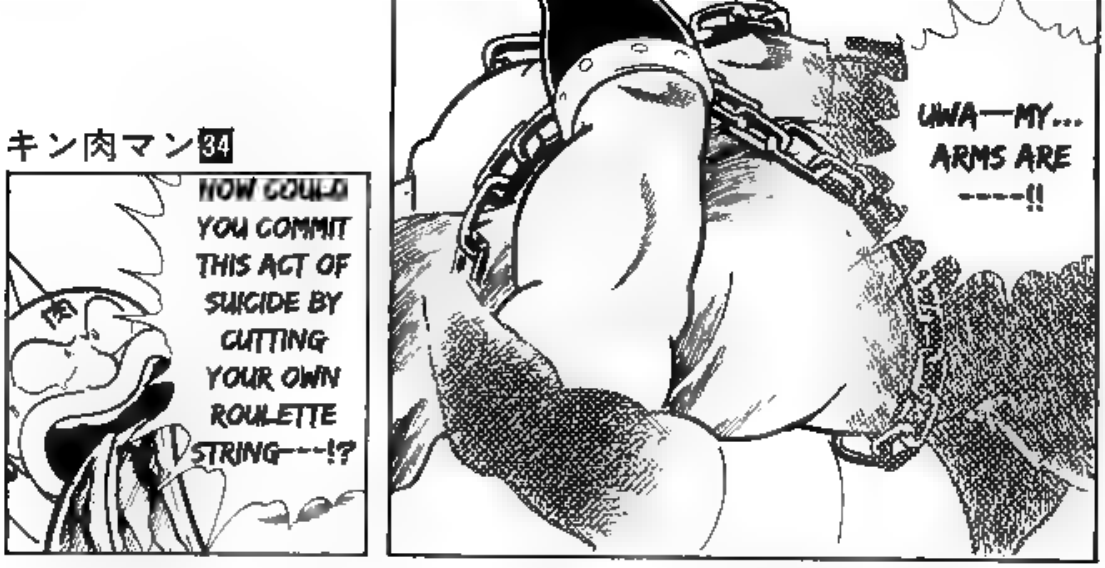
WHY ARE YOU RE-SERVED?
KINNIKU-MAN, SAMURAI... I'M... SORRY...
THE HISTORY OF JUSTICE CHOUJIN IS A HISTORY OF COOPERATION...WE HAVE A METHOD THAT IF YOU DEFEAT ONE CHOUJIN, AN ALLY CHOUJIN WILL LOAN HIS SHOULDER, AND IF THAT CHOUJIN WHO HAS LOANED HIS SHOULDER IS DEFEATED, THEN YET ANOTHER CHOUJIN WILL SAVE HIM; STEADILY WIDENING THE RING OF COOPERATION...THUS WITHIN THE LONG HISTORY OF THE JUSTICE CHOUJIN WORLD, WE'VE TAKEN ATTACKS FROM MANY ENEMIES, BUT HAVEN'T BEEN DESTROYED.
IF YOU CAN'T USE YOUR LEGS, WE'LL COME TO BE REPLACEMENT LEGS AND CROSS OVER THE RAINBOW TO HELL!!
ROBIN, IF YOU CAN'T USE YOUR ARMS, WE'LL REPLACE YOUR ARMS!
TH... THAT'S RIGHT...

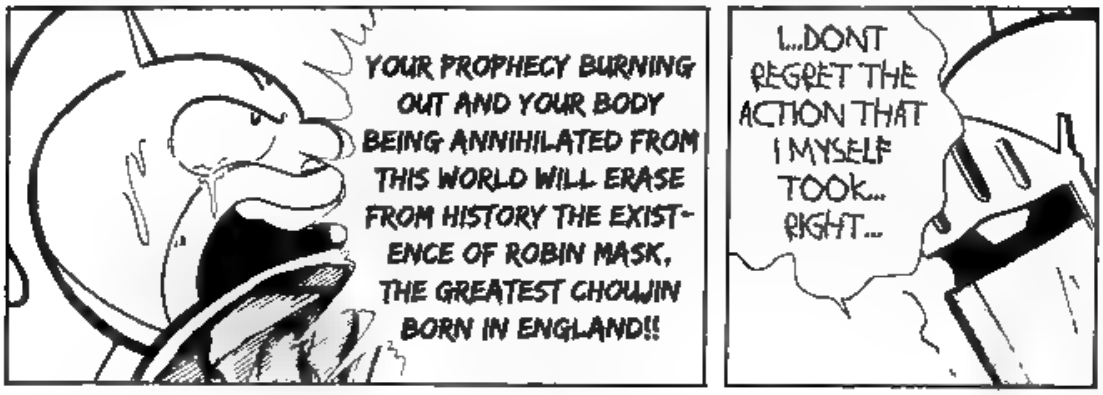
IN THE CHOUJIN WORLD SINCE ANCIENT TIMES, THE COOPERATION AND SUPPORT OF FELLOW CHOUJIN IS CALLED THE TRIANGLE OF FRIENDSHIP, BUT
THIS REALLY IS QUITE A LOVELY AND BEAUTIFUL TRIANGLE.
THE TRIO IN THE RING SURELY IS MAGNIFICENTLY DRAWING THE TRIANGLE OF FRIENDSHIP!
UUH...

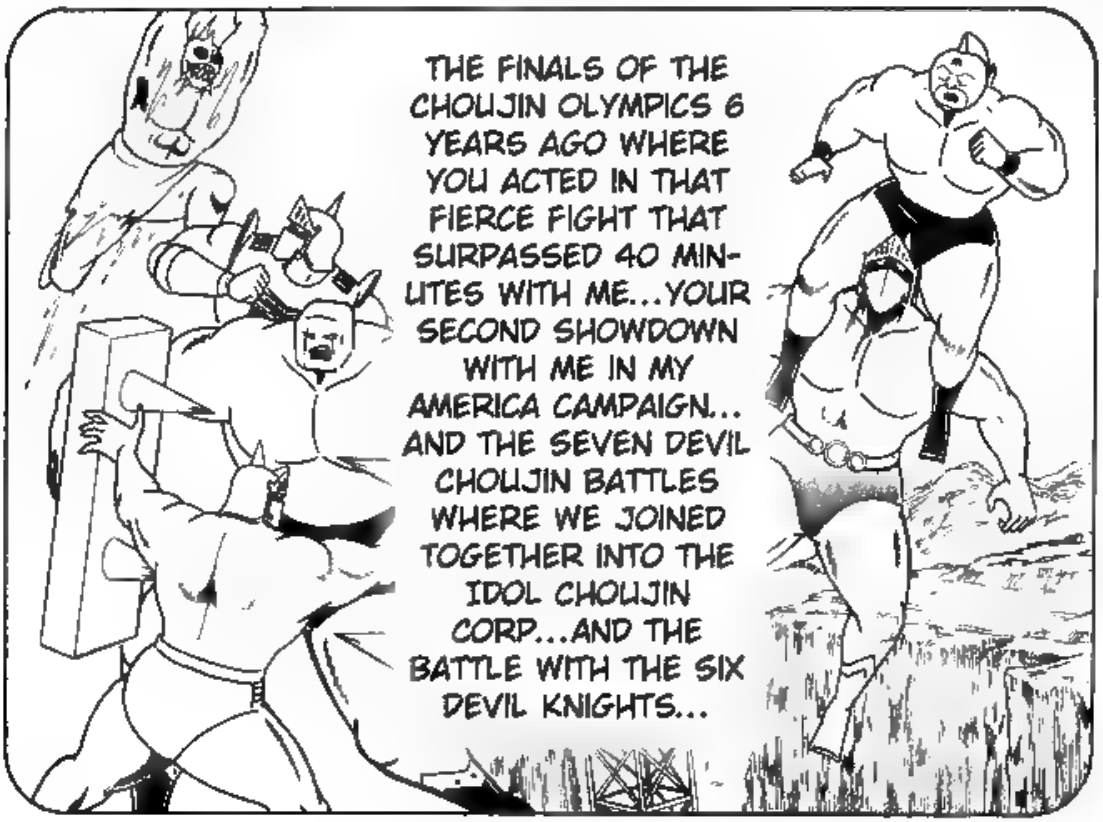

I DON'T KNOW IF THIS IS THE TRIANGLE OR SQUARE OF FRIENDSHIP, BUT AREN'T YOU FORGETTING AN IMPORTANT THING?
ROBIN MASK HAS CUT THE ROULETTE STRING CONNECTED TO HIS OWN PROPHECY SO HE COULD FINISH MAMMOTHMAN WITH THAT PERFECT TOWER BRIDGE.

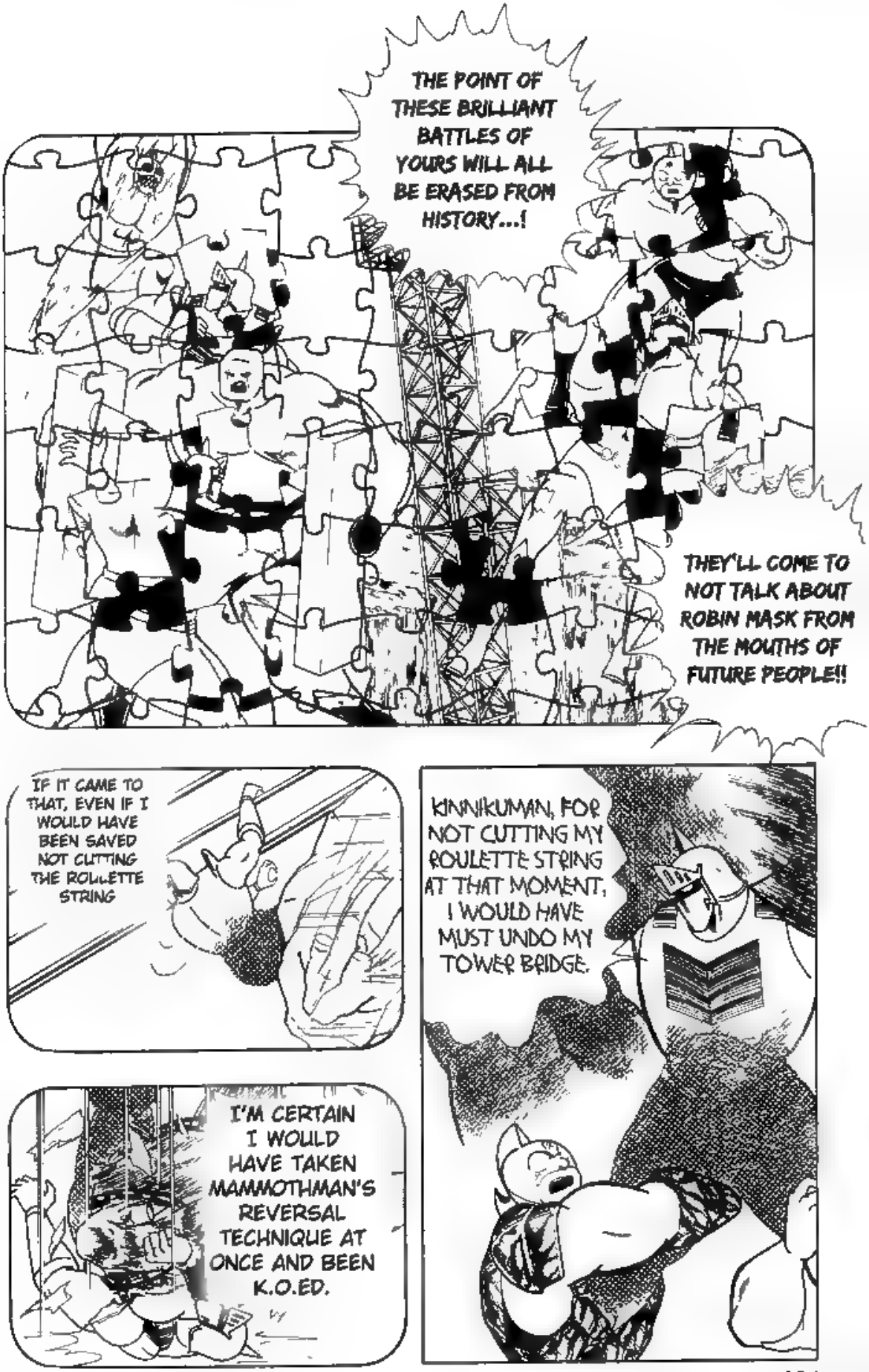

THAT'S RIGHT: WHEN ROBIN MASK DROPPED TO FINISH MAMMOTHMAN IN A TOWER BRIDGE IN THE AIR, HE CUT BY HIS OWN HANDS HIS OWN ROULETTE STRING AND ENDED UP LANDING IN THE RING----!


The Prophecy that had fallen into the torch is rapidly spreading---!!
DUE TO CUTTING HIS ROULETTE STRING, ROBIN MASK'S PROPHECY WHICH WAS TIED TO IT HAS ALREADY FALLEN INTO THE TORCH AND IS IN THE MIDDLE OF BURNING---!!


HOW COULD YOU COMMIT THIS ACT OF SUICIDE BY CUTTING YOUR OWN ROULETTE STRING---!?
UWA—MY... ARMS ARE ----!!

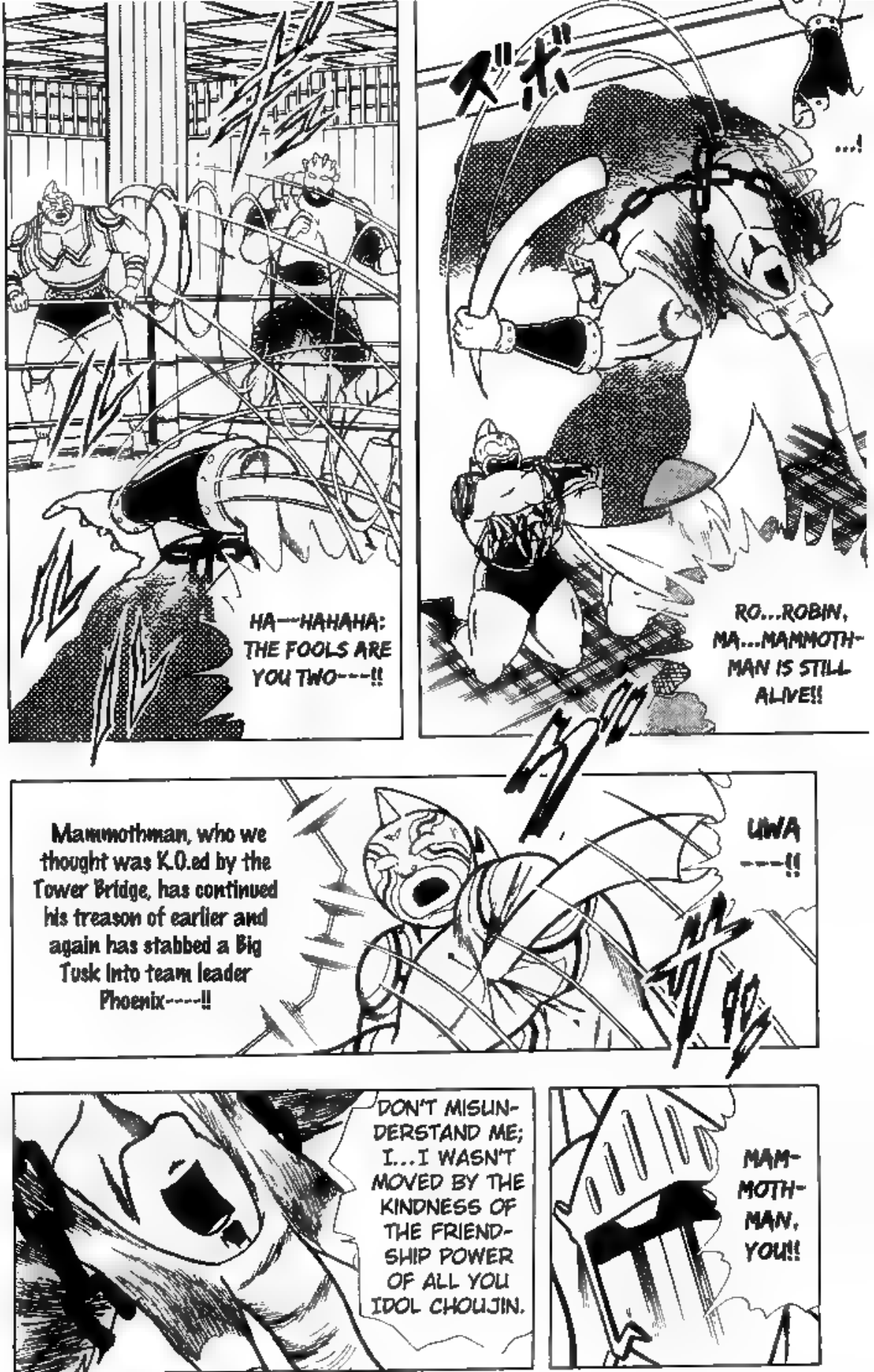

YOUR PROPHECY BURNING OUT AND YOUR BODY BEING ANNIHILATED FROM THIS WORLD WILL ERASE FROM HISTORY THE EXISTENCE OF ROBIN MASK, THE GREATEST CHOUJIN BORN IN ENGLAND!!
I...DONT REGRET THE ACTION THAT I MYSELF TOOK... RIGHT...


THE FINALS OF THE CHOUJIN OLYMPICS 6 YEARS AGO WHERE YOU ACTED IN THAT FIERCE FIGHT THAT SURPASSED 40 MINUTES WITH ME...YOUR SECOND SHOWDOWN WITH ME IN MY AMERICA CAMPAIGN... AND THE SEVEN DEVIL CHOUJIN BATTLES WHERE WE JOINED TOGETHER INTO THE IDOL CHOUJIN CORP...AND THE BATTLE WITH THE SIX DEVIL KNIGHTS...

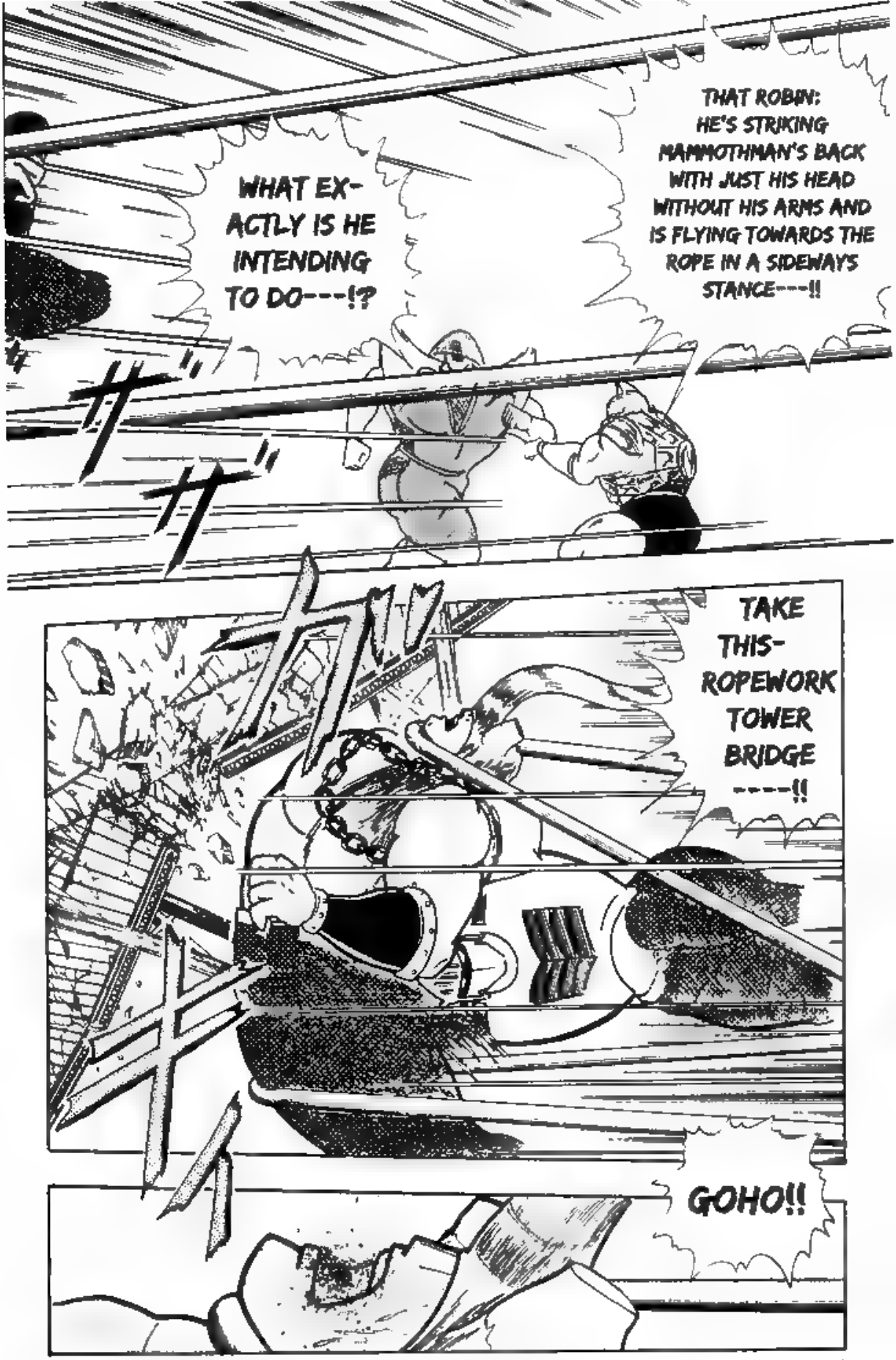

THE POINT OF THESE BRILLIANT BATTLES OF YOURS WILL ALL BE ERASED FROM HISTORY...!
THEY'LL COME TO NOT TALK ABOUT ROBIN MASK FROM THE MOUTHS OF FUTURE PEOPLE!!
IF IT CAME TO THAT, EVEN IF I WOULD HAVE BEEN SAVED NOT CUTTING THE ROULETTE STRING
KINNIKUMAN, FOR NOT CUTTING MY ROULETTE STRING AT THAT MOMENT, I WOULD HAVE MUST UNDO MY TOWER BRIDGE.
I'M CERTAIN I WOULD HAVE TAKEN MAMMOTHMAN'S REVERSAL TECHNIQUE AT ONCE AND BEEN K.O.ED.

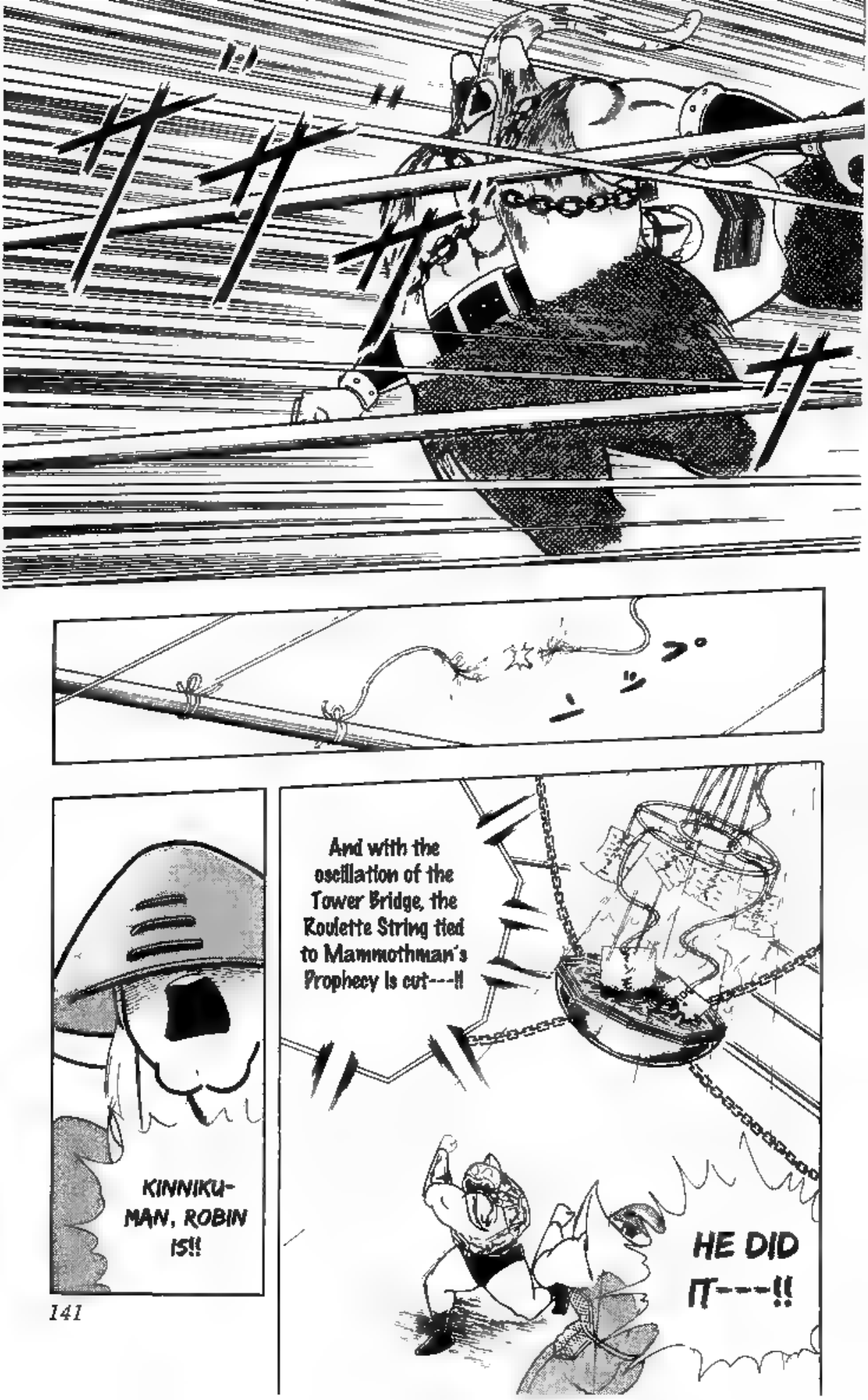
AND MAMMOTHMAN, WHO HAD K.O.ED ME, WOULD HAVE CUT MY ROULETTE STRING WITHOUT DELAY.
AT ANY RATE, YOU WERE FATED TO HAVE YOUR BODY ANNIHILATED...
NO: TAKING AN OPPONENTS REVERSAL TECHNIQUE AND HAVING MY BODY ERASED SO I COULD AVOID SEVERING MY ROULETTE STRING WOULD HAVE LEFT ME ONLY UNCOUTH...
HOWEVER, IF I DECISIVELY ATTACK WITH A TOWER BRIDGE AND TAKE DOWN MAMMOTHMAN, EVEN IF I SEVER MY OWN STRING BY MY OWN HANDS, THEN ALTHOUGH IM ERASING MY OWN NAME FROM HISTORY, THEN AT LEAST TO KINNIKUMAN AND SAMURAI...

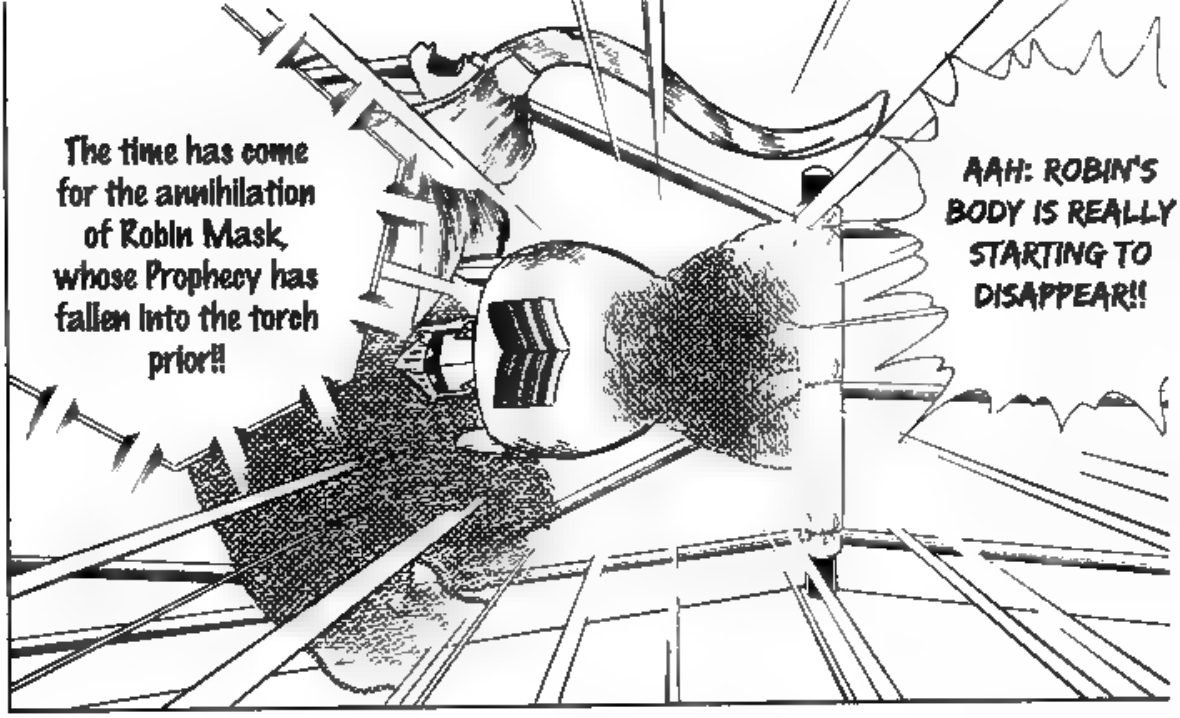
AND TO THE TENS OF THOUSANDS OF SPECTATORS IN OSAKA CASTLE...
AND TO THE MANY PEOPLE WATCHING THIS SURVIVAL MATCH ON TV...
IF ALL OF THESE PEOPLE ENGRAVE IN THEIR HEARTS THE ACTION TAKEN BY ROBIN MASK, THEN I WILL BE SATISFIED----!!

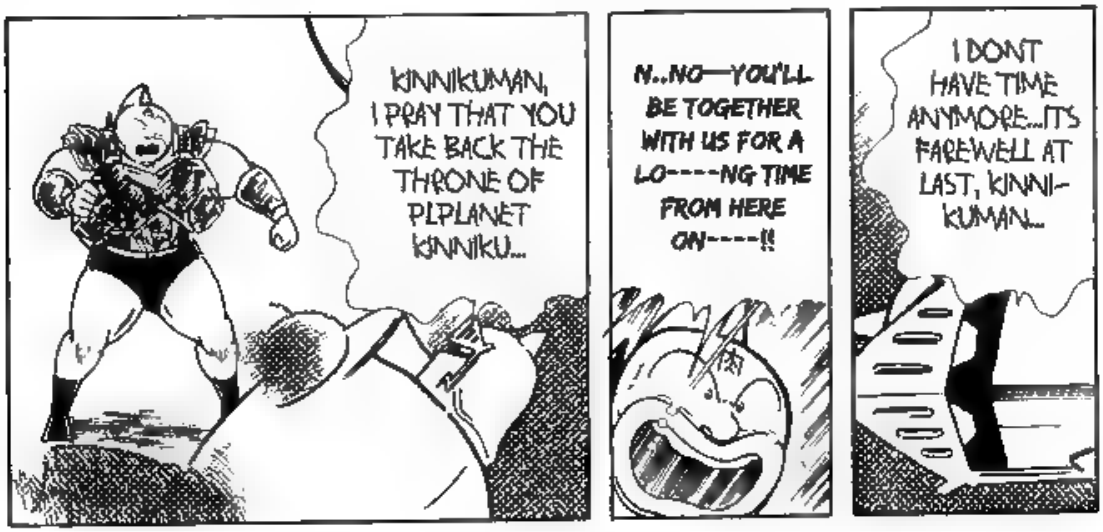

HA—HAHAHA: THE FOOLS ARE YOU TWO---!!
ズボ!!
...!
RO...ROBIN, MA...MAMMOTH-MAN IS STILL ALIVE!!
Mammothman, who we thought was K.O.ed by the Tower Bridge, has continued his treason of earlier and again has stabbed a Big Tusk into team leader Phoenix-----!!
UWA ---!!
DON'T MISUN-DERSTAND ME; I...I WASN'T MOVED BY THE KINDNESS OF THE FRIEND-SHIP POWER OF ALL YOU IDOL CHOUJIN.
MAM-MOTH-MAN, YOU!!

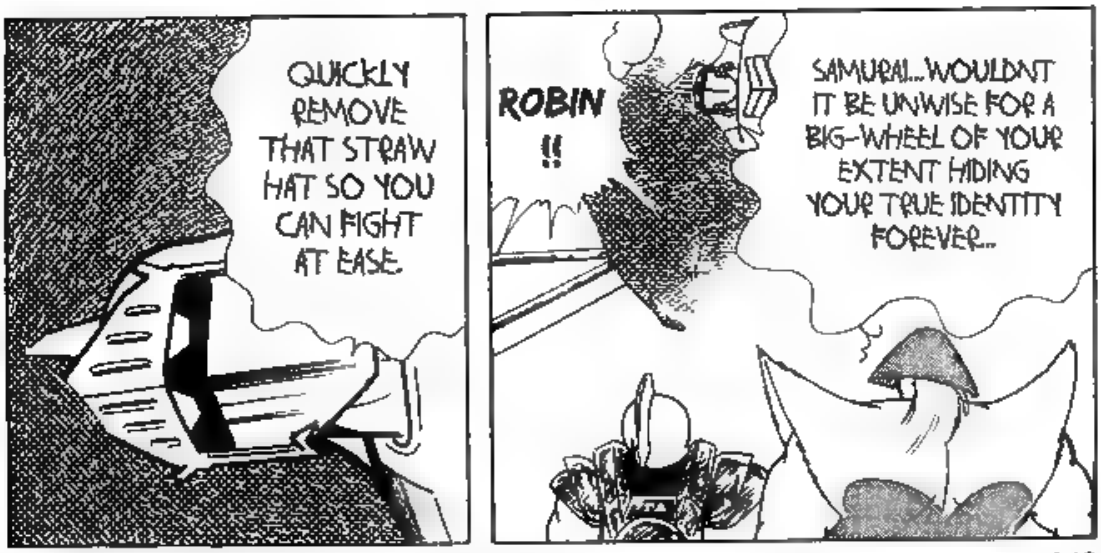
AS PROOF, I HAVEN'T LOST THE TENACITY TO DEFEAT YOU YET, ROBIN MASK.
UOO—EVEN WITHOUT ARMS, THE TOWER BRIDGE WILL END THIS---!!
ROBIN, ONE MORE TOWER BRIDGE!!
Mammothman, who has come back to life, is once again rushing down on Robin Mask----!!
IT'S IMPOSSIBLE: ROBIN HAS ALREADY HAD ANNIHILATED THE ARMS FOR PERFORMING HIS TOWER BRIDGE!!


WHAT EX-ACTLY IS HE INTENDING TO DO---!?
THAT ROBIN: HE'S STRIKING MAMMOTHMAN'S BACK WITH JUST HIS HEAD WITHOUT HIS ARMS AND IS FLYING TOWARDS THE ROPE IN A SIDEWAYS STANCE---!!
TAKE THIS- ROPEWORK TOWER BRIDGE ----!!
GOHO!!

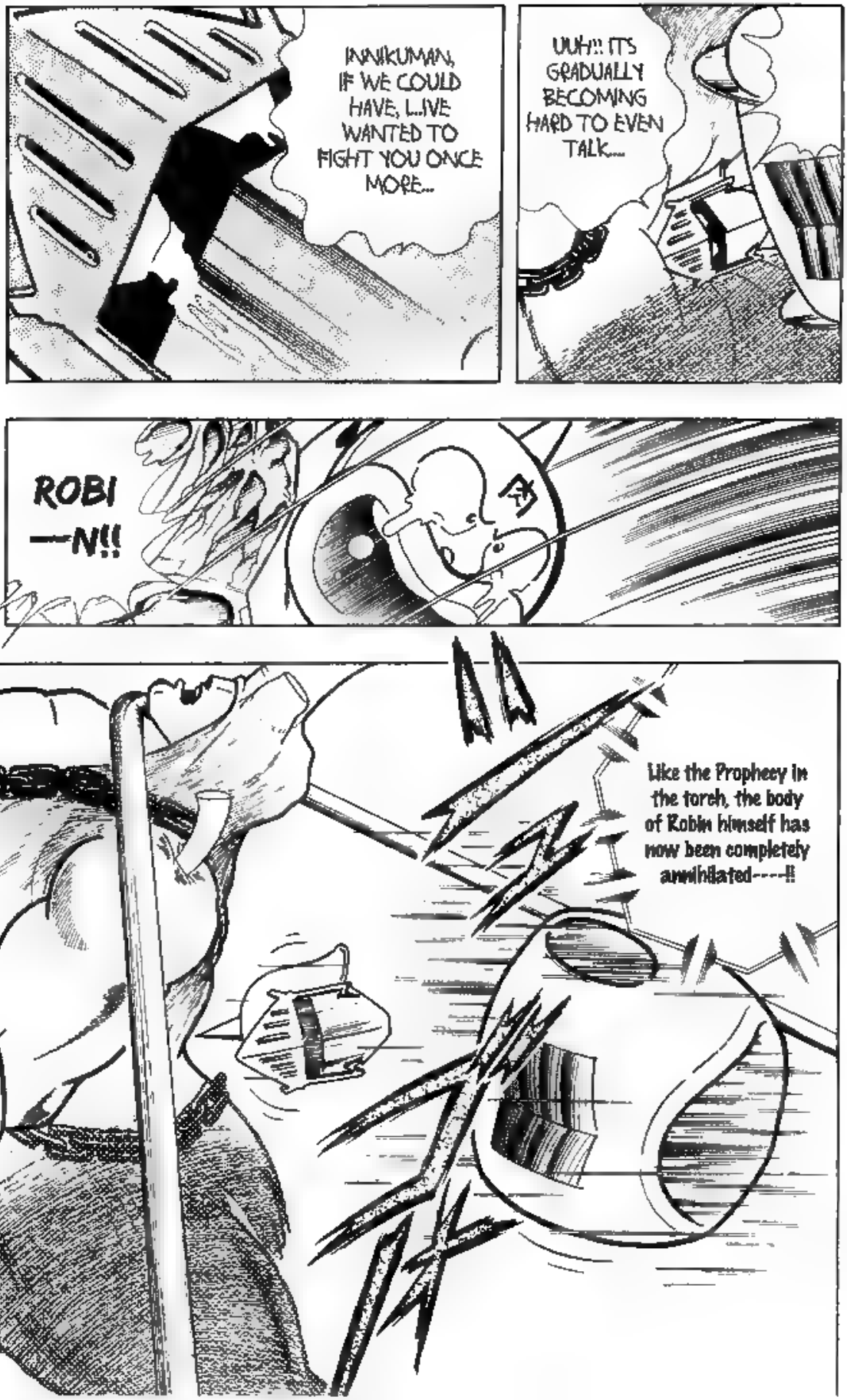

KINNIKU-MAN, ROBIN IS!!
And with the oscillation of the Tower Bridge, the Roulette String tied to Mammothman's Prophecy is cut---!!
HE DID IT---!!

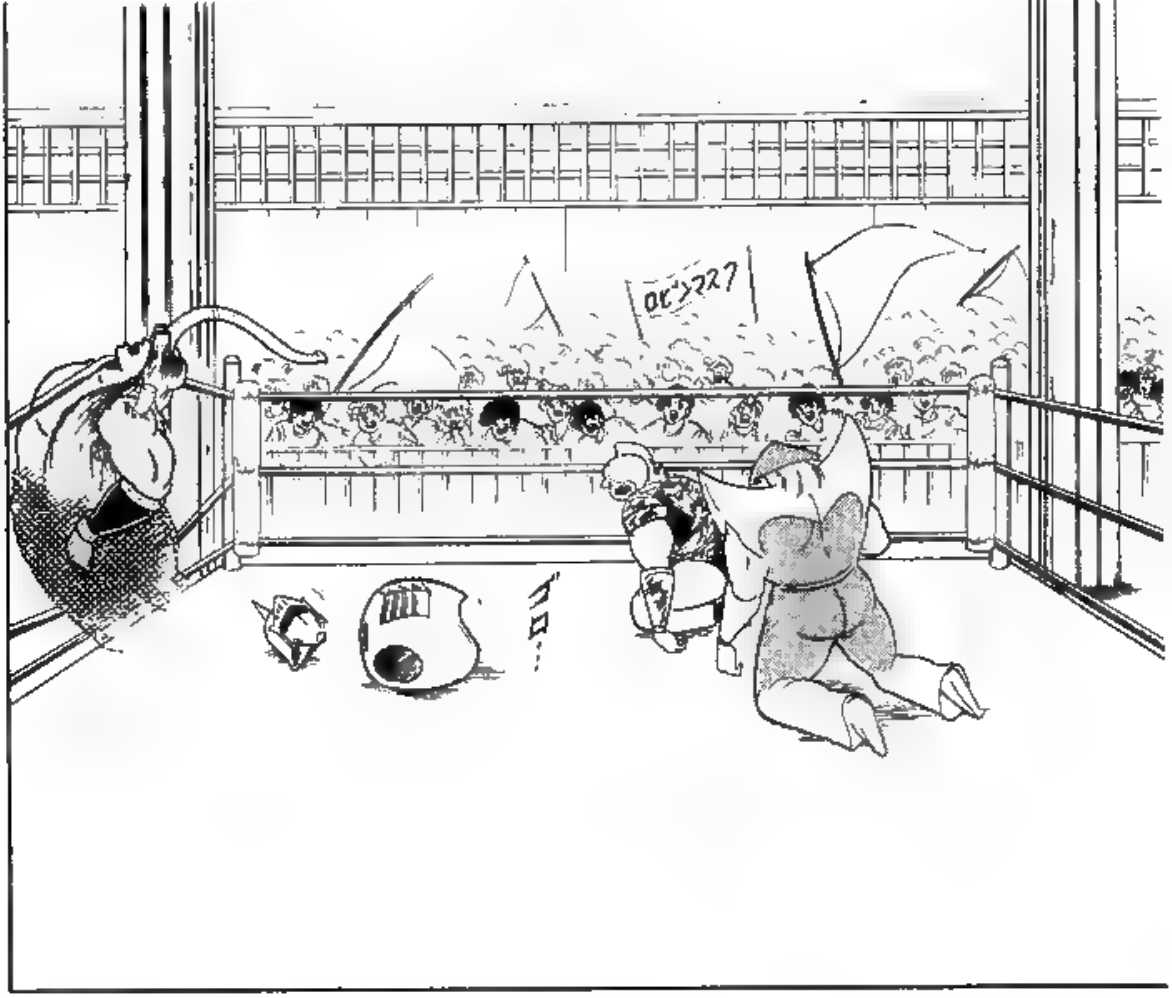

The time has come for the annihilation of Robin Mask, whose Prophecy has fallen into the torch prior!!
AAH: ROBIN'S BODY IS REALLY STARTING TO DISAPPEAR!!

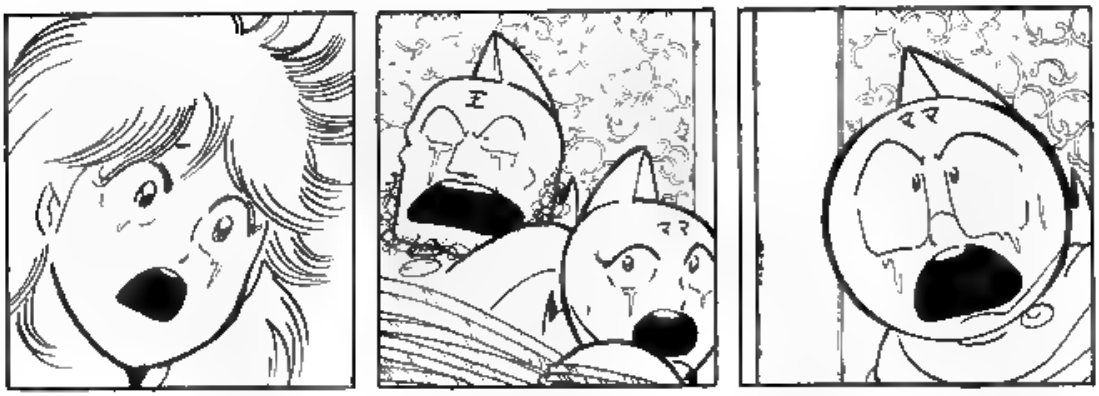

KINNIKUMAN, I PRAY THAT YOU TAKE BACK THE THRONE OF PLPLANET KINNIKU...
N..NO—YOU'LL BE TOGETHER WITH US FOR A LO----NG TIME FROM HERE ON----!!
I DONT HAVE TIME ANYMORE...ITS FAREWELL AT LAST, KINNI-KUMAN...

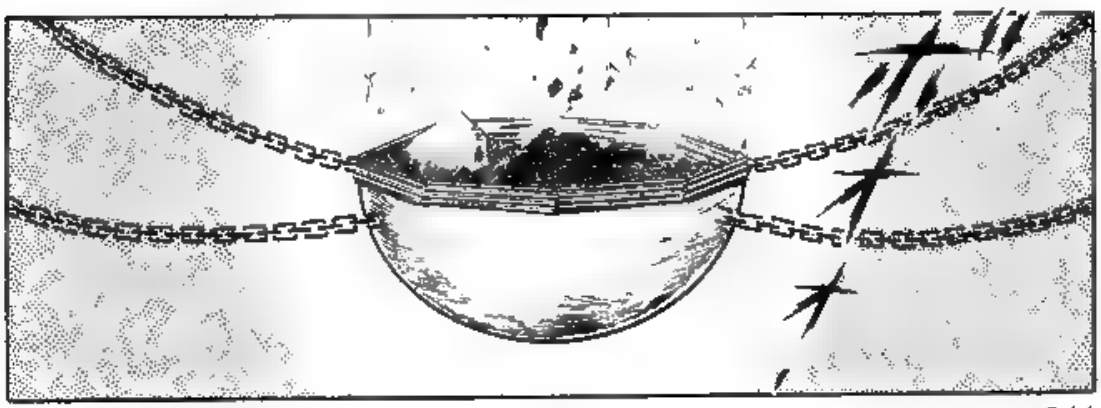

QUICKLY REMOVE THAT STRAW HAT SO YOU CAN FIGHT AT EASE.
ROBIN !!
SAMURAI...WOULDNT IT BE UNWISE FOR A BIG-WHEEL OF YOUR EXTENT HIDING YOUR TRUE IDENTITY FOREVER...

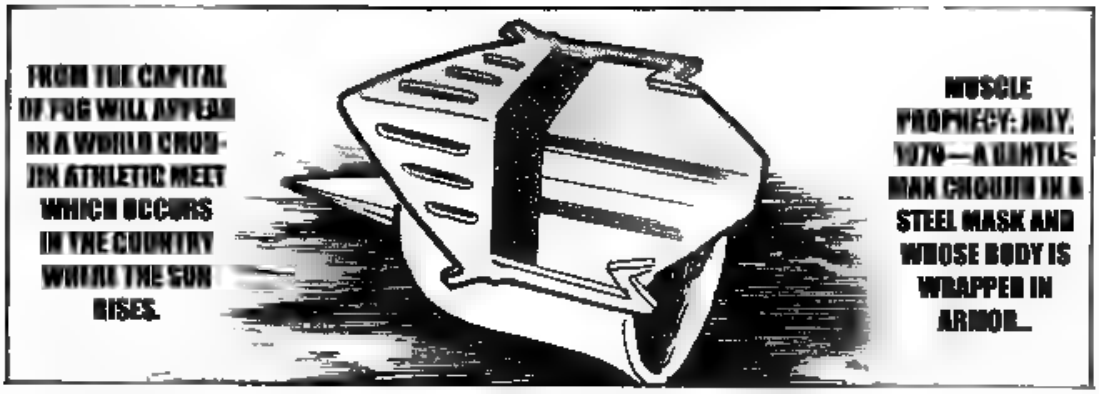
TN: THE TERM THAT ROBIN USES HERE ISN'T "STRAW HAT" BUT "AMIGASA", WHICH REFERS TO THAT STYLE OF CONICAL HAT USED IN JAPAN AND OTHER ASIAN CULTURES; THIS ONE IN PARTICULAR COMMONLY USED TO HIDE IDENTITY WITH ITS LARGE BRIM

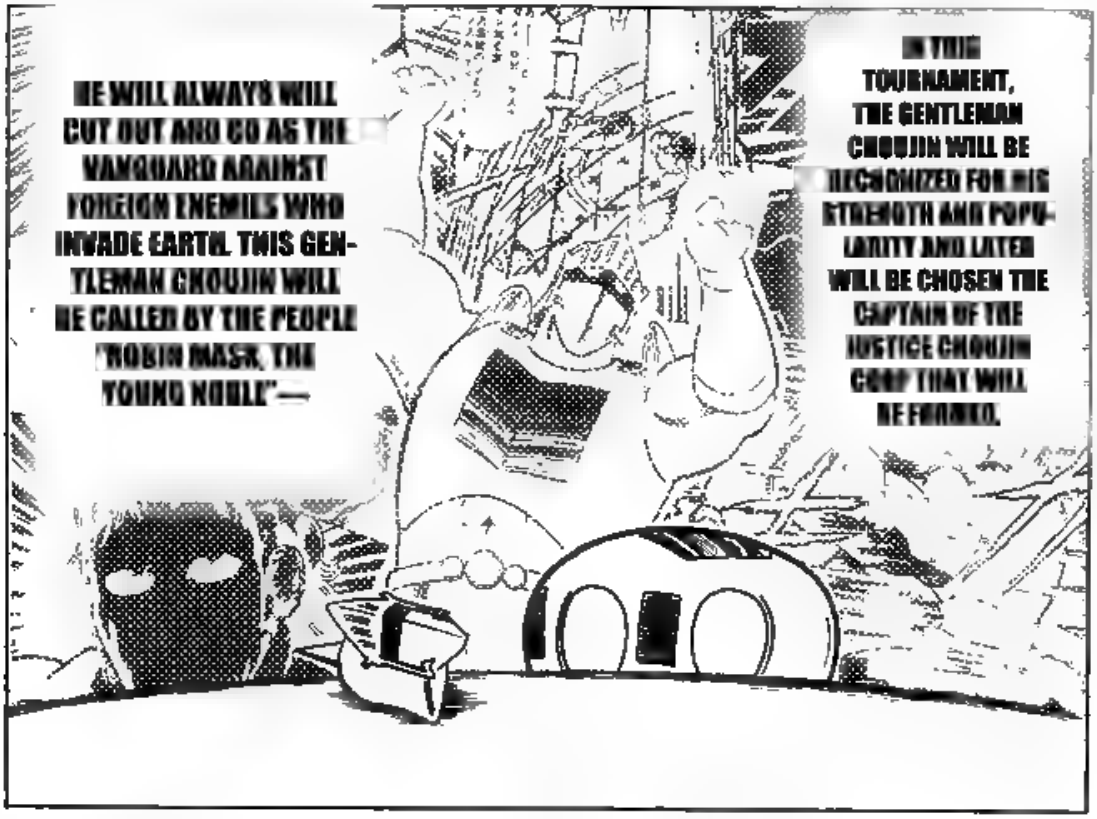

KINNIKUMAN, IF WE COULD HAVE, I...IVE WANTED TO FIGHT YOU ONCE MORE...
UUH!! IT'S GRADUALLY BECOMING HARD TO EVEN TALK...
ROBI —N!!
Like the Prophecy in the torch, the body of Robin himself has now been completely annihilated----!!





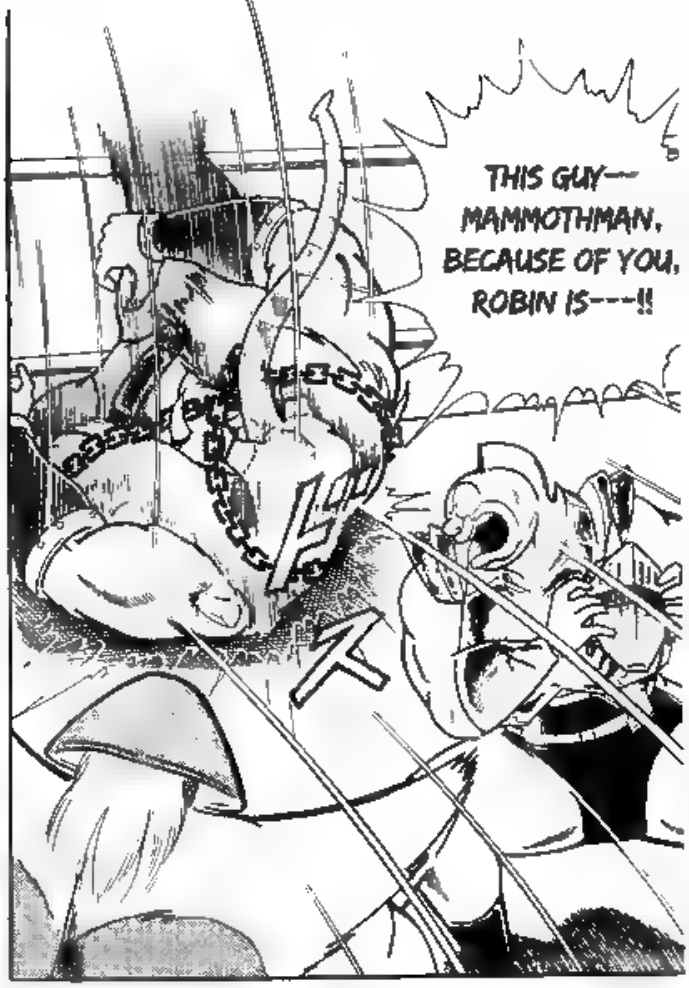



FROM THE CAPITAL OF FOG WILL APPEAR IN A WORLD CHOUJIN ATHLETIC MEET WHICH OCCURS IN THE COUNTRY WHERE THE SUN RISES.
MUSCLE PROPHECY: JULY, 1979—A GENTLEMAN CHOUJIN IN A STEEL MASK AND WHOSE BODY IS WRAPPED IN ARMOR...


HE WILL ALWAYS WILL CUT OUT AND GO AS THE VANGUARD AGAINST FOREIGN ENEMIES WHO INVADE EARTH. THIS GENTLEMAN CHOUJIN WILL BE CALLED BY THE PEOPLE "ROBIN MASK, THE YOUNG NOBLE"—
IN THIS TOURNAMENT, THE GENTLEMAN CHOUJIN WILL BE RECOGNIZED FOR HIS STRENGTH AND POPULARITY AND LATER WILL BE CHOSEN THE CAPTAIN OF THE JUSTICE CHOUJIN CORP THAT WILL BE FORMED.

ROBIN, THANK YOU FOR THE FRIENDSHIP POWER YOU FLOODED OUT OVER THESE 8 YEARS!!

STOP, KINNIKUMAN: HE TOO FOUGHT BRAVELY TO HIS LIMIT AND IS GOING TO BE ANNIHILATED.


THIS GUY— MAMMOTHMAN, BECAUSE OF YOU, ROBIN IS---!!

TH...THIS IS SYMPATHY FOR A WARRIOR...THE JUSTICE CHOUJIN ARE AS SOFT AS EVER...

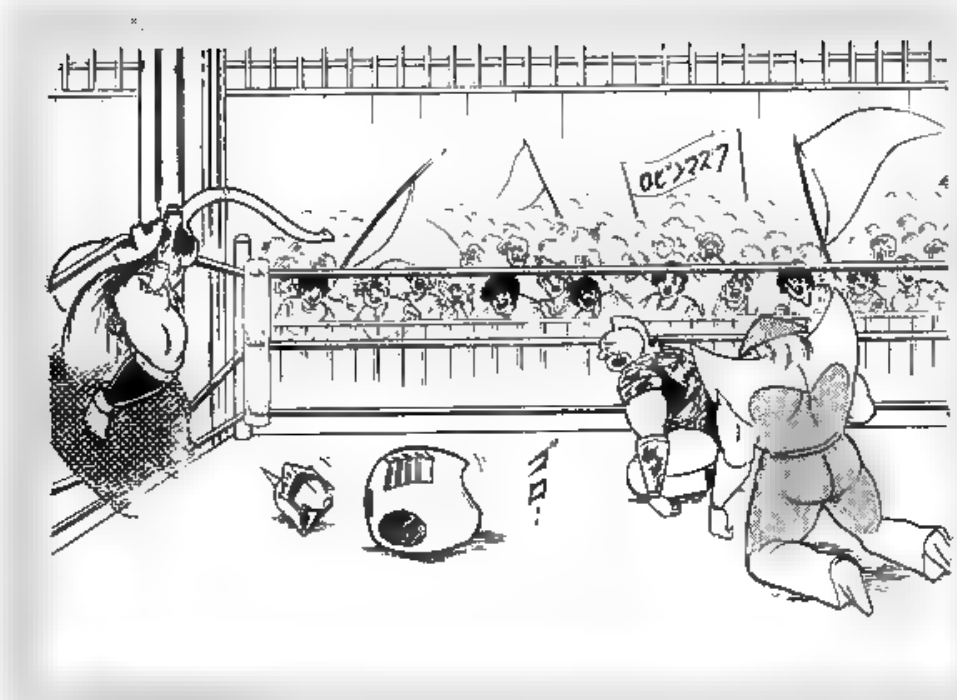
GUO—HOHOHO: YOU'RE SOFT; JUSTICE CHOUJIN REALLY ARE SOFT---!!
MAMMOTHMAN, ARE YOU REALLY HANDING THIS AS A SOUVENIR OF ROBIN TO US?

BU...BUT AS SUCH, I TOO SEEM TO HAVE GAINED THIS THING... I CAN'T SPEAK ABOUT THESE THINGS OF PEOPLE...

PERHAPS IT SLIPPED INTO MY BOSOM WHEN ROBIN MASK WAS STRUGGLING.
HOW DID YOU GET ROBIN'S ANGALO STAFF!?

Continuing from Team Kinnikuman's Robin Mask, now Team Phoenix's Mammothman has been annihilated----!!
MAM-MOTH MAN!!
HERE AGAIN IS A CHOUJIN CHARMED BY ROBIN MASK'S FRIENDSHIP POWER—

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC) SPECIAL VTR LXXXIII (XXXXXXXXXIII)



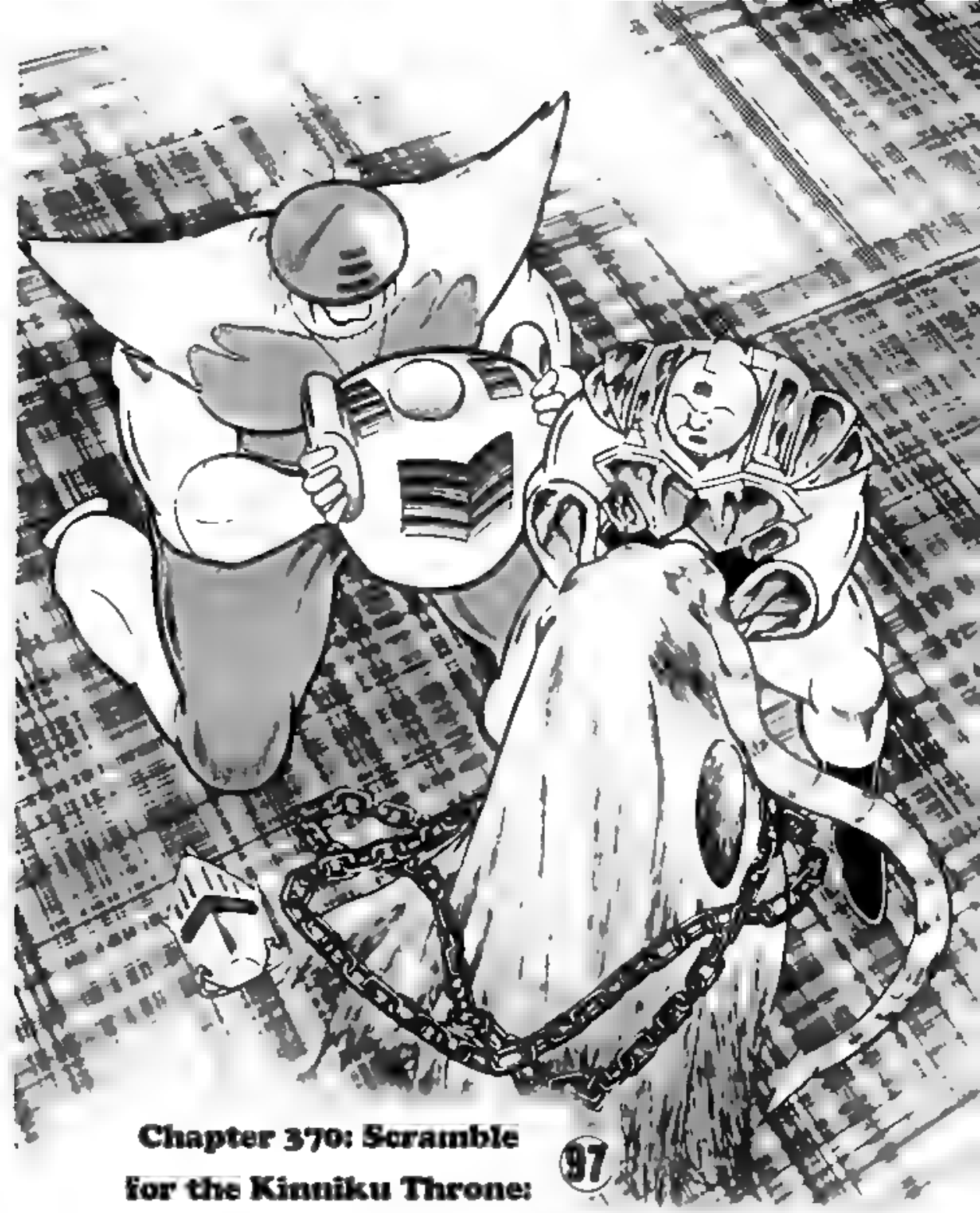
ROBIN MASK ANNIHILATED!!

http://shonenjump0998.wordpress.com/

KINNIKUMAN:
SCRAMBLER FOR THE THRONE ARC

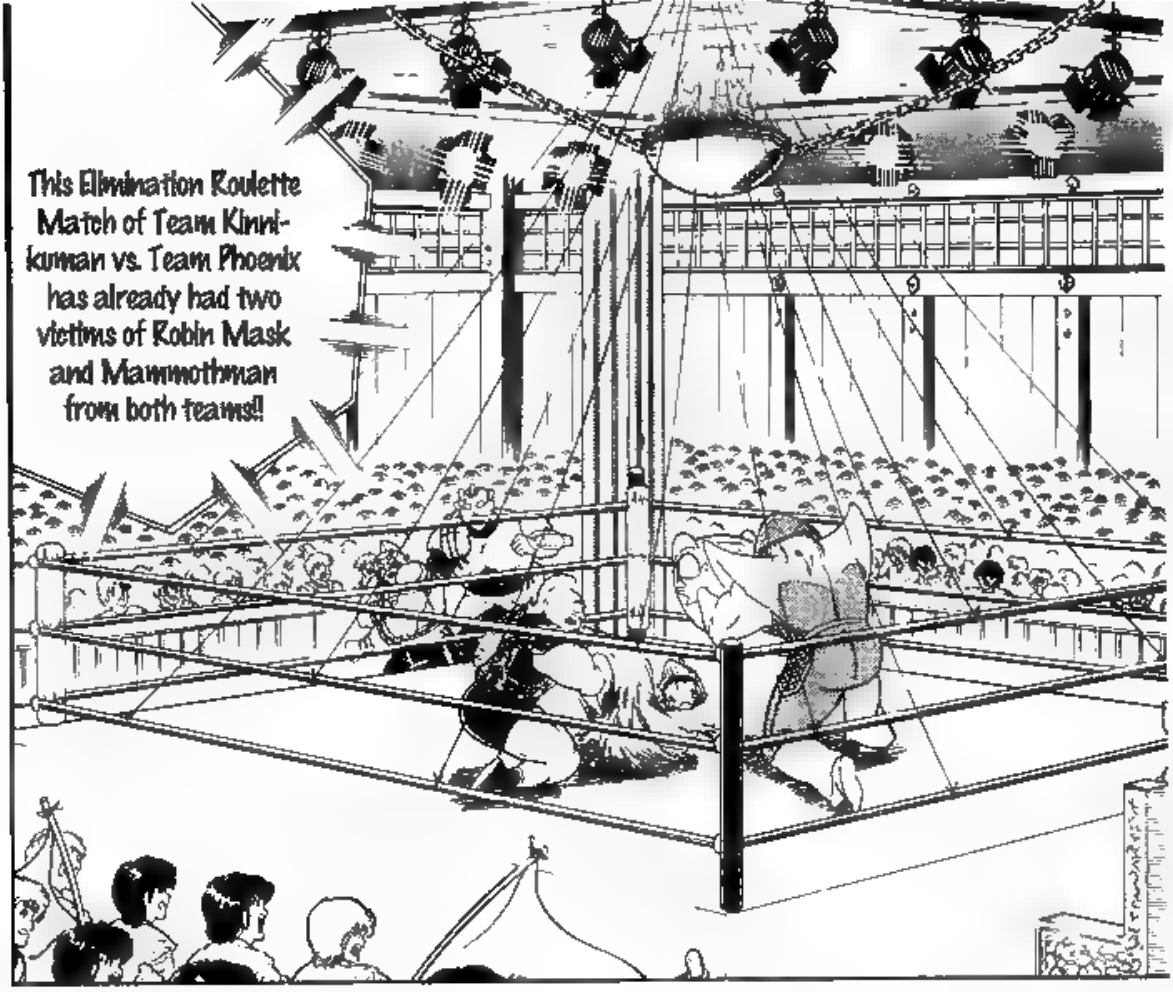
CREDITS
TRANSLATOR STRANGER ATARU
CLEANED BY BODRY BONES
TYPESETTING BY KAZUHIKO
AKA (KAIJI-KUN)

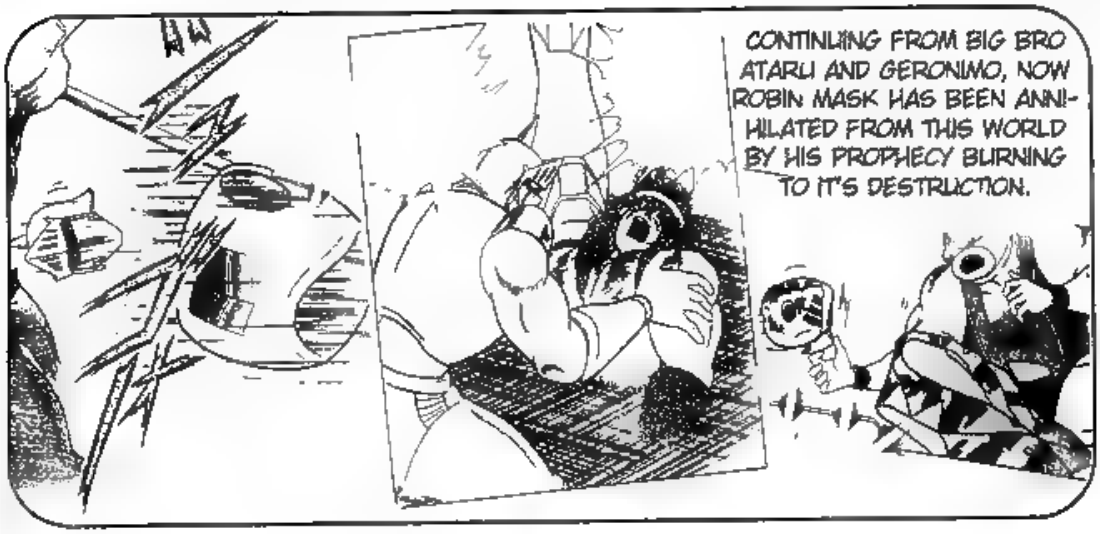
集英社「週刊プレイボーイ」にて好評連載中



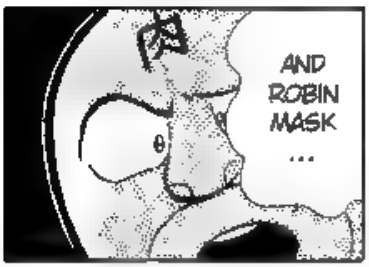
Chapter 370: Scramble for the Kinniku Throne:

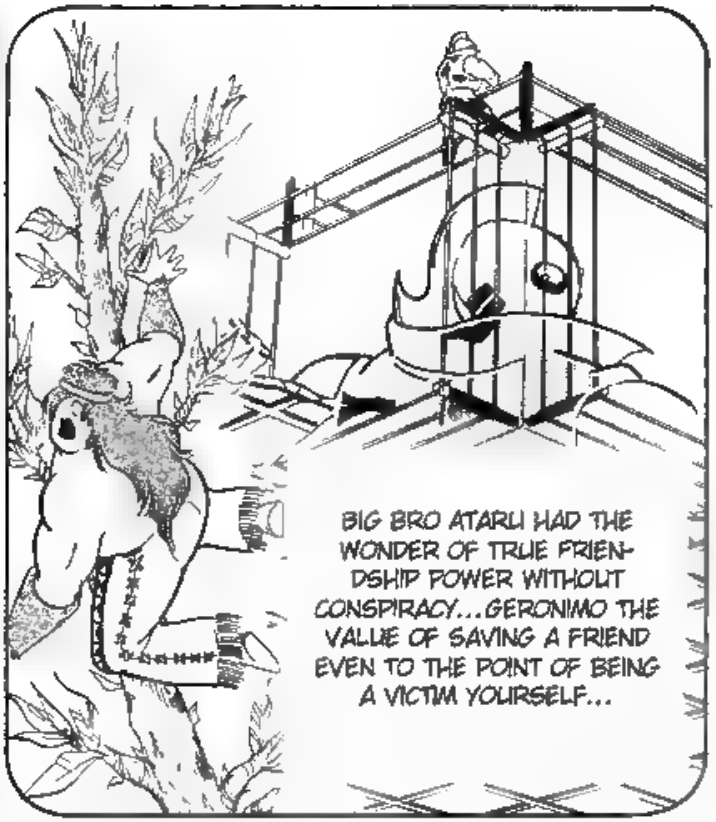
Transform! Omegaman!!

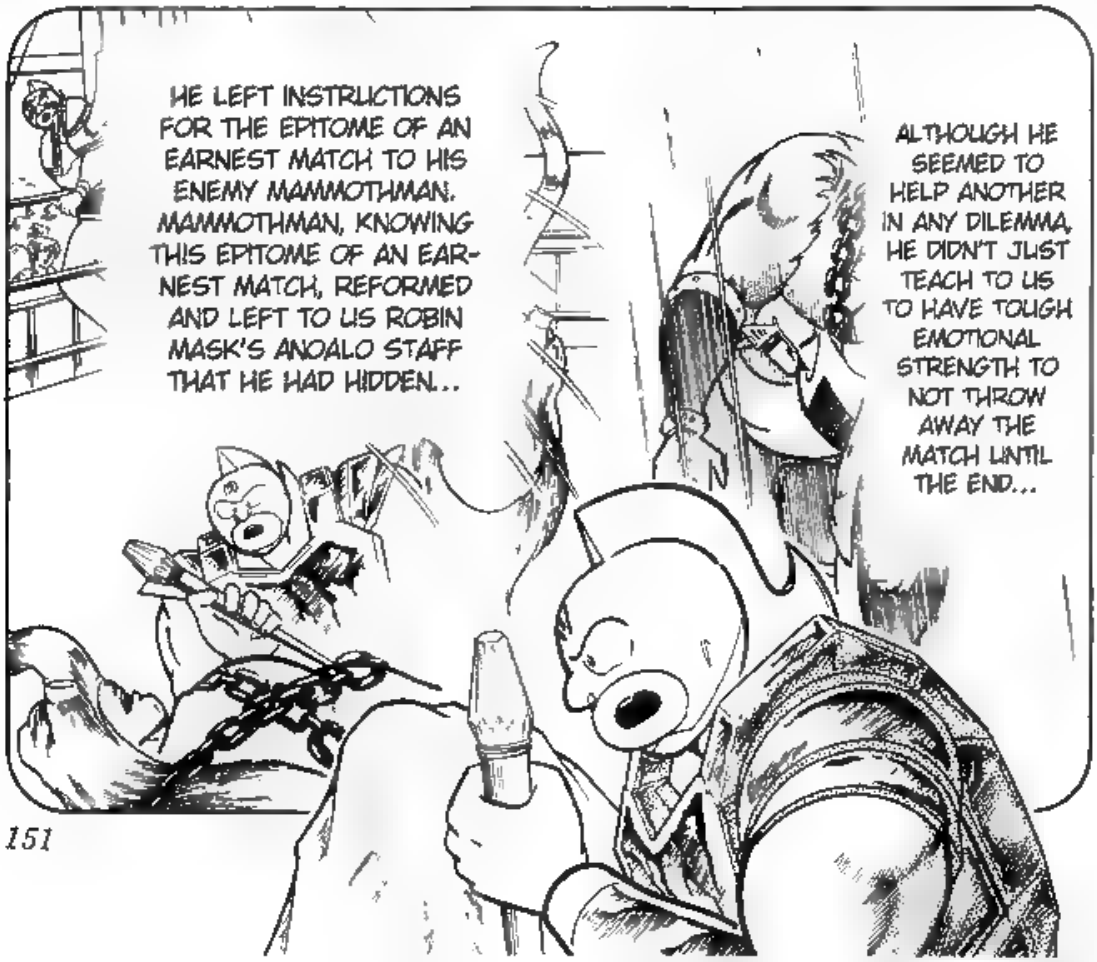

This Elimination Roulette Match of Team Kinnikuman vs. Team Phoenix has already had two victims of Robin Mask and Mammothman from both teams!!

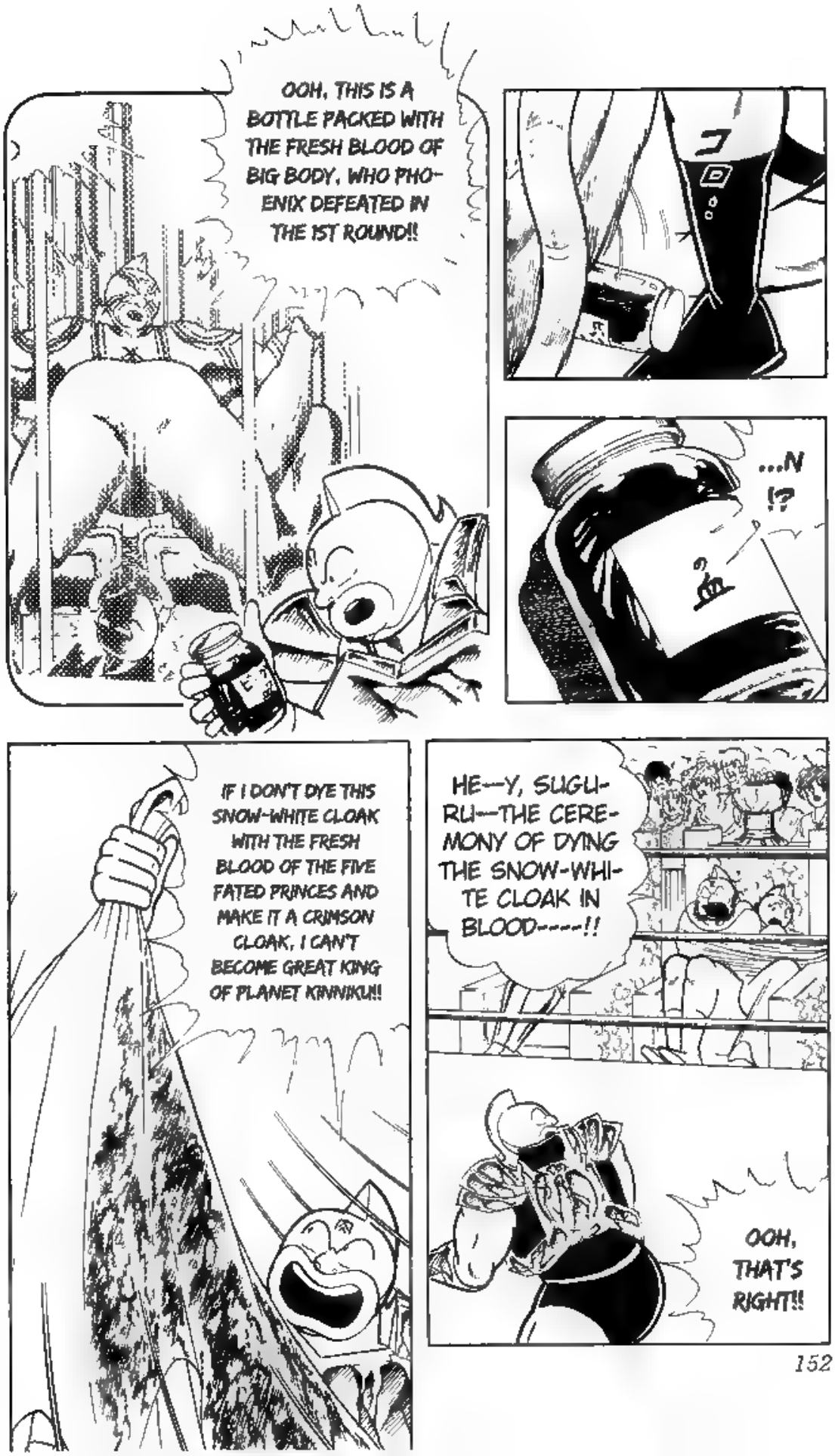

CONTINUING FROM BIG BRO ATARU AND GERONIMO, NOW ROBIN MASK HAS BEEN ANNIHILATED FROM THIS WORLD BY HIS PROPHECY BURNING TO IT'S DESTRUCTION.

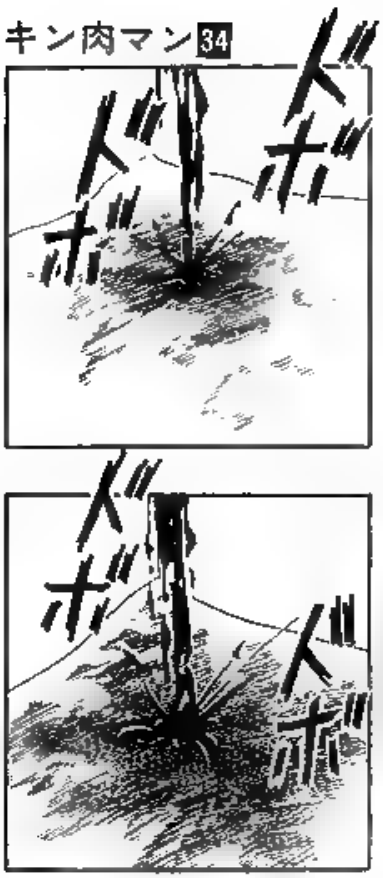
IT'S TRULY SAD THAT THESE THREE HAVE BEEN ANNIHILATED...BUT THIS ISN'T A SITUATION WHERE THESE THREE WERE MERELY ANNIHILATED; THEY'VE PER—FECTLY LEFT MAGNIFICENT LESSONS TO US.
肉


AND ROBIN MASK ...


BIG BRO ATARU HAD THE WONDER OF TRUE FRIENDSHIP POWER WITHOUT CONSPIRACY...GERONIMO THE VALUE OF SAVING A FRIEND EVEN TO THE POINT OF BEING A VICTIM YOURSELF...


HE LEFT INSTRUCTIONS FOR THE EPITOME OF AN EARNEST MATCH TO HIS ENEMY MAMMOTHMAN. MAMMOTHMAN, KNOWING THIS EPITOME OF AN EARNEST MATCH, REFORMED AND LEFT TO US ROBIN MASK'S ANDALO STAFF THAT HE HAD HIDDEN...
ALTHOUGH HE SEEMED TO HELP ANOTHER IN ANY DILEMMA, HE DIDN'T JUST TEACH TO US TO HAVE TOUGH EMOTIONAL STRENGTH TO NOT THROW AWAY THE MATCH UNTIL THE END...


OOH, THIS IS A BOTTLE PACKED WITH THE FRESH BLOOD OF BIG BODY, WHO PHOENIX DEFEATED IN THE 1ST ROUND!!
...N!?
IF I DON'T DYE THIS SNOW-WHITE CLOAK WITH THE FRESH BLOOD OF THE FIVE FATED PRINCES AND MAKE IT A CRIMSON CLOAK, I CAN'T BECOME GREAT KING OF PLANET KINNIKU!!
HE--Y, SUGURU--THE CEREMONY OF DYING THE SNOW-WHITE CLOAK IN BLOOD----!!
OOH, THAT'S RIGHT!!



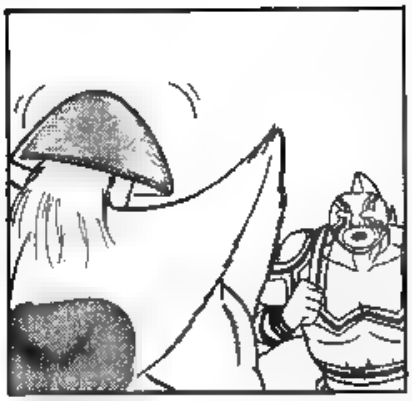
THIS CLOAK ALREADY IS DYED WITH THE BLOOD OF THE DUO OF MARIPOSA AND ZEBRA.

HERE I'LL NEWLY DYE IT WITH THE BLOOD OF BIG BODY POSSESSED BY MAMMOTHMAN.

ALRIGHT, TWO PLACES LEFT!!

IN THE TWO LEFT PLACES WILL BE SOLDIER'S, WHO WAS DEFEATED IN THE 2ND ROUND BY PHOENIX WHICH IS POSSESSED BY OMEGAMAN...

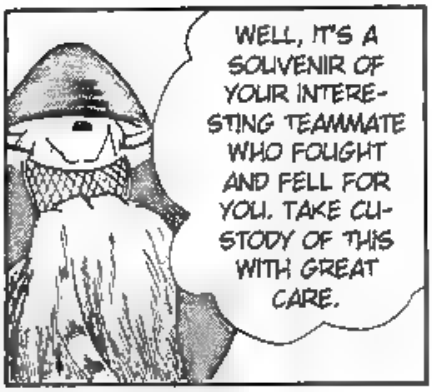
IN OTHER WORDS, THE BLOOD OF BIG BRO ATARU AND THEN IF I CAN DYE THIS CLOAK WITH THE BLOOD OF PHOENIX, THEN I CAN PUBLICLY SEIZE THE POSITION OF GREAT KING OF PLANET KINNIKU!!



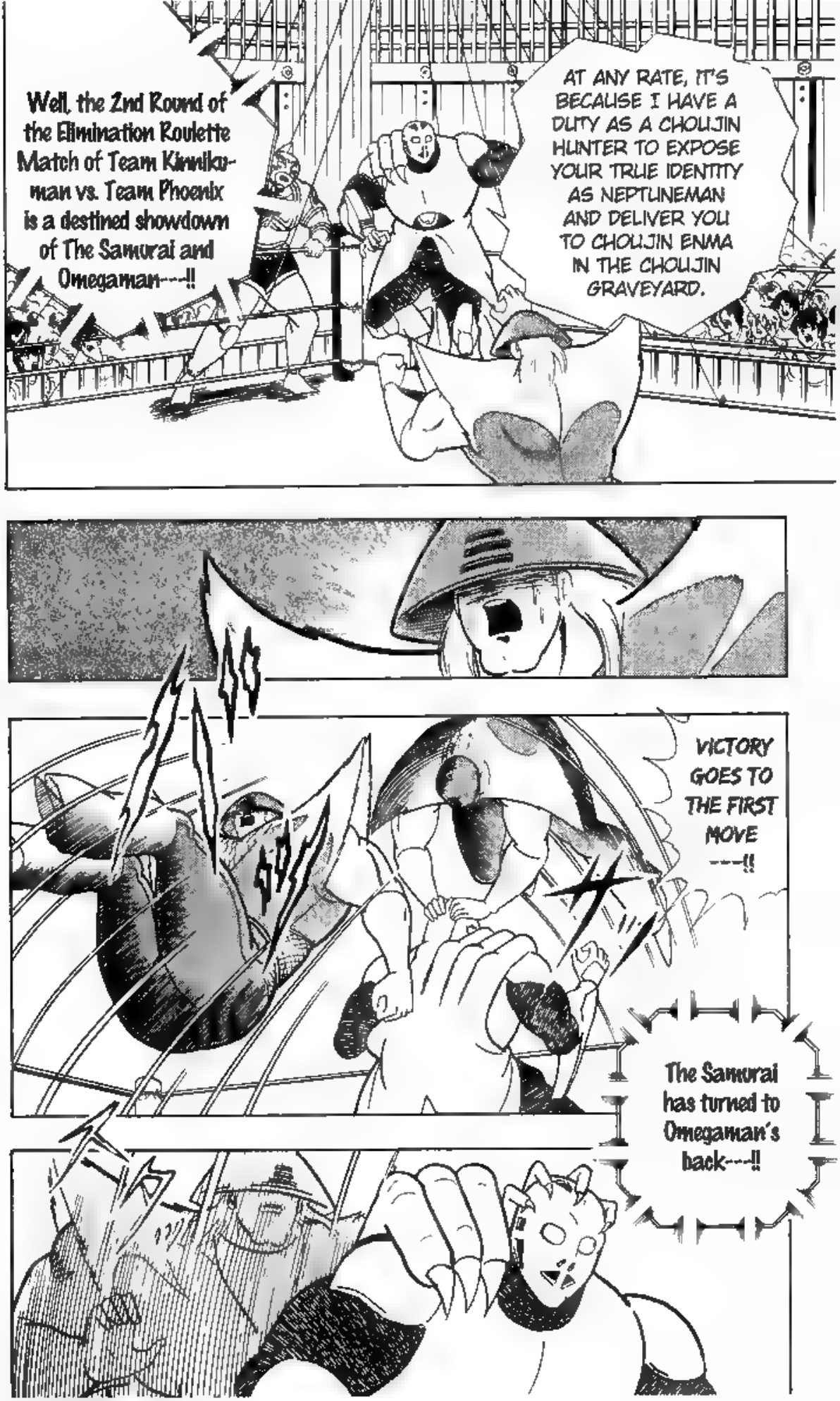
WHAT ARE YOU COMING HERE FOR?

WHAT ---!!
HA—HAHAHA: WHAT ARE YOU SPITTING OUT? BEFORE THEN, I'LL DEFEAT YOU, SNATCH THAT SNOW-WHITE CLOAK AND CONVERSELY DYE IT WITH YOUR BLOOD, MAKING ME BECOME GREAT KING OF PLANET KINNIKU----!!
CALM DOWN, KINNIKUMAN.

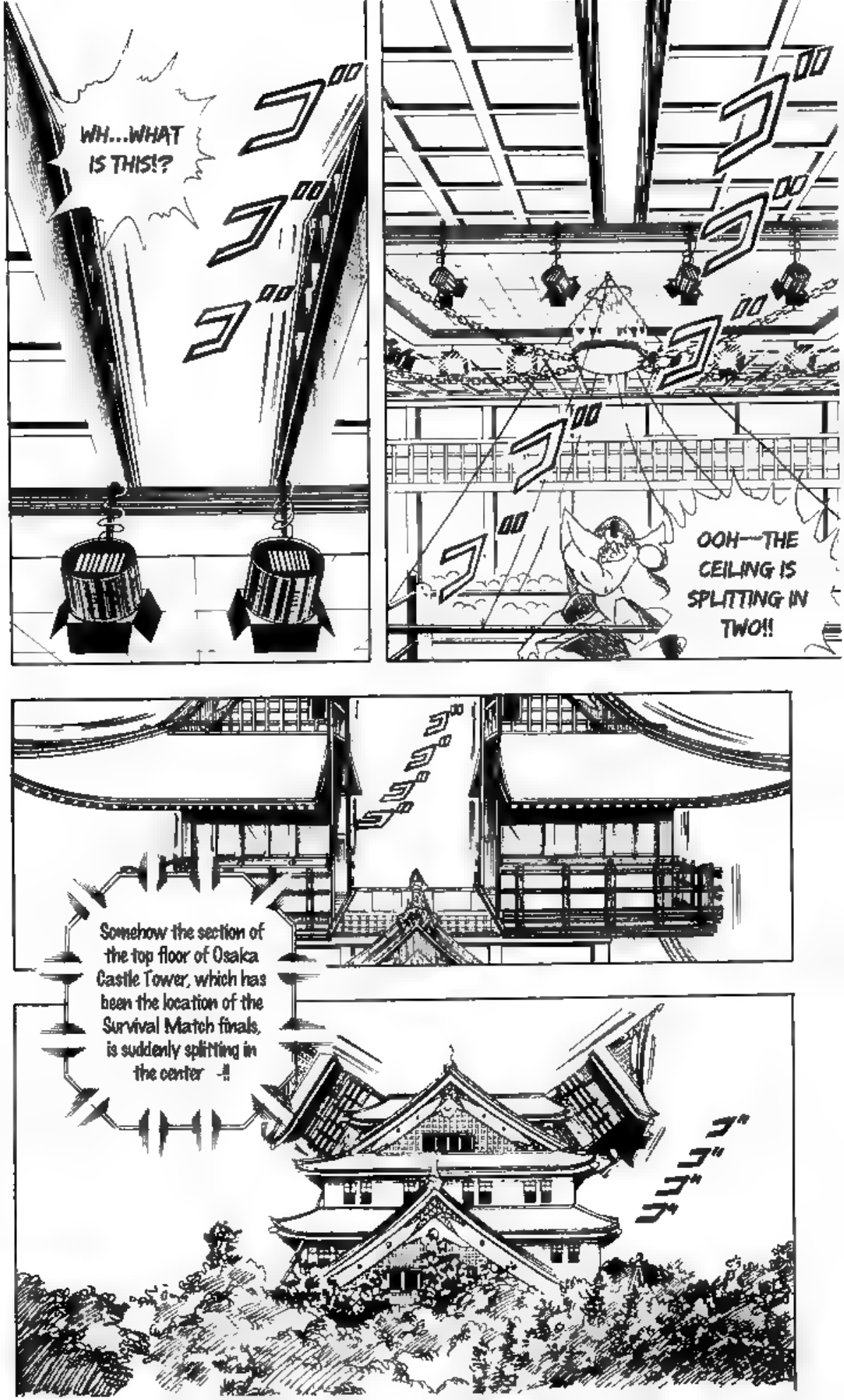
A PERSON WHO SWITCHES SIDES TO THE ENEMY PARTWAY ISN'T RECOGNIZED AS A TEAMMATE!!

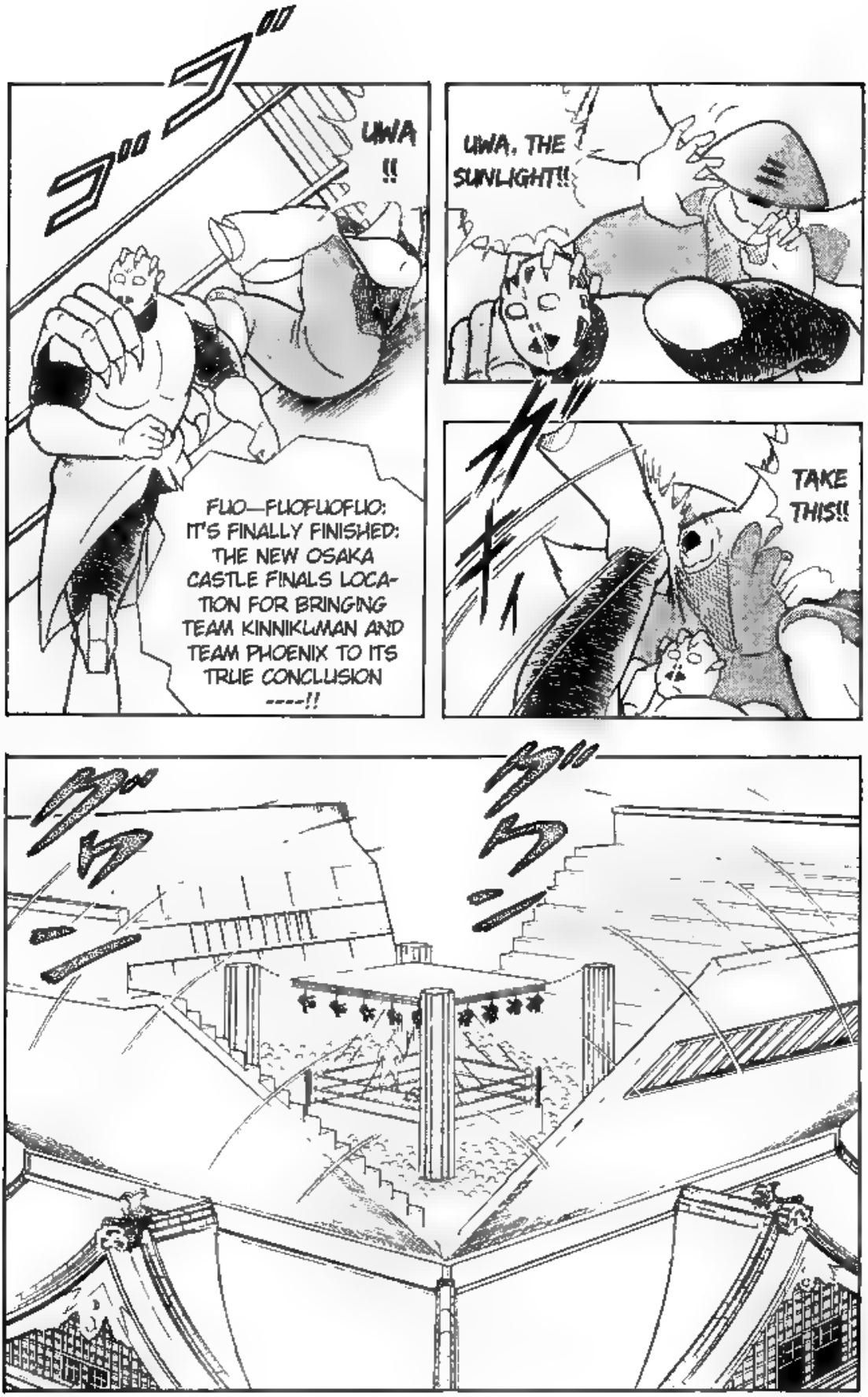

WELL, IT'S A SOUVENIR OF YOUR INTERESTING TEAMMATE WHO FOUGHT AND FELL FOR YOU. TAKE CUSTODY OF THIS WITH GREAT CARE.

OW!!
SA-
MU-
RAI!!
PHOENIX, NO MATTER HOW MUCH POWER YOU HAVE AND TECHNIQUES YOU KNOW, A PERSON WHO LACKS SYMPATHY TOWARDS A PERSON ISN'T QUALIFIED TO BE CALLED KING---!!
OOH! SAMURAI, WHO WAS QUIET FROM WHEN HE SHOWED HIMSELF BEFORE US TO NOW, IS SHOWING ON THE OUTSIDE HIS FEELINGS FOR THE FIRST TIME---!!
SAMURAI, YOUR OPPONENT WON'T BE PHOENIX-SAMA, IT WILL BE ME.

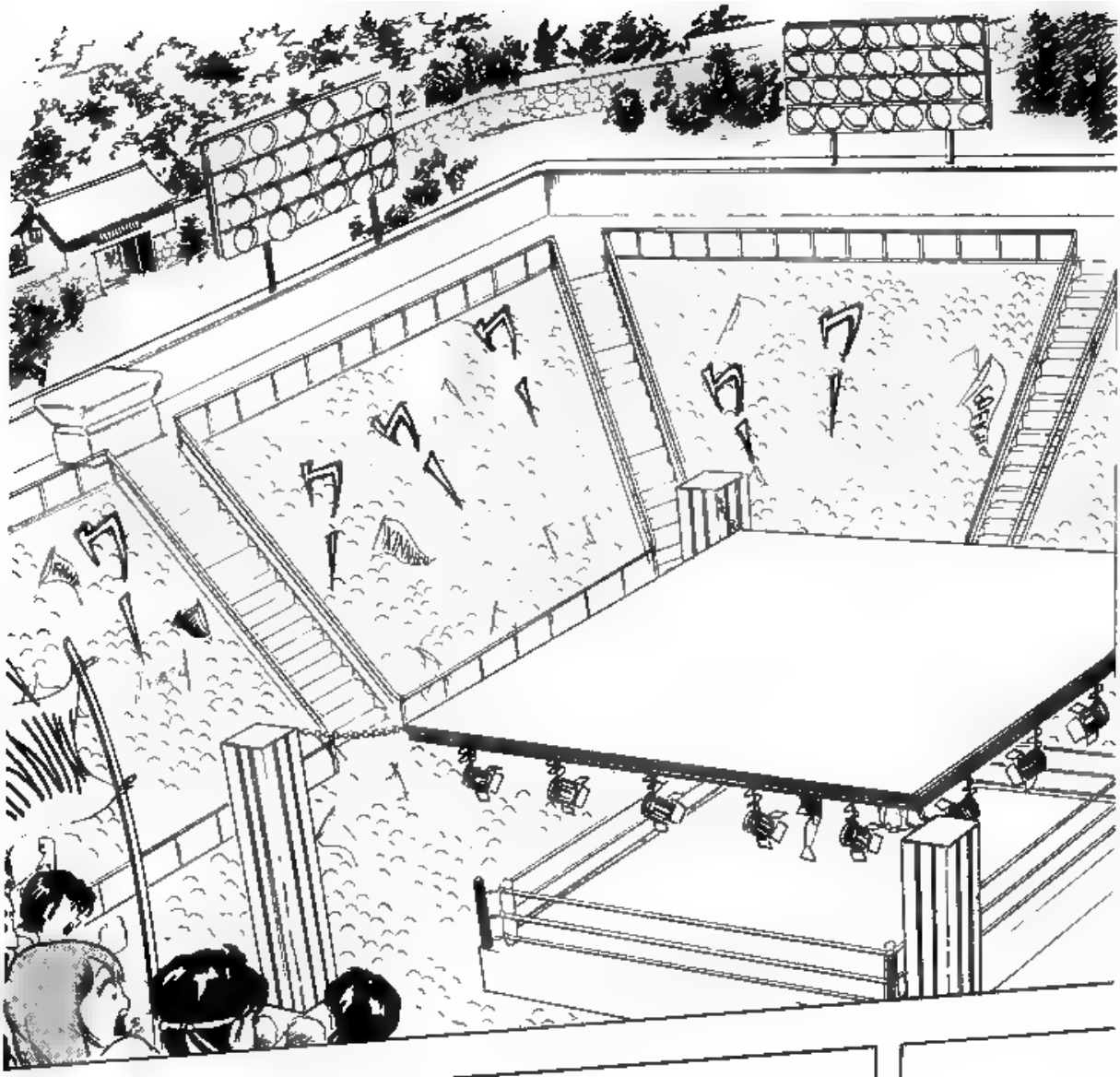

Well, the 2nd Round of the Elimination Roulette Match of Team Kinnikuman vs. Team Phoenix is a destined showdown of The Samurai and Omegaman---!!
AT ANY RATE, IT'S BECAUSE I HAVE A DUTY AS A CHOUJIN HUNTER TO EXPOSE YOUR TRUE IDENTITY AS NEPTUNEMAN AND DELIVER YOU TO CHOUJIN ENMA IN THE CHOUJIN GRAVEYARD.
VICTORY GOES TO THE FIRST MOVE ---!!
The Samurai has turned to Omegaman's back---!!

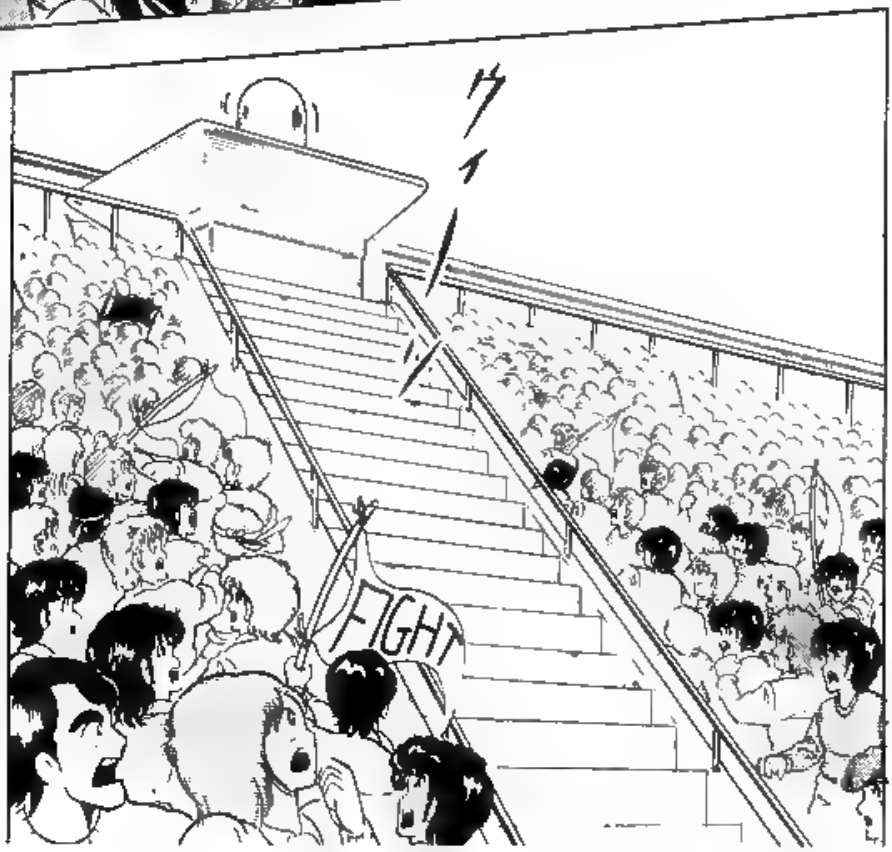
THIS TECHNIQUE'S ALIAS IS THE CHICKEN BIND!! IF YOU DON'T GIVE UP QUICKLY, I WILL BREAK YOUR NECK AND ARMS!!
And frozen Omegaman in a Chicken Wing Face Lock, a high-grade submission---!!
FUO—FUOFUO: I'M SORRY TO SAY BUT I HAVE MY TRUMP CARD.
A HIDDEN HOLE IN THE MIDDLE OF THE CANVAS!

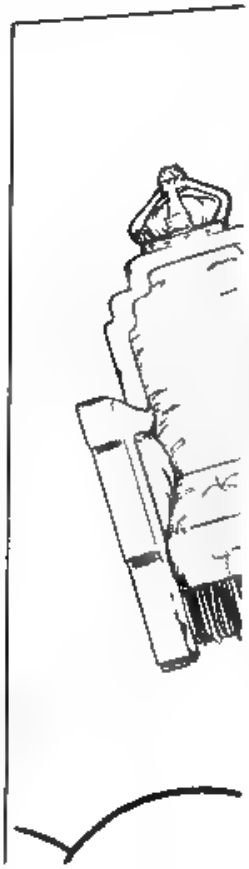

WH...WHAT IS THIS!?
OOH—THE CEILING IS SPLITTING IN TWO!!
Somehow the section of the top floor of Osaka Castle Tower, which has been the location of the Survival Match finals, is suddenly splitting in the center —!!


UWA !!
FUO—FUOFUOFUO: IT'S FINALLY FINISHED: THE NEW OSAKA CASTLE FINALS LOCATION FOR BRINGING TEAM KINNIKUMAN AND TEAM PHOENIX TO ITS TRUE CONCLUSION ----!!
UWA, THE SUNLIGHT!!
TAKE THIS!!

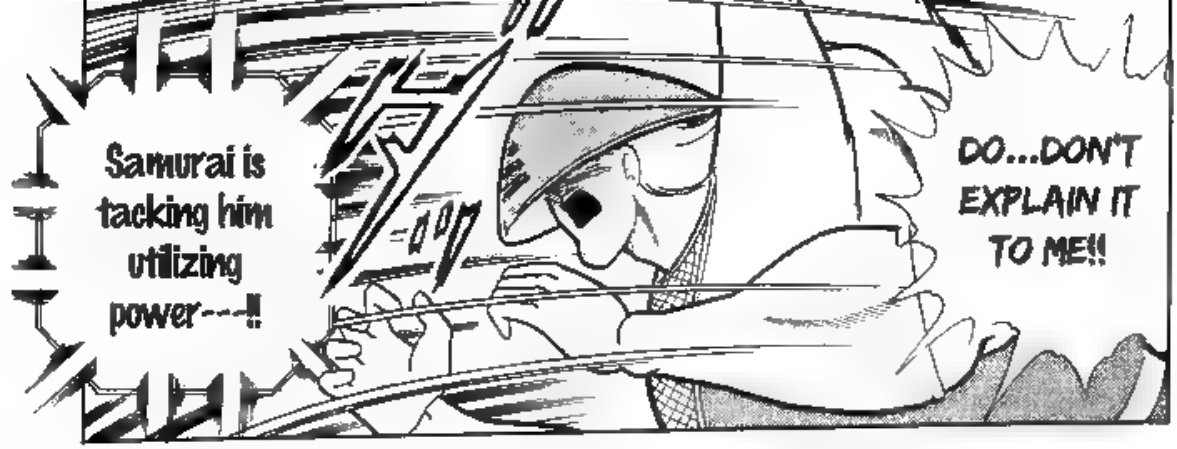
Surely Osaka Castle Tower has achieved a great transfiguration into a large-panoramic stadium----!!
THE...TOP FLOOR OF THE CASTLE SHOULD HAVE THE CHAIR OF THE GREAT KING FOR ACCEPTING THE NEW GREAT KING OF PLANET KINNIKU!!
The top-floor section has transformed into a giant grandstand---!!

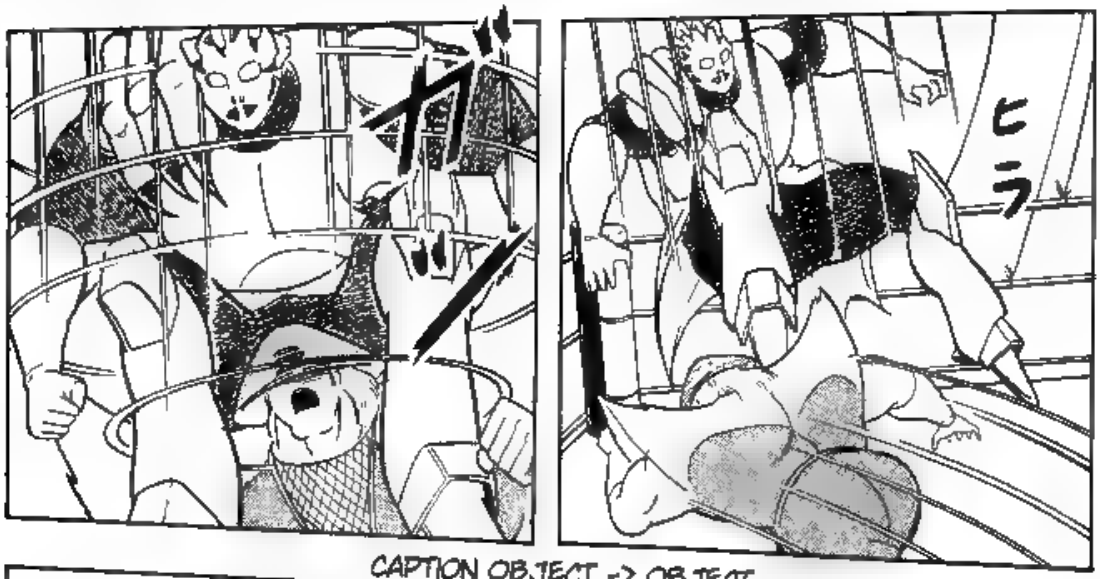



FIGHT



OOH—THE CHAIR OF THE GREAT KING IS IN THAT PLACE---!!
Well, will the winner of this Survival Match and the sitter in the chair of Great King Kinniku, which is far away on the long staircase, be Kinnikuman or Super Phoenix!?
肉
Even with this meaning of this prediction, the showdown of Samurai and Omegaman in the ring has become important!!
ALRIGHT, SAMURAI: AS YOU COME TO STAND UP, I'LL EXPLAIN WHY I'VE CHANGED THE FINALS LOCATION FROM AN INDOOR BATTLE TO AN OUTDOOR BATTLE.





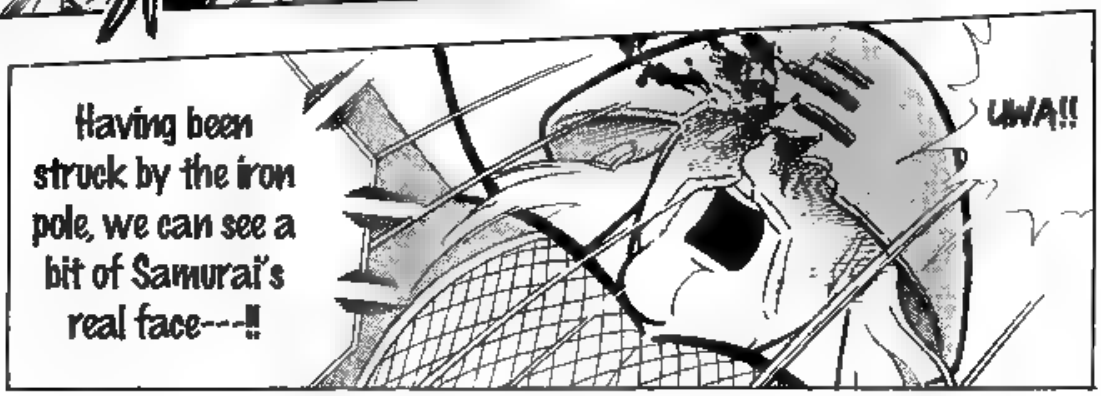
CAPTION OBJECT -> OBJECT

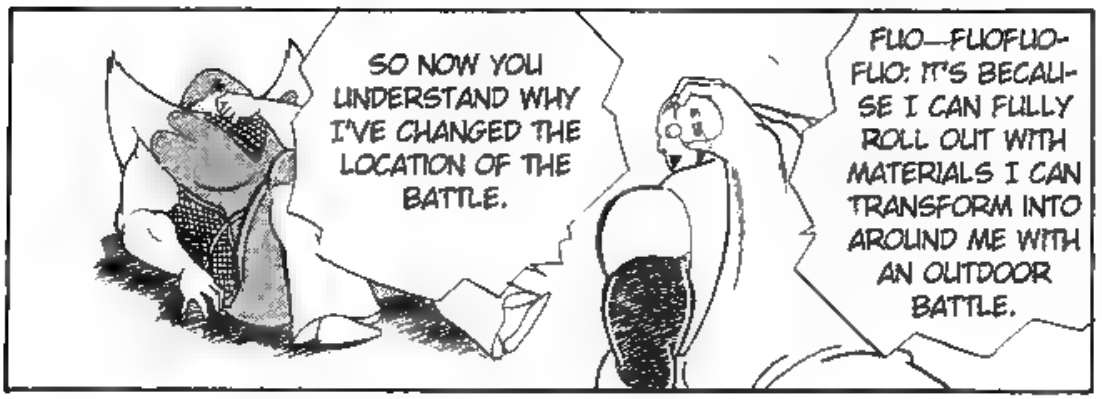
WITH A CERTAIN LIGHT AND HARVESTS IT INTO MY MASK AND IN THE NEXT INSTANT TRANSFORMS MY OWN BODY INTO THE EXACT FORM OF THE OBJECT THAT HAD BEEN HARVESTED BY THE MASK.
THIS MASK THAT I WEAR POSSESSES A SPECIAL FEATURE IN THAT IT DESTROYS THE ORGANIZATION OF AN OBJECT BY HITTING AN OBJECT IN FRONT OF MY EYES.

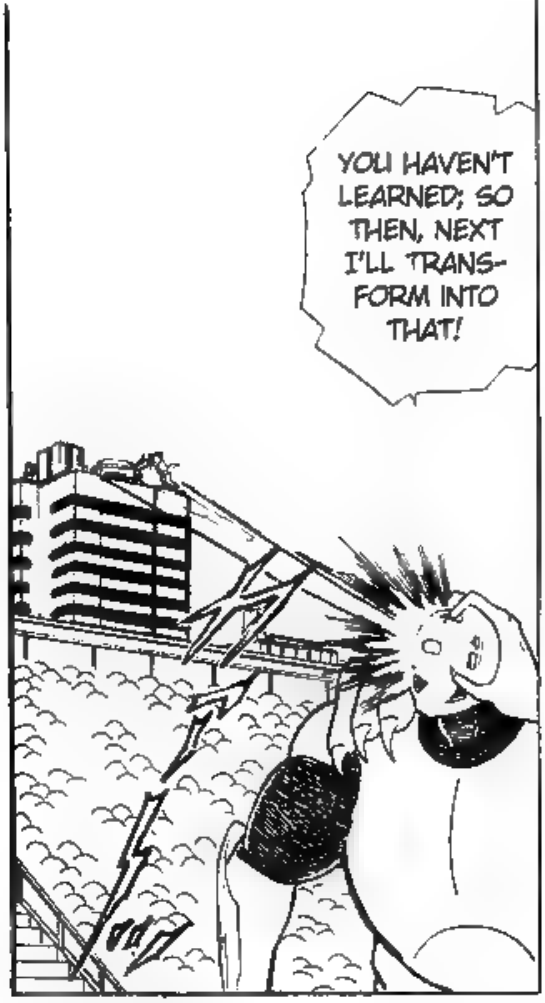
A...CHOUJIN WHO POSSESSES TRANS-FORMATION ABILITY IS ONE I HAVEN'T ENCO-UNTERED OR EVEN HEARD OF WITHIN MY LONG LIFE IN CHOUJIN WRESTLING ARTS.

AND NOW THE CROW HAS PASSED THROUGH MY MASK AND HARVESTED INTO MY BODY.
SWISH
GUO—FUOFUO! IF THAT'S IT, I'LL PROVE IT BY DOING IT! FOR EXAMPLE, THAT CROW THAT'S FLYING OVER THERE.
IT... DISAPPEA-RED!!

DIE
---!!
Omegaman is ascending together with Samurai---!!

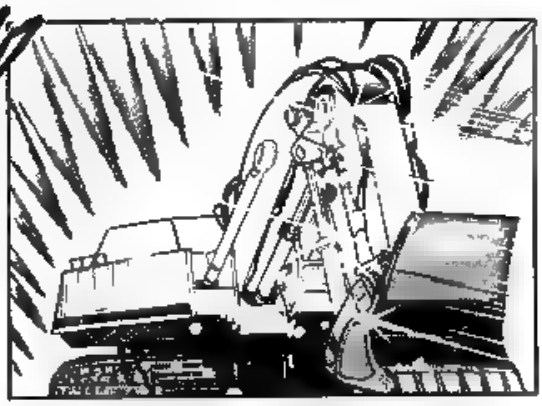

Having been struck by the iron pole, we can see a bit of Samurai's real face---!!
UWA!!

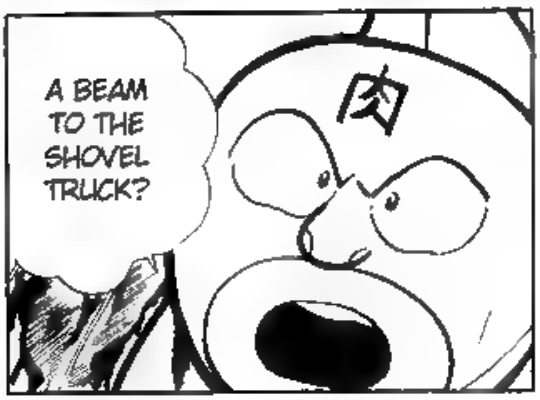

SO NOW YOU UNDERSTAND WHY I'VE CHANGED THE LOCATION OF THE BATTLE.
FUO—FUOFUO-FUO: IT'S BECAUSE I CAN FULLY ROLL OUT WITH MATERIALS I CAN TRANSFORM INTO AROUND ME WITH AN OUTDOOR BATTLE.

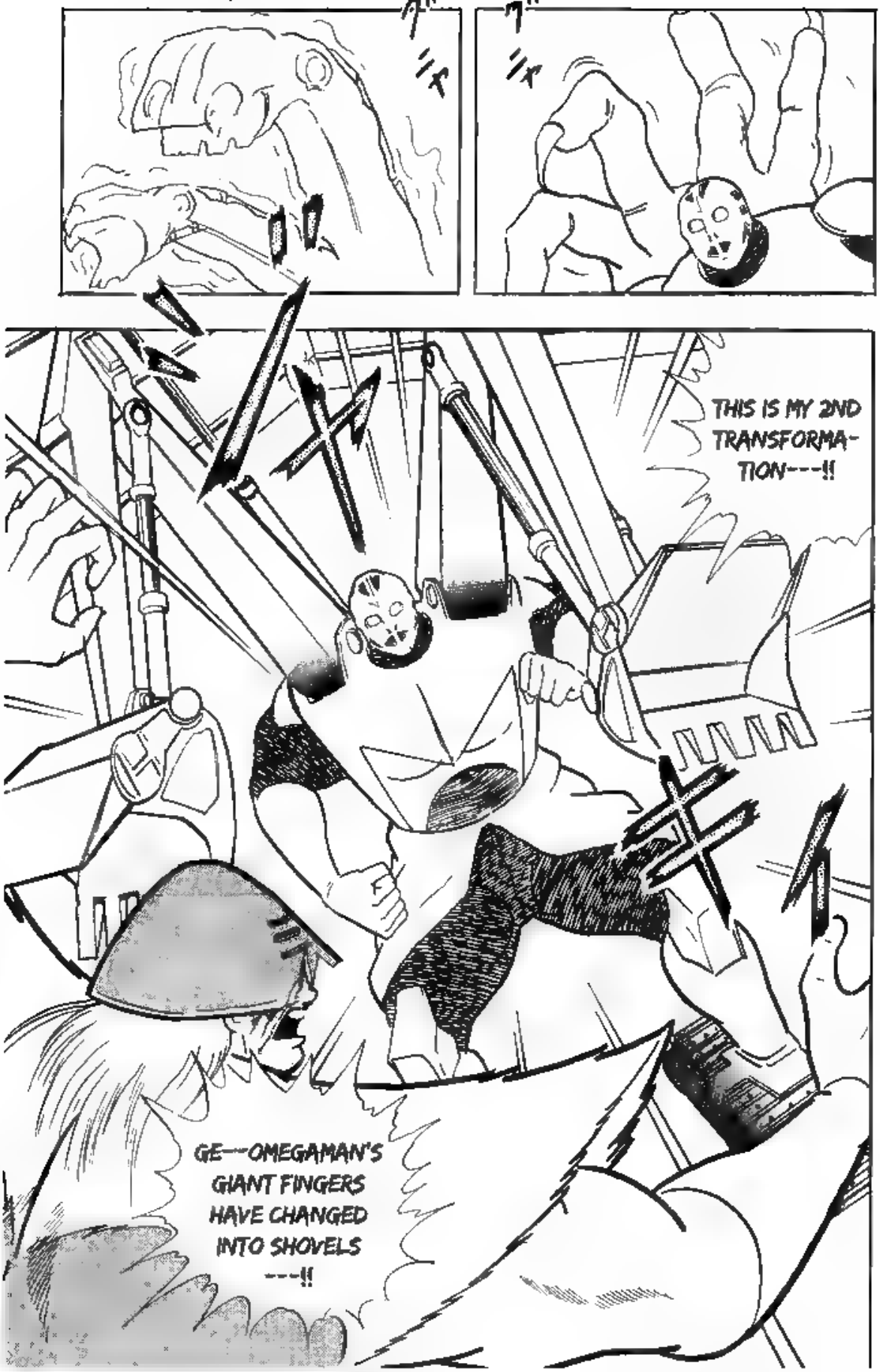

YOU HAVEN'T LEARNED; SO THEN, NEXT I'LL TRANSFORM INTO THAT!

E...EVEN IF YOU'RE A CHOUJIN PO...SSESSING ANY SPECIAL SKILL, I WON'T BEND...
Samurai is rising to the top of the corner post---!!

Samurai is decisively throwing a Flying Body Attack to Omeganan---!!




A BEAM TO THE SHOVEL TRUCK?


THIS IS MY 2ND TRANSFORMATION---!!
GE---OMEGAMAN'S GIANT FINGERS HAVE CHANGED INTO SHOVELS ---!!

(SCRAMBLE FOR THE KINNIKU THRONE ARC) SPECIAL VTR LXXXVI (XXXXXXXXXVI)

SAMURAI VS. OMEGAMAN

http://shonenjump0998.wordpress.com/

KINNIKUMAN:
SCRAMBLER FOR THE THRONE ARC

CREDITS
TRANSLATOR STRANGER ATARU
CLEANED BY BODRY BONES
TYPESETTING BY KAZUHIKO
AKA (KAIJI-KUN)

集英社「週刊プレイボーイ」にて好評連載中

Chapter 371: Scramble for the Kinniku Throne (98): Samurai Dies...!?

98

KINNIKUMAN FAMOUS MATCHES SERIES (1)

KINNIKUMAN VS. RAMENMAN

○ KINNIKUMAN (2M 30S – EISBAHN ATTACK) RAMENMAN X

MATCH DATA '79 CHOUJIN OLYMPICS

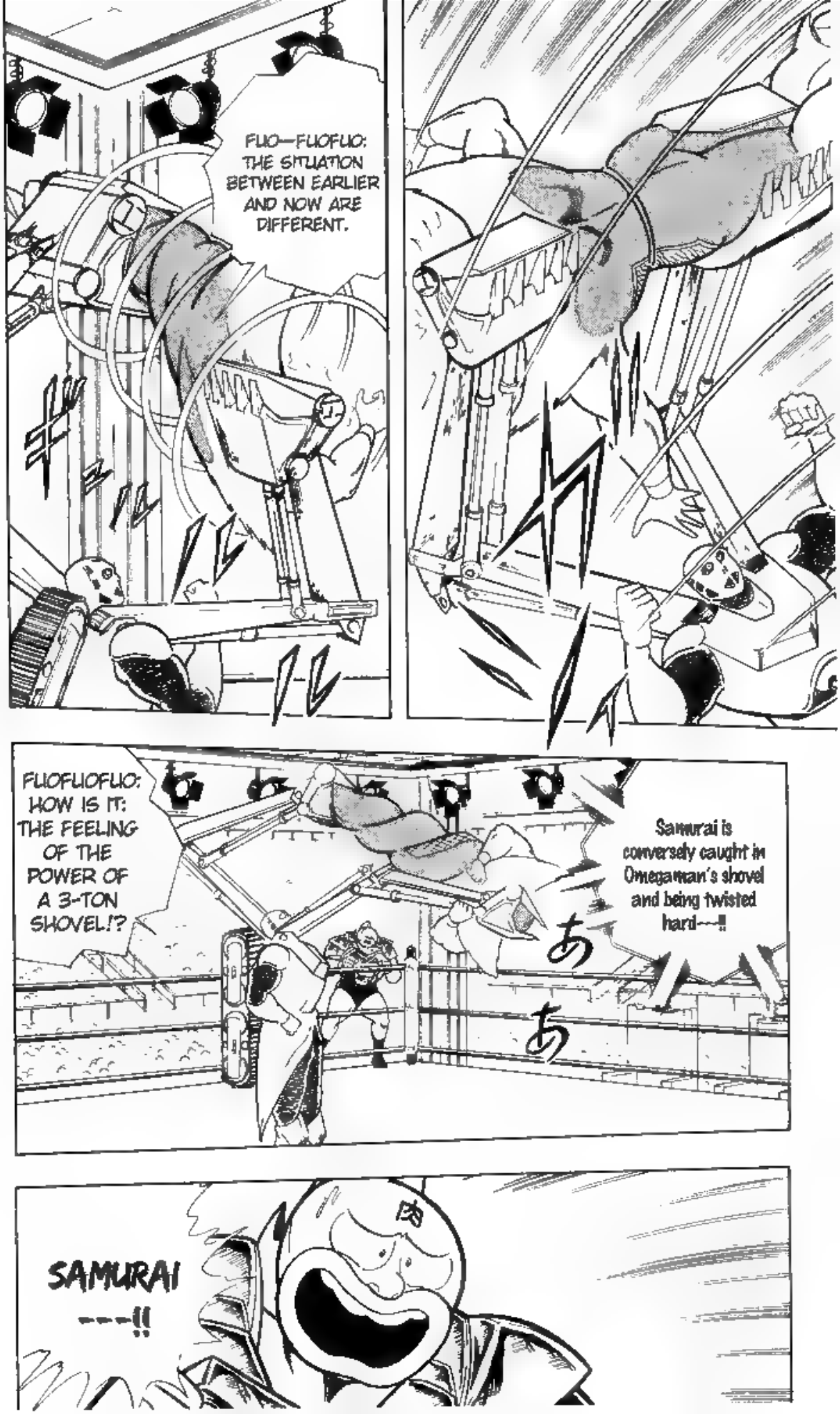
SEMI-FINALS LOCATION: JAPAN BUDOKAN

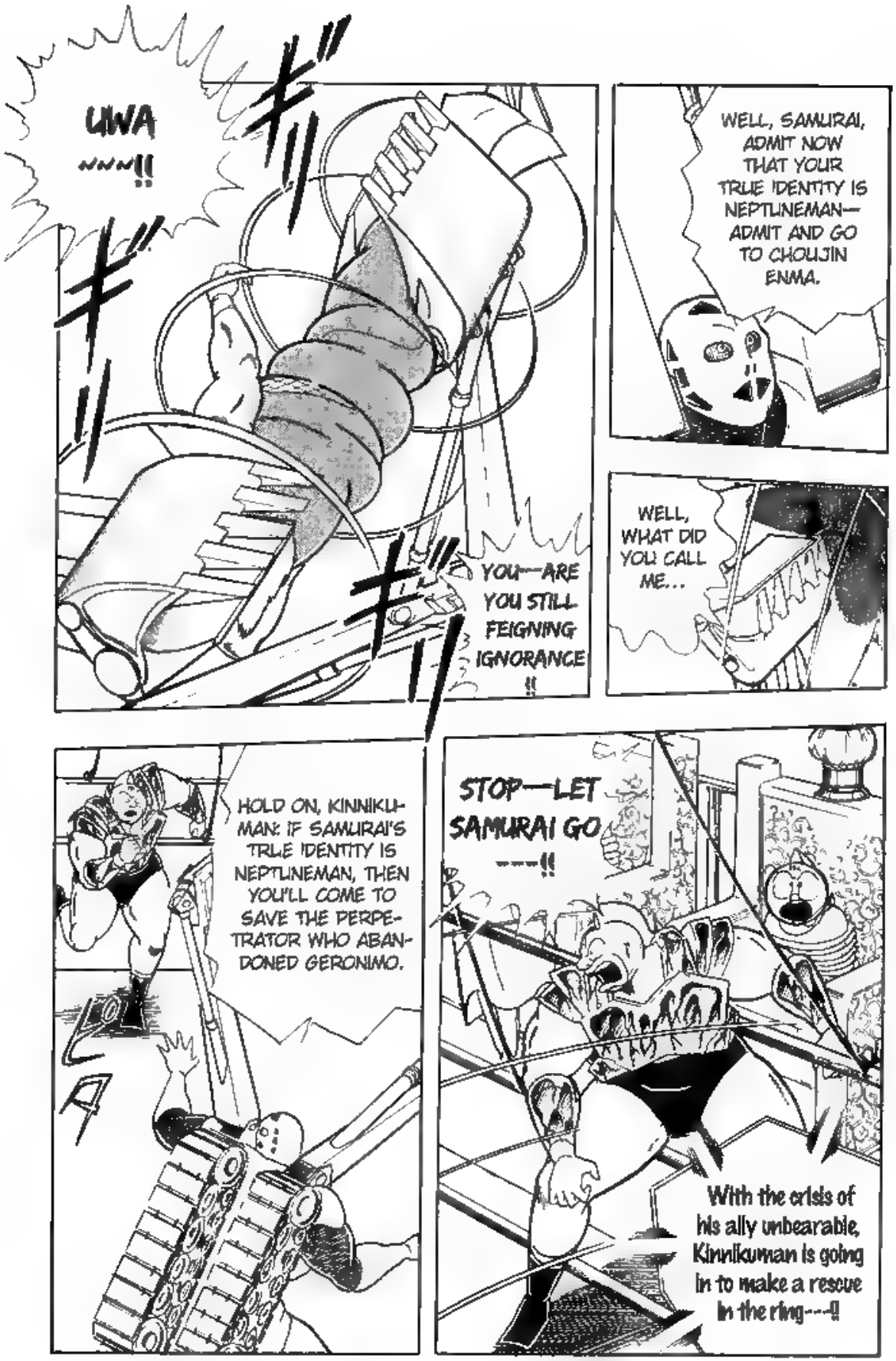
SPECTATORS: 16,500 (SUPER-FULL HOUSE)

これぞ座転ノファイタ　キン肉マンと、闘将・ラーメンマンのスーパースター同士の激突！ラーメンマンが正義超人入りした今、二度と実現不可能なカード!!

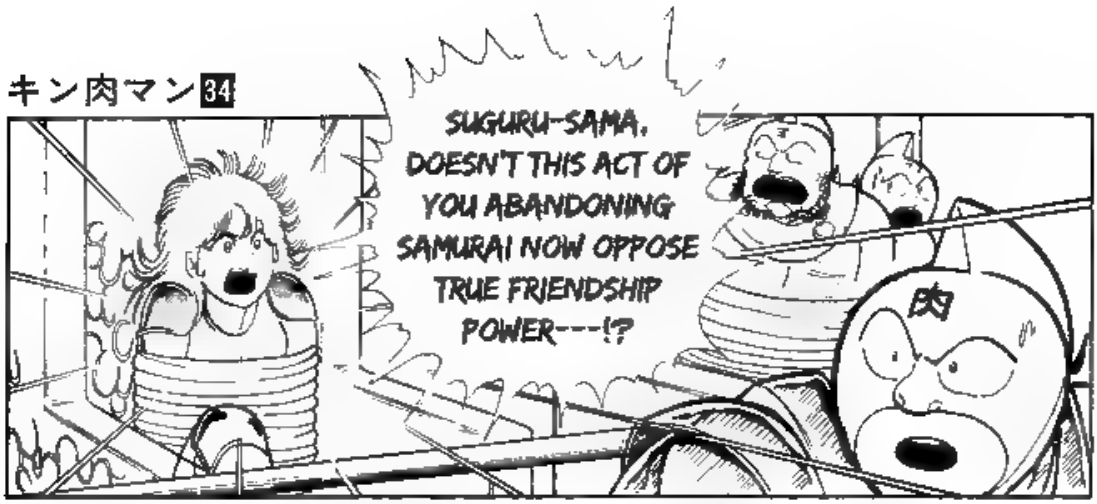
OSAKA CASTLE PANORAMA STADIUM
7
Continuing from a crow, Omegaman now has transformed his body into a shovel truck!!
FUO-FUOFUO ---!!
GE!!

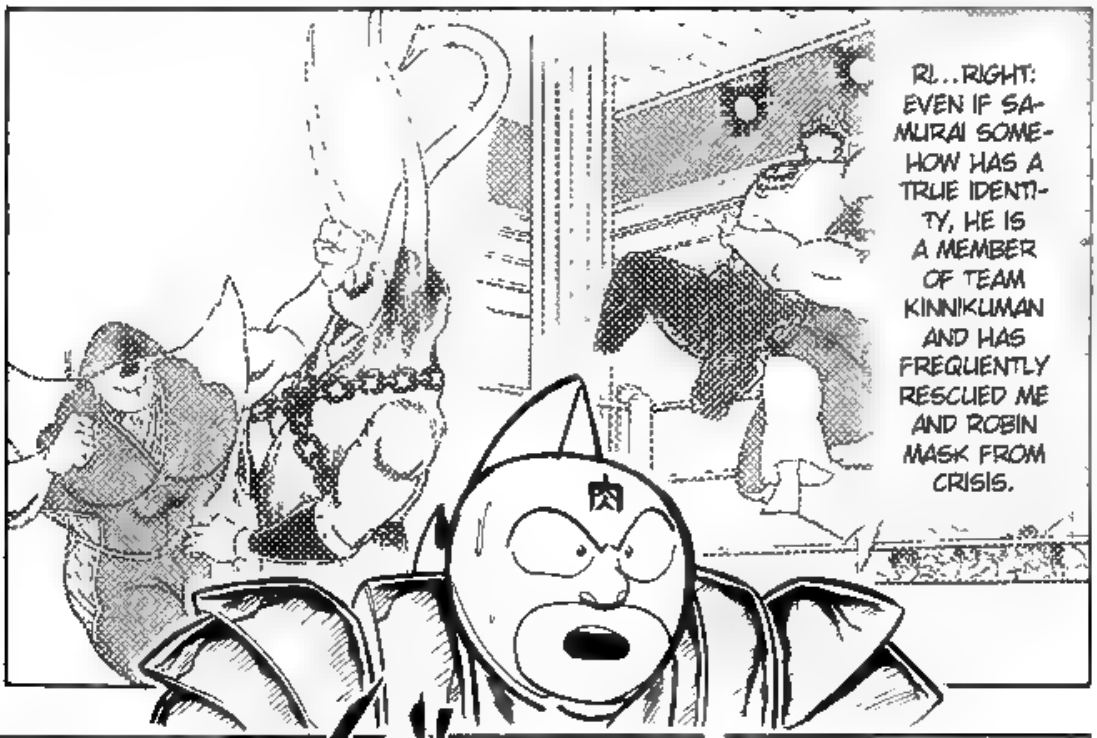
THE CROW EARLIER...NOW THE SHOVEL TRUCK...WHAT A PERFECT TRANS-FORMATION ART.
SO...SOME...HOW OMEGA-MAN HAS JUST HIT THE SHOVEL TRUCK ON THE ROOF OF AN OPPOSING BUILDING WITH THE LIGHT HE FREED FROM HIS MASK, TRANSFORMING OMEGAMAN INTO THE SHOVEL TRUCK...
THEREFO-RE IT'S AS HE SAID.
THERE'S A SPECIAL DEVICE INSERTED WITHIN OMEGAMAN'S MASK THAT CAN COMPLETELY TRANS-FORM HIS BODY INTO EVERY OBJECT IN FRONT OF HIS EYES.
SUGURU— SAMURAI'S IN DANGER !!
NANU ---!?


FUO—FUOFUO: THE SITUATION BETWEEN EARLIER AND NOW ARE DIFFERENT.
FUOFUOFUO: HOW IS IT: THE FEELING OF THE POWER OF A 3-TON SHOVEL!?
Samurai is conversely caught in Omegaman's shovel and being twisted hard---!!
あ
あ
SAMURAI ---!!

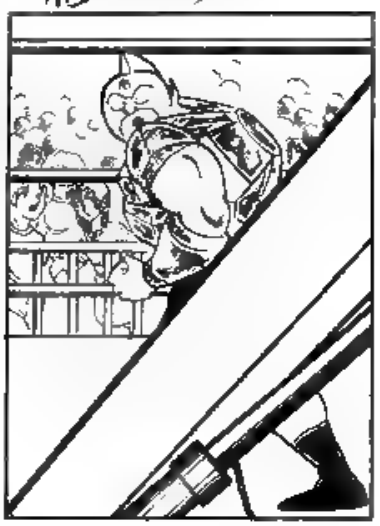

UWA NNN!!
YOU—ARE YOU STILL FEIGNING IGNORANCE !!
WELL, SAMURAI, ADMIT NOW THAT YOUR TRUE IDENTITY IS NEPTUNEMAN— ADMIT AND GO TO CHOUJIN ENMA.
WELL, WHAT DID YOU CALL ME...
HOLD ON, KINNIKU-MAN! IF SAMURAI'S TRUE IDENTITY IS NEPTUNEMAN, THEN YOU'LL COME TO SAVE THE PERPE-TRATOR WHO ABAN-DONED GERONIMO.
STOP—LET SAMURAI GO ---!!
With the crisis of his ally unbearable, Kinnikuman is going in to make a rescue in the ring---!!

R...RIGHT: IF THIS SAMURAI'S TRUE IDENTITY REALLY IS NEPTUNEMAN, THEN THAT ACT THEN WAS COMING TO ABANDON GERONIMO FOR BEING TOO TERRIFIED OF HIMSELF BEING HANDED OVER TO CHOUJIN ENMA.
IF THIS SAMURAI HAD CONFESSED THAT HE WAS NEPTUNEMAN WHEN GERONIMO AND I WERE IN THE MIDDLE OF THE COMPETITION THEN...GERONIMO WOULD NOT HAVE FALLEN PREY TO MY CATASTROPHE DROP.
THAT'S A DEED THAT OPPOSES THE TRUE FRIENDSHIP POWER OF JUSTICE CHOUJIN!!
THAT'S THE SOUND OF THE BONES IN SAMURAI'S ENTIRE BODY BREAKING!!
FUOFUOFUO: SAMURAI, IT SEEMS YOUR TEAM PARTNER KINNIKUMAN ISN'T GOING TO UNDERTAKE A RESCUE.

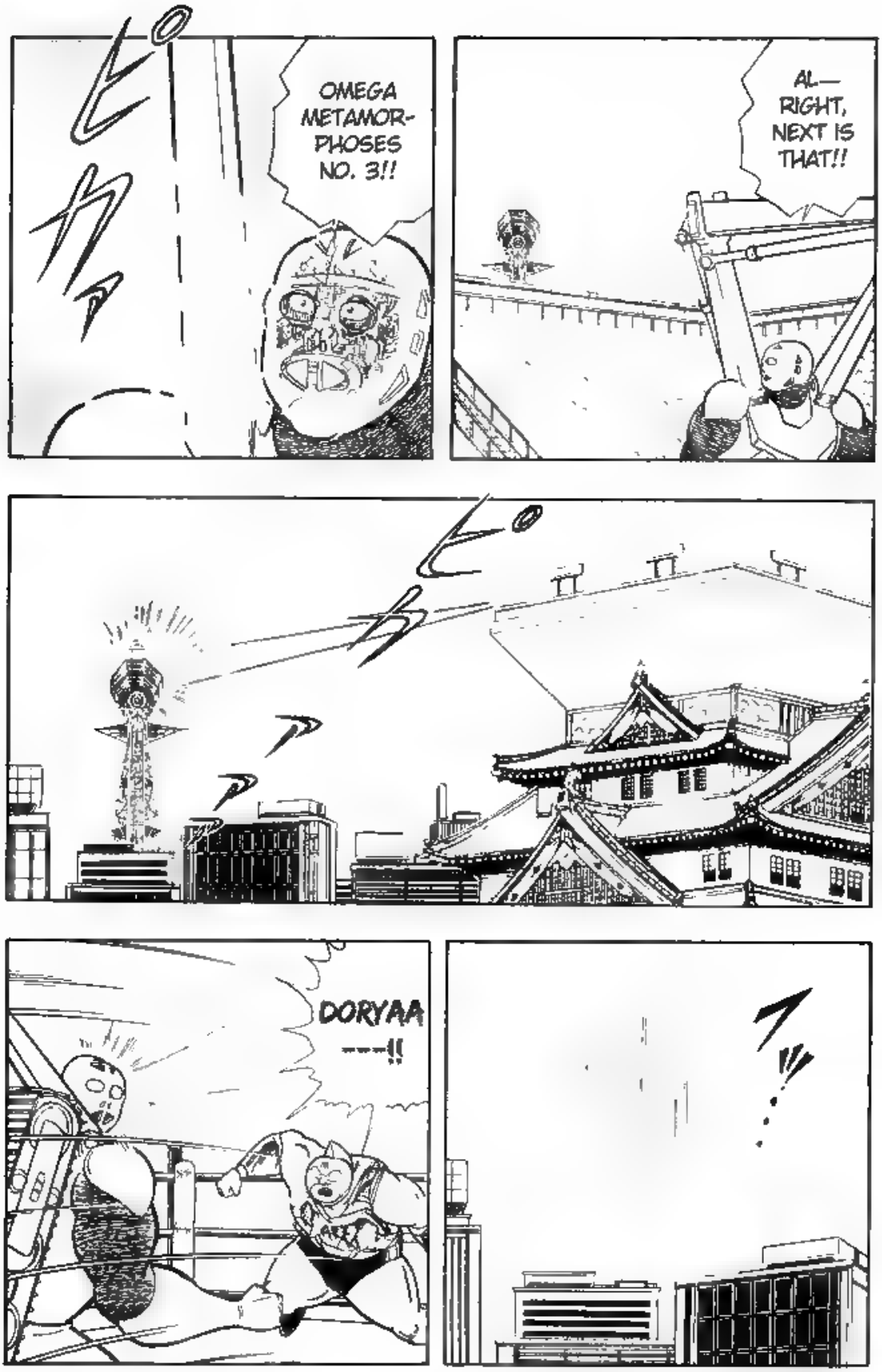

SUGURU-SAMA, DOESN'T THIS ACT OF YOU ABANDONING SAMURAI NOW OPPOSE TRUE FRIENDSHIP POWER---!?
肉

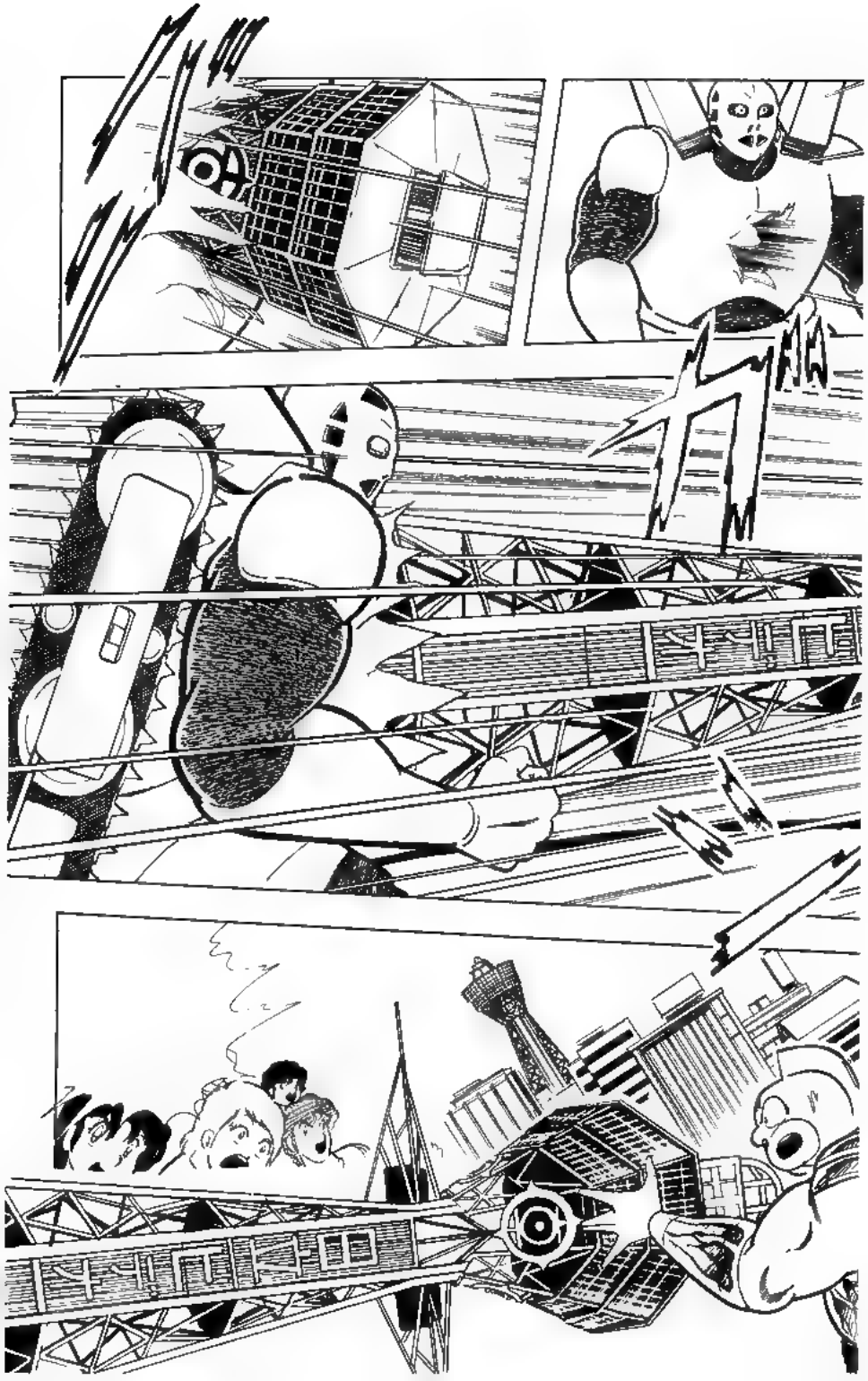

RI..RIGHT: EVEN IF SAMURAI SOMEHOW HAS A TRUE IDENTITY, HE IS A MEMBER OF TEAM KINNIKUMAN AND HAS FREQUENTLY RESCUED ME AND ROBIN MASK FROM CRISIS.
肉

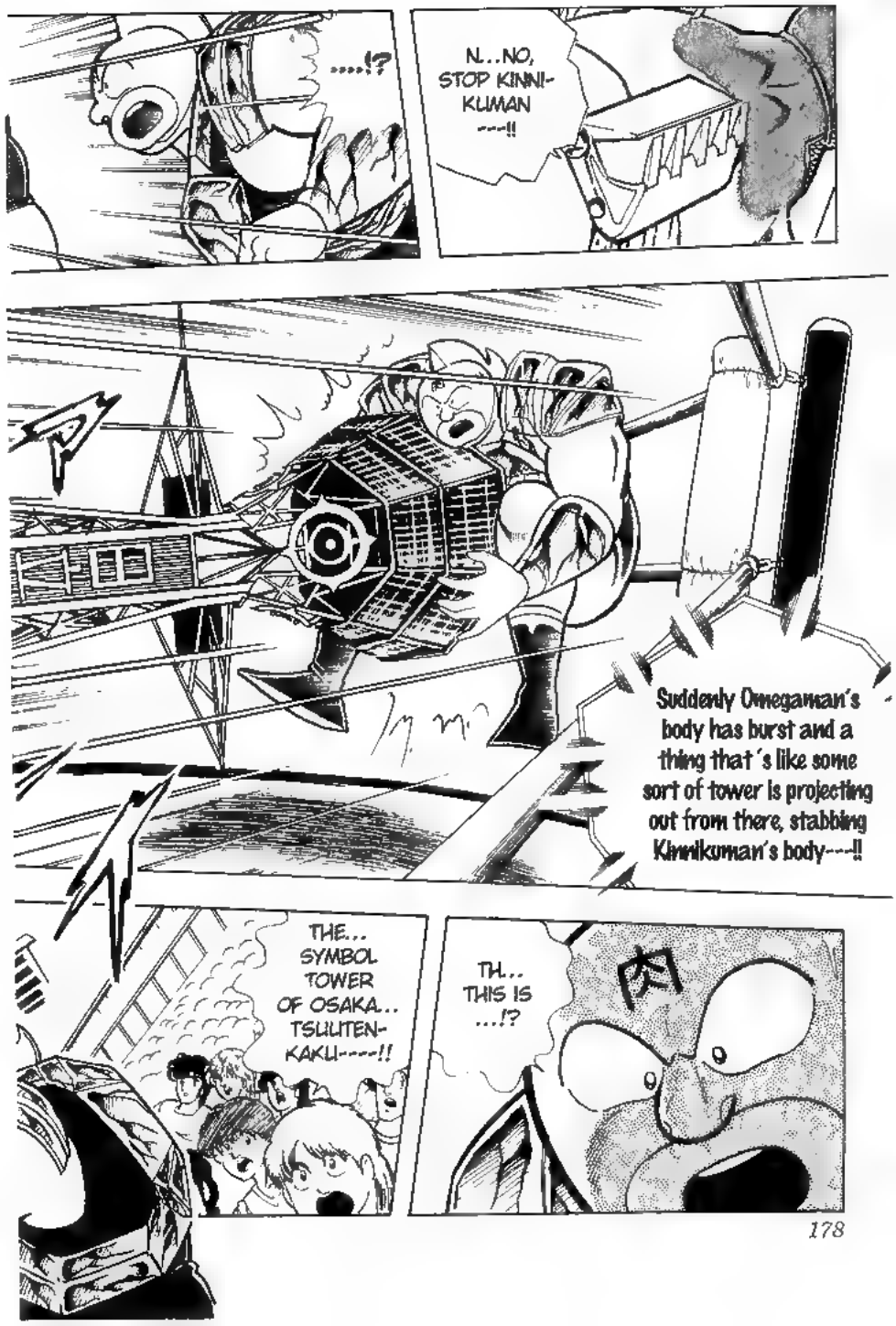
ABANDONING THIS MAN IS OPPOSING TRUE FRIENDSHIP POWER---!!

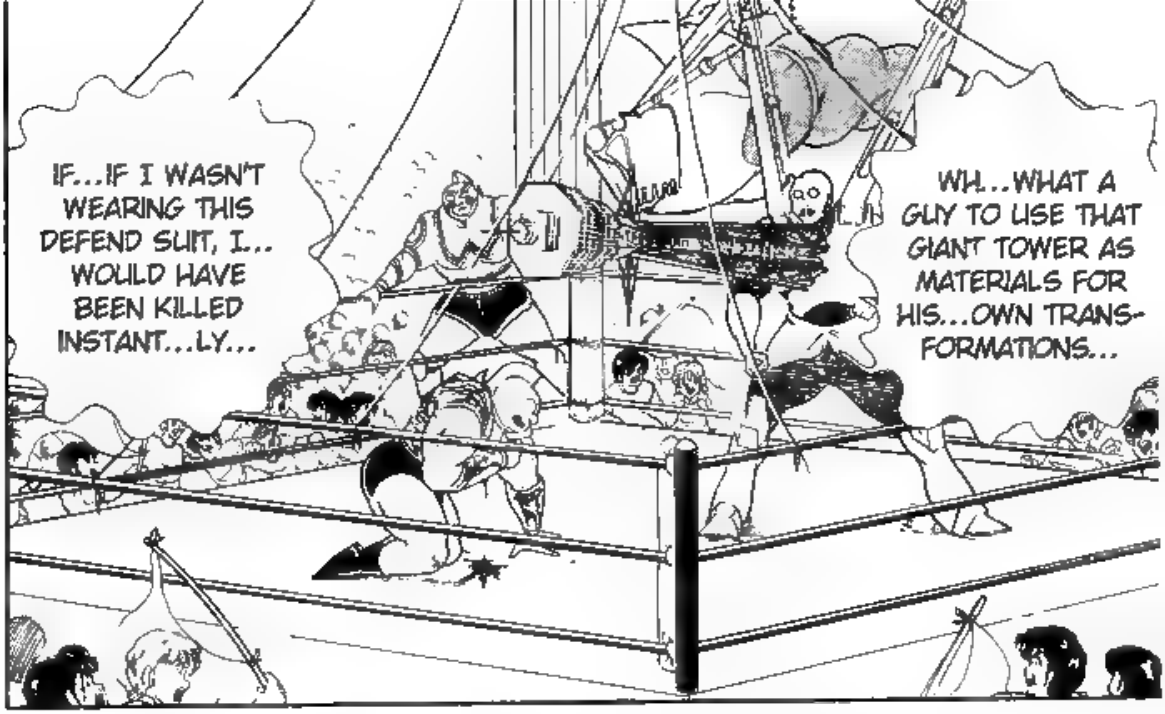


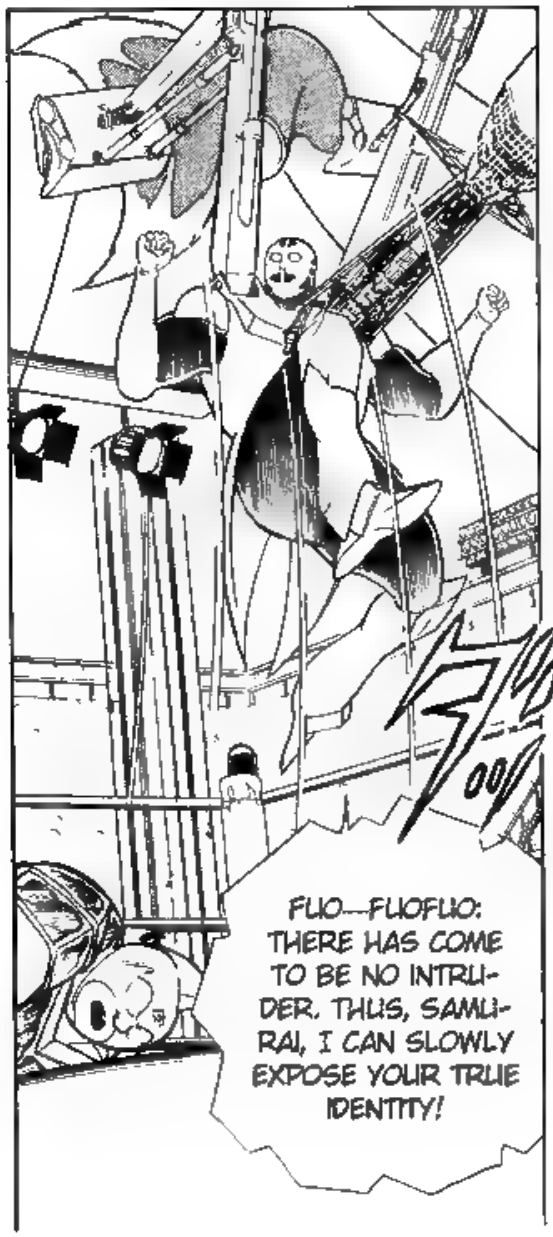
UGU!!
Kinnikuman has driven into Omegaman with a Friendship Tackle, which should rescue Samurai---!!
OMEGAMAN, WHATEVER HAPPENS, ABSOLUTELY DON'T LET GO OF THE SAMURAI ...!!
A GUY WHO STUBBORN IN OPPOSING SAMURAI LIKE YOU WILL BE SCATTERED AWAY BY MY BLOW!!
YES SIR ---!!


OMEGA METAMOR-PHOSES NO. 3!!
AL— RIGHT, NEXT IS THAT!!
DORYAA ---!!

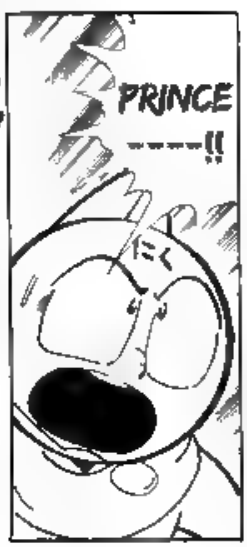


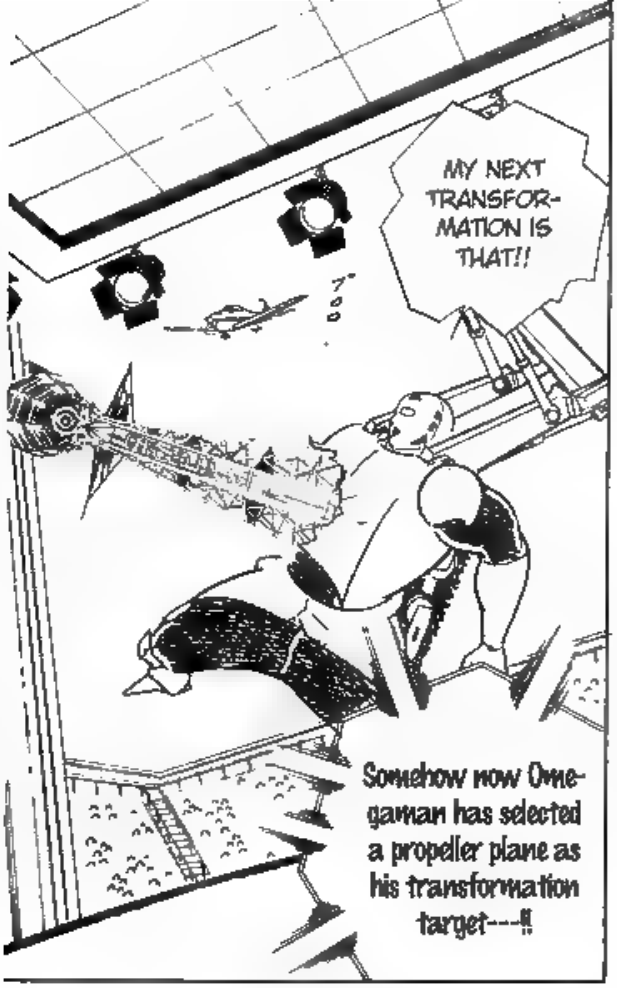

....!?
N..NO, STOP KINNI-KUMAN ----!!
Suddenly Omegaman's body has burst and a thing that's like some sort of tower is projecting out from there, stabbing Kinnikuman's body----!!
THE... SYMBOL TOWER OF OSAKA.. TSUUTEN-KAKU-----!!
TH.. THIS IS ....!?

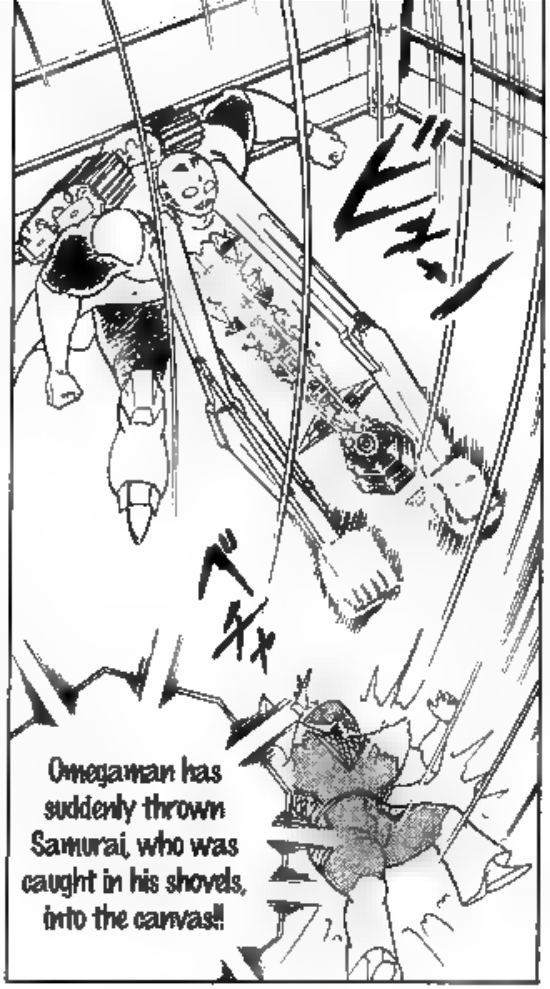

IF...IF I WASN'T WEARING THIS DEFEND SUIT, I... WOULD HAVE BEEN KILLED INSTANT...LY...
WH...WHAT A GUY TO USE THAT GIANT TOWER AS MATERIALS FOR HIS...OWN TRANS-FORMATIONS...


FUO—FUOFUO: THERE HAS COME TO BE NO INTRUDER. THUS, SAMURAI, I CAN SLOWLY EXPOSE YOUR TRUE IDENTITY!

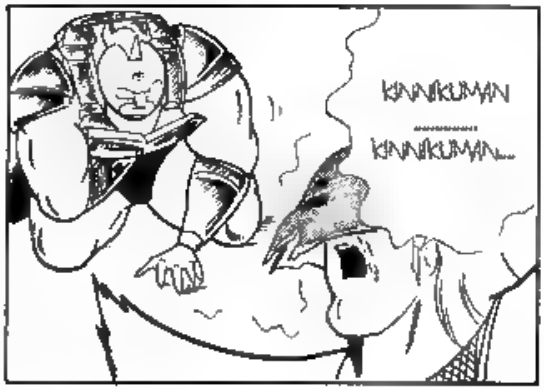
Kinnikuman, who hasn't had his Burning Inner Strength since his fight with Mixer Taitei, has taken extreme damage for being stabbed in the stomach----!!

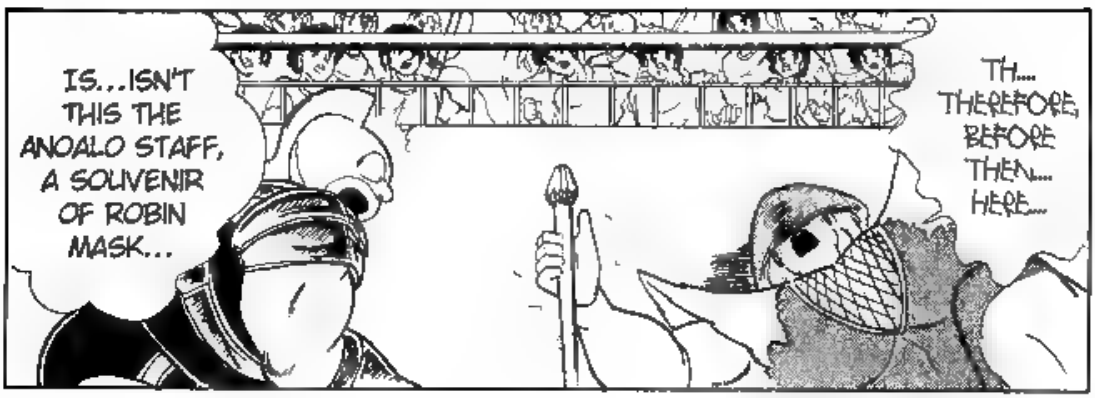

PRINCE ----!!


MY NEXT TRANSFOR-MATION IS THAT!!
Somehow now Omegaman has selected a propeller plane as his transformation target---!!


ビュン
ベシャ
Omegaman has suddenly thrown Samurai, who was caught in his shovels, into the canvas!!

I...WON'T BE...ABLE TO HOLD OUT... TO THE END...
PER...PERHAPS I'M...FACING OMEGAMAN'S NEXT ATTACK.

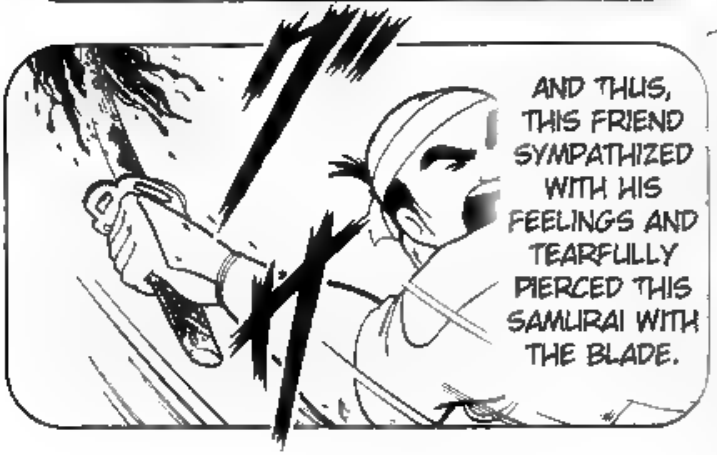

KINNIKUMAN
.....
KINNIKUMAN...

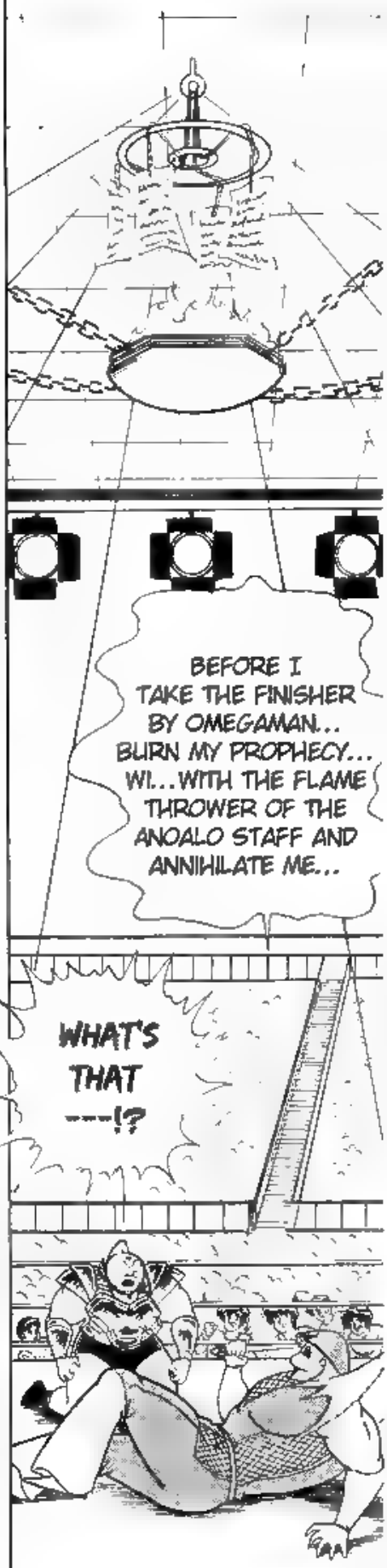

IS...ISN'T THIS THE ANOALO STAFF, A SOUVENIR OF ROBIN MASK...
TH... THEREFORE, BEFORE THEN... HERE...

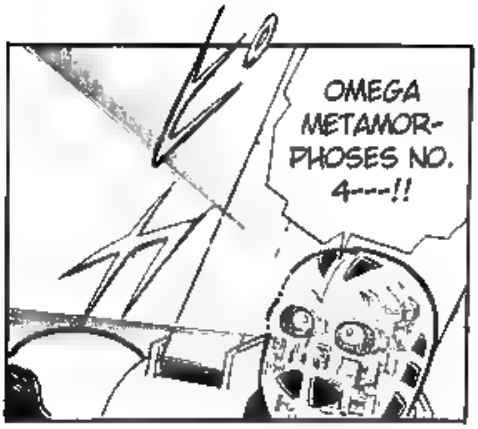
LATE AT NIGHT ONE DAY WHEN AN ALLY HAD COME TO HIS RESCUE...

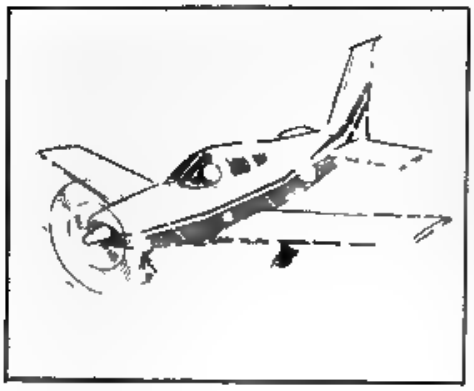
...A SAMURAI WHO WAS ASHAMED FOR BEING COME TO BE CAPTURED DENIED IT,

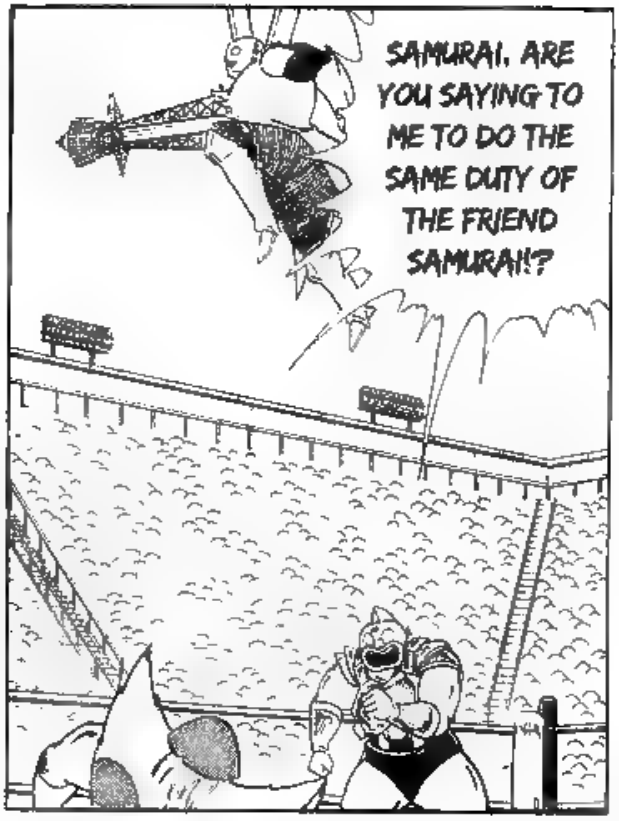
HANDED TO HIS ALLY A SHORT SWORD AND ASKED FOR HIMSELF TO BE KILLED.


AND THUS, THIS FRIEND SYMPATHIZED WITH HIS FEELINGS AND TEARFULLY PIERCED THIS SAMURAI WITH THE BLADE.

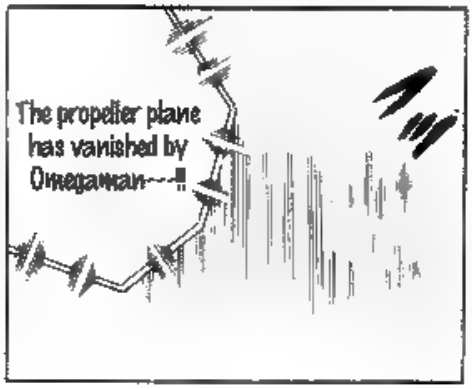

BEFORE I TAKE THE FINISHER BY OMEGAMAN... BURN MY PROPHECY... WI...WITH THE FLAME THROWER OF THE ANOALO STAFF AND ANNIHILATE ME...
WHAT'S THAT ---!?

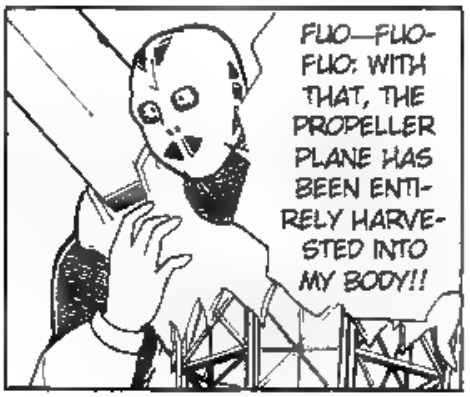

OMEGA METAMOR-PHOSES NO. 4---!!




SAMURAI. ARE YOU SAYING TO ME TO DO THE SAME DUTY OF THE FRIEND SAMURAI!?

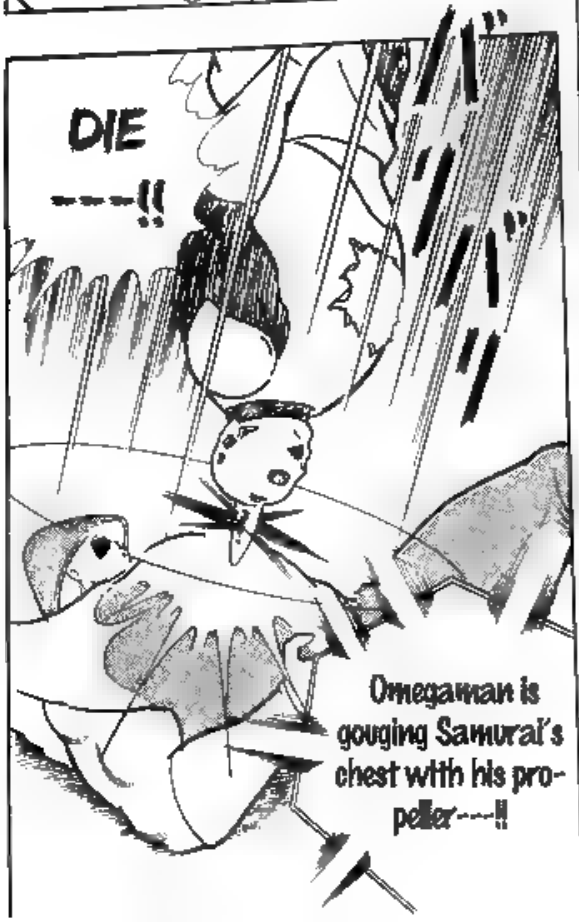
WHAT'S LEFT IS TO JUST TRANSFORM AND DELIVER A FINISHER TO SAMU-RAI!!
NOW HURRY, KINNIKUMAN: BEFORE OMEGAMAN DESCENDS, BURN MY PROPHECY WITH THE ANOALO STAFF ---!!
WILL IT BE ALRIGHT IF I DO IT---!?

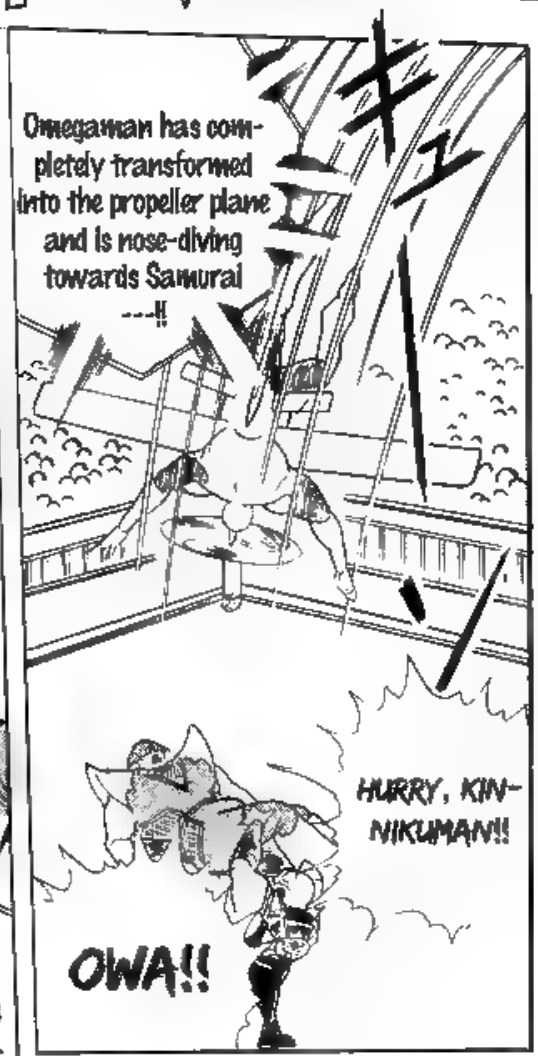

The propeller plane has vanished by Omegaman---!!


FUO—FUO-FUO: WITH THAT, THE PROPELLER PLANE HAS BEEN ENTI-RELY HARVE-STED INTO MY BODY!!

TRANSFORM: AIRPLANE ---!!

SUGURU ---WHAT ARE YOU DOING ---!?


DIE ---!!
Omegaman is gouging Samurai's chest with his propeller---!!


Omegaman has completely transformed into the propeller plane and is nose-diving towards Samurai ---!!
HURRY, KINNIKUMAN!!
OWA!!

SAMURAI, I'LL PUT YOU AT EASE NOW!!
I...BEST YOU, KINNIKUMAN, QU...QUICKLY BURN MY... PROPHECY...
SO RYA !!
Is there something wrong with Kinnikuman? He's burning the Prophecy of his ally Samurai---!!
AAH! THOUGH SAMURAI'S GETTING HURT, PRINCE IN NO RELATION IS JUMPING INTO THE SKY!!

I'M SORRY, SAMURAI !!
Small cracks are occurring across Samurai's entire body---!! Continuing from Kinniku Ataru, Geronimo and Robin Mask, will Samurai now have his body be annihilated from this world!?
UWAAA ---!!
FUFUFU: ACTUALLY, THE EXISTENCE OF THE CHO-U-JIN CALLED SAMURAI HAS BEEN ERASED FROM THIS WORLD ALONG WITH HIS PROPHECY BY THE HAND OF KINNIKUMAN.
.....!!
HA—HAHAHA: WE'VE HAD OUR TIME ECONOMIZED WITH KINNIKUMAN ERASING SAMURAI'S BODY BEFORE THE FINISHER WAS DELIVERED ---!!
OOH, A NEW PROPHECY IS APPE-ARING FROM BENE-ATH THE BURNED-OUT PROPHECY ---!!
...!
ボオオ

OOH! A NEW PROPHECY WRITTEN OF NEPTUNEMAN IS FROM BENEATH THE BURNED-OUT PROPHECY OF SAMURAI---!!
BUT NEPTUNEMAN, THE REAL BODY OF THE SAMURAI, IS NEWLY BORN IN HIS PLACE!!
And from within the body of the cracked Samurai is somehow the form of Neptuneman---!!

キン肉マンは、つよくて おもしろいから好きです

ゆでたまご先生へ。
ぼくは『キン肉マン』が好きです。
バッファローマンやロビンも好きです。でも、キン肉マンが、いちばん好きです。
まいにち、キン肉マンの絵をかいたり、本を読んでもらったりします。
キン肉マンは、つよくて、おもしろいです。なかまがやられていると、たすけます。
キン肉マンは、ほんとうは、王子なのに、かわいそうだから、敵をみんなやっつけて、王さまにしてあげてください。
フェニックスは、よくないです。ロビンやテリーたちと、ちからをあわせて、やっつけてほしいです。
ゆでたまご先生、キン肉マンをがんばらせてください。

▲淳くんがかいた
キン肉マンの似顔絵

将来、マンガ家をめざして特訓中！という淳くん

東京都三鷹市（小学2年生・8歳）高橋 淳

ネプチューンマンをもっと出して！　と中村くん

『キン肉マン』といっしょに育ってきたぼくです!!

ゆでたまご先生、こんにちは！

小学生（4年生だったと思います）のときから、ずっと『キン肉マン』を読みつづけています。

だから、もう、ほとんど『キン肉マン』といっしょに育ってきたようなもんです。

最初の頃は、キン肉マンのおかしなところや火事場のクソ力に魅かれていたぼくですが、最近は、ロビンマスクやアシュラマン、ウォーズマンなど脇役キャラの方が好きになってきました。

だいたい最初はキン肉マンと敵対するけど、一度正義超人となってからは、仲間のために、自分の身を捨てて戦う——そういうところが好きなんです。かっこいいと思います！

その中でも、ナンバーワンは、なんといっても、ネプチューンマンですね！　キン肉マンには負けたけど、メチャクチャ強いし、スタイルというか、コスチュームも、すごくかっこいいと思います！

「夢の超人タッグ編」だけで、消えちゃうのは、あまりにおしいと思っていたら、今度の「王位争奪編」で、ちゃんと復活してくれて、うれしいです！　これから、もっともっと活躍させてください。

それでは、これからもがんばってください。

東京都足立区（高校1年生・16歳）**中村謙一**

■ジャンプ・コミックス

キン肉マン

34サムライ見参!!の巻

1987年10月15日　第1刷発行

著者　ゆでたまご

©Yudetamago 1987

発行人　堀内末男

発行所　株式会社集英社

東京都千代田区一ツ橋2丁目5番10号

電話　東京（230）6191

印刷所　株式会社美松堂印刷所
中央精版印刷株式会社

無断複写・複製・転載を禁じます
乱丁・落丁本はおとりかえいたします。

ISBN4-08-851814-4 C0279

HTTP://SHONENJUMP0998.WORDPRESS.COM/

KINNIKUMAN:
SCRAMBLER FOR THE THRONE ARC

CREDITS
TRANSLATOR STRANGER ATARU
CLEANED BY RODRY BONES
TYPESETTING BY KAZUHIKO
AKA (KAIJI-KUN)

集英社「週刊プレイボーイ」にて好評連載中